

हरकोट, ब्रेस एण्ड कं० न्यूयार्क, यू० एस० ए०
की अनुमति से
भारत में मुद्रित ।

मूल पुस्तक का हिन्दी में प्रथम अनुवाद ।

पुनर्मुद्रण का सर्वाधिकार प्रकाशक द्वारा सुरक्षित ।

प्रथम संस्करण—१९५७

प्रकाशक : जी० एल० मीरचंदानी, पर्ल पट्टिकेगन्स प्राइवेट लिमिटेड,
१२, वाटरलू मेन्झान, (रीगल सिनेमा के सामने), महात्मा गांधी रोड,
वस्टइंडी-१

मुद्रक : मणिलाल टी० गाह,
लिपिका प्रेस, कुर्ला रोड, अंबेरी ।

इस
कामना से
लिखित कि विश्व
के बच्चे एक दिन उन लोगों
को समझने की इच्छा लेकर बड़े
हो जिन्हें वे अभी जानते नहीं, और
वे एक दिन बड़े हों अपने
हृदय का सहज
विश्वास खोये
बिना।

अनुक्रम

	४८
१ भारत के बारे में चर्चा	५
२ पहली झाँकी	११
३ वापस स्कूल में	१८
४ नयी मंत्री	२७
५ दक्षिण-यात्रा	४१
६ गांधीजी का 'सेवाग्राम'	५०
७ समस्यापूर्ण बच्चे	६४
८ राह पर	७१
९ दिल्ली में सप्ताहान्त	७६
१० गाँव में एक सप्ताह	८५
११ कालेज का जीवन	९७
१२ कढ़ाई, संगीत और कलाकौशल	१०६
१३ नयी सहेलियाँ	११३
१४ कक्षा के बाहर	१२८
१५ प्रगति-पथ के गाँव	१३१
१६ कुएँ का पानी	१४२
१७ महीनों बाद बेकार	१५४
१८ पंजाब में स्वागत	१६०
१९ घर से विदा	१६७
२० उपसंहार	१७३



एक

भारत के बारे में चर्चा

जु

लाई १९५१ में, जब मैं पन्द्रह वर्ष की थी, मुझे पहली बार मालूम हुआ कि शायद मुझे भारत जाना पड़े। मैं न्यू हैम्पशायर में गर्मियों की छुट्टियाँ बिता रही थीं। एक दिन अपने घर के पोर्च में झूले पर पड़े-पड़े मैंने अखबार में पढ़ा :

“भारत में बोल्स की नियुक्ति की सम्भावना”

मैं हैरान रह गयी। यह सही है कि वैदेशिक सेवा में मेरे पिता की नियुक्ति की सम्भावना कोई नहीं बात न थी। बम्बत में उनके सामने किसी अन्य देश के राजदूत-पद का प्रस्ताव रखा जा चुका था। उन्हें भारत में राजदूत बनाने का प्रश्न भी हमारी छुट्टियाँ शुरू होने आंतर मेरे हैम्पशायर को रवाना होने से पहले उठ चुका था। लेकिन इस सम्भावना को कोरी अफवाह समझकर मैंने इस विषय की पारिवारिक चर्चाओं पर विशेष ध्यान नहीं दिया था। तभी अखबार में यह समाचार पढ़ने को मिला, जिसे अफवाह हर्गिज नहीं माना जा सकता था। मुझे एकाएक ऐसा प्रतीत हुआ कि मेरे पिता की नियुक्ति बहुत सम्भव है।

तुरन्त मेरे दिमाग में कई बातें धूम गयीं। यदि मेरे पिता भारत गये तो क्या मेरे भाइयों, वहनों को और मुझे भी उनके साथ जाना पड़ेगा? वहाँ अपना घर कैसा होगा? क्या हमें वहाँ स्कूल जाने को मिलेगा? इन सारे प्रश्नों का तब तक समावान नहीं हुआ, जबतक कि मैं छुट्टियों के बाद कनेक्टीकट के छोटे-से नगर एसेक्स में अपने घर वापस न आ गयीं।

मेरे पिता को, जिन्हे लगभग सभी लोग चेट कहते हैं, काफी भरोसा था कि उनकी नियुक्ति निश्चित ही है। एशिया के विषय में उनको सदा से विशेष रुचि रही है और उनका दृढ़ विश्वास है कि विश्व का भावी इतिहास दक्षिण-पूर्व एशिया में लिखा जायेगा।

सितम्बर में राष्ट्रपति ट्रूमैन ने चेट की नियुक्ति की घोषणा की। मेरी माँ,

मेरे भाइयो और वहनों तथा मुझपर कनेक्टीकट छोड़कर भारत जाने के विचार की अलग-अलग प्रतिक्रिया हुईं। कालेज से ग्रेजुएट हो जाने के बाद कुछ साल पहले, मेरी माँ, भारत में कई सप्ताह रहकर आयी थी और वह फिर वहाँ जाने के लिए उत्सुक थीं। लेकिन चूँकि हमें पिछले कुछ वर्षों में कई बार यहाँ से वहाँ जाना पड़ा था, इसलिए माँ को खेद था कि मेरे छोटे भाई वहन और मुझे, जिन्हे किसी जगह जमकर रहने का, कभी मौका नहीं मिला था, फिर एक नयी जगह जाना पड़ेगा।

मेरे बड़े भाई और वहन का, जिनके विवाह हो चुके थे, अपना काम और परिवार छोड़कर जाना असम्भव था, किन्तु हमें जो अवसर मिला था, उससे दोनों ही को ईर्ष्या थी। मेरी छोटी वहन सैली, जो उस समय तेरह साल की थी, जाने के लिए उत्सुक थी और उसे उत्तनी ही उत्तावली थी, जितनी मेरे पिता को। मेरा छोटा भाई सैम, जो तब बारह साल का था, अपने स्कूल से खूब खुश था; लेकिन नये देश में, और वह भी ऐसे देश में, जहाँ उसे नये-नये खेल सीखने को मिलेगे, जाने की बात ने उसके मन में बड़ी उमंगे पैदा कर दी थी।

अपने परिवार में औरों की अपेक्षा मुझमें ही उत्साह की सबसे ज्यादा कमी थी। वास्तव में मेरा मन जाने का नहीं था; यद्यपि यह बात नहीं थी कि मैं भारत जाना ही नहीं चाहती थी; बल्कि मैं अपने नगर, अपने स्कूल और अपने मित्रों को छोड़ना नहीं चाहती थी। पिछले ही वर्ष डेढ़ साल के बाद हम हार्ट-फोर्ड (कनेक्टीकट) से आये थे। मेरे पिता वहाँ के गवर्नर थे। सितम्बर में ही मेरा हार्टफोर्ड का प्रारम्भिक वर्ष शुरू हुआ था और अब मुझे स्थायित्व का अनुभव होने लगा था। मेरे मित्र भी बड़े अच्छे थे, इसलिए मैंने सोचा कि यदि मैं चली गयी तो मुझे उनकी मैत्री से बचित होना पड़ेगा, जिसे मैं बहुत मूल्यवान मानती थी।

साथ ही मैं यह भी जानती थी कि ऐसा अवसर आयद फिर कभी न मिलेगा। यदि मैंने न जाना ही तय किया तो बाद में मुझे पछताना पड़ेगा। उस पर मैं यह भी महसूस कर रही थी कि जब बड़े भाग्य से मुझे यह अवसर मिला है, तब मुझे उत्साह का अनुभव करना ही चाहिए।

सौभाग्य से निरंय मुझे नहीं करना पड़ा। मेरे माता-पिता ने मेरी दुविधा

देखकर मेरे बारे में खुद ही तय कर लिया। यह सत्य है कि बाद को मैंने उनके प्रति कृतज्ञता का अनुभव किया; किन्तु उस समय तो मुझे उनके निरांग से निराग ही हुई। ऐसेक्स के मेरे मित्रों ने मुझे बाद में बताया कि अपने जाने की बात मालूम होने के बाद से मैं विल्कुल गुमसुम तिर्जीब मूर्ति की तरह, उदासी की साक्षात् तस्वीर बनकर स्कूल आया करती थी। इस प्रकार मेरी भारत-यात्रा का श्रीगणेश शुभ ढग से नहीं हुआ।

मेरे पिता की नियुक्ति के लिए सिनेट की बहुमत से स्वीकृति आवज्यक थी। जब तक ९ अक्टूबर को मतदान नहीं हो गया, तब तक हमारे घर की दशा विल्कुल अव्यवस्थित और अनिविच्छिन्न रही। अनेक चीजें वाँधनी थीं। हमारे कपड़े, हमारी किताबें, छोटा-मोटा फर्निचर, चीनी के बतंन, वाइसिकलें और बाजे। इनमें से कुछ को तो जहाज से भेजना था और कुछ को हवाई पासेल से। कुछ चीजें, जिनकी हमें रास्ते में ज़रूरत पड़ती, छोटे सूटकेसों में बन्द करने के लिए हमने अलग रख ली थीं। ट्रॅको, सूटकेसों, थैलों से सारा घर भरा पड़ा था। अक्सर सम्बन्धी और मित्र भी, सामान बैठवाने में मेरी माँ का हाथ बैठाने के लिए घर में बने रहते थे।

सामान बैठने के इस काम के बीच-बीच में वाधा पड़ती रहती थी, क्योंकि हमें शारीरिक परीक्षा करवाने और टाइफायड, टाइफस, टिटेनस, हैंजे, पीरज्वर आदि के टीके लगवाने के लिए डाक्टर के यहाँ भी जाना पड़ता था।

९ अक्टूबर की शाम को हमने सुना कि सिनेट के सदस्यों ने मेरे पिता की नियुक्ति पर स्वीकृति की मुहर लगा दी है। अब ट्रॅकों और सूटकेसों को फिर से खोलने की सम्भावना मिट चुकी थी। लोगों से विदाई लेने का सचमुच समय आ गया था, और १३ अक्टूबर के लिए वायुयान में जो स्थान सुरक्षित कराये गये थे उनकी बात पक्की की जा सकती थी।

जब हमारा जाना निविच्छिन्न हो गया और अस्तव्यस्तता में कुछ कमी हो गयी तब मैं अक्सर देखती कि मेरी माँ, जिन्हें लगभग सभी स्टेब पुकारते हैं, भारत या एशिया के बारे में कोई न कोई पुस्तक पढ़ने में तल्लीन हैं। १९२७ की उनकी भारत-यात्रा की याद घुँघली हो गयी थी और वह नेहरूजी की 'मेरी कहानी', जान म्युएल लिखित 'इण्टरव्यू विद इण्डिया', लुई फिशर की 'गाँधीजी

की जीवनी' तथा और दूसरी ऐसी पुस्तके पढ़ती थी, जिनसे पिछली स्मृतियों को ताजा करने में मदद मिली और आज के भारत का उन्हें परिचय मिला।

भारत पहुँचने तक जो थोड़ा-सा समय हमारे पास था उसमें हम सबने वहाँ के बारे में जितना हो सके उतना ज्ञान पुस्तके पढ़कर और अन्य मार्गों से प्राप्त करने का प्रयत्न किया। सैम, सैली और मुझको बहुत कम जानकारी थी। हाँ, हमने गाँधीजी के बारे में ज़रूर सुना था—जब १९४८ में उनकी मृत्यु हुई थी और नेहरू के बारे में भी जब उन्होंने भारत के नेता के रूप में उनका स्थान ग्रहण किया था। किन्तु ब्रिटिश औपनिवेशिक दासता से दबे भारत के बारे में हमारा ज्ञान नहीं के बराबर था। वहाँ के स्वाधीनता-आनंदोलन के विषय में हमें कुछ मालूम नहीं था। १९४७ में, स्वराज्य मिलने के बाद भारत ने जो असाधारण प्रगति की उसके सम्बन्ध में भी हमारी जानकारी नगण्य थी।

हमने वर्षद्वारा और कलकत्ता जैसे बड़े शहरों के नाम सुन रखे थे, किन्तु हमें गाँवों का कुछ भी ज्ञान नहीं था। यह हमें बाद को ही मालूम हुआ कि भारत की आत्मा का निवास गाँवों में ही है।

हमने वहाँ की निर्धनता, बढ़ती हुई जनसंख्या, लाखों लोगों की भुखमरी के बारे में तो सुना था; किन्तु भारत के उन नये नेताओं के बारे में लगभग कुछ भी नहीं सुना था, जो उस निर्धनता को मिटाने के लिये कृतसंकल्प हैं। न हमें उन असंख्य ग्राम-सेवकों का ही कुछ पता था, जिन्हे भारतीय जनता के जीवन को सुधारने की सच्ची आशा है।

हमने भारत के साँपों और सैंपेरो, साधुओं और महाराजाओं के बारे में सुन रखा था, जिनके विषय में अधिकतर अतिशयोक्ति का प्रयोग ही होता है।

हमने भारत की गर्मी और आंधियों के बारे में तो सुना था लेकिन हम उसकी बसंतमध्यी निरन्तर ऋतु से अपरिचित थे। लोगों ने वहाँ के रगविरंगे फूलों और चिडियों, उसके गान्तिपूर्ण गाँवों और इन सब के अतिरिक्त वहाँ के शालीन लोगों के वर्णन में बहुत कजूसी की थी।

सैली, सैम और मेरा यह सद्भाग्य था कि हमें भारत में जाने आएँ। यह पता लगाने का अवसर मिला कि भारत और एशिया के बारे में हमारा ज्ञान कितना अधूरा था। मेरा विचार है कि कोई ऐमा उपाय ज़रूर होना चाहिए जिनसे उन लाखों अमरीकियों की गलतफहमियाँ दूर की जा सकें, जिन्हें हमारे समान

अवसर मिलना सम्भव नहीं है। अमरीकी स्कूलों में एशियाई देशों का अध्ययन बढ़ाना या अमरीका के ज्यादा से ज्यादा नगरों में भारतीय सूचना-कार्यालय और पुस्तकालय खोलना जायद ऐसे उपाय हो सकते हैं। क्योंकि यह छोटी-छोटी गलतफहमियाँ एकत्र हो कर अक्षर एक दूसरे को समझने के मार्ग में वाधा बनती हैं और इसके फलस्वरूप दुनिया के लोगों में अविद्यास और धृणा का विस्तार होता है।

अमरीका से रवाना होने के लगभग एक सप्ताह पूर्व हमें विदेश विभाग से जो साहित्य प्राप्त हुआ और जिसे “पोस्ट रिपोर्ट” (अग्रिम सूचना) कहते हैं, उसने भारत सम्बन्धी हमारी जानकारी को बढ़ाया नहीं। यह रिपोर्ट भारत-स्थित अमरीकी दूतावास के लोगों द्वारा तैयार की गयी थी, और सभी कूटनीतिक अधिकारियों को भारत जाने से पहले भेजी जाती थी। जायद और सब वातों से ज्यादा यह रिपोर्ट यूरोप में सधे हुए संकीर्ण कूटनीतिक क्षेत्रों में भारत के बारे में यह भ्राति उत्पन्न करती थी कि “उस देश में जा फैसला असुविधाजनक है।” उसमें भारत के जलवायु, भोजन, वीमारियो, सामाजिक रीतियों और कूटनीतिक शिष्टाचारों का वरण किया गया था, जो हमने आगे चलकर अनुभव किया कि बहुत ही अतिशयोक्तिपूर्ण है। उस रिपोर्ट में यह सलाह दी गयी थी कि भारत जानेवाले कैसे कपड़े, खाद्य-सामग्री और दवाइयाँ साथ ले जायें। इससे मेरे पिता का मन भी सैली, सैम और मुझे ले जाने के बारे में हिचकिचाने लगा। आगे चलकर हम अपनी शकाओं पर लज्जित हुए।

उस “पोस्ट रिपोर्ट” (अग्रिम सूचना) के साथ हमें नयी दिल्ली के उस बैंगले की कुछ तस्वीरें भी मिली, जिसमें हमें रहना था। उन चित्रों से हमें, इसके सिवाय, और कुछ नहीं मालूम हुआ कि वह मकान इकमजिला है; उसकी साज सज्जा अमरीकी धरों जैसी है, उसमें दीवानखाना है, भोजन का कमरा है, पुस्तकालय—आँफिस है और तीन सोने के कमरे हैं।

इस प्रकार, भारत के बारे में किसी जानकारी के बिना, सिवाय उसके जो कि “पोस्ट रिपोर्ट” (अग्रिम सूचना) से हमें मिली थी और मेरे यही मनाते हुए कि मुझे दूर न छोड़ना पड़े, मैं रोज स्कूल जाती; गुमनुम और अनमनी-

सी अपने मित्रों से उदास मन मिलती, घर आती और अपना कर्तव्य समझ कर सामान बांधती। चलने के दिन—१३ अक्टूबर तक यही हाल रहा।

तेरह अक्टूबर की भोर अपने समस्त सांदर्य तथा अरुणिमा के साथ उदित हुई। नीलाभ स्वच्छता के स्थान पर उस दिन आकाश तैरते हुए नन्हे वादलों के टुकड़ों से भरा था। धूप में एक सुखद उष्णता थी। नवोदित सूर्य की किरणें, हमारे घर के चारों ओर घिरे हुए तथा नदी के किनारे पर उगे हुए वृक्षों की पत्तियों को लाल, पीले और गुलाबी रंग से अनुरजित करके पूर्ण आभा के साथ प्रकाशित हो रही थी। जलकुकुट का समूह वेदनापूर्ण राग निकालता हुआ सरिता के वक्ष पर उड़ रहा था तथा दक्षिणगामी 'ग्रेकल्स' मेरी खिड़की के पास वाले खेत में बैठी हुई विश्रांति के पलों को गुजित कर रही थी।

उस दिन सुबह आँख खुलने पर मैंने यही देखा और यही सुना। मैंने खाड़ी के पार सूर्यालोकित नगर पर दृष्टि डाली और सोचा—काश! मुझे उस नगर को, और अपने आसपास के सौन्दर्य को छोड़ना न पड़े।

प्रातःकाल नौ बजे हमारा घर उन लोगों से भर गया जो विदा देने और शुभकामनाएँ प्रकट करने आये थे। हम सब ने यह प्रकट करने की कोशिश की कि आज का दिन और दिनों जैसा ही है। लेकिन मन ही मन हम जानते थे कि आज के दिन में एक विशेषता है। उस समय इतनी दूर जाने के अपने कौतूहल को दबा रखना बहुत ही कठिन था और मैं घर छोड़कर जाने की अपनी वेदना को छिपाने में कठिनाई का अनुभव कर रही थी।

ग्यारह बजे हमने विदा ली अपने मित्रों से और अपने पालतू कुत्ते और विल्लियों से। हमने अपना घर छोड़ा, जो नदी के किनारे था। हमने अपना नगर छोड़ा, जिसे ऐसेकस कहते हैं और दो घटे तक मोटर-यात्रा के बाद तो हमारा राज्य कनेक्टीकट भी पीछे रह गया।

हवाई अड्डे पर पहुँचने से लेकर, चार बजे पेरिस के लिए अविराम उड़ान वाले वायुयान में रवाना होने तक, क्या-क्या बातें हुई और क्या-क्या हुआ, मुझे कुछ याद नहीं। मुझे वस इतना याद है कि हमने अपने सामान की जाँच की, अपने पामपोर्ट नम्हाले और अपने परिवार के उन लोगों और मित्रों में,

जो हमारे साथ न्युयार्क तक आये थे—अन्तिम बार मिले। जाने का समय हो गया था और हम सीढ़ियों से चढ़कर वायुयान में पहुँच गये। थोड़ी ही देर में वायुयान बड़े शोर के साथ उड़ चला और हम अपने मित्रों तथा अपने घर से कोई बहुत ऊँचे, दूर, बहुत दूर होते गये।

पेरिस, जिनेवा, रोम, काहिरा, वसरा, ईराक, तहरान, सउदी अरब आदि जगहों पर हमारा जहाज थोड़ी थोड़ी देर ठहरा और फिर एक दिन आवी रात को जहाज की परिचारिका ने हमें सूचना दी कि अब हम वम्बई पहुँच रहे हैं।

दो

पहली भाँकी

वम्बई की गर्म रात में हम जहाज से उतरे। हम थके हुए थे। कुछ रात बाकी थी। जिन लोगों को हमारे लिए उस घड़ी तक इन्तजार करना पड़ा था उनका हमने मुस्करा कर अभिवादन किया; लेकिन हमारी वह मुस्कराहट बहुत कुछ शुष्क थी। सैम, सैली और मेरी मुस्कराहट तो होटल जाने के लिए मोटर में सवार होते ही उसके अंधेरे में चिलीन हो गयी। सोने के लिए कुछ घटों का समय हमारे पास था। नाश्ते के बाद दूतावास के हवाई-जहाज से हमें दिल्ली जाना था।

लगभग आधे घण्टे में हम हवाई अड्डे से, नगर में होते हुए वम्बई के बन्दरगाह पर स्थित अंतिगय भीमकाय और भव्य ताजमहल होटल में पहुँच गये। घटों पहले मेरे मैं भारत के प्रथम दर्जन के बारे में चिन्तन कर रही थी। बासिर कैना होगा भारत? मुझे उसके बारे में कुछ भी तो जानकारी नहीं थी। मैं बार-बार उसकी दयनीय निर्धनता के बारे में मुन चुकी थी। मेरे लिए अत्यधिक निर्धनता एक तरह से अत्पन्न और अवास्तविक-सी चीज़ थी; क्योंकि मैंने उसे देखा तो था, लेकिन मेरा कभी उससे निकट का अनुभव नहीं हुआ था। यह विचार ही बड़ा डरावना था कि गरीबी का भयकर भार लोगों को ढोना पड़ता है और उनके साथ बच्चों को भी पिसना पड़ता है।

अन्त में, मैंने निश्चय किया कि मुझे सोचना बंद करके और ज के साथ उसकी प्रतीक्षा करनी चाहिए। यदि हम किसी भी प्रकार की परिस्थिति के लिए तैयार हो तो हमको न तो आश्चर्य होता है और न निराशा।

इसलिए जब हम घूँज की चारपाईयों पर, दरियों पर और सीमेन्ट की नंगी सड़कों पर सोये हुए सैकड़ों स्त्री-पुरुषों और बच्चों के बीच से निकले तो मुझे बहुत अधिक आश्चर्य नहीं हुआ।

उस रात को गर्मी बहुद थी और मैं इस नतीजे पर पहुँची कि घर की बद दीवारों में घुटने के बजाय वाहर सोने में ज्यादा ठड़क मिलती है। किन्तु बड़े-बड़े घर कहीं-कहीं ही दिखलाई पड़ रहे थे और जो सैकड़ों लोग सो रहे थे उनके लिए अपर्याप्त थे। यहाँ तक कि सड़क के किनारे-किनारे बनी हुई खोपड़ियाँ भी उन सब के लिए पूरी नहीं पड़ सकती थीं। तब मैंने समझा कि बहुतों के पास न सड़कों के सिवाय कोई घर है, न फुटपाथ के सिवाय कोई विद्धीना और न आकाश के सिवाय कोई छत।

लेकिन मैं यकीं हुई थी, इसलिए जो गरीबी हमने उस रात देखी थी उसके बारे में ज्यादा देर न सोच सकी और न इस बारे में कि हमारे ठहरने के होटल जैसा ऐश्वर्य और इतनी ज्यादा गरीबी का अस्तित्व एक साथ कैसे हो सकता है?

ताजमहल होटल बम्बई के बन्दरगाह पर बना विक्टोरिया शैली का एक भव्य प्रासाद है। नगे पर रहनेवाले नौकरों ने चौड़े संगमरमर के बरामदे से होकर हमें हमारे ऊँचे-ऊँचे विशाल कमरों में पहुँचाया। खिड़की के मार्ग से चाँदनी से आलोकित बन्दरगाह पर विहंगम हृषि डाल कर हम सब सो गये।

चार घण्टे की नीद ने हमें विलकुल तरोताजा कर दिया। दिन में भी ताजगी थी। चमकते हुए गर्म सूर्य की किरणें बन्दरगाह की छोटी-छोटी लहरों पर झिलमिला रही थीं और हमारी खिड़की के नीचे लगे, घरीचे के फूलों का रग निखार रही थी। सड़क में जीवन और जाग्रति आ गयी थी, और वह प्रातःकालीन कार्यशीलता से चबल हो उठी थी।

नाज्ता करके हम उसी रास्ते से हवाई अड़े को लौटे, जिस पर कुछ घण्टे पहले ही हम निकल चुके थे। निर्धनता तो अब भी थी, लेकिन वह मनहृसियत, वह भन्नाटा, वह रात की दम घोटनेवाली धून्यता खत्म हो चुकी थी; उसी जगह एक प्रकार की हलचल, ताजगी और लोगों की दौड़-धूप शुरू हो गयी थी।

वातचीत, हँसी-खुशी और जोरगुल ने रात के सन्नाटे का स्थान ले लिया था और जो मनहूसियत हमने थोड़ी देर पहले देखी थी उसका स्थान ले लिया था—रगविरंगी साढ़ियों की चमक और तडक-भडक ने, जिन्हे महिलाएँ बड़े आकर्षक ढग से पहिने थीं।

पैदल चलने की पटरियों पर, जिन्हे हम पिछली बार सोये हुए मनुष्यों से भरी हुई देख चुके थे, माताएँ सबैरे का भोजन बनाने में व्यस्त थीं। पुरुष काम पर जाने की तैयारियाँ कर रहे थे या काम में लग चुके थे। बड़ी लड़कियाँ अपनी माताओं का हाथ बेंटा रही थीं और अपने छोटे भाई-बहनों की देखभान कर रही थीं। बच्चे हँस-खेल रहे थे। कुछ दूर, जहर से बाहर निकल कर हमने लड़कों और नौजवानों को, बचकाने देगी कुत्तों की सहायता से मवेशियों, भेड़ों और बकरियों के झुण्डों को जहर में विक्री के लिए ले जाते देखा। तब मैंने जाना कि निर्धनता निराकार नहीं है। वह मानव रूप में ही अपने को व्यक्त करती है। इन्सान ही गरीबी के तत्व रूप है—हाड़-माँस के मानव, वास्तविक लोग जो खाते-पीते हैं, चलते-फिरते हैं, बोलते-चालते हैं—ऐसे मानव जो जीवित हैं, दुख भेलते हैं, जिनके अन्तर में प्रेम, हर्प और शोक की भावनाएँ उठती हैं। परन्तु ये मानव भिन्न हैं उन मानवों से, जिन्हे मैं आज तक देखती रही हूँ।

हमने आकाश से उस विशाल नगरी को देखा और नयी दिल्ली के लिए उत्तरस्पूर्व की ओर रुख किया। दोनों नगरों के बीच अधिकांश मार्ग में हम छोटे-छोटे घरों के समूहों के ऊपर से गुज़रे। ये थे भारत के गाँव। प्रत्येक गाँव के चारों ओर भूरे-हरे खेत फैले हुए थे। कहीं-कहीं घरती पर बल खाती हुई पतली-सी नदी भी दिखाई दे जाती थी।

कुछ घण्टे बाद हम दिल्ली के हवाई अड़े पर उतरे। नीद की कमी ने हमें बुरी तरह जकड़ लिया था। हम उनीदे हो रहे थे और हमें गर्मी लग रही थी। बम्बई में हुए अनुभव के बाद हम इस बारे में बुरी तरह चिन्तित थे कि हमारा नया घर किस तरह का होगा! हमारी सबसे बड़ी इच्छा यही थी कि ठड़े पानी से नहायें, कुछ देर सोये और तसल्ली का अनुभव करे।

जब हम वायुयान से उतरे, फोटोग्राफरों और सवादाताओं की भीड़ हमारे स्वागत के लिए जमा थी और अमरीकी दूतावास के लोगों की लम्बी कतार

लगी हुई थी। इस प्रकार का स्वागत बहुत ही प्रभावशाली था जिसकी हमने कल्पना तक नहीं की थी।

उस नयी अपरिचित, अनिवित दुनिया में, जिसमें हम आये थे—सैली, सैम और मुझे एक अत्यधिक मैत्रीपूर्ण चेहरा दिखलाई पड़ा। वह था मेरे पिता का ड्राइवर—लम्बा-चोड़ा, दयालु और शान्त। उसका नाम था जीवन सिंह। उसने उस दिन हमें हवाई अड़े से छ. मील दूर, १७ रेटेन्डन रोड पर हमारे नये घर पहुँचाया।

चूँकि दोपहर का वक्त था और गर्मी खूब पड़ रही थी, इसलिए शहर में सड़क पर ज्यादा लोग नहीं मिले। दो कुली अपने सिर पर बड़े-बड़े बोझ रखे चले जा रहे थे, और एक साइकिलवाला एक और व्यक्ति को पीछे बिठा कर ले जा रहा था। हम बड़ी आसानी से उस बड़ी गाड़ी के आगे निकल गये जिसे बीमी चालवाले दो चौपाए खीच रहे थे। उन चौपायों की पीठ पर कूवड़ निकले हुए थे। जीवन ने बताया कि ये बैल कहलाते हैं। जो लोग हमें रास्ते में मिले उनमें से ज्यादातर सड़क के किनारे छाया में आराम कर रहे थे।

रास्ते में गाँव थोड़े से ही थे। अविकाश जमीन मूली और पथरीली थी, जिस पर अनगिनत झाड़ियाँ और कहीं-कहीं पेड़ भी दिखाई पड़ते थे।

चूँकि हमारा भावी घर नयी दिल्ली के निकटतम छोर पर था, इसलिए उस दिन हमें नगर बहुत कम देखने को मिला। जितना भाग भी हमने देखा वह हमारे विचार से वार्षिगटन, डी. सी., के भागों जैसा ही आवृत्तिक और साफ-सुथरा था। मेरे पिता ने हमें बताया कि देश की राजधानी के रूप में नयी दिल्ली का निर्माण पिछले बीस वर्षों के भीतर ही हुआ है।

मैं अपनी “कुछ भी सामने आ सकता हूँ” सोचने की मनोवृत्ति पर एक बार फिर प्रसन्न हुई। जब हम १७ रेटेन्डन रोड के अहाते के छोटे रास्ते पर मुड़े, मैंने देखा कि हमारा नया घर ऊपरी टीम-टाम से रहित, घर जैसा घर था। इसमें मुझे बड़ी खुशी हुई; लेकिन सामने की सीढ़ियों पर न्यारह आदमी बड़ी मुस्तैदी से कतार बनाकर खड़े थे। उनकी वर्दियाँ सफेद थीं। उनके भजे हुए साफे गहरे लाल, सफेद और नीले रंग के थे। वे लाल, सफेद और नीले रंग के ही कमरबन्द ढांधे थे। उनका परिचय हमसे नौकरों के रूप में कराया गया।

उनमें से एक व्यक्ति ने, जो हमें मालूम हुआ, हेड वटलर था, और जिमका

नाम गक्कूर था, आगे बढ़कर उत्ताह से हमारा अभिवादन किया और हमें घर में ले गया। भीतर आश्र्वयजनक ठंडक थी; क्योंकि घर वायु-अनुकूलित (एयर कन्डिशन) था। हमें अपना नया घर पसन्द आया, यद्यपि वह ज़रूरत से ज्यादा सज्जा-घजा था और ऐसा नहीं लगता था कि उसमें कोई रह रहा हो। हम बाकी नौकरों से भी मिले, जिनमें से अधिकांश अंग्रेजी बोल लेते थे। फिर हमने मव्याहू का भोजन किया, खाना पूरी तरह अमरीकी ढंग का था। इसके बाद सामान खोलने की बारी आयी।

ज्यो-ज्यो दिन बीतते गये, हम नये वातावरण के अस्थिर होते गये। किन्तु हफ्तों तक मेरा भाई और वहन तथा मैं उस वातावरण में प्रसन्न नहीं हो पाये। हम अपने को अन्यमनस्क और अजनबी महसूस करते थे। घर से बाहर में अनुभव करती कि मैं एक ऐसी दुनिया में हूँ, जो मैत्रीपूर्ण होते हुए भी वास्तविकता से दूर है।

जब हम हार्टफोर्ड गये थे, तब भी मुझे ठीक ऐसा ही अनुभव हुआ था। यदि कुछ चीज़ सत्य थी, तो वह थी मैं, मेरा परिवार और मेरा घर। शेष सब जैसे अनिन्चित और अयथार्थ प्रतीत होता था।

उन दिनों आरम्भ में, कुछ सत्राह तक हम दिल्ली में जिन अमरीकी लोगों में मिले, वे भी हमें बैठे ही अनजान लगे, जैसे कि भारतीय। जिन लोगों से हम अपने देश में परिचित थे, उनसे ये दोनों ही वर्ग विलक्ष्य अलग लगते थे। मुझे जीव्र ही पता लग गया कि मेरे चारों ओर एक व्यूह बनता जा रहा है। मैंने समझ लिया कि यदि मुझे छुश रहना है, तो मुझे उसके बाहर निकलना होगा।

जैसे-जैसे दिन बीतते गये, मौसम ठंडा और संचाएँ मनोरम होने लगी। हम अक्सर अपने पडोस में और अपने घर के पीछेवाले मुन्द्र उद्यान में टह्लने को जाने लगे। रैटेन्डन रोड बहुत गान्त और छायादार जगह थी। उस पर आवागमन बहुत कम रहता था। कभी-कभी कोई कार या लारी, चरमर करती हुई बैलगाड़ी या दो पहियों वाले, धोड़ा-जुते तांगी की खड़-खड़ उस शान्ति को भग कर देती थी। लोग अपनी वाइश्विकलो पर मुज़रते, कभी तेजी से, कभी धीमे; यह उनके स्वभाव और मार्ग की दूरी पर निर्भर होता था। कभी-कभी

मैं छोटे बच्चों की हँसी-बुजीवाली बातें भी सुनती थी, लेकिन उनकी भाषा नहीं समझती थी।

हमारे मकान के एक तरफ चीनी दूतावास के सदस्य रहते थे। दूसरी तरफ एक भारतीय परिवार रहता था; जिसके बच्चे शीघ्र ही सैली और सैम के मित्र हो गये। सड़क के उस पार, संयुक्तराज्य के सूचना-विभाग में काम करने-वाला एक अमरीकी परिवार रहता था। भारतीय डॉक्टर और उसका एक परिवार भी हमारे सामने ही रहता था। उसका लड़का और सैम अभिन्न मित्र हो गये।

समय पाकर मुझे रैटेन्डन रोड से लगाव हो गया। मेरे मस्तिष्क में उसका साहचर्य कुछ ऐसी ध्वनियों और दृश्यों से हो गया जिन्हे भुलाना कठिन है। पहले भी हमने किसी जगह अजनवी की तरह जा कर वहाँ के नये जीवन और वातावरण को स्वीकार किया था। अतः यहाँ के नये जीवन और वातावरण को अंगीकार करना हमने सीखा। लेकिन उन शुरू के हफ्तों में सैम, सैली और मैं उस वातावरण को समझ नहीं सके। उसे समझे विना खुश रहना सम्भव न था। हमे वहुत कुछ सीखना और समझना था। एक बात जो हमने समझी तो सही; किन्तु जिसे हम आसानी से स्वीकार नहीं कर सके, वह थी डसने ज्यादा नौकरों की उपस्थिति। हमारा परिवार छोटा था और घर भी बड़ा नहीं था। हम अपना काम खुद ही कर लेने के आदी थे। इस लिए हमे इस में ज़रा भी आनन्द नहीं आता था कि कोई हमारे लिए मोटर चलाये, कोई सौदा-सुलफ लाये, कोई हमारे लिए खाना पकाये, कोई मेज पर भोजन परोसे, कोई हमारे कमरों को सम्हाले-सेंवारे, और कोई हमारे लिए बगीचे में पानी दे। यह सब हमें अनावश्यक लगता था। हमें जल्दी ही इस बात का विश्वास हो गया कि हमारी अनौपचारिकता और समानता की अमरीकी धारणाएँ हमारी कल्पना और समझ से भी ज्यादा ढढ़ हैं। हमें यह अटपटा लगता था कि नौकर हमारा सारा काम करे और हमें अपने से ऊँचा समझे।

किन्तु हमें जल्दी ही पता लग गया कि अधिकांश भारतीय यह विश्वास करते हैं कि उनका जन्म एक विशिष्ट जाति, सामाजिक श्रेणी अथवा स्थिति में हुआ है और वे सावारणतया उससे नीचे दर्जे के कार्य करना पसन्द नहीं करते। हमें यह भी मालूम हुआ कि यह विश्वास और इसके साथ ही भारत

की सारी जाति-व्यवस्था तेजी से ढीली पड़ रही है। वास्तव में जाति-पाँत की व्यवस्था कानूनन समाप्त हो चुकी है।

फिर भी जहाँ तक नौकरों का सम्बन्ध है, हर नौकर सिर्फ अपना विशेष प्रकार का काम ही करेगा, घोबी खाना नहीं पकायेगा, रसोइया कपड़ नहीं धोयेगा, बटलर वर्गीचे का काम नहीं करेगा, माली खाना परोसने के काम में हाथ ही नहीं लगायेगा, इत्यादि। और यदि हम, जिनका आदर किया जाता था और जिनके दर्जे को ऊँचा समझा जाता था, हस्तक्षेप करते और कुछ काम खुद ही करते तो नौकर बुरा मानते। वे या तो यह मानते कि, हम उनके काम की आलोचना कर रहे हैं या यह कि हम अपने को ऊँचा गिरा रहे हैं।

जब हम व्यक्तिगत रूप से नौकरों को ज्यादा अच्छी तरह जान गये, तब हमने उन्हें अपने अमरीकी रहन-सहन के ढंग को समझाया कि किस प्रकार अमरीका में लोग अपना अधिकाश या सारा घरेलू काम खुद ही करते हैं; किस प्रकार उन्होंने अपने घरेलू काम को आसान बनाने के लिए घरेलू काम की मशीनें बनायी हैं। इसके बाद वे अच्छी तरह समझ गये कि हम क्यों अपना इतना सारा काम खुद करने पर जोर देते हैं और आगे चल कर उन्होंने इसको बुरा मानना छोड़ दिया। उनमें से कुछ के लिए दूसरे घरों में हमने अच्छी नौकरियां खोज दी।

उनमें यह समझ धीरे-धीरे आयी। कुछ नौकर हमारे अमरीकी तरीकों को वास्तविक रूप में समझे वर्गे केवल हमारी वातों के अस्यस्त ही हुए। एक दिन मैं अपने मकान के पिछवाड़े बाले आँगन में, उस तरफ, कुछ नौकरों के बच्चों के साथ खेल रही थी, जहाँ वे अपने माता-पिता के साथ रहते थे। जिस गेंद से हम खेल रहे थे वह उस नाली में जा गिरी, जो बाहर गली की मोरी तक गयी थी। उन छोटे बच्चों में ने एक, जिसका नाम लीला था-गेंद को पकड़ने के लिए मेरे साथ आ गयी। तब मैंने ध्यान दिया, क्यैसे मैं पहले भी कई बार देख चुकी थी, कि वह मोरी कितनी गन्दी और कीचड़ से भरी हुई थी।

मैंने लीला के सामने सुझाव रखा, "अगर हम इसे साफ करके उम्दा बना

दें तो कैसा मज्जा आये ?” वह बोली, “अरे, नहीं बहनजी ! तुम ऐसा काम हर्गिज्ज मत करना ।”

“यह तो खेल है, काम थोड़े ही है,” मैंने कहा; वह बोली, “अच्छा” और हमने सफाई चुरू कर दी ।

काम ठीक चल रहा था कि ड्राइवर जीवन की बीबी आ पहुँची और हम लोगों को काम करते देख कर दंग रह गयी । हमारे हाथ कीचड़ में सने हुए थे और चेहरे गन्दे थे । दूसरे बड़े-बूढ़े भी दौड़ कर आ गये । उन्होंने हमें बुरी तरह डाँटा और मुझे तुरन्त काम बन्द करके हाथ-मुँह साफ करने के लिये कहा ।

उन्होंने मुझसे कहा, “यह काम तुम्हारा नहीं, मदन का है” । (मदन भंगी था और नीच जाति का था । वही यह सब गन्दा काम करता था ।)

किन्तु तभी हेड वटलर श्कूर अहाते में आ पहुँचा और उसने उन्हे समझाया, “बहन जी के देज में लोग अपने हाथ गन्दे करने को बुरा नहीं समझते ।” उसने अमरीकी तौर-तरीकों को जैसा कुछ समझा था, वह सब उन्हे बताया ।

श्कूर, जीवन और दूसरे नौकरों ने मुझे व्यूह से बाहर निकलने में बड़ी मदद की । समय पाकर उनमें से कुछ तो मेरे बहुत ही अच्छे मित्र बन गये ।

तीन

वापस स्कूल में

हमारे नयी दिल्ली पहुँचने के कुछ समय बाद स्कूल का प्रवन्त उठा ।

सैम और मैं अपने को अजीब परिस्थिति में महसूस करते थे और अपने नये वातावरण में हमें अपने घर की याद सताती थी । हमने सोचा, शायद स्कूल और वहाँ के नये संगी-साथी हममें वह भावना उत्पन्न कर सके, जिससे हमारा विरानापन घटे और हम ज्यादा खुश रह सकें ।

हमने अनुभव किया कि अभी एकाव वर्ष हमारी स्कूली शिक्षा का महत्व इतना नहीं होगा । ज्योमेट्री और लैटिन तो हम कहीं भी सीख सकते हैं; विन्तु

भारत की जानकारी प्राप्त करना एक ऐसा अनुभव है जो केवल ऐसे विरले अवसर से ही प्राप्त हो सकता है—जैसा हमें मिला था, और अपने इस सद्भाग्य से हम अधिक से अधिक लाभ उठाना चाहते थे।

यह विचार करके हमने दिल्ली और दिल्ली के निकट के स्कूलों के बारे में पूछताछ चुनौती कर दी। अधिकांश अमरीकियों ने बुडस्टाक स्कूल जाने की सलाह दी। यह श्रेष्ठ आवास स्कूल दिल्ली से लगभग तीन सौ मील उत्तर हिमालय पर्वत की सुन्दर धाटी में है। उत्तर भारत में रहने वाले लगभग सभी अमरीकी अपने जूनियर और सीनियर हाईस्कूल के वच्चों को इसी स्कूल में भेजा करते थे। यह स्कूल मुख्यतः अमरीकी लोगों के लिये था और उसमें पाठ्यक्रम एक अमरीकी हाईस्कूल के प्रारम्भिक पाठ्य-विषय के समान ही था।

किन्तु हमें पता चला कि उसमें ज्यादा से ज्यादा एक चीयाई विद्यार्थी भारतीय थे, और अध्यापक तथा कर्मचारी अधिकारी अमरीकी थे। बुडस्टाक में हम अपनी हाईस्कूल-शिक्षा को जारी रख सकते थे और समय आने पर हमें अमरीका के किसी भी कालिज में प्रवेश पाने में कोई कठिनाई नहीं होती। किन्तु हम भारत के बारे में कुछ भी न सीख पाते। जहाँ तक परम्परागत शिक्षा का सम्बंध था वह तो हम कनेक्टीकट में अपने घर रहकर ही प्राप्त कर सकते थे।

एक भारतीय महिला ने, जिससे स्टेव का दूतावास में मिलना हुआ था, 'नयी दिल्ली' के किसी ईसाई स्कूल में भरती कराने की सलाह दी। इस प्रकार के बहाँ दो स्कूल थे। दोनों को कैयोलिक मिशनरी चलाते थे। स्कूल दोनों अच्छे थे, किन्तु उनमें विद्यार्थियों की सत्या स्थान से अधिक थी। जब स्टेव ने हमें बहाँ भरती कराने की बात की तो बहाँ के मत्री ने उत्ताहजनक उत्तर नहीं दिया।

चूंकि हम तो ऐसे ही स्कूल में जा सकते थे, जहाँ पढ़ाई अग्रेजी में होती हो, इसलिए हमारे सामने सिर्फ तीन स्कूल और थे। लड़कियों का नेडी इरविन सेकेन्डरी स्कूल श्रेष्ठ स्कूल था। गृह-अर्थशाल की शिक्षा उस की विशेषता थी, सैली को और मुझे इसमें हृचि थी। लेकिन हम तीनों एक ही द्वूत में जाना चाहते थे। इसलिए हमने किसी सहशिक्षा वाले स्कूल में भरती होने का फैसला किया।

नयी दिल्ली का माडर्न स्कूल प्रगतिशील सत्या थी। वह रुदिवादी अग्रेजी

स्कूलों की शैली की नहीं थी। उसके पाठ्यक्रम के विषय कालेज जाने को तैयारी के बैसे विषयों तक ही सीमित नहीं थे, जैसे कि अधिकांश अन्य स्कूलों में थे। इसका पाठ्यक्रम मुझे इस नयी पीढ़ी के लिए बहुत उपयुक्त लगा, जिसे स्वतन्त्र और ग्रामीण से मुक्त भारत का निर्माण करना था। दुर्भाग्य से हमें यह गलत सूचना मिली कि माडर्न स्कूल केवल हिन्दी में शिक्षा देता है, जो उत्तर-भारत की मुख्य भाषा है। हमने समझा, यह स्कूल भी छूटा, कम-से-कम उतने महीनों के लिए तो छूटा ही, जितने में कि हम हिन्दी सीखें।

आखिर जो स्कूल हमने चुना, वह था दिल्ली पब्लिक स्कूल। दरअसल अमरीकी अर्थ में यह स्कूल नहीं था, वयोंकि उसमें पञ्चीस रुपये महीना फीस ली जाती थी। उसमें सहशिक्षा थी और हमारे घर से दो ही मील पर था; इसलिए आने-जाने की अनुविधा नहीं थी। इसमें भी विद्यार्थियों की संख्या अधिक थी; किन्तु कक्षाएँ तम्बुओं में लगती थीं, जो विद्यार्थियों की संख्या के अनुसार बढ़ाए तथा घटाए जाते थे।

जिस समय हमने दिल्ली पब्लिक स्कूल में प्रवेश किया उस समय वहाँ के शिक्षक और तेरह सौ विद्यार्थी, सभी भारतीय थे, सिवाय एक इण्डोनेशियाई परिवार के बच्चों के, जो आगे चलकर हमारे घनिष्ठ मित्र हो गये। ये विद्यार्थी कई घरों के थे—हिन्दू, मुस्लिम, सिख, बौद्ध और ईसाई। वहाँ के प्रिन्सिपल एक अंग्रेज सज्जन थे, जो कभी बहुत खुश रहते थे, तो कभी बहुत कठोर। स्कूल को वह ऐसे चलाते थे, मानो वह ग्रेट ब्रिटेन में कोई निजी स्कूल चला रहे हो।

स्कूल जाने का वह पहला दिन मुझे खूब याद है। पडोस के दो लड़के, जो पब्लिक स्कूल में पढ़ते थे, पहले ही मेरे भाई सैम के मित्र बन चुके थे। वे तीनों साढ़े आठ वर्जे अपनी वाइसिकलों पर स्कूल चले गये। स्कूल नौ वर्जे लगता था, इसलिए कुछ देर में, सैली के साथ मैं भी चल पड़ी।

चूंकि हमारी अपनी वाइसिकले अमरीका से आयी नहीं थीं, इसलिए हमने अपने लिए नयी दिल्ली के बहुत कुछ पश्चिमी ढंग के बाजार कनाट प्लेस के एक साइकिलवाले से दो साइकिले किराये पर मँगा ली थीं। ये साइकिले पुरानी थीं और हम ज्यादा दूर नहीं गये होगे कि सैली की चेन ढीली होकर उत्तर गयी। एक तो हमें साइकिल की मरम्मत का कोई अनुभव नहीं था, दूसरे एक अपरि-

चित्-सी दुनिया में कदम रखने पर हम सहमे हुए-से थे । अतएव इन मुनीवत्त से हम बुरी तरह घबरा गये ।

अब हमारे सामने प्रश्न यह था : क्या हम साइकिलों को लिये-लिये पैदल घर लौटें और शकूर से साइकिलें ठीक कराएँ (ऐसी दग्गा में, पहले दिन ही स्कूल पहुँचने में देर हो जाती) या उन्हें लिये-लिये स्कूल का ही वाक़ी रास्ता पैदल तथ करें ? हम इसी पसोपेग में थे कि सैम का एक नया मित्र स्कूल जाते हुए उधर से गुज़रा । उसने हमें पहचानकर हमारी परेगानी का सबव पूछा । हमने उसे चेन दिखाई । उसने पलक झटकते ही चेन चढ़ा दी । इस पर हमें बड़ी शर्म आयी । उसे घन्यवाद देकर हमने अपना रास्ता लिया और ठीक नमय पर स्कूल पहुँच गये । हमने अपनी साइकिलें दूसरी सैकड़ी साइकिलों के साथ खड़ी कर दी और अपनी-अपनी कक्षा के तम्बू में जा पहुँचे ।

स्पष्ट था कि यह बात फैल चुकी थी कि तीन अमरीकी स्कूल में दाखिल हुए हैं । मैं उच्चतम कक्षा में भरती हुई थी, जो अमरीकी हाईस्कूल के द्वनियर या प्रारम्भिक वर्ग के बराबर थी । कक्षा में चौदह लड़के और छः लड़कियाँ थी । वे सब लड़कियाँ मेरे पहले ही आ चुकी थी । अध्यापिका के क्लास में आने से पूर्व हमें कोई एक मिनिट का समय मिला और डतने में हमने लजाते-लजाते एक दूसरे का अभिवादन किया और बहुत संक्षेप में अपना परिचय दिया ।

जब लंडकियों ने हमारी कक्षा की बृद्धा अध्यापिका को आते देखा, उन्होंने मुझसे तुरन्त अपनी जगह बैठ जाने को कहा । ज्यो ही अध्यापिका ने तम्बू में प्रवेश किया, मैं भी कक्षा के साथ खड़ी हो गयी । अध्यापिका ने अपने कागजों को ठीक-ठाक किया और बैठ गयी; किन्तु मैं तब चकित हुए बिना न रह सकी, जब लड़के और लड़कियों ने एक स्वर से “गुडमानिङ्ग मैडम !” कहकर उनका अभिवादन किया ।

दिल्ली पब्लिक स्कूल के विद्यार्थी अपने शिक्षकों के साथ जो हृद से ज्ञादा औपचारिक व्यवहार करते थे, वह मेरे लिए विलकुल नई चीज़ थी, और नच तो यह है कि मैं कभी उसकी अभ्यस्त नहीं हो पायी । यह बात मुझे हमेशा चुभती थी कि हम विलकुल बच्चों की तरह अपनी गिक्किका की मौजूदगी में उसके प्रति वेहद आदरभाव दिखाने का स्वांग करते, लेकिन उसकी पीठ पीछे या जब वह कक्षा में नहीं होती, तब अपनी मनमानी करते ।

हाजिरी हो जाने के बाद हम दस साल के बच्चों की तरह कतार बनाकर एक तम्बू के पीछे की खुली जगह में गये। वहाँ सारा स्कूल आधा घेरा बनाकर प्रार्थना के लिए जमा था। जब हम सब जांत हो गये, हमारे अंग्रेज़ प्रिन्सिपल ने एक प्रार्थना सुनायी और फिर स्कूल से दो और प्रार्थनाएँ करवायी, जिनमें से एक 'लार्ड्स प्रेयर' थी। हम सब बच्चे ही तो थे, प्रार्थना में हमारी जरा भी रुचि नहीं थी। तोते की तरह बगैर सोचे-समझे हमने उन जट्ठों को दौहरा लिया। गिक्षिका की पीठ के पीछे हम एक दूसरे की तरफ आँखें मटकाते और एक दूसरे के बालों को खीचते; हाँ, पहले ही दिन हमने यह शरारत नहीं की।

प्रार्थना के बाद मेरा पहला खेल-कूद का था, जिसमें हमने वास्टेक-बाल से मिलता-जुलता खेल खेला। इसके बाद भूगोल का घण्टा आया, फिर भारत के इतिहास का और अन्त में अंग्रेजी व्याकरण का। ये सब के सब विषय अनिवार्य थे।

बारह बजे से जरा पहले हमे लच (मध्याह्न-भोजन) के लिए पीन घण्टा मिलता। सभी लड़कियां अपने-अपने भारतीय ढग के भोजन के डिव्वे या तो साथ लायी थीं या उनके नौकर लाये थे। शकूर ने थोड़ी-सी सैण्डविचे और कुछ सेव मेरे भाई, वहन और मेरे लिए वाँध दिये थे। मैंने अपने हिस्से का भोजन किया और मेरी सहपाठिनियों ने साग, दाल और चपातियाँ खायीं।

लड़कियां अमरीका की बाते सुनने को उत्सुक थीं। सब से पहला प्रश्न जो उन्होंने मुझसे किया, वह था कि क्या मैंने किसी सिनेतारिका को देखा है? (मैंने देखा था जेन रसेल को, जो न्यूयार्क से पेरिस तक हमारे ही हवाई जहाज में आयी थी।) इसी से मिलते-जुलते प्रश्नों की झड़ी लग गयी और मैंने यथा-अक्ति उनका उत्तर दिया; यद्यपि मुझे शीघ्र ही पता चल गया कि हालीबुड़ के बारे में उनकी जानकारी मुझसे ज्यादा थी।

मुझे अपनी बात समझाने में कठिनाई होती थी! अधिकाश लड़कियां अंग्रेजी शुद्ध बोलती थीं, लेकिन मेरी अंग्रेजी तो शुद्ध नहीं थी। और उनमें भी नमझ में न आनेवाले अमरीकी बोलचाल के शब्दों का खासा प्रयोग रहता था। ऐसा लगता था, जैसे हम दो भिन्न भाषाएँ बोल रहे हों। लगभग एक महीने में मैंने भारतीय ढंग की अंग्रेजी बोलना सीख लिया और मेरे मित्र मेरी अमरीकी अंग्रेजी से खासे परिचित हों गये।

मध्याह्न के भोजन के बाद चार घण्टे और होते थे। पहला धार्मिक शिक्षा का, जिसमें वाइविल की व्याख्या होती थी। यह ऐच्छिक विषय था और अधिकांश विद्यार्थियों ने इस समय केमिस्ट्री (रसायन वाक्य) या फिजिक्स (पदार्थ विज्ञान) से रखा था। केमिस्ट्री और फिजिक्स विषय सायन्नाय पढ़ाये जाते थे, जो दो वर्ष के पाठ्यक्रम का अंतिम वर्ष था। चूंकि इनमें से कोई भी विषय मैंने पहले नहीं पढ़ा था, इसलिए मैंने धार्मिक शिक्षा पन्नन्द की।

धार्मिक शिक्षा के बाद गणित की कक्षा लगती थी। गणित भी मेरी स्कूल से काफी आगे का था। बाद में इस घण्टे में ज्योमेट्री पर मेरे साथ ज्यादा बेहत नत की जाने लगी। गणित भी ऐच्छिक विषय था, और कुछ लड़कियों ने उनके बजाय गृहकार्य और बारोग्यवाक्य से रखा था। अन्तिम घण्टे से पहले बाला घण्टा कला का था और अन्तिम हिन्दी का।

इसके बाद उस दिन की पढ़ाई समाप्त हुई और लड़कियाँ मुझे स्कूल के मैदान की सीर कराने ले गयी। स्कूल के सभी काम, सिवाय छोटे से दबावाने के, तम्बुओं में होते थे। जिन तम्बुओं में कक्षाएँ लगती थीं वे काफी बड़े थे, और उनमें बीस लड़के आराम से बैठ सकते थे। उनमें न तो विजली की रोशनी थी, न पंख, न स्थिरियाँ; लेकिन एक ओर से वे विलकुल खुले थे।

प्रिन्सिपल और वाइस प्रिन्सिपल का तम्बू छोटा था और उसमें विजली की रोशनी और पंख की अच्छी व्यवस्था थी; प्रगासकीय कार्यालय में भी यही व्यवस्था थी। एक ओर छोटे तम्बू में दुकान थी जहाँ किताबें, कागज, पेन्निल, कलमें आदि मिलती थी। उनके पास बाले तम्बू में खेल-कूद का सामान रखा जाता था। एक तम्बू में पुन्तकालय था और फिर एक दुकान थी—जिसमें कैण्डी, फल और बाइसक्रीम तथा खाने का स्वादिट तला हुआ सामान बिकता था। दबावाने की छोटी-सी गुम्बदनुमा डमारत पत्थर की थी। यह स्थग्न आधर्यंजनक रूप से ठड़ा था। इसे जायद मक्करे के हृप में पन्द्रहवीं सदी में मुनलमानों ने बनवाया था।

तम्बुओं में स्कूल लगाने की बात शायद मुश्किल से ही कल्पना में आनी है। मुझे यह स्कूल बहुत भा गया; यद्यपि हमें गर्मियों में बेहद नर्मी और नर्दियों में बेहद सर्दी लगती फिर भी हमें हमेशा ताजी हवा मिलती थी और मुझे प्रकृति के निकट रहना पसन्द था।

सभी किस्म के जगली जीव तम्बुओं में आ जाते थे। छोटी-छोटी गिलहरियों को तम्बू की रस्सियों पर दौड़ लगाने और छत पर खड़बड़ाहट करने में बड़ा मज़ा आता था। तरह-तरह की चिड़ियाँ भीतर-त्राहर फुदकती रहती थीं और बड़े-बड़े काले व सफ़द वाज़ स्कूल के ऊपर मँडराया करते थे, जिनकी लम्बी परछाई हमारी पृथ्वी पर पड़ती थी। एक दिन हमने सांप को मार डालनेवाला नेवला देखा जो तम्बू के कोने से झाँककर तुरन्त नौ-दो ग्यारह हो गया।

स्कूल की जमीन के सिरे पर सेलने के दो बड़े-बड़े मैदान थे—एक फुटबाल, हाकी, और क्रिकेट के लिए; दूसरा नेटबाल के लिए जो वासकेट वाल जैसा सेल होता है। नज़दीक ही वालीवाल और वैडमिण्टन के लिए दो छोटे मैदान थे। जब हम उधर से गुज़रे तब छोटी कक्षाओं के दो दल हाकी सेल रहे थे।

हमारा स्कूल नगर के आखिरी छोर पर था। पहले दिन जब हम द्वाखाने जाने के लिए वहाँ की छोटी-सी पहाड़ी पर चढ़े, आस-पास का भूभाग लगभग निर्जन-सा लगा। वैसे वह विलकुल समतल था; किन्तु कही-कही पथरीले टीले, कुछ छोटे-छोटे वृक्ष और बहुत-सी छोटी-छोटी हरी झाड़ियाँ दिखलाई देती थीं। मेरे भारत छोड़ने से पहले स्कूल के इर्दगिर्द नये-नये घर और कई कमरोवाली इमारतें बन चुकी थीं।

लगभग चार बजे मेरी नयी सहेलियाँ साइकिलें खड़ी करने के स्थान तक मेरे साथ आयी (वे स्कूल की बस से आती-जाती थी) और मैंने उनसे विदा ली, अब भी मैं कुछ लजा रही थी, लेकिन प्रसन्न बहुत थी। घर पहुँच कर सैली, सैम और मैंने यह स्वीकार किया कि कुल मिलाकर भारत में रहना चास्तब मेरे कप्टप्रद नहीं है। यद्यपि नये वातावरण में आने का साहस करते हुए और अपने समवयस्क लोगों से मिलने-जुलने में हमें भय-सा लग रहा था; लेकिन हमने साहस करके जो पाया उससे हमें प्रसन्नता हुई। हमें विश्वान हो गया कि दिल्ली पवित्र स्कूल की पढ़ाई हमारे लिए आनन्दप्रद मिल गी।

वाद के महीनों में मैं हमेशा दिल्ली पवित्र स्कूल की तुलना अपने अमरीकी द्वाईस्कूल ने किया करती थी। मैं दिल्ली स्कूल की बौपचारिकता और नियम-बद्धता का जिक्र पहले कर चुकी हूँ। दोनों की पढ़ाई के तरीके भी बहुत भिन्न थे।

उदाहरण के लिए दिल्ली पब्लिक स्कूल में, भारतीय इतिहास हमसे आगा की जाती थी कि जिन अशों को अध्यापिका अपनी डॉक्टरेशन पुस्तक में से पढ़े उसपर ध्यान जमाकर हम उन्हे याद कर ले और समझ ले। उन पर न वहस होती थी न प्रबन्ध पूछे जाते थे। जो कुछ किताब में लिखा था उससे ज्यादा अध्यापिका कुछ नहीं बताती थी। यह तो एक प्रकार का व्यायाम था, पाठ नहीं।

दूसरी कक्षाओं में भी हमें लगभग इसी ढग से पढ़ाया जाता था। कला की कक्षा में, अध्यापिका ब्लैकबोर्ड पर जो कुछ बना देती थी, हमें उसकी नकल करके रग भरना होता था।

मौलिक ज्ञान-प्राप्ति के मार्ग में वाधक ऐसी शिक्षा के प्रति हमारा आकर्षण केमे कायम रहता। यह तो अभ्यास पर बोझ ही है। अतः मुझे अपनी कक्षाएँ अखंचिपूर्ण और प्रेरणाहीन लगती। परन्तु मुझे विश्वास है कि यदि मैं वास्तव में सीखने और ऊंचे अक पाने पर ध्यान देती तो मैं यहाँ भी उतना ही सीख सकती थी, जितना मैं अपने देश में रह कर सीख सकती।

मेरे देश के स्कूल और दिल्ली पब्लिक स्कूल में एक और बहुत बड़ा अन्तर या और वह था परीक्षा के ढग का। ऐसेक्स में पूरे वर्ष समय-समय पर परीक्षाएँ होती रहती थीं और वार्षिक परीक्षा नहीं होती थी। उन्हीं परीक्षाओं और हमारे कक्षा के तथा घर के काम के अनुभार हमें स्थान मिलता था। दिल्ला पब्लिक स्कूल में प्रायः हर हफ्ते परीक्षाएँ होती और फिर इंग्लैण्ड के कम्बिज विश्वविद्यालय के द्वारा निर्धारित वार्षिक परीक्षा होती थी। बहुत से विद्यार्थी असफल हो जाते और उन्हे अगले साल फिर परीक्षा देनी पड़ती।

दिल्ली पब्लिक स्कूल भारतीय हाईस्कूल के नमूने का नहीं था। चूंकि उसमें सह-शिक्षा थी इसलिए वह भारत के अधिकांश हाईस्कूलों से भिन्न था। हाईस्कूल में लड़के और लड़कियाँ साथ-साथ पढ़ें—ऐसा आम चलन नहीं है।

फिर भी सह-शिक्षा के अतिरिक्त दिल्ली पब्लिक स्कूल विभिन्न वर्ग के भारतीय हाईस्कूलों के नमूने का कहा जा सकता था। ऐसे अधिकांश स्कूल नियिक शासन के समय अंग्रेज अध्यापकों के द्वारा स्थापित किये गये थे। और वे उसी तरह के हैं जैसे तीस साल पहले ग्रेट- नियेन के हाईस्कूल होते थे।

ये स्कूल निजी रूप से लोग या कुछ लोग मिल कर चलाते हैं और तीन से दस डालर तक मासिक फीस लेते हैं। पढाई औंग्रेजी में होती है और परीक्षाएँ सीनियर केम्पिज की या और इसी तरह की होती है। इनका पाठ्यक्रम अमरीका के कालेज में प्रवेश करने की तैयारी के पाठ्यक्रम जैसा होता है। भारत में हाईस्कूलों की संख्या बहुत काफी है और उनमें अधिकांश इसी तरह के हैं जिसका कि मैं अभी वर्णन कर चुकी हूँ।

भारत में, इस समय, मार्वजनिक शिक्षा किसी प्रकार से उतनी उन्नत नहीं है जितनी अमरीका में। फिर भी अमरीका में अधिकांश राज्यों और स्थानीय प्रशासनों ने प्रारम्भिक पाठ्यालाओं के निर्माण में और माध्यमिक पाठ्यालाओं की संख्या बढ़ाने में सहायता दी है। ये पाठ्यालाएँ दिल्ली पब्लिक स्कूल से अलग ढंग की हैं। इनकी स्थापना स्वाधीनता मिलने के बाद हुई; इन्हें सरकारी सहायता मिलती है। इनमें या तो फीस ली ही नहीं जाती और ली जाती है तो बहुत कम। इनमें प्रायः औंग्रेजी का स्तर नीचा होता है, पढाई हिन्दी अथवा प्रादेशिक भाषा में होती है। इनमें विद्यार्थियों को राज्य अथवा स्थानीय परीक्षाको द्वारा निर्धारित परीक्षाओं के लिए तैयार किया जाता है। इन स्कूलों के पाठ्यक्रम में कालेज की तैयारी के लिए व्यवस्था होती है लेकिन कम। वहाँ गृहकार्य, कृषि और शिल्प की शिक्षा शामिल रहती है।

केन्द्रीय सरकार पुरानी शिक्षा पद्धति की खामियों को समझती है यद्यपि छोटी आयु के आवे में अधिक बच्चे, गाँवों में भी इस समय स्कूल जाते हैं; फिर भी ग्यान्ह से सत्रह साल की आयु तक के केवल १० प्रतिशत बच्चों को ही शिक्षा की मुविधाएँ उपलब्ध हैं।

भारत के सविधान का यह आदेश है कि चौंदह साल तक के नव बच्चों को नि शुल्क और अनिवार्य शिक्षा दी जायगी। इस मार्ग को और बच्चों की अपनी मार्गों को पूरा करने के लिए सारे भारत के गाँवों, कस्बों और नगरों में तेजी से स्कूल बनाया जा रहे हैं। भारत की अधिकांश जनता गाँवों में रहती है और उसमें शिक्षा का प्रसार तेजी से हो रहा है। वैने नो, मैं आगा करती हूँ कि भारत में गाँव सदैव बने रहेंगे, किन्तु नया देज व्यने नहान प्रयोग द्वारा यह मावित कर रहा है कि गाँवों में हमें निरक्षरता नहीं रह नक्ती और निरक्षरता तथा ग्रामीणजन हमेशा पर्यायदात्री बद्द नहीं बने रह नकरते।

चार

नयी मैत्री

दिल्ली पब्लिक स्कूल के बारे में सैम, सैली और मेरी धारणा अलग-अलग थी। किन्तु हम इस बात पर एकमत हैं कि हमने जो मित्रता वहाँ पैदा की वह स्कूल में हमारे अनुभव का सबसे मुख्य और अमूल्य भाग है।

यद्यपि सुमन मुझसे हर प्रकार से भिन्न थी फिर भी परिचय होने के बाद यह सुन्दर और बाहर धूमने-फिरने वाली लड़की मुझे सबसे ज्यादा भायी। मुझे याद है कि जिम दिन में पहली बार स्कूल गयी थी, वह मुझे अपनी सब सहपाठिनियों से ज्यादा स्पष्टवादी और जिजासु लगी थी।

जिस प्रकार मैंने भारत आने से पहले भारतीय लड़कियों के बारे में एक राय बना ली थी, उसी तरह सुमन के मन में भी अमरीकी लड़कियों की एक काल्पनिक मूर्ति थी, जो मुस्त्यत हालीघर के अनेक चित्रों पर आधारित थी, जो उसने देखे थे। इसलिए उसे इस बात पर बड़ी निराशा हुई कि उसकी उम्र की सबसे पहली अमरीकी लड़की जो उससे मिली उसकी यानी मेरी बात-चीत का ढांग, रूप, रग, हाव-भाव आदि विलकुल बँसे नहीं थे जिनकी कि उसने अमरीकी लड़कियों के बारे में कल्पना की थी। लेकिन वह मित्र बनने के लिए उत्सुक थी और अक्सर, स्कूल के शुरू के कुछ सताहों में, वह कुछ अमुविधा उठाकर भी मेरा साथ देती थी।

स्कूल जाना शुरू करने के लगभग एक महीने बाद सुमन ने मुझे नयी दिल्ली में किल्मो से परिचित कराया। रिवोली थिएटर कनाट संकिल के बहुत नजदीक है। कनाट संकिल घनीमानी वर्ग की दुकानदारी का केन्द्र है। स्कूल में हम वहाँ बस से गये। थिएटर में पहले से ही काफी भीड़ थी। सुमन ने बताया कि अधिकाश लोग कालेज के विद्यार्थी थे या युवक-ग्रेजुएट जिनकी अभी नौकरी-चाकरी नहीं लागी थी। लड़कियां कम थीं और मैं अपने अमरीकी कपड़ों में अलग दीख रही थीं, इसका मुझे खुद एहसास हो रहा था। उस नमय मेरी इच्छा हुई कि काश में भी सुमन की तरह ढीली-ढाली सलवार पहने होती।

सलवार टखनों तक लम्बी पतलून जैसी होती है। उसकी कमर लगभग दो गज़ की होती है और नाड़े ने वाँधी जाती है। सलवार प्रायः सफद सूती कपड़े की बनाई जाती है। कभी-कभी उसी रग और नमूने के कपड़े की भी होती है जिसकी कि क्रमीज़। कमीज़ बहुत कुछ पुरुषों की कमीज़ जैसी होती है। कमर पर न बहुत ढीली होती है न बहुत चुस्त। यह बहुत कुछ फाक के नमूने की होती है और सलवार पर पहनी जाती है। अमरीकी लड़कियों के पहनावे की तरह उसकी लम्बाई, रंग, कपड़े और नमूनों में पहनतेवालियों की अपनी-अपनी पसन्द के अनुसार भेद रहता है।

सुमन ज्यादातर चटकीले रग की, बड़ी छपाईवाली, घुटनों तक की सूती कमीज़ पहनती थी। लम्बी कमीज़ का उस बक्त फैगन था और स्कूल तथा कालेज की अधिकांश लड़कियाँ घुटनों तक की या उससे भी जरा नीची कमीज़ पहिनती थीं।

सलवार और कमीज के अलावा, दिल्ली की लड़कियाँ एक ओढ़ने को भी काम में लाती हैं, जिसे चुन्नी या दुपट्टा कहते हैं। दुपट्टा महीन कपड़े का और छ. फुट लम्बा तथा दो फुट चौड़ा होता है। यह दुपट्टा लड़कियाँ कंधों पर से पीठ पर डाल लेती हैं। कुछ लड़कियाँ अपनी रुचि के अनुसार उससे सर भी ढाँके रहती हैं।

सलवार और कमीज खास तीर से पंजाब का पहनावा है। पंजाब प्रान्त दिल्ली के उत्तर में है। हाल ही में समूचे भारत की बहुत-सी लड़कियों ने, खेल-कूद और काम के समय के लिए वसुविधाजनक नाड़ी के बजाय इस पहनावे को अपना लिया है।

सुमन मेरे खयाल से, जो भी पहन लेती उसी में सुन्दर दिखती थी; किन्तु उस दिन सिनेमा में वह हल्के और गहरे हरे रग की छपी हुई सूती कमीज़ के साथ सफेद सूती सलवार और चुन्नी में खास तीर ने मोहक लग रही थी। उसने लिपस्टिक भी लगा रखी थी। कुछ पश्चिमी फैगन की बड़ी उम्र की लड़कियाँ ही लिपस्टिक लगाने लगी हैं। सुमन ने अपने घने काले बालों की दो चोटियाँ गुंथ रखी थीं। उसकी कलाइयों में शीओं की बहुत-सी चूड़ियाँ पड़ी थीं, जो रह-रह कर झनक रही थीं। जब हम थिएटर में टिकट

की खिड़की पर गये उस समय में सुमन की तुलना में अपने को बहुत मामूली महसूस कर रही थी।

थिएटर बहुत-कुछ वैसा ही था जैसा अमरीका का कोई भी थिएटर हो सकता है, यद्यपि, यह मैं अवश्य कहूँगी, कि वह कनेक्टीकट में, मेरे घर के निकट के किसी थिएटर से ज्यादा ज्ञानदार था। उस में तीन श्रेणियों की सीटें थीं और हर एक के लिए टिकट जुदा-जुदा कीमत के थे। एक रुपये चार आने का भस्ता टिकट खरीदने वालों को पद्दें के सामने आगे बैठना पड़ता है। यह सस्ते-से-भस्ता टिकट भी बहुत-से भारतीयों के वश से बाहर की बात है। महेंगे-महेंगा टिकट तीन रुपये बारह आने का था। हमने जो टिकट खरीदा उसके ढाई रुपये लगे। अविकाश लोग यही टिकट खरीदते हैं। हमने कुछ केक, पोटैटो चिप्स खरीदे और थिएटर में पहुँचकर भारतीय और लोकप्रिय अमरीकी समीत सुनते हुए खेल धुर्ह होने की प्रतीक्षा करने लगे।

तीन छोटी न्यूज रीलें दिखाई गयी। एक भारतीय समाचारों की थी, दूसरी विश्व के समाचारों की और तीसरी अमरीकी समाचारों की। इसके बाद बहुत-से विज्ञापनों और एक कार्डन का प्रदर्शन किया गया। फिर हालीबुड़ की फिल्म 'फैसिस गोज दू द रेसेज' दिखाई गयी।

नयी दिल्ली और दूसरे बड़े गहरों में हालीबुड़ के बहुत-से चित्र दिखाए जाते हैं। मैं कभी-कभी ही सिनेमा जाती थी और जब कभी जाती तो प्रायः सुमन के साथ। वह ऊँची आय वाले बहुत ने भारतीय परिवार की लड़कियों की तरह लगभग प्रति सप्ताह जाती थी। समय-समय पर मैंने "कम बैक लिटिल शीवा", इग्रिड वर्ग मैन की "गैंस लाइट", "स्केरामूश" और एक बाब होप की फिल्म देखी। फिल्म देखनेवाले अविकाश भारतीय अमरीका के बारे में अपने विचार और धारणाएं मुख्यतया ऐसे ही चित्रों के बाधार पर निर्धारित करते हैं। मुझे याद है कि "कम बैक लिटिल शीवा" के उन हृदयों को देख कर मैं बेहद सचुचायी थी जिनमें हाईस्कूल का एक लड़का अपनी एक मित्र लड़की के प्रति अनुचित व्यवहार करता है; परन्तु वह लड़की उने कड़ाई के साथ नहीं रोकती।

अमरीका में इस फिल्म में मुझे आनन्द आता और उन हृदयों की ओर मेरा ध्यान भी न जाता; किन्तु नयी दिल्ली के थिएटर में मैंने अनुभव किया

कि जो कुछ भी चिन्तित किया गया था उस का भाव में तो समझती थी, दूसरे दर्शक नहीं समझते थे। इस समझ के बिना भारतीय फ़िल्म-दर्शक यहीं समझ सकते हैं कि अमरीकियों में शील और नैतिकता की बहुत कमी होती है।

फिर भी 'कम वैक लिटिल शीवा' वैसी रही फ़िल्म नहीं थी जैसी कि हालीबुड वरावर दिल्ली और अन्य भारतीय तथा एग्जियाई जहरों को भेजा करता है। उदाहरण के लिए हमारे कुछ 'विस्टर्न' चित्र लीजिये जिनमें अमरीकी इण्डियनों के प्रति ज्यादातर बहुत ही बेढगा और उद्घट्टापूर्ण सख दिखाया जाता है। अमरीका में ही ये फ़िल्में बुरी लगती हैं; और नवी दिल्ली में तो और भी ज्यादा बुरी लगती हैं। ये फ़िल्में न केवल अमरीकी जीवन के बारे में भारतीयों में गलत धारणाएँ पैदा करती हैं; बल्कि उनमें से बहुत-सी वैभव और विलास का ऐसा बढ़ा-चढ़ा चित्र प्रस्तुत करती हैं, जो औसत भारतीय फ़िल्म देखनेवाले के अनुभव से बहुत परे होता है, और इसलिए वह मेरे एक लेखनी-मित्र के समान इस निर्णय पर पहुँचता है, कि अमरीका तो "पृथ्वी का स्वर्ग" है। हालीबुड की फ़िल्में ऐसों के लिए अपने बातावरण से बास्तविकताओं को भ्रुला देने का काम करती हैं।

इन फ़िल्मों की एक और भी प्रतिक्रिया होती है। यह शायद ज्यादा रचनात्मक होती है। भारतीय युवक-युवतियाँ और कालेज के लड़के-लड़कियाँ अमरीकी युवक-युवतियों को स्वाभाविक और निकट के साहचर्य का आनन्द प्राप्त करते देखते हैं; उन्हें साथ-साथ स्कूल, चर्च और पार्टीयों में जाते तथा साथ-साथ चृत्य करते देखते हैं। यह चीज उन्हें अपने यहाँ के उन बन्धनों के बारे में विचार करने को मजबूर करती है—जो जातिभेद, संयुक्त परिवार की प्रधा, और समाज के सामान्य उच्च नैतिक स्तर ने उन पर लाद रखे हैं। और तब इन बन्धनों के प्रति उनमें अमंतोप पैदा होता है।

इटली की फ़िल्में भी भारत में लोकप्रिय हैं और वैसी ही भ्रमसूलक। मुमन और मैने "विटर राइस" और 'वाइमिकल थीफ' चित्र देखे। फरवरी १९५२ में नवी दिल्ली में अन्तर्राष्ट्रीय फ़िल्म समारोह हुआ। तब हमने जापानी और स्वीकृत फ़िल्में भी देखीं।

संयुक्त राज्य अमरीका के बाद भारतीय फ़िल्म उद्योग सब से बड़ा है।

सुमन तथा अपने दूसरे मित्रों के साथ हमने काफी भारतीय फ़िल्में देखीं। उनमें से अधिकाश फ़िल्में अपनी लम्बाई और एक के बाद एक जन्म, मृत्यु, विवाह, बीमारी तथा दुर्घटनाओं जैसी तरह-तरह की और वहूत-सी मुसीबतों के चित्रण के कारण हालीबुड़ की “गान विद द विन्ड” जैसी लगती हैं। वहूत-से चित्रों में हँसी-खुशी और दुःख का असफल मिश्रण किया गया था। उनमें भारतीय जीवन का वैसा ही अतिग्रोक्षिपूर्ण चित्रण किया गया था जैसा हालीबुड़ की फ़िल्मों में अमरीकी जीवन का किया जाता है। बक्सर वे भारत के गौरवशाली अतीत से सवधित होती हैं।

मेरी वहूत दिनों से इच्छा थी कि कही भारतीय विवाह देखने को मिले। इसलिए जब जनवरी के अन्त में सुमन ने मुझसे अपनी एक सहंली की शादी में चलने के लिए पूछा तो मुझे बड़ी प्रसन्नता हुई। गादी उसी रात को होनेवाली थी और सुमन ने तय किया कि वह शाम को ही मुझे ले जायगी। ५ बजे जब वह मोटर से आयी, मैं त्रैयार थी। सुमन साड़ी पहने हुए थी और आश्चर्यजनक रूप से बड़ी दिख रही थी। साड़ी हल्के गुलाबी रंग के रेशम की थी, जिस में कवे से लटकनेवाले पत्तू पर सैकड़ों छोटे-छोटे रूपहरी सितारे टके हुए थे। वह लम्बे चमकदार इयररिंग और सोने के वहूत ही सुन्दर और सादे कगन पहने हुए थी।

अमरीका के लिए इस प्रकार का विद्या जेवर वहूत अभीरी का सूचक होता; किन्तु सुमन का परिवार कोई खास अभीर नहीं था। सोने और चाँदी के जेवर भी दिल्ली में अपेक्षाकृत सस्ते थे और साधारण आमदनी वाले परिवारों की लड़कियों के लिए भी महंगे दीखने वाले आभूपण पहनने का रिवाज है।

हम दिल्ली की भीड़-भाड़ वाली सड़कों से होकर गुज़रे। पार्कों में पूरे-के-पूरे परिवार और युवक-विद्यार्थी कामकाज और पढ़ाई-लिखाई के बाद वैसे ही आराम कर रहे थे जैसे दुनिया में सभी जगह करते हैं। शहर, पार करके हम वधू के घर पहुँचे। चूँकि वह घर पुरानी दिल्ली के बीचो-बीच एक वहूत ही गन्दी, सैकड़ी और भीड़ भरी गली में था; इसलिए यह देखकर मुझे आश्चर्य हुआ कि घर बड़ा और आरामदेह था और उसमें रहनेवाले लोग अग्रेजी

बुझते थे। जब हम पहुँचे तब घर बघू के मित्रों और रिक्तेदारों से भरा हुआ था। हमें एक कमरे में ले जाया गया, जहाँ कुछ महिलाएँ और लड़कियाँ बैठी हुई बाते कर रही थीं।

भावी बघू भी उनके बीच बैठी थी। उसने शादी की लाल रंग की सुन्दर साड़ी पहन रखी थी और उस समय तक लजा नहीं रही थी। वर और उसके मित्रों के आते ही उसे लज्जा और संकोच का भाव अपनाना पड़ेगा। उसकी निकट की रितेवालियाँ उसके पास बैठी उसकी सम्हाल-सुधार के लिए कुछ-न-कुछ किये ही जा रही थीं; कभी वे उसकी साड़ी को, तो कभी उसके बालों में लगे फूलों को ठीक करती।

मुझे उस नव-विवाहिता बघू का ख्याल आया, जिसे मैंने कुछ ससाह पूर्व शादी के स्वागत-समारोह में देखा था। मुमन और मैं दोनों गयी थीं। वह बघू अपना सर भुकाये हुए और अपनी आँखें नीची किये हुए बहुत रुदादा शर्मी रही थी। मुझे बाद को ज्ञात हुआ कि शायद उसकी लज्जा वास्तविक रही हो या न रही हो, उससे आशा तो इसी की की जाती थी। नयी-नयी शादी करके वह नये घर में गयी थी। अब वह अल्हड़ लड़कियों जैसा व्यवहार नहीं कर सकती थी। एक नयी लजीली, कर्तव्यपरायण पत्नी जैसा व्यवहार करना ही उसके लिए उचित था।

महिलाएँ एक-एक करके उसके पास आकर उसे कोई उपहार या आँगी-बाँद देतीं। वह अपनी दृष्टि को जरा-सा ऊपर उठाती और मुस्करा कर अभिवादन करती और शुभकामनाएँ स्वीकार करती, और फिर से अपनी आँखें नीची कर लेती।

आज की भावी दुल्हन भी जल्दी ही ऐसी ही लज्जा धारण करने वाली थीं; क्योंकि वाहर गली में वाजे-गाजे और चहल-पहल से हमे सूचना मिल गयी थी कि अब वारात सजाकर दूल्हा अपने मित्रों और सगे-सम्बंधियों के साथ आ रहा है। छज्जे से वारात देखने के लिए सुनन और मैं भाग कर दूसरी मञ्जिल पर जा पहुँची।

हिन्दुओं में यह प्रथा है कि शादी करने के लिए दूल्हा चलकर या घोड़े पर चढ़कर अपने घर से दुल्हन के घर जाता है; किन्तु आधुनिक विचारवाला यह दूल्हा चटकीली पीले रंग की, फूलों से लदी हुई मोटर में बैठकर आया।

मोटर और वारात का छोटा-सा जुलूस सड़क पर झाँकने से दिल्ली देता था।

आगे-आगे शादी के बाजे थे, दो नगाड़ेवाले और दो गहनाईवाले। वे संगीत तो कम निकाल रहे थे, शोर ज्यादा मचा रहे थे। उन्हे आनन्द खूब आ रहा था। उनके पीछे नयी मोटर थी जिसमें दूल्हा और उसके निकट के सम्बन्धी बैठे थे। हमने देखा कि दूल्हा पञ्चमी ढग का बूट पहने हुए था। अद्भुत चमचमाता हुआ सेहरा उसने सर पर डाल रखा था। आँखों के सिवाय सारा चेहरा उससे ढूँक गया था। वह उसके कंधों तक लटक रहा था। मोटर के पीछे लोगों की भीड़ थी जिसमें दूल्हे के मित्रों और सम्बन्धियों के ललाचा और बहुत से कौतुक-प्रिय दर्ढ़क भी शामिल थे।

जब दूल्हा द्वार पर पहुँचा, तब दुल्हन के कुद्द सम्बन्धियों ने उसका स्वागत किया। मोटर से नीचे उतरकर उसने चेहरे पर से उस चमकते हुए सेहरे को ऊपर उठाया और दोनों पुरिवारों के प्रतिनिधियों ने शुभेच्छा के प्रतीक स्वरूप एक दूसरे पर गुलाबजल छिड़का। इस बीच हमने तथा औरों ने छज्जे पर से वारात पर फूल वरसाये।

दूल्हा और उसके साथ के लोग रात्रि के भोज तथा चिवाह-मस्कार शुरू होने तक ठहरने के लिए भीतर आये। साढ़े दस बजे तक शादी शुरू नहीं हुई थी, इसलिए सुमन को तथा मुझे शादी देखे बिना ही लौटना पड़ा। बाद में हमें मालूम हुआ कि आधी रात बीतने पर शादी शुरू हुई और कई घटों में जाकर पूरी हुई। भारत के अपने प्रवास-काल में मैं कई हिन्दुओं और मिथों की शादियों में सम्मिलित हुई। सभी में वधू के घर व बाहर बड़ी देर तक धार्मिक विधियाँ सम्पन्न होती हैं। गठबन्धन करके वर-वधू जब हवन-अग्नि के सात फेरे पूरे कर लेते हैं तब उनकी शादी हो जाती है।

मेरी एक घनिष्ठ महेली की शादी दिल्ली में हुई थी। वह शादी के नमय की अपनी चमकीली लाल और सुनहरी साढ़ी में बहुत ही सुन्दर दिख रही थी। उसने सोने के अनेक कंगन पहन रखे थे और एक सोने की नड़ी उनके बानों में गुयी हुई थी, जिसके सिरे पर एक जेवर लगा हुआ था जो उसके माथे पर लटक रहा था। उसकी आँखों में काजल लगाया गया था और उसके माथे को छोटी-छोटी सफेद विन्दियों से सजाया गया था।

जादी के संस्कार के बाद—जो जाम को जलदी ही हो गये थे—खूब के घर पर जादी की दावत हुई।

मेरा और नुमन का कई बार भजे का साथ रहा था। फिर भी चुल्ह में वह मेरी इतनी ही मित्र थी, जो मेरे साथ अच्छा व्यवहार करती थी, जिसके साथ मेरा वक्त अच्छा गुजरता था, जिसकी कि मुझे उस वक्त ज़हरत थी। मुझे शीघ्र ही पता लग गया था कि यह देव संकोचनील है। उसमें सुमन का साहस किसी कदर मुझ पर हावी हो जाता था। लेकिन दो महीने में ही उसकी और मेरी धनिष्ठता हो गयी। वह सच्ची मित्र थी और मैं उसके साथ वैसे ही चात कर सकती थी जैसे मैं अपने देव में अपने मित्रों से करती थी।

मुझे जनवरी के सुहावने दिनों में से एक दिन खूब याद है। आसमान का रंग गहरा नीला था और सूरज चमक रहा था। सूरज गर्म इतना ही था कि उसकी तरफ पीठ करता अच्छा लगता था और भारी स्वेटर न पहन रखा हो तो धूप सुहावनी लगती थी। सुमन और मैं तथा कुछ लड़कियाँ और लड़के न्यूक्ल के बाद हाँकी खेलने के लिए ठहर गये थे।

खेल खत्म हो चुका था। मैं और सुमन धूप में बैठे आराम कर रहे थे। तभी एक बड़ी-सी लारी उधर से गुजरी, जो खूब सजी हुई थी और उसके दोनों तरफ बड़े-बड़े पोस्टर लगे हुए थे। प्रत्येक पोस्टर पर बैल का चिह्न था—साथ ही अंग्रेजी, हिन्दी और उर्दू में लिखा था “पटेल को बोट दो”, “कांग्रेस को बोट दो।” लारी लोगों से भरी हुई थी। वे गा रहे थे और चिल्ला रहे थे—“कांग्रेस को बोट दो।” दिल्ली राज्य के पहले चुनाव में वस एक सत्ताह रह गया था और दिल्ली की सभी बड़ी पार्टियाँ—कांग्रेस, सोशलिस्ट, जनसंघ और कम्यूनिस्ट पार्टी का प्रचार-कार्य पूरे जोर पर था।

मैंने सुमन से पूछा कि पोस्टर के बैल का क्या तात्पर्य है? उसने बताया कि बैल कांग्रेस दल का चिह्न है। अपढ़ लोग इस चिह्न से कांग्रेस दल का सम्बन्ध जोड़ सकते हैं, और वैसे ही वरगद के पेड़ से सोशलिस्टों का, दीपक से जनसंघ का, गेहूं की बाली तथा हँसिये से कम्यूनिस्टों का सम्बन्ध जोड़ सकते हैं और वे जिस पार्टी को बोट देना चाहे उसकी मतदान पेटी को उस पर बने हुए चिह्न से पहचान सकते हैं।

सुमन ने मुझसे पूछा कि क्या अमरीका में भी राजनीतिक दलों को व्यक्त

करने वाले चिह्न होते हैं ? मैंने उसे अपने यहाँ के रिपब्लिकन दल के हाथी लौंग डेमोक्रेट दल के गवे और दो-दलीय व्यवस्था के बारे में तथा चुनावों और राजनीतिक प्रचार-कार्य के बारे में बतायी । हम इस बात पर सहमत हुए कि जहाँ तक प्रचार और चुनावों का सम्बन्ध है दोनों देशों में विशेष अन्तर नहीं है ।

“किन्तु” सुमन ने कहा—“भारत में तुम्हारे यहाँ की दो-दलीय व्यवस्था में मिलती-जुलती कोई चीज़ नहीं है ।” उसने बताया कि भारत में कांग्रेस पार्टी मुख्य है और कोई दूसरी पार्टी शक्ति में उसके बराबर या लगभग बराबर नहीं है । सोशलिस्ट और कम्यूनिस्ट पार्टी में योड़ी-सी शक्ति है, और जननघ में बहुत ही कम ।

इस अन्तिम दल के भावुक समर्थक विद्वास करते हैं कि भारत विशुद्ध हिन्दू देश होना चाहिए और मुसलमानों को भारत छोड़ने के लिए वाद्य किया जाय; वे पाकिस्तान अथवा अन्य किसी मुस्लिम देश में जाकर बसे । सुमन ने बताया कि इन चार दलों के अतिरिक्त, कुछ और छोटे-छोटे दल हैं और बहुत-से स्वतन्त्र उम्मीदवार भी हैं ।

सुमन राजनीति का अध्ययन कर रही थी; जिम प्रकार मैंने अपनीका में किया था । भारत के प्रथम राष्ट्रीय चुनाव में सुमन के पिता दिल्ली राज्य की विधान मण्डल के लिए उसी चुनाव क्षेत्र में स्वतन्त्र उम्मीदवार के रूप में खड़े हुए थे जिसमें वे रहते थे । सुमन ने बताया कि “उनका चिह्न भीड़ी है और उनके प्रचार का नारा है ‘हमें चाहिए उन्नति, कांग्रेस की हो अवन्नति !’ मुझे इस नारे से कुछ आश्रय हुआ और मैंने सुमन से कहा कि मैं तो यही नोचनी थी कि कांग्रेस पार्टी भारत की सबसे प्रगतिशील पार्टियों में मैं हूँ ।

“स्वतन्त्रता के बाद हम सबका यही ख्याल था कि वह बनेगी” सुमन बोली—“और वास्तव में उसने हमारे देश के लिए बहुत कुछ किया है । किन्तु कांग्रेस ने बहुत धीमी गति से काम किया ।” बाद को कांग्रेस की इस प्रकार की आलोचना मेरे सामने अक्सर दृहराई गयी । अधिकार्य लोग जिनमे मेरी बान-चीत हुई उन्नति के लिए अधीर थे । भारत को आगे बढ़ने की व्यवता है ।

यह दोपहर का पिछला पहर था जब हमारी बात उत्तम हुई । मैंने अनुभव किया कि मैं सुमन को और भी ज्यादा समझने और चाहने लगी हूँ । उनके बारे

में मेरा यह ख्याल कि वह सिर्फ़ सिनेमा की जौकीन और पञ्चमी सम्मता को पसन्द करने वाली लड़की है, सही नहीं थी।

पहली फरवरी के लगभग, एक दिन जब मुझे भारत आये हुए तीन महीने बीत चुके थे, स्कूल की लड़कियों ने निर्णय किया कि अब वह समय आ गया है जब कि मेरे पास भी कुछ भारतीय ढग के कपड़े हों। भारत में कपड़े पुरुष सीते हैं, जिन्हे दर्जी कहते हैं। सुमन ने सलाह दी कि हम कपड़ा-वाजार जायें। और फिर वह उस दर्जी की टुकान पर चलकर, जिससे वह प्रायः अपने कपड़े सिलवाया करती थी, मेरे लिए सलवार और कमीज बनवाना चाहती थी। वस्तुतः मैं अपने अमरीकी कपड़ों में सबसे अलग दीखती थी और मेरा पहनावा साइकिल की सवारी के लिए उपयुक्त नहीं था। सुमन और मैंने तीसरे पहर ४ बजे उसके घर के सामने मिलने की योजना बनायी।

सुमन बावर रोड पर एक छोटी-सी इक-मजिली बनी इमारत में रहती थी। जिस समय मैं साइकिल पर वहाँ पहुंची, वह बाहर खड़ी मेरा इत्तजार कर रही थी। चूंकि बाजार निकट ही था डस्लिए हमने टुकान तक पैदल जाना तय किया। हम बावर रोड होकर चौड़ी-चौड़ी वृक्षों से ढाई हुई बाराखम्बा रोड से कनाट सर्किल, और सर्किल का चक्कर काटकर क्वीन्स वे पहुंची, जो नयी दिल्ली की एक प्रमुख सड़क है। क्वीन्स वे के किनारे-किनारे पश्चिम पाकिस्तान से आये हुए हिन्दू गरण्यार्थियों की अनेक छोटी-छोटी टुकानें हैं। उनमें कई टुकानें कपड़े की हैं। हमें पता था कि यहाँ हमें अपनी पसन्द की चीज़ मिल जायेगी। हमने झटपट सलवार के लिए तीन गज़ सफेद कपड़ा, कमीज के लिए नीले रंग की ढाई गज़ छीट और हल्के नीले रंग का जाली जैसा पीने दो गज़ कपड़ा चुन्नी के लिए खरीद लिया। दर्जी की टुकान पास की ही सड़क पर थी। हमने उसके पास जाकर कपड़ा दे दिया और मुझे जैसा नमूना चाहिए था वह उसे बता दिया। उसने मेरी नाप ली और मुझसे एक हफ्ते बाद आने को कहा; तब तक कपड़े तैयार हो जाने वाले थे। तब से मैंने नियमित रूप से भारतीय कपड़े ही पहने।

दर्जी की टुकान से मैं और सुमन बाजार की एक छोटी-सी टुकान पर गये जो नुमन के घर के नजदीक ही थी। उसमें खाने की चीज़ें विकती थीं जो दिखने में जितनी लुभावनी थीं, खाने में उतनी ही स्वादिष्ट भी। हमने कुछ

चटपटी चीजें खरीदी, जिनका वर्णन नहीं किया जा सकता। कुछ मिठाइयाँ भी ली। फिर तो इन चीजों की ऐसी चाट पड़ी कि हमसे कभी छूटी नहीं। जब भी मैं सुमन के घर जाती तब हम हमेशा उसी छोटी-सी दुकान पर जाकर उन स्वादिष्ट चीजों को खूब पेट भर के लाते।

लगभग पहली 'मार्च' तक मुझे सुमन के घर जाने और उसके परिवार से मिलने का कोई अवसर नहीं मिला। जब उस दोपहरी को मैंने उसके घर में प्रवेश किया, मुझे एक मिनट के लिए लगा जैसे मैं अपने एसेक्स के हर समय व्यस्त रहने वाले घर पहुँच गयी हूँ। शिशुओं का दून, बच्चों की किलकारियाँ, बड़ों की बातें और कई छोटे-छोटे नगे पेरों की चाप मुझे सूनाई पड़ रही थीं।

परिवार में एक चचेरे भाई का जन्मदिन मनाया जा रहा था और घर दादा-दादियों, पिता-माताओं, चाचा-चाचियों तथा शोर भचाते और दूध-पीते शिशुओं से भरा पड़ा था। एक प्रकार की बाड़चर्यपूर्ण अस्तव्यस्तता छाई हुई थी। सभी खुशी भर्ना रहे थे, हँस रहे थे, बातें कर रहे थे और खूब आनंद ले रहे थे। सुमन ने मेरा परिचय अपनी माँ और अपनी चाचियों से कराया। मैं भी उस अस्तव्यस्तता में जामिल हो गयी और सब ने मेरे साथ ऐसा व्यवहार किया जैसे मैं उस घर की ही सदस्या हूँ।

जब मैं रवाना हुईं, सुमन ने मुझे दूसरे दिन दोपहर के भोजन के लिए आमंत्रित किया। वैसे मैं भारतीय भोजन की कुछ चीजों का स्वाद चढ़ नुकी थी और स्कूल में, मैं अक्सर सुमन और अपनी अन्य नहपाठिनियों के भोजन को समाप्त कराने में हाथ बौद्धाती रहती थी; किन्तु अब तक मैंने वास्तव में पूरा भारतीय भोजन कभी नहीं किया था।

जब मैंने दूसरे दिन सुमन के घर का दरवाजा खटखटाया, उसके द्वेष भाई ने मेरा स्वागत किया और उसने सुमन को आवाज दी। वह भागती हुई आयी और मुस्करा कर उसने शान से "ही-या" कह कर मेरा अभिवादन किया। यह शब्द उसने उन्हीं दिनों किंसी अमरीकी चित्र से सीखा था। "ही-या" कहकर ही मैंने भी उत्तर दिया और भोजन तैयार होने तक हम बैठ कर बातें करने लगी।

मैंने उससे पूछा कि उसके परिवार के कौन-कौन सदस्य उस घर में रहते हैं और उसने मुझे संयुक्त परिवार-पढ़ति समझायी। सुमन के दादा-दादी संयुक्त परिवार के और सुमन के परिवार के मुखिया थे। सभी विवाहित और अविवाहित लड़के, अविवाहित लड़कियाँ और विवाहित पुत्रों की पत्नियाँ व बच्चे सब उनके साथ रहते थे।

“भारत का पारिवारिक जीवन यही है।” सुमन ने मुझे बताया—‘किन्तु, बहुत-से शिक्षित युवक अपने माता-पिता के बच्चन से मुक्ति अनुभव करने की इच्छा से अपना घर बलग बसाने लगे हैं।’ सुमन का ख्याल था कि बच्चे अपने माता-पिता के बहुत ऋणी होते हैं और उनका कर्तव्य है कि वे उनकी वृद्धावस्था में उनकी सेवा करें; जब तक वे जीवित रहें तब तक उनका आदर करें और उनकी आज्ञाओं का पालन करें।

सुमन के दादा-दादी, माता-पिता, चाचा-चाची और उनके बच्चे, एक अविवाहित चाचा, उसकी अविवाहित बुआ और उसके खुद के दो भाई और वहने सब उस घर में रहते हैं।

जब हम खाने की बड़ी-सी मेज पर खाना खाने वैठे तब मेरा लगभग उन सर्व-से मिलना हुआ। उन्होंने जरा सकुचाते हुए अंग्रेजी में मेरा अभिवादन किया। अंग्रेजी थोड़ी-थोड़ी सभी को आती थी। बाद में वे आपस में हिन्दुस्तानी में बाते करते रहे।

यद्यपि सुमन के परिवार के सदस्य हिन्दू हैं—फिर भी और बहुत-से हिन्दुओं की तरह ही वे भी शाकाहारी नहीं हैं। हाँ, लगभग सभी हिन्दुओं के समान, वे गोमांस से सच्च परहेज करते हैं। भोजन, जैसी मैंने आशा की थी, वैसा ही बढ़िया था। खूब मसाला पड़ा हुआ मेमने का गोष्ठ, आलू-मटर का साग और मसूर की दाल, सभी चीजें बड़ी स्वादिष्ट थीं। दाल बहुत सस्ती और पोषक तत्वों से परिपूर्ण होती है। भारत के अधिकांश भागों के लोग इसे लगभग दोनों वक्त खाते हैं।

दाल-साग के साथ चावल और चपातियाँ परोसी गयी। लगभग प्रत्येक उत्तर भारतीय घर में चपाती मुख्य भोजन है। दाल को मैंने उसका बनाना भी सीख लिया। गेहूं के आटे में जाफी पानी मिला कर उसे कड़ा-कड़ा मान लिया जाता है और उसकी छोटी-छोटी लोडियाँ बना ली जाती हैं, जिन्हें

बैल कर आग पर रखे लोहे के तवे पर मिनट भर में सेंक लेते हैं। आठे में तेल मिला कर बैली हुई लोड्यो को सेंकने के बजाय तलने से दूसरी तरह की चीज बन जाती है। उत्तर भारत में चावल उत्तना नहीं खाया जाता है जितना गेहूँ। सुमन के परिवार में भी चावल रोज नहीं खाया जाता।

वर्फ जैमा सफेद दही और कई प्रकार की चटनियाँ भी खाने के नाय थीं; और भोजन के अन्त में केले, सेव और खूब रस से भरे हुए आम दिये गये।

सुमन और मैने अधिकांश तीमरा पहर बातों में विताया। फिर हम बाजार गये; खाने की वही चटपटी चीजें लेने, जो हमें बहुत भा गयी थीं। हमने दो आने की दो मुद्दीभर खूब मीठी और रसबाली गंडेरियाँ भी खरीदी।

फिर तो मैं कई बार भोजन करने सुमन के घर जाने लगी। भोजन के बाद बातचीत में मैने उस अद्भुत लड़की और उसके मुन्दर देश के बारे में बहुत-सी बातें सीखी।

सुमन भावुक, स्लेहमयी, दयालु और जिज्ञामु लड़की थी। वह अमरीका से आकर्षित थी; उस अमरीका से जिसे उसने फिल्मो, फिल्मी पश्चिकाओं और क्राउट्नों की पुस्तकों में देखा था। वह उन्हीं अमरीकी लड़कियों जैसी बनने की कोशिश करती थी लेकिन उसी हद तक, जहाँ तक की ऊँचे नीतिक स्तर बाले देश-भारत में उसे “अश्लील” न समझा जा सके।

वह लिपस्टिक और लाली लगाती थी। पलकों को कानी करने वाली पेन्सिल का उपयोग करती थी, कभी-कभी नाखून भी रंगती थी और अमरीकी ज्वेवर पहनती थी। जैसे सैन्डल में या और बहुत-सी औरतें पहनती थीं, उनकी अपेक्षा ऊँची एड़ी बाले जूते उमे दयादा पसन्द थे। घर में वह डगारी पहनती थी (जो मैने दी थी) और चविल गम (गोंद से तैयार किया गया एक पदार्द) छूसती रहती थी। वह अमरीका के बहुतसे फ़िल्मी सितारों के नाम जानती थी; बाल्ज नृत्य, फाक्स ट्रॉट और रम्बा नृत्य करती थी; ‘ही-न्या’ और बोलचाल के ऐसे ही अन्य दर्जनों अमरीकी शब्दों का प्रयोग करती थी।

इसलिए सुमन कभी-कभी बहुत साहसी, लगभग निर्लंजन, न्वर्चली लड़की समझी जाती थी। जो कुछ वह करती और पहनती थी उन ने कुछ लोग यहाँ तक सोचते थे कि उसे अमरीका अपने देश से ज्यादा पसन्द है।

किन्तु उस से बातें करके मैने जाना कि वह सुमन का वास्तविक चरित्र

नहीं; वह तो उसका वाह्य रूप था। मैं जानती हूँ कि सुमन उतनी ही सच्ची भारतीय है जितना मेरा कोई अन्य मित्र।

वह सुमन ही थी—जो मुझे भारतीय शादी में ले गयी थी, जो मुझे अक्सर अपने घर खाने के लिए और परिवार के कामों, त्योहारों और समारोहों में भाग लेने को बुलाती थी।

वह सुमन ही थी, जो मुझे उन भीड़-भाड़वाले वाजारों और छोटे उपहार-गृहों में ले जाती थी, जहाँ मैंने भारतीय नगर के चहल-पहल-भरे जीवन को उसका एक अंग बन कर देखा। और वह सुमन ही थी, जो मुझे रामलीला ले गयी थी, जहाँ मैंने भारत के प्रसिद्ध महाकाव्य रामायण का अभिनय देखा।

मैं सिर्फ यही आशा कर सकती हूँ कि मैंने सुमन को अमरीका का उसी प्रकार परिचय देने में सहायता प्रदान की, जिस प्रकार उसने अपने देश को समझने और देखने में मुझे मदद दी।

मैंने अमरीका के बारे में—अमरीका के छोटे-छोटे नगरों के बारे में, जो मैं जानती थी, उसे बताने की कोशिश की। मैंने उसके सामने अपने नगर का वर्णन किया कि लोग वहाँ कैसे रहते और काम करते हैं। मैंने वहाँ के स्कूलों और शिक्षा-प्रणाली की चर्चा की और उसे समझाया कि हमारे नगर और राज्य का जासन कैसे चलता है। मैंने उसे बताया कि वहाँ की बहुत-सी लड़कियाँ न तो नेल-पालिश लगाती हैं और न “विल गम” छूसती हैं और न सभी फिल्मी सितारों के नाम और उनके जीवन की गाथाओं से परिचित हैं।

फिर भी जब मेरे लिए भारत ने विदा होने का समय आया, तब ऊपर से देखने पर मेरी तुलना में सुमन ज्यादा अमरीकन लगती थी। और मैं, जिसने उसका पहनावा, उसकी भाषा और उसकी बहुत-सी रीतियाँ अपना ली थी—विलकुल भारतीय लगती थी। किन्तु इस सब के नीचे हृदय और मस्तिष्क में, सुमन भारतीय ही थी और मैं अमरीकी।

मेरे भारत से रवाना होने में पहले, सुमन ने मुझे बताया कि “वह एक लड़के से प्रेम करती है तथा उससे शादी करना चाहती है।” किन्तु भारत में प्रेम-विवाह इतने प्रचलित नहीं है और मैंने अनुमान किया कि सुमन कभी अपने माता-पिता की इस राय का उल्लंघन नहीं करेगी कि उसका पति उसी की जाति

का होना चाहिए। सुमन का मित्र उसकी जाति का नहीं था। इसलिए जब कुछ समय बाद उसने मुझे लिखा कि उसके परिवारवालों की इच्छा से उसकी सगाई उसी की जाति के एक व्यक्ति से हो गयी है, तो मुझे आश्चर्य नहीं हुआ।

मेरे दिल्ली पब्लिक स्कूल की मित्रों में सुमन मेरी सबसे धनिष्ठ मित्र थी। कुछ धनिष्ठता औरो से भी थी। इन दोस्तियों ने मेरे लिए यह निष्ठ कर दिया, जैसा इसी प्रकार की दोस्तियों ने दूसरों के लिए भी सिद्ध किया कि यह ज़रूरी नहीं है कि पूर्व और पश्चिम एक-दूसरे के लिए अजनबी बने रहे।

पाँच

दाढ़िरा—यात्रा

१९५१ के दिसम्बर तक सैली, सैम और मैने भारत में सिवाय दोनों

दिल्लियों, इटावा की सरकारी विकास-योजना और दिल्ली के आस-पास के दर्शनीय स्थानों के अतिरिक्त कुछ नहीं देखा था। इसलिए जब चेट ने महीने के मध्य में दक्षिण भारत जाने की योजना बनायी और हमें स्कूल से छुट्टी लेकर उनके साथ जाने का मौका मिला तब हम बहुत प्रसन्न हुए।

दिल्ली से हवाई जहाज की छः घटे की यात्रा के पश्चात तीसरे पहर हम दक्षिण भारत के सबसे बड़े नगर मद्रास पहुँचे। मद्रास भारत के पूर्वी तट पर, वंगाल की खाड़ी के किनारे वसा हुआ है। ज्यो-ज्यो हम नगर के निकट आते गये, त्यो-त्यो नीचे की जमीन की हरियाली धीरे-धीरे बढ़ती गयी और तभी काफी दूरी पर मटमैला भूगत मद्रास दिखाई दिया। नगर के भूरेपन में लगी हुई थी वंगाल की खाड़ी की विस्तृत नीलिमा, जो हमारी दृष्टि की सीमा से परे कहीं पर नीले बाकाग से एकाकार हो रही थी। बन्दरगाह में दर्जनों मिट्टी का तेल ले जाने वाले और माल ढोने वाले जहाज, तटवर्ती यात्रा-स्टीमर और छोटी-छोटी नावें धूप में लंगर डाले हुए थीं या डधर-उधर दौड़-भाग कर रही थीं। ज्यो-ज्यो हम चक्कर काट-काट कर घरती के निकट आने लगे, त्यो-त्यो सुन्दर, छोटे-छोटे ताड़ के पेड़ और धान के खेत स्पष्ट होने लगे और हमने जाना कि हम दक्षिण में आ गये।

हम मद्रास में सिर्फ़ एक दिन ठहरे। उतने समय में हमने अधिकांग दक्षिण भारतीयों की मधुर भाषा तमिल के कुछ शब्द सीख लिये। दक्षिण भारत की तीन अन्य प्रमुख भाषाओं में से दो—तेलुगु और कन्नड़ की तरह—तमिल संस्कृत या उस से निकली भाषाओं से विल्कुल असम्बद्ध है।

दक्षिण भारतीयों के लिए हिन्दुस्तानी जैसी ही अपरिचित है जैसी कि अंग्रेजी, और राष्ट्रभाषा के रूप में उसका स्वीकार किया जाना दक्षिण में ज्यादा पसन्द नहीं किया गया। वहुतेरे ऐसा अनुभव करते हैं कि इस समय अंग्रेजी को भारत की मुख्य भाषा के स्थान से हटाना भूल है, जब कि यह भाषा विश्व में उतने व्यापक रूप से बोली जाती है।

सबेरे ६॥ वजे से हमने अपना सारा दिन मद्रास की बहुत-सी संस्थाओं और संगठनों के देखने में विताया। सबके अन्त में हमने विश्राम एवं आरोग्य-केन्द्र देखा, जो इस देश के आवास-गृहों से मिलता-जुलता था। यह केन्द्र पास-पड़ोस के लगभग ३०० परिवारों के लिए आरोग्य तथा मनोरजन की पूर्ण सुविधाएँ प्रदान करता था। वच्चे वहाँ दिन में आते, स्कूल जाते, आयोजित मनोरजनों में भाग लेते और डाक्टरी सहायता प्राप्त करते थे।

यह संस्था तथा बहुत-सी अन्य संस्थाएं, जिन्हे हमने देखा, इसी विशेष उद्देश्य को लेकर स्थापित की गयी थी कि भारत के लोगों को ऊचे स्तर के जीवन-यापन में सहायता प्रदान की जाय। इन संगठनों और संस्थाओं में काम करने वाले ज्यादातर लोग, बहुत ज्यादा आगावान दिखाई देते थे और अपने प्रयत्नों के प्रति गौरव का अनुभव करते थे। उन्हें अपने काम पर गर्व था। यायद वे विश्वास करते थे (जैसा मैं विश्वास करती हूँ) कि एक व्यक्ति जहाँ नक वन पड़े अपनी शक्ति भर काम कर ले, भले ही वह काम कम क्यों न हो; तो वह दूसरों की छोटी-छोटी सफलताओं में मिल कर बड़ी और महत्वपूर्ण नकनता वन जाता है। वाद को, हमने इसी प्रकार की आशापूर्ण मनोमावना भारत के बहुत-से भागों में पायी।

हमरे दिन तड़के ही, हम कार द्वारा मद्रास से बंगलूर के लिए रवाना हुए, जो २५० मील पश्चिम में है। तीसरे पहर ने पहले, मद्रास राज्य पार करके बंसूर राज्य में प्रवेश करने के कुछ ही देर बाद हम कोनार नगर में रुके। यहाँ अमरीका के एक ईताई मिशनरी दल की ओर ने हमें हार पहनाये गये और

हमारा स्वागत किया गया । यह दल कोलार-स्केवर में जन-स्वास्थ्य और साक्षरता के कार्य में जुड़ा हुआ था । मेरे लिए अमरीकी मिशनरियों के सम्पर्क में आने का यह पहला अवसर था । मैं उनके कार्य से बहुत प्रभावित हुई ।

मैंने कितनी ही बार एक और तरह के मिशनरियों के बारे में सुना था । उन मिशनरियों के बारे में जिनका एक-मात्र लक्ष्य उन भारतीयों को ईमार्ड बनाना था, जिनके साथ वे काम करते थे । इसलिए कोलार के मिशनरियों से मिल कर और यह जान कर मुझे बड़ा हर्ष हुआ कि सभी मिशनरी एक-मात्र धर्म-परिवर्तन में संलग्न नहीं हैं, जैसा मैंने समझ रखा था ।

बाद को मेरा अन्य मिशनरियों से भी परिचय हुआ, जिन्होंने अपनी शक्ति धर्म निरपेक्ष कार्यों में लगा रखी थी । मुझे सारे भारत के उन दलों के बारे में भी जानने को मिला जो उतने ही निःस्वार्थ भाव से और “सच्चे ईसाइयो” की तरह काम कर रहे हैं, जिस प्रकार कोलार के लोग । भारत के मिशनरियों में रोमन कैथोलिकों की अधिकता है । वाकी ज्यादातर या तो एपिस्ट्रोपेलियन हैं या मेथोडिस्ट ।

जैसे-जैसे हम कोलार के निकट आये, वैसे-वैसे दृश्य अधिक बंजर होता गया और चट्टानों से ढौंकी पहाड़ियाँ मैदानों में उठती हुई दिखाई देने लगी थीं । यहाँ धान, ज्वार और जौ की फसलें जल के लिए तरस रही थीं ।

जरा हरे-भरे और कम बंजर छोटे-छोटे गाँव हमें रास्ते में मिले । कभी-कभी हमें पत्थर या ईट का मकान देखने को मिला, जो मामूली मिट्टी के बने और ताढ़ से छाये हुए भोपड़ों के बीच अलग-सा लगता था । बहुत से गाँवों के सिरों पर पत्थर से निर्मित हिन्दू मन्दिर दिखाई दिये, जिन पर बड़ा सुन्दर खुदाई का काम किया हुआ था । वहाँ ईसाई और इस्लाम धर्म के भी चिह्न मौजूद थे । सड़क के किनारे-किनारे बरगद के मनोहर पेड़ दूर-दूर तक चले गये थे । उनकी ढालें विस्मय-जनक लम्बी थीं । एक-एक ढाल में से कई ढालें निकली हुई थीं, जिन्होंने जमीन में अपनी जड़ें जमा ली थीं ।

हम शाम को बगलूर पहुंचे और दूसरे दिन सबेरे जल्दी ही वहाँ से दक्षिण-पश्चिम की ओर रवाना हो गये । वहाँ हम मैसूर महाराजा के राजमहल को देखने के लिए ठहरे । महाराजा वहाँ नहीं थे, किन्तु उनके महायकों ने हमें महल दिखाया । मैं उसे देख कर वैसे ही चकित हो गयी जैसे कि वन्मवई के ताजमहल

होटल को देख कर हुई थी। गरीबी से ग्रस्त जिन सड़कों पर होकर हम आये थे उनमें और इसमें जो अन्तर था उससे मैं चकित हुई और क्रोधित भी।

वहाँ सोने, चाँदी, संगमरमर और काँच का सामान था; जगमग-जगमग करते कमरे और हाल थे, जो मसाले लगाये हुए पशुओं से भरे हुए थे। वह तो उन कल्पित महलों जैसा था जिन के बारे में मैंने बचपन में परियों की कथाओं में सुना था। ऐसे महल पृथ्वी पर होगे यह मैंने कभी सोचा भी नहीं था।

जब हम उस कल्पना-लोक जैसे स्थान से निकल कर महल के निकट की सड़क पर पहुँचे, तब एक पुलिसवाले ने हमें रोका और कहा कि हमें चक्कर काट कर जाना होगा; क्योंकि महाराजा साहब आने वाले हैं और सड़क खाली होनी ही चाहिए। मेरा हृदय विद्रोह से भर गया और मैं सोचने लगी कि यह विद्रोह मेरे अमरीकी होने के कारण संस्कारों का परिणाम था या मैसूर की सड़क पर चलने वाला व्यक्ति भी ऐसा ही अनुभव करता है। मुझे यह भी विचार आया कि अपनी भूतपूर्व प्रजा का रास्ते से हटाया जाना स्वयं महाराजा को कैसा लगता होगा? 'शायद प्रजा और महाराजा दोनों ने इसके सिवाय और कुछ जाना ही नहीं था।

देश स्वाधीन हो जाने के समय से ऐसे वश-परम्परागत महाराजाओं की राजनीतिक सत्ता नहीं के बराबर हो गयी है। कुछ को जनता ने शासन-तंत्र के लिए छुना है और वे अपने जीवन को नये भारत के निर्माण में लगा रहे हैं। दूसरे अब भी उस घन से, जो भारत-सरकार ने उन्हे राजसी सत्ता से हटाने पर दिया था, विलास का जीवन विता रहे हैं।

मैसूर से हम दक्षिण की तरफ ऊटकमण्ड की ओर बढ़े। यह नगर पश्चिमी घाट की पर्वतमाला के एक भाग में नीलगिरी की पहाड़ियों में ऊँचाई पर स्थित है। ज्यों-ज्यो हम ऊँचाई पर पहुँचते गये, त्यों-त्यो हरियाली धनी होनी गयी। जो दूर हमने अपने को चारों ओर मनोरम जंगल ने विरा हुआ पाया; ऐसा जंगल जो नाजुक, पतले-लम्बे वाँस, ऊँचे और शानदार सागौन और नैलयुक्त सुन्दर युकालिप्ट्स के बृक्षों से भरा था। अपने भारत-प्रवास में मैंने जो देखा उसमें इस स्थान को सब से अधिक सुन्दर भाग के रूप में मैं आज भी याद करती हूँ। मुझे शुष्क और समतल दिल्ली में इस हरियाले, जगली, पर्वतीय प्रदेश का अभाव बेहद स्टकता था।

ज्यो-ज्यो हम चक्कर काटते हुए और बहुत ही धुमावदार मोड़ो पर चीटी की चाल से ऊंचे ही ऊंचे चढ़ते गये, त्यों-त्यों ठड़क बढ़ती गयी। चाय की छोटी भाड़ियों के बागान, धान के व्यवस्थित खेत और कई एकड़ में फैले सरकारी सिन्कोना बृक्ष, जिनकी छाल से कुनीन तैयार की जाती हैं, हमारे रास्ते में पड़े।

हमने उट्टकमण्ड में दूसरा दिन—जो रविवार था, विश्रामदायक हरियाली में धूप का सेवन करके विताया। बड़े दिन में एक सप्ताह से कुछ ही ज्यादा दिन बाकी थे। बड़े दिन से पहली रात को सैली, मैं और एक दक्षिण भारतीय ईसाई, जो हमारे साथ ही यात्रा कर रहा था, बड़े दिन के पूर्व की उपासना के लिए एक छोटे-से गिरजाघर में गये, जो नगर के बाजार के पास बाली पहाड़ी पर स्थित था। यह छोटा और सादा गिरजाघर १६ वीं दशावधी के प्रारम्भ में बना था। हमारे पहुंचने के पहले ही गिरजाघर झुकी हुई कमर बाले बूढ़ों से लेकर, कम्बलों में गठरी बने हुए द्वबन्धीते गिरुओं, जाकिट और रोयेदार टोपी पहने हुए पुरुषों और गर्म उनी बाल ओढ़ी हुई बीरती से भर गया था।

गिरजाघर और उपासना की सादगी मनोरम थी। उपासना की देवी लकड़ी के सादे क्रास, लम्बी इवेत मोमबत्तियों और हरी-भरी डालियों से सजी हुई थी। उपासना तमिल और अग्रेज़ी दोनों में हुई, जिसमें ज्यादातर बड़े दिन के गीत गाये गये।

तमिल भाषा के गीत, अमरीका में प्रायः गाये जाने वाले गीतों की अपेक्षा अधिक मधुर और भावपूर्ण थे। उन्हे गम्भीरता और भावना पूर्वक गाया गया था।

उट्टकमण्ड की यात्रा हमने पर्वत के उत्तरी भाग में की थी। दो दिन के बाद जब हम वहाँ से रवाना हुए, तब हम दक्षिण भाग से नीचे उत्तर कर समुद्रतट के त्रावण्कोर-कोचीन राज्य के कोचीन नगर की ओर बढ़े। हमारी सड़क का टेढ़ामेढ़ापन धीरे-धीरे कम होता गया और अन्त में वह पर्वत की तलहटी में समतल और सीधी हो गयी। सड़क के दोनों ओर जुपारी के लम्बे पेड़, धान के खेत, कपास और काजू की फसलें खड़ी थीं, जो उस गर्म और तर प्रदेश की विशेष पौदावारें हैं, जिसमें हम अब पहुंच गये थे।

‘हमें पता था कि दक्षिण भारत में हमें हाथी देखने को मिलेंगे। जब हम अमरीका में थे, हमारा खयाल था कि ये हाथी सारे भारत में आम तौर से पाये जाते हैं। उस दिन ऊटकमण्ड से कोचीन जाते हुए रास्ते में हमने पहली बार हाथी देखा। वह जंगली था।

मुख्य सड़क से दो भील दूर एक छोटे-से गाँव के निकट एक हाथी का चच्चा, एक गढ़े में, जो उसी उद्देश्य से खोदा और पेड़-पत्तों से ढाँका गया था, फंस गया था। जंगल से लेकर गाँव तक की धूल भरी छोटी-सी सड़क बहुत ही ऊबड़-खाबड़ थी। इसलिए उस पर हमारी मोटर का चलना दुश्वार था। हमने धीरे-धीरे चलने वाली एक बैलगाड़ी के सहृदय गाड़ीवान का यह प्रस्ताव स्वीकार कर लिया कि वह हमें वहाँ पहुंचा देगा और वापस ले आयेगा।

गढ़े के चारों ओर उस छोटे हाथी (यदि हाथी के बच्चे को छोटा कहा जा सकता है) को देखने के लिए एक छोटी-सी भीड़ जमा थी और वह हाथी बड़े करुणापूर्ण ढग से मुक्ति पाने के लिए जी-न्तोड़ प्रयत्न कर रहा था। जगली हाथी किसानों की फसलें बर्बाद कर देते हैं। इसके विपरीत पालतू और सिखाये हुए हाथी बहुत काम के होते हैं, यह चीज़ हमें उसी दिन बाद में मालूम हुई। अपने रास्ते में हमने कही-कही देखा कि हाथी काम में लगा हुआ था और येड़ों की शाखाएं या लड्डे खीच रहा था।

जैसे-जैसे हम तट के निकट आते गये, वैसे-वैसे जमीन अधिक रेतीली होती गयी और हमारी सड़क बहुत-से छोटे जलप्रवाहों, नहरों तथा पानी के निकासों के ऊपर होकर गयी थी। एक स्थान पर हमने और हमारी मोटर ने एक छिछली किन्तु तेज़ बहने वाली नदी को लकड़ी के सपाट तट्ठे पर गर किया, जो दो लम्बी-लम्बी नावों पर टिका हुआ था।

जिस समय हम नदी पर पहुंचे, उस समय झुन्पुटा था और जब अन्त में हम उस पार पहुंचे तब अंधेरा हाँ गया था। दूसरे किनारे के पेड़ों पर चन्द्रोदय हो रहा था। उसका प्रकाश पानी की लहरों पर फिलमिल-फिलमिल कर रहा था। वहाँ की शान्ति मनोहारी थी। केवल दीच-दीच में दूर से अस्त्वय मेढ़कों की आवाज और जहाँ, हम उस पार जाने के लिए अपनी बारी आने की प्रतीक्षा कर रहे थे, वहाँ सट्टक के किनारे धी छोटी-सी चाय की डुकान के लांगों की डात-चीत की छवि सुनाई दे रही थी।

दूसरे दिन सबेरे हम कोचीन से कन्याकुमारी के लिए रवाना हुए, जो भारत के ठीक अन्तिम छोर पर है। उस दिन हम जिस प्रदेश से होकर गुजरे वह बहुत ही सुन्दर और हरा-भरा था। भारत के जो-जो भाग मैंने अब तक देखे थे, यह प्रदेश उन सबों से भिन्न था। पहली हप्ति में त्रावणकोर-कोचीन समृद्ध, सन्तुष्ट और शान्तिमय लगा। भूमि नैसर्गिक सुन्दरता से सजी हुई थी। आकाश की नीलिमा के समक्ष खड़े हुए वे लम्बे शानदार नारियल के वृक्ष, घनी हरियाली, अनन्त तट की सफेद वालू, नील-हरित शान्त विशाल सागर, जो अफ्रीका तक फैला हुआ था, और पूर्ण की छतों वाले देहाती-धर, तट के किनारे-किनारे जिनकी लगातार, लगभग एक सरीखी पंक्ति धरती और पेड़ों से एकाकार हो रही थी।

अपनी पर्याप्त प्राकृतिक उपज-नारियल के वृक्षों-में जो जीवन की सारी आवश्यकताओं की पूर्ति करते हैं; वहुत काफी जल-वर्षा से और मध्यम प्रकार की जलवायु से वह धरती समृद्ध भी थी।

किन्तु वह सौन्दर्य और समृद्धता छलपूर्ण थी। इस आमक चेहरे के नीचे छिपी हुई थी भारत की निकृप्तम निर्वनता, भयंकर रूप से वही हुई जन-संख्या, दम घोटनेवाली जमीदारी-प्रथा और उन कम्युनिस्टों की हिंसा जो ऐसे क्षेत्रों की ओर खिचे चले आते हैं।

इस तटीय क्षेत्र के ग्रामीणों की बहुत बड़ी संख्या लगभग पूरी तरह से इन नारियल के वृक्षों पर निभर है, जो वहाँ बहुतायत से पैदा होते हैं। वे उस विशाल वृक्ष के किसी भाग को व्यर्थ नहीं गाँवाते।

जो नारियल हम अमरीका में दुकानों पर खरीदते हैं, उनके ऊपर मूलतः हरा और रेशेदार छिलका होता है। हमारे पास यह नारियल पहुँचाने से पहले भज्जूर उसके उस खोल को उतार देते हैं। रेशे साफ कर दिये जाने पर यह खोल ईंधन और खाद के लिए बहुत उपयोगी होता है। गाँव वाले रेशे को रस्तियाँ बनाने, चटाइयाँ और टोकरियाँ बुनने के काम में लाने हैं।

खोल के नीचे बीज होता है जिसे हम नारियल की गिरी कहते हैं। यह गिरी प्राय बैसे ही साथी जाती है या सुखाकर और बारीक काट कर निर्यात की जाती है या उसे पेर कर तेल निकाला जाता है। नारियल के पानी में प्यास बुझाने का अद्भुत गुण होता है।

सभी जगह हमें किसी-न-किसी रूप में नारियल के बृक्षों के अंग देखने को मिले। अधिकांश छोटे-छोटे घरों की छतें नारियल के चौड़े पत्तों से छाई हुई थीं। चटाइयाँ और टोकरियाँ पत्तों के ढलों या नारियल की जटाओं की बुनी हुई थीं।

बड़ी-बड़ी गाड़ियाँ और समुद्र या नहर के किनारे की नावे हरे छिलके से भरी हुई थीं और टोकरियाँ जटाओं से भरी थीं। कई जगह, सड़क के किनारे, चटाइयों पर नारियल की गिरी तेज धूप में सूख रही थीं।

उस क्षेत्र के अधिकांश लोग नारियल-उत्पादन और उद्योग के विभिन्न अंगों में लगे हुए हैं; किन्तु उन्हें अमीर और गत्तिसम्पन्न भूस्वामी, जिन पर उनका कोई वश नहीं है, बहुत थोड़ी मज़दूरी देते हैं। इसलिए इसमें कोई आश्चर्य नहीं कि वे असन्तुष्ट हैं और हिंसा की ओर बड़ी आसानी से वहका लिये जाते हैं।

भूमि-सुधार, जिसके प्रमाण हमें सब जगह देखने को मिले, राजनीतिक आन्दोलन का एक महत्वपूर्ण अंग था। १९५१ में भारत के प्रथम लोकतांत्रिक चुनावों में प्रत्येक राज्य की मतदान की तारीख जुदा-जुदा थी। त्रावणकोर-कोचीन की वारी हमारे वहाँ से रवाना होने के बाद जल्दी ही आनेवाली थी। पोस्टर, सूचनाएँ, झण्डे, मोटर, गाड़ियाँ, सम्मेलन, सभाएँ तथा जुलूस उम्मीद-वारो और पार्टियों का प्रचार कर रहे थे। जिस तरह जगह-जगह हमें पं० नेहरू और कांग्रेस पार्टी का तिरणा दिखाई दिया, उसी तरह कम्युनिस्टों और वाम पक्षीय दलों के संयुक्त मोर्चे का झण्डा गहरे लाल रंग का था। एक गाँव में हम कुछ उत्तेजित लोगों के छोटे-से जुलूस के पास से होकर गुज़रे। वे लोग लाल झण्डे लिये हुए थे और सब मिल कर अपनी क्षेत्रीय भाषा में चिल्ला रहे थे—“कम्युनिस्ट पार्टी को बोट दो !”

बाद को दिल्ली वापस आने पर चुनावों के परिणामों से हमें पता चला कि राज्यों में कम्युनिस्ट बहुमत प्राप्त करने में असफल रहे। १९५४ में नये चुनाव हुए और हमें यह जानकर प्रसन्नता हुई कि कम्युनिस्टों की गत्ति दोरे-बोरे घटनी हुई प्रतीत हो रही थी।

शाम के समय हम कन्याकुमारी पहुँचे। वहाँ भारत के चरणों में, एक छोटी-सी लड़की मेरी भेट हुई और मेरा ख्याल है कि मैं उसे बहुत समय

तक याद रखूँगी । उसका नाम मेरी था और वह कोई दस बद्द की लगती थी । हमें वह समुद्र तट पर मिली, जहाँ वह अपनी बनायी हुई चंचल की मुन्दर-मुन्दर भालाएँ बेचने के निच्चय से हमारे पास आयी थी । जब हमने उसकी इच्छा पूरी कर दी, तब उसने तुरन्त अपने चेहरे की गम्भीरता और व्यापारिक मनोवृत्ति का नकाव उतार फेंका और वचे हुए सामान को अपनी जेवो में ढूँस कर समुद्र तथा रेत में खेलने वाली वालिका जैसी वालिका हो गयी । हम तट पर टहलते हुए आगे बढ़ रहे थे और वह हमारे आगे-आगे ढोड़ लगाती हुई उन लहरों के साथ, जो पैरों को ढूँसे की असफल चेष्टा कर रही थी, खिलबाड़ करती जा रही थी । उसकी कल्पनापूरण सहायता से सैली, सैम और मैने रेत का एक मुन्दर महल बनाया ।

जब हम वहाँ से चले, मेरी निर्जन तट पर वही खड़ी थी, जहाँ वह हमें मिली थी । वह वैसी ही उमुक्त थी जैसी की वायु; वैसी ही चंचल थी जैसी कि समुद्र की लहरें और वैसी ही प्यारी थी जैसी कि रेत और उसके खेलने के मुन्दर घोषे !

भारतीय प्रायद्वीप के अन्तिम सिरे—कन्याकुमारी के तट पर खड़े हो कर मैने अपने को विलक्षण एकाकी और संगीहीन महानूस किया । मेरे पैरों के पास गहन नीलिमा से युक्त जलवाला वरव सागर, बंगाल की खाड़ी और हिन्द-महासागर आपस में मिल कर दक्षिण की ओर हृष्टि से भी परे तक फैले हुए थे । न जाने कैसे मैने अनुभव किया कि मुझे कोई समुद्र, वायु, आकाश और सामने के सुन्दर नारगी रग के ज्यूरास्त के विशाल-विस्तार में घेल रहा था । मेरे पीछे थी—आगे बढ़ती हुई प्रायद्वीप की बसह्य जनता ।

वहाँ अकेले खड़े-खड़े मुझे ब्रह्माण्ड दो बिनकुल भिन्न भागों में बेटा हुआ प्रतीत हुआ हो । समुद्र, वायु और आकाश का विशाल-विस्तार जो मेरे नामने फैला हुआ था, मुझे एक भाग का प्रतीक जान पड़ा । इसे मैने प्रकृति थी महानता की ज़ज्ज्ञा दी थी । वह अत्यन्त मुन्दर थी, किन्तु अलिप्त और लकेनी ।

मेरी पीठ के पीछे फैले हुए भारत की विशाल जनन्यद्या मुझे ब्रह्माण्ड के दूसरे भाग का प्रतीक जान पड़ी । यह भाग था ननुव्य जाति का, मानवता का । यह बड़ा अपनत्वपूरण, सहृदय और मिश्रतापूरण था । फिर भी वहाँ प्रबल और समझ में न बानेवाला तथा कृत्रिम रूप से धोटेधोटे और संघर्ष-रत दनों

और आगे बढ़ कर अलग-अलग व्यक्तित्वों में बद्दा हुआ था।

दूसरे दिन हमने त्रिवेन्द्रम से, जो पश्चिमीघाट से पचास मील दूर था, रवाना होकर दक्षिण भारत से विदा ली। पहले ही मैंने देश को दो सामान्य भांगों में बांट दिया था—एक उत्तर भारत और दूसरा दक्षिण भारत। दक्षिण में आने से पूर्व मैं उस भारत को प्यार करने लगी थी, जो दिल्ली और आम-तौर पर शुष्क तथा रणीन उत्तरार्द्ध में प्रतिविन्धित था। अब दक्षिण भारत के हरे-भरे जल-प्लावित और गम्भीर प्रदेश में दो सप्ताह विता लेने के बाद मैं भारत को और भी अधिक प्यार करने लगी तथा मुझे अपने इस कथन में और अधिक अचित्य जँचने लगा कि मैं भारत को प्यार करती हूँ।

छः

गांधीजी का 'सेवाग्राम'

भारत के मध्यप्रदेश में, मानो उसके हृदय में, एक छोटा किन्नु अत्यधिक

महत्वपूर्ण गाँव है जिसका नाम है—सेवाग्राम। उस छोटे-से गाँव का यह 'सेवाग्राम' नाम और उसका महत्व नया ही है। वैसे तो गाँव पुराना है और १६३५ के वसन्त तक किनी भी भारतीय गाँव जैमा ही एक गाँव था। तभी सारे राष्ट्र में सम्मानित महात्मा गांधी वहाँ रहने के लिए गये।

गाँव के किनारे गांधीजी ने एक आश्रम की ऐसी जगह स्थापना की, जहाँ वे तथा दूसरे लोग गांधीजी के सिद्धान्तों के अनुसार रह सकें। सेवाग्राम में इस प्रकार के आश्रम की मृष्टि उन्होंने मुख्यतया यह सिद्ध करने के लिए की कि भारत के पिछड़े-मे-गिर्दडे गाँव में भी एक शिष्ठ-समाज का विकास किया जा सकता है। इम लक्ष्य की पूर्ति की दिशा में गांधीजी और उनके दो शिष्यो—आर्यनायकम् और उनकी पत्नी आशादेवी ने जो मुख्य कदम उठाया वह था—“नयी तालीम” नाम की नयी शिक्षा-पद्धति का निर्माण, जिसे सेवाग्राम की पाठशालाओं में कार्य रूप में परिणाम किया गया। गांधीजी का विश्वास था कि “जीवन में कोई छोटे-से-छोटी चीज़ भी ऐसी नहीं जिसका शिक्षा से सम्बन्ध

न हो !” इसीलिए वे अपनी इस नयी शिक्षा-पद्धति को “जीवन के लिए शिक्षा” कहते थे ।

शिक्षा और जन-स्वास्थ्य के प्रति स्टेब को विशेष रुचि है; लेतएव सेवाग्राम जाने की उनकी बड़ी इच्छा थी । इसलिए सन् १९५२ की जनवरी के मध्य में एक संध्या को वह, सैली, सैम और मैं दिल्ली रेलवे स्टेशन से दक्षिण की ओर जानेवाली गाड़ी पर सवार हुए और दूसरे दर्जे के एक छोटे डिव्वे में आराम से बैठ गये । जल्दी ही हमारी गाड़ी धीमी चाल से स्टेशन के पार हुई । फिर उसने रफ्तार पकड़ी । अहर पीछे रह गया और रेल अंधेरे को चीरती हुई आगे बढ़ने लगी । हम दूसरे दिन रात को वर्धा पहुँचनेवाले थे, जो सेवाग्राम से पांच मील की दूरी पर एक छोटा-सा स्टेशन है ।

हमारे डिव्वे में चमड़े के गद्दीवाली दो सीटें नीचे थीं । दीवार से लगी हुई दो सीटें ऊपर भी थीं । इस प्रकार चार व्यक्तियों के सोने की व्यवस्था थी । सभी भारतीय रेलों के डिव्वों की तरह यह डिव्वा भी बहुत लम्बा था । दोनों तरफ एक-एक दरवाजा था और लोहे की छड़ी वाली दोनों खिड़कियां थीं जो खुल सकती थीं । छत में एक बिजली की बत्ती और पख्ता लगा हुआ था । आगे-पीछे के डिव्वों से उसका कोई सम्बन्ध न था । इसलिए जड़-तक गाड़ी किसी स्टेशन पर न रुके तब तक उसमें से कहीं आना-जाना नहीं हो सकता था ।

उस रात को केवल हम लोग ही उस डिव्वे में थे और रेल-के पहियों की आवाज की थपकियों के बीच हम खूब आराम से सोये । फिर भी स्टेशन पर रुकने के समय खोमचेवालों की चीख-पुकार से हमारी नीद बीच-बीच में उचट जाती थी । रात के बत्ते रह-रह कर “नारगी, नारगी, अच्छी-अच्छी नारंगी !”; “गरम दूध, गरम दूध”; “दाल-सेव, दाल सेववाला,” “चाय, चाय, गरम-चाय” की आवाजें रह-रह कर गूँज उठती थीं । मेरे भारत से रवाना होने तक ये आवाजें मेरी रेल-यात्रा के समय की नीद और सपनों की मनोरजक पृष्ठभूमि बन जुकी थीं; किन्तु उस रात को आवाजें अपरिचित और नयी थीं, जिन से हम जाग जाते थे ।

कभी-कभी खोमचेवाले की आवाज के साथ कोई भिखारी अपनी आवाज मिला देता था । एक जगह एक चचल-से लड़के ने खिड़की में सिर ढाल कर

भाँका और गिड़गिड़ा कर बोला—“दो पैसा दो, मैम साहब; माँ नहीं है, मैम साहब!—भूखा हूँ!” किन्तु वह खुब अधाया हुआ और तगड़ा दीखता था इसलिए हमने सोने का बहाना कर लिया; किन्तु दूसरे विकृत यंगवाले अपाहिज और मरियल भिखारियों से पीठ मोड़ लेना इतना आसान नहीं था।

अगले रोज़ दिन में गाड़ी जहाँ भी रुकती—कोई घण्टे-घण्टे भर वाद वह रुकती थी—हम वार-वार पानी पीने, कुछ फल खरीदने या सिर्फ अपने पैर सीधे करने के लिए डिव्वे से उतर जाते थे। हम एक सिरे से दूसरे सिरे तक चक्कर लगाकर पहले, ढचोड़े और तीसरे दर्जे के डिव्वों का निरीक्षण करते थे।

पहले दर्जे का डिव्वा हमारे दूसरे दर्जे के डिव्वे से भिन्न नहीं लगता था; सिवाय इसके कि उसमें कम लोगों के बैठने का प्रबन्ध था और शायद उसकी गढ़ियाँ ज़रा ज्यादा नर्म थी। पहले दर्जे के टिकट का मूल्य हमारे दूसरे दर्जे के टिकट से लगभग दूना था और वास्तव में वहुत कम लोग इतना ज्यादा खर्च उठा सकते थे। मेरी समझ में नहीं आता कि आखिर लोग पहले दर्जे में यात्रा क्यों करते हैं; सिवाय इसके कि वे इसी में अपनी प्रतिष्ठा मानते हैं।

ड्योडे दर्जे के डिव्वे दूसरे दर्जे के डिव्वे से ज़रा बड़े थे लेकिन उनमें बहुत ज्यादा लोग बैठे थे। उनमें बैठने की बेंचों जैसी सीटें कम चौड़ी थीं और उन पर चमड़े के पतले गहे लगे हुए थे। तीसरे दर्जे के डिव्वों में हमेशा ही बुरी तरह भीड़-भाड़ रहती है और उनकी कम चौड़ी सीटों पर गहे नहीं होते हैं। दिल्ली से बर्बातक के दूसरे दर्जे के प्रत्येक टिकट के लिए हमें लगभग साठ रुपये अथवा करीब वारह डालर देने पड़े थे। तीसरे दर्जे के टिकट के शायद बीस रुपये या चार डालर से अधिक नहीं लगते।

वाद को, मैंने जब कभी अकेले यात्रा की—मैं हमेशा तीसरे दर्जे में ही बैठती। वही मैं सभी प्रकार के भारतीयों से मिली। मुझे उनसे बातें करने, उनके साथ भोजन करने और उनके बच्चों के साथ खेलने का माँका मिला।

ये तीसरे दर्जे की यात्राएँ, और दूसरे दर्जे में सेवाग्राम की यात्रा भी उस यात्रा से कितनी भिन्न थी, जो एक महीने बाद हमने पहले दर्जे से भी बढ़िया दो डिव्वों में नेपाल जाने के लिए की थी—और मुझे कैसी अजीब अनुभूति हुई थी। इस नेपाल-यात्रा की धूम-धाम मुझे नहीं मुहाई और मैंने चाहा कि काश ! इस प्रकार की धूम-धाम और सम्पन्नता का परम्परानुभार कूटनीतिज्ञों

और सरकारी अधिकारियों से अटूट सम्बन्ध न होता ।

मुझे विश्वास है कि रास्ते के स्टेशनों पर जो लोग हमें कौटूहल से देखते थे—वे उन लोगों के साथ, जिन्हे वे अपने से ऊँचा समझते थे, जैसा बाचरण नहीं करते जैसा वे अपने मित्रों और बराबरवालों से करते हैं। इसीलिए मैं चाहती थी कि मेरे माता-पिता तथा दूतावास के दूसरे लोग जो हमारे साथ थे—किसी प्रकार अपनी हैसियत को छिपा कर उन लोगों के साथ बराबरी की हैसियत से मिलने-जुलने में समर्थ होते ।

हम उन लोगों का सही अध्ययन कर सकते हैं। हम एक-दूसरे का अभिवादन कर सकते हैं और साथ-साथ मुस्करा सकते हैं। हमारा इस प्रकार का मिलन मैत्रीपूर्ण होते हुए भी मर्यादित होता है। मेरा विश्वास है कि इस आधार पर कोई किसी व्यक्ति, उसके परिवार या उसके गांव के लोगों के साथ धास्तविक, अनौपचारिक घनिष्ठता स्थापित नहीं कर सकता ।

मुझे यह आवश्यक लगता है कि वे लोग तुम्हे अपनायें—या तो तुम्हारी असलियत के आधार पर—जिसमें दुर्भाग्य से काफी समय लगता है, या उन लोगों के व्यवहार, बोल-चाल और वेगभूषा से तुम्हारे समन्वय के आधार पर। मेरी कामना है कि दुनिया के लोगों को शीघ्र ही ऐसा अवनर और ऐसी इच्छा प्राप्त हो ताकि वे दूसरों को उनकी असलियत के आधार पर अपनाने के उद्देश्य से, एक-दूसरे को जाने। हर एक व्यक्ति महसूस करे कि वह वास्तव में दूसरों से भिन्न नहीं है और जो भिन्नताएँ विद्यमान हैं, वे मैत्री के मार्ग में वाधक नहीं होनी चाहिए ।

पहले दर्जे की भव्य नेपाल-यात्रा का एक और पहलू था, जितने मेरे विचारों को झकझोरा, उसी तरह जिस तरह औरों के विचारों को झकझोरा था। गांधीजी ने एक बार कहा था कि “जब तक एक भी स्वस्य औरत या मर्द वेकार या भूखा रहता है, तब तक हमें आराम करने या भर पेट भोजन करने में शर्म आनी चाहिए ।” इसीलिए गांधीजी कम-ने-कम भोजन करते थे और उतना ही आराम करते थे जितना कि अनिवार्य था। वाकी समय वे इस चिन्ता में लगाते थे कि भारत के प्रत्येक नर-नारी को काम और भोजन मिले ।

मैं इस में विश्वास नहीं करती जैसा गांधी जी करते थे, कि नूँकि और-

लोग “भूखे या बेकार” हैं, इसलिए हमें भोजन और आराम करने में लज्जा आनी चाहिए; किन्तु मैं यह अवश्य मानती हूँ कि ज़रूरत से ज्यादा भोजन, ज़रूरत से ज्यादा आराम और धन का बहुत अधिक दिखावा जैसी चीजें भी होती हैं। एक ऐसी सीमा है, जहाँ व्यक्ति महसूस कर सकता है कि वह मज्जे में है। प्रत्येक व्यक्ति रोज़ी, चिन्ता-रहित और भरे-पूरे घर, अच्छे भोजन और इच्छा अथवा ग्रहण-शक्ति के अनुसार अधिक-से-अधिक शिक्षा के रूप में उस सीमा को प्राप्त करने का अधिकारी है। इस सीमा के पार, बाहुल्य आस करना, मेरे खायाल से अनावश्यक और अनुचित है।

इसलिए मुझे खेद था कि हमारी नेपाल-यात्रा इतनी धूम-धाम की थी; किन्तु गिर्जाचार के अनुसार ऐसे महत्वपूर्ण अवसर पर इस प्रकार की धूम-धाम हमारे लिए आवश्यक थी। इसकी तुलना में हमारी सेवाग्राम की यात्रा आरंभिक रूप से न सही, मानसिक रूप से कितनी आरामदेह थी। नाड़ियों की तरह स्टेशनों पर भी भीड़-भाड़ थी। कुलीं सिर पर टूक या बड़े सन्दूक या पिटारियाँ उठाये प्लेटफार्म पर एक सिरे से दूसरे सिरे तक दीड़ लगाकर खाली जगह के लिए रेल की खिड़कियों में झाँकते थे। परिवार-के-परिवार उनके पीछे चले जाते थे। प्लेटफार्म पर खोमचेवाले अपने छोटे-छोटे ठेले ढकेलते हुए या अपनी डलियों को बड़ी सावधानी से उठाये हुए भीड़ में धक्कम-धक्का करते हुए चले जाते थे और बीच बीच में अपने सामान की ज़ोरों से आवाजें लगाते जाते थे। एक व्यक्ति खिड़की-खिड़की जाकर यात्रियों के पीतल के लोटे या मिट्टी के वर्तनों को पीने योग्य पानी से भरता था; डिव्वों में तो पानी की व्यवस्था थी नहीं।

गाड़ी काफ़ी देर तक ठहरती थी और यात्रियों के परिवार प्लेटफार्म के किनारे बैठकर भोजन या आराम करते थे, नल के चारों ओर जमा होकर पानी पीते और स्नान करते थे। लोग अपने पीतल के लोटे भर-भर कर अपने ऊपर उड़ेल कर नहाते थे; वे बड़ी होगियारी से साफ़ धोतियाँ बदल कर उस धोती को, जिसे अब तक पहने हुए थे, धोकर धूप में सूखने के लिए फैला देते थे।

धूल-धूसरित किन्तु आराम-दायक यात्रा के बाद हम वर्धा पहुँचे। एक लम्बा व्यक्ति, जो घर के क्ते हुए नून की सफेद पोशाक पहने हुए था, तुरन्त हमारे पास आया। उसने हमारा अभिवादन किया और आर्यनायकम् के नाम

से अपना परिचय दिया। हम जानते थे कि आर्यनायकम् अपनी पली भाशा-देवी के साथ—दोनों बाद को भेरे माता-पिता के घनिष्ठ मित्र हो गये—भेवा-ग्राम की बुनियादी शिक्षा पाठ्याला का सचालन करते थे और गांधीजी के निकटतम सहयोगियों में से थे।

जब हम एक पुरानी मोटर में बैठ कर कच्ची सड़क से आश्रम जा रहे थे, तब (मुझे लगा कि अच्छा होता यदि मैं पैदल चलती) हमारे मेजवान ने दुर्घटाला, अस्पताल और पुस्तकालय की ओर सकेत किया, जिन्हे हम दूसरे दिन सुबह देखने वाले थे। हम आश्रम ठीक ऐसे बक्त पहुँचे कि सद्या की प्रार्थना में अन्य लोगों के साथ शामिल हो सके।

तारो-भरे धुंधले आसमान के नीचे हम चुपचाप जमीन पर, सभा में एक किनारे बैठ गये। प्रार्थनाएं मराठी और हिन्दुस्तानी में गायी गयी, इमलिए हम उन्हे समझ नहीं सके; किन्तु एक की वाक्य-रचना से मुझे लगा कि वह 'लार्ड म प्रेस्टर' (वाइविल में उप्पित्वित एक प्रार्थना) होगी। बाद को हमें पता चला कि उस रात को हमने जिन प्रार्थनाओं को सुना था, वे प्रार्थनाएं सभी धर्मों की थीं और 'लार्ड म प्रेस्टर' भी उन में थी। सबर्ण और हरिजन, हिन्दू, मुसलमान और ईसाई सभी एकत्र होकर कुरान, वाइविल और भगवद्गीता के पाठ से ईश्वर की स्तुति की गयी थी। वहाँ शान्ति थी—नीरव और आनन्ददायक।

प्रार्थना सभा के बाद हमारे मेजवान श्री आर्यनायकम् और उनकी पुत्री मीहू, जो मेरी ही उम्र की थी, हमें वह छोटी-सी मिट्टी की पावन कुटिया दिखाने ले गये जिस में गांधीजी, जब कभी भी उन्हे जेल से फुरमन मिलती थी, मेजवान आकर रहा करते थे। उनकी बहुत धोड़ी-सी और सादी चीजें बैसी ही रखी थीं, जैसी वे उन्हें छोड़ गये थे।

भारतीयों के लिए वह कुटिया पावनतम स्थान है और उस छोटे-ने बनारे में खड़े होकर कोई भी व्यक्ति आवाज करके नहीं बोला। वास्तव में मेरी भी बोलने की इच्छा नहीं हुई।

गांधीजी की कुटिया से कुछ सी गज की दूरी पर मिट्टी और धाँस की सादी-सी अतिथिशाला थी, जहाँ हमें ठहरना था। हमने वहाँ पहुँच वार भारतीय भोजन किया, जो लगभग आश्रम के बगीचे में उनी हुई चीजों से ही तंयार किया गया था। भोजन विलकुल सादा और बहुत ही कम मसाले का था; लेकिन या

बड़ा अच्छा—भात, चपाती, भाजी, दाल और एक मिठाई ।

गांधीजी के स्वप्नो में एक स्वप्न यह भी था कि एक दिन भारत का प्रत्येक गाँव आत्म-निर्भर हो जाय । उन्होंने एक बार कहा था—“ग्राम-स्वराज्य से मेरा आशय यह है कि हर गाँव पूर्ण गण-राज्य हो, अपनी आवश्यकताओं के लिए पड़ोसियों पर किंचित्‌मात्र भी निर्भर न हो । परन्तु उन बातों में, जिनमें एक दूसरे पर निर्भर रहना आवश्यक है, वे एक दूसरे पर निर्भर हों । इस प्रकार प्रत्येक गाँव का सर्वप्रथम काम होगा कि वह अपने खाने-पहनने के लिए अन्न और कपास उत्पन्न करे । पशुओं के लिए चरागाह हो; प्रीढ़ों और बच्चों के लिए मनोरजन तथा खेल के मैदानों की व्यवस्था हो; गाँव का अपना नाट्य-गृह, पाठ्यालाला और सार्वजनिक सभा-भवन हो । बुनियादी पाठ्यक्रम तक शिक्षा अनिवार्य हो । जहाँ तक सम्भव हो, प्रत्येक काम सहकारिता के आधार पर किया जाय ।” सेवाग्राम यह सिद्ध करने का प्रयत्न कर रहा था कि एक दिन सारे भारत में इस लक्ष्य की पूर्ति हो सकती है ।

सेवाग्राम में नौकर थे ही नहीं । आर्यनायक्रम् की पुत्री मीढ़ और उसकी सहेलियों ने हमारे लिए भोजन तैयार किया था । सोने से पहले मीढ़ से मेरी बातें हुईं । उसने सेवाग्राम महा-विद्यालय में शिक्षा पायी थी । अपनी अधिकार्य सहेलियों के विपरीत वह अंग्रेजी जानती थी । उसने बताया कि आश्रम के प्रत्येक व्यक्ति को इस बात से आश्चर्य हुआ कि हम अपने साथ कोई नौकर नहीं लाये थे और हम में से प्रत्येक के पास केवल एक-एक झोला था, जिसमें हमारे पहनने के कपड़े थे (हमें वहाँ सिर्फ दो दिन ठहरना था) । मुझे उनके आश्चर्य पर विस्मय हुआ ।

मैंने उसे बताया कि अमरीका में बहुत ही कम लोगों के पास नौकर हैं और चूंकि हमारे पास नौकर नहीं हैं, इसलिए हम सिर्फ ज़रूरी सामान लेकर यात्रा करते हैं । हम अमरीकी हैं और मैं नहीं समझती कि यह बात या कोई अन्य बात हमें यह अधिकार प्रदान करती है कि हम दिखावा करें । मैंने कहा कि अमरीकी होने के नाते हमें वैसा ही व्यवहार करना चाहिए जैसा कि अमरीकी अपने देश में करते हैं; तब तक, जब तक कि हमारे इस व्यवहार और भारतीय रिवाज में किसी तरह का संघर्ष न पैदा होता हो ।

मांढ़ी ने स्वीकार किया कि हमारे लिए नौकरों का साथ में लाना अस्वा-

भाविक होता । उसने मुझे बताया कि प्रायः जब “विगिष्ट” व्यक्ति वहाँ आते हैं तो उनके साथ नौकर-चाकर तथा बहुत-सा सामान होता है । मैं सोचने लगी कि मीठू तथा आश्रम के अन्य लोगों को भी ऐसे लोगों के परावलम्बी और उलझन भरे रहन-सहन के प्रति बैसा ही खेद होता था या नहीं जैसा कि मुझे हुआ । हम जरा नीचे, तख्तनुमा, मच्छरदानी लगे हुए और रजाई से ढैंके हुए विछोर्ने पर सोये । रात बड़ी सुहावनी थी ।

सेवाग्राम को गांधीजी के आश्रम के लिए, उनके इस निश्चित आदेशों के अनुसार चुना गया था कि वह भारत के निर्वनतम भाग में निर्वनतम गाँव होना चाहिए । उनकी एक जर्त यह थी कि वहाँ तब तक विजली नहीं होनी चाहिए, जब तक कि वह इतनी सस्ती न हो जाय कि निर्वनतम ग्रामीण भी उसे पा सके । जो लोग जाग रहे थे, वे मिट्टी के तेल की लालटेनों की मन्द रोशनी में अपना काम कर रहे थे ।

मुवह के पहले प्रकाश में किसी ने बीमे से हमें जगाया । हम कपड़े पहन कर ६॥ वजे आश्रम के भोजन-गृह में नाश्ता करने के लिए तैयार हो गये, किन्तु हम अपेक्षाकृत अधिक सोने वाले थे । बहुत जल्दी सोकर उठनेवालों में से कुछ लोग ४॥ वजे की प्रार्थना-सभा में हो आये थे । सारा आश्रम ५॥ वजे तक जग कर सबेरे के कामों में-खास तीर से नाश्ते की तैयारी में-नग चुका था ।

भोजनकक्ष स्कूल और कालेज के विद्यार्थियों और उनके अध्यापकों से भर गया था, जिनमें सभी जाति और धर्म के लोग थे—जो कच्चे फर्श पर पक्कित में बैठे हुए थे, हम भी बैठ गये और हमें तांबे का एक-एक खाली गिलास दिया गया । तभी विद्यार्थियों के दल ने प्रवेश किया, जिनके हाथों में दलिया से भरी हुईं एक बड़ी वालटी और गर्म दूध के बर्तन थे । जब जबको नाश्ता परोसा जा चुका, तब एक घोटी-सी प्रार्थना और स्नुति-गान हुआ ।

जैसे ही किसी का खाना समाप्त होता, वह अपना गिलास और कटोरी लेकर बाहर चला जाता और राज्य से माँज-घो कर उन्हे साफ कर देता । फिर आश्रम के विद्यार्थी पूर्व-निर्धारित दलों में बैट कर रसोई के बत्तनों को साफ करने, फर्श बुहारने, कुएं से पानी लाने जैसे घोटे-घोटे कामों में लग गये ।

विद्यार्थियों का बाकी समय अपनी कक्षा में कृषि-कार्य पर बीतता था (प्रत्येक विद्यार्थी लौकिक प्रतिदिन दो घण्टे कृषि-कार्य करता था) । फूर्सत के

समय वे इच्छानुसार पढ़ना, कपड़े धोना, कातना आदि कोई भी काम कर सकते थे। कताई का काम सबसे ज्यादा लोकप्रिय था। यह काम लाभदायक होने के साथ-साथ आराम-देह भी था और चिन्तन तथा एकाग्रचित्तता के लिए अवसर देता था।

नाश्ते के पश्चात् जब धरती पर ओस अभी भौजूद ही थी, हम खेतों में गये और हमने तरकारियाँ, बाजरा, मङ्का और कपास की उत्तम फसलें तथा केले, सतरे और पपीते के कुंज देखे। इनमें से अधिकाश फसले इससे पूर्व इस क्षेत्र में गाँववालों ने कभी पैदा नहीं की थी। जब गांधीजी इस गाँव में पहले-पहल आये, तब इस क्षेत्र में कपास और अरडी के अतिरिक्त शायद ही किसी चीज़ की खेती होती थी।

हमने कॉलेज के एक विद्यार्थी को एक कुएँ के चारों ओर खूब तगड़े बैलों की जोड़ी हाँकते हुए देखा। इस प्रकार वह रहेट की वालियों की माला से साफ पानी निकाल रहा था। पानी निरतर छोटी-छोटी नालियों में होकर टेढ़े-मेढ़े रास्तों से बगीचे में पहुँच रहा था, जहाँ अन्य विद्यार्थी काम कर रहे थे। कॉलेज के लड़के घूप में कृषि का काम करके अपने हाथ गन्दे कर रहे थे यह भारत में नयी बात है; किन्तु यह काम सेवाग्राम के विद्यार्थी की शिक्षा का बहुत महत्वपूर्ण अग है।

हम खेतों से लौटकर मुर्गीखाना और दुरधालय देखने गये। ये दोनों गाँव के साधारण-से-साधारण मुर्गीखाने और गोशाला से जरा ही बढ़ कर थे; किन्तु ये खूब साफ़ सुधरे और हवादार। हर चीज़ विलक्षण सादी और ऐसी थी कि औसत गाँववाला उसे समझ सके। चूँकि मुर्गियाँ और मवेशी स्वत्य थे और अच्छी खुराक पाते थे इसलिए यहाँ की मुर्गियाँ उतने अण्डे और गायें उतना दूध देती थीं, जितना कि गाँववाले पहले असम्भव मानते थे। छोटे-छोटे परिवर्तनों ने महान् सुधार कर दिये थे।

वहाँ से हम आश्रम के छोटे पुस्तकालय में गये। वहाँ का पुस्तकालय दक्षिण आफीका से आया हुआ एक बृद्ध जर्मन था। पुस्तकालय में शायद कुछ सौ ही किताबें थीं लेकिन वे कई भाषाओं और विषयों की थीं।

फिर हम पूर्व-बुनियादी शाला में गये जो सात साल के बच्चों के लिए थी। एक नींजवान शिक्षक ने उस छोटेन्से स्कूल को हमें दिखाया। अधिकांग बच्चे

उस ही को—जिसे उन्होंने उगाया और हाल में तोड़ा था—साफ करने, चुनने और कातने में लगे हुए थे। कुछ वच्चे गाना कर काम कर रहे थे। सभी प्रसन्न, समझदार और साफ-सुथरे नज़र आते थे।

शिक्षक ने बताया कि अधिकांश वच्चे दिन के समय सेवाग्राम के गाँव से आते हैं। कपास उगाना सिर्फ हाथ का काम नहीं है। कपास उगाकर और चुन कर छोटे वच्चे सामान्य विज्ञान भी सीख जाते हैं, और उन्होंने कितना उगाया और कितना काम किया—इससे उन्हें गणित का भी बोध हो जाता है। विश्व में जिन स्थानों पर कपास पैदा होती है और उनकी अपनी उगायी हुई कपास कहाँ तक पहुँच सकती है, इस विषय पर चर्चा करके वे भूगोल सीख जाते हैं। और उन देशों की जासन-व्यवस्था तथा वहाँ के लोगों के बारे में जो बात होती है, उससे उन्हें सामाजिक ज्ञान हो जाता है।

यह है गांधीजी की बुनियादी शिक्षा का व्यावहारिक रूप—जो किसी कदर अमरीका के उन सार्वजनिक स्कूलों में व्यवहृत “काम द्वारा शिक्षा” पद्धति से मिलता-जुलता है, जहाँ में पढ़ी थी। भारत में जो स्कूल बन रहे हैं, उनमें में अधिकांश इस बुनियादी-शिक्षा के पाठ्यक्रम को अपना रहे हैं।

बाद को तीसरे पहर हमने उस क्षेत्र के अस्पताल का निरीक्षण किया जो आश्रम से भील-दो-भील की ढूरी पर है। यह अस्पताल आश्रम के आमपास के लगभग ७५ गाँवों की सेवा करता है। ग्रामीण-चिकित्सा का अनुमधान-केन्द्र होने के अलावा यहाँ बुनियादी शिक्षा-विभाग के शिक्षार्थी अध्यापकों को भी प्रशिक्षण दिया जाता है ताकि उन गाँवों में, जिन में किसी प्रकार की चिकित्सा अस्वन्धी सहायता उपलब्ध नहीं है, वे स्कूल के चिकित्सालय चला सकें।

सेवाग्राम से हम मोटर द्वारा वर्धा के अखिल भारतीय ग्रामोद्योग सघ को देखने गये। इसे भी गांधीजी ने शुरू किया था। यहाँ भारत के अनेक भागों के कारीगरों को कागज बनाने, मिट्टी के बर्तन तैयार करने, साड़ुन बनाने, तेल निकालने और मधुमक्खी पालने की शिक्षा दी जाती है। ये सब काम पैचीदी भवीनों के बिना होते हैं।

अखिल भारतीय ग्रामोद्योग सघ का भवन दर्शनार्थियों के लिए इसलिए खुला रहता है, कि ऐसे उद्योगों में रुचि बढ़े। इस नगठन को चलानेवाले नोगों का गांधीजी की तरह ही विश्वास है, कि यदि ग्रामीणजन जामान्य

ग्रामोद्योग का विकास करे तो जो वनस्पति-सामग्री इस समय वर्वाद हो जाती है, उसे उपयोग में लाया जा सकता है और जो किसान खेतों पर काम न होने के समय वेकार रहते हैं, उन्हें पूरे वर्ष काम और कमाई का एक नया जरिया मिल सकता है।

उस रात को प्रार्थना-सभा के कुछ देर बाद सोने से पहले, मैंने पहले से भी अधिक प्रवलता के साथ अपने चारों ओर शान्ति और प्रसन्नता का अनुभव किया। मैंने सोचा कि सेवाग्राम का यह सामुदायिक रहन-सहन, काम-काज, शिक्षा-दीक्षा और खेलकूद कितना शान्तिपूर्ण क्रान्तिकारी है। तब मेरी समझ में आया कि क्यों वहुतों के लिए सेवाग्राम भारत की भावी आशा का प्रतिनिधि और देश की महान् सामाजिक क्रान्ति का अगुआ है। अब मैं सेवाग्राम को सेका के गाँव से अधिक मानने लगी थी। वह शान्ति और आशा का गाँव है।

गांधीजी ने एक बार कहा था—“जब हमारे गाँवों का पूरी तरह से विकास हो जायगा, तब उनमें ऊँचे दर्जे की वौद्धिक और कलात्मक प्रतिभावाले लोगों की कमी नहीं रहेगी। गाँव के कवि होंगे, गाँव के कलाकार होंगे, गाँव के भवन निर्माण-विशारद होंगे, भाषा-गाढ़ी होंगे और अनुसधान का काम करनेवाले लोग होंगे। संक्षेप में जीवन की कोई ऐसी बाछनीय चीज़ बाकी नहीं रहेगी जो गाँवों में नहीं होगी। आज भारत के गाँव गोवर के ढेर हैं। कल वे छोटे-छोटे नन्दनवन बनेंगे, जिन के निवासी प्रतिभावान होंगे; जिन्हें न कोई घोखा दे सकेंगा, न जिनका कोई शोपण कर सकेगा।”

गांधीजी आशावादी थे, किन्तु वहुत ही व्यावहारिक भी। यदि “छोटे नन्दनवनों” वाले भारत का कभी उद्भव हुआ, तो सेवाग्राम के सामुदायिक जीवन और विकास का उदाहरण तथा वह नयी शिक्षा-पद्धति, जो सेवाग्राम के स्कूलों में चरितार्थ हो रही है, उसके निर्माण की दिशा में वे एक महत्वपूर्ण कदम माने जायेंगे।

अगले दिन मुझने नाश्ता करने के बाद ही हमने अपने मित्रों ने और सेवाग्राम से विदा ली। हमें आर्थनायकम् से विछुड़ने का विशेष रूप से दुःख हो रहा था। हम महसूस कर रहे थे कि भारत के विकास के आगामी अत्यन्त

महत्वपूर्ण वर्षों में मार्गदर्शन के लिए वैसा ही विश्वास चाहिए जैसा आर्यनायकम् का था ।

हम सेवाग्राम से नागपुर के लिए रवाना हुए, जहाँ हमें नयी दिल्ली के लिए वायुयान पकड़ना था । रास्ते में हम विनोदा भावे के छोटे-से आश्रम पर ठहरे । आश्रम तो अधिक प्रभावजाली नहीं था; किन्तु विनोदा जी का बहुत नाम था । उन्होंने स्वाधीनता-संग्राम में गांधीजी के साथ ही काम किया था और प्रधान मंत्री नेहरू को छोड़कर भारतीय जनता गायद उन्हें ही भव से अधिक जानती है ।

सन् १९५१ में विनोदाजी ने भूदान-यज्ञ के नाम से एक आन्दोलन शुरू किया । विनोदाजी का विश्वास है, जैसा औरो का भी है कि भूमि-मुवार और भूमि का पुनर्वितरण नये राष्ट्र के रूप में भारत की उन्नति का बहुत महत्वपूर्ण अग है । वे यह भी महसूस करते हैं कि चूंकि धारासभाओं में भूस्वामियों का प्रभाव है, इस बजह से इस मामले में सरकार बहुत धीमी गति से काम कर रही है ।

अतएव एक गाँव से दूसरे गाँव, देश के एक प्रान्त से दूसरे प्रान्त, की पैदल-यात्रा करके विनोदाजी उन लोगों से—जिनके पास भूमि है, यह माँग करते हैं कि वे अपनी कुछ भूमि उन्हें दें, जो भूमिहीन हैं । जमीदारों से विनोदाजी कहते हैं, “मैं तुम्हें प्यार ने लूटने आया हूँ । भारत के बहुत-से लोग भूमिहीन हैं । यदि तुम मैं से किसी के पांच पुत्र मौजूद हो तथा वाद में छठा पुत्र और हो जाय, तब तुम अपनी सम्पत्ति को पांच के बजाय छठा भागों में बांटोगे । मैं भूमिहीनों की ओर से तुमसे छठा भाग माँग रहा हूँ । मुझे बपना छठा पुत्र समझो ।”

इस सीधे-सादे अनुरोध का उल्लेखनीय परिणाम निकला है । आन्दोलन शुरू करने के बाद से अब तक विनोदा जी को ४० लाख एकड़ ने अधिक भूमि प्राप्त हो चुकी है, जिसे जल्दी से जल्दी भूमिहीन किसानों में बांटा जा रहा है ।

दूसरे दिन स्कूल में मैंने सोचा कि मुमन और दिल्ली पम्लिक स्कूल के मेरे बन्य मित्र यदि देश के इस विकास-काल में उनकी अधिक-अधिक सेवा

वात है कि उनमें से अधिकांश की आँखें जल्द ही खुल जाती हैं और वे उससे सम्बन्ध विच्छेद कर लेते हैं।

मुमन की नानी और माँ ने गाँव में काम करने की वात कभी सपने में भी न सोची होगी। मुमन ने यह वात सोची। शायद उस का बच्चा गाँवों में काम कर सकेगा और तब अगर उसका विरोध होगा भी तो वहुत मामूली।

मेरा विश्वास है कि वह दिन दूर नहीं, जब ६००,००० गाँवों को—दूरवर्ती निर्धनता-ग्रस्त मिट्ठी के घरांदे नहीं, वल्कि शहरों के निकटतम पड़ोसी और भारतीय जीवन का सबसे महत्वपूर्ण केन्द्र माना जायगा।

सात

समस्यापूरणी बच्चे

कुछ ही महीने बीतने पाये थे कि मैं दिल्ली के पश्चिम स्कूल के अपने जीवन के प्रति असन्तोष का अनुभव करने लगी; उस समय तक मैं नयी दिल्ली के अलावा भारत के अन्य भागों को भी देख चुकी थी और जान गयी थी कि दिल्ली की चाँड़ी-चौड़ी, वृक्ष लगी सड़कें और घड़े-बड़े आलीशान मकान किसी भारतीय नगर के तो कम प्रतीत होते थे, योरोपीय नगर के अधिक।

मैं नया और डगमगाते हुए प्रजातंत्र का देश—नेपाल देख चुकी थी और अनोखा, जान्तिमय सेवाग्राम भी। मेरा स्थायल है कि वास्तव में मुझमें असन्तोष वही जागा। मैं वहुत-न्से भारतीयों और नेपालियों से तथा उनकी समस्याओं से परिचित हो चुकी थी। मैंने अन्य लोगों के कपूरों को देखा था, जिन्हे मैं जानती नहीं थी और मैं चाहती हूँ कि उन्हें कष्ट नहीं भोगना चाहिए।

मुझे लगा कि करने को काम वहुत है; लेकिन उसे मन से करनेवालों की कमी है। इसलिए मैंने निश्चय किया कि जो मुझसे हो सकता है, मैं करूँगी। यद्यपि मैं जानती थी कि मैं पन्द्रह साल की लड़की जितना कुछ भी कर्त्त्वी, कम ही होगा।

ग्रामर स्कूल के दिनों से ही मेरी रुचि नर्सिंग के काम में थी। इसलिए एक

अंग्रेज महिला के चरिए, जिसे मेरी माँ जानती थी और जो दिल्ली के अस्पतालों में काम कर चुकी थी, मुझे १९५२ में मार्च के प्रारम्भ में इरविन अस्पताल के वच्चों के बार्ड में स्वेच्छा से काम करने का अवसर मिल गया। इरविन अस्पताल उन अस्पतालों में है जिन्हें दिल्ली नरकार से सहायता मिलती है।

पहले दिन बार्ड की संरक्षिका नर्स ने मेरे लिए एक आज्ञा-पत्र लिख दिया; किन्तु मुझे उसे काम में लाने की कभी ज़रूरत ही नहीं पड़ी। मैं जब जी चाहे आती थी, जब जी चाहे चली जाती थी। पहले तो मार्च और अप्रैल में जब स्कूल की पढ़ाई चल रही थी, मैं ४॥ से ७ बजे तक या अक्सर उसके बाद भी ८-८॥। बजे तक काम करती थी। चूंकि वह काम मुझे प्यारा था; इसलिए मैं ज्यादातर घर लौटती थी, इस कारण कि घर जाना ज़रूरी था, इस कारण नहीं कि घर जाने की इच्छा होती थी। मई में जब स्कूल गर्मियों के लिए बन्द हो गया, मैं दोपहर के बाद तमाम दिन, कभी-कभी ७ बजे तक काम करने लगी। मैं रोज कांम पर जाती थी और विलकुल थक कर घर लौटती थी, फिर भी मैं बड़ी प्रसन्न रहती थी। वच्चों में छुल-मिल कर मैं अपनी छोटी-मोटी समस्याएँ भूल जाती थी।

वह बार्ड अस्पताल के काफी बड़े भाग में था। उसके एक ओर एक भिन्न से दूसरे सिरे तक खुला हुआ वरामदा था, जिसकी बजह से कमरे में काफी रोशनी और हवा आती थी। बार्ड में दोनों ओर दो क़तारों में लगभग ४० पलंग थे। कभी-कभी रोगियों की संख्या पलंगों से बढ़ जाती थी। एक बार तो कम गम्भीर रोगियों के लिए १५ अंतिरिक्त विछौने फर्ज पर ही लगाने पड़े थे। मुझे खुशी थी कि अस्पताल के नियम इतने कठोर नहीं थे कि अंतिरिक्त रोगियों को भरती करने से मना कर दिया जाता।

मेरा बार्ड अस्पताल के रोगों ने पीड़ित वच्चों के लिए या, जिनमें मे अधिकारी को चीर-फाड़ की ज़रूरत होती थी। वैसे तो किसी वच्चे के टॉनिन्स बड़े होते थे, कोई जल गया होता था, किसी की हड्डी बैतरह टृटी होती थी और किसी को कोई स्पर्श-गेंग होता था। कई लड़कों की दुर्घटनाओं के शिकार होते थे। एक छोटी लड़की जो मुझे बड़ी प्यारी थी, दृष्टिहीनता के एक नये-से रोग से पीड़ित थी जिसका इलाज हो सकता था। उसकी दशा के नुधार को मैं बड़ी उत्सुकता से देखती रही। अन्धता ने उसके जीवन में सूनापन भर

दिया था; इसलिए दूसरे वच्चों को देखने के लिए वार्ड का चक्कर लगाते वक्त में रोजाना उसे उसके विस्तर से उठाकर अपने साथ ले जाती थी।

चिकित्सा के अलावा जो ध्यान में वच्चों की ओर देती थी उसके लिए वे लालायित रहते थे। अस्पताल में नर्में बहुत कम थी और जिस प्रकार का काम में कर सकती थी, वह बहुधा नहीं हो पाता था।

चीरफाड़ के लिए वच्चों को बेहोड़ी की दवा दिये जाने की हालत को छोड़कर मैं उन्हें पानी पिलाया करती थी; जिसकी गर्भी के दिनों में बहुत ही माँग रहती थी। ज्यो-ज्यो समय बीतता गया, उन वच्चों ने मुझे काफी हिन्दुस्तानी सिखा दी और इस प्रकार मैं उन वच्चों के पास बैठ कर बातें करने लगी जो बातें कर सकते थे। कभी-कभी नर्स किसी वच्चे को पेनिसिलिन का इजेश्न देते समय उसे सम्मानने में मेरी सहायता लेती; या किसी के पट्टी बांधते समय मुझे उसे बहलाने का काम देती। कभी मैं उनके खाने के वक्त भी मौजूद होती थी; तब जो वच्चे खुद खा नहीं सकते थे, मैं उन्हें भोजन कराने में हाथ बँटाती।

किन्तु, खिलौनों की अलमारी से मेरा जो सम्बन्ध था, वह वच्चों को सब से ज्यादा अच्छा लगता था। अधिकारी नर्स ने मुझे एक बड़ी-सी चाबी दे रखी थी। यह चाबी बरामदे की उस अलमारी की थी जो—गेदो, गुड़ियों, मोटरो, ढोलों और पहेलियों जैसे अनेक खिलौनों व रगीन पेन्सिलों, रगों, चित्रों की कापियों, कहानी की किताबों आदि से भरी हुई थी।

ढोलों ने बड़ी समस्या पैदा कर रखी थी। ये ढोल नये-नये, चमकदार और बड़े आकर्षक थे। इस कारण सब खिलौनों में उनकी माँग सब से ज्यादा रहती थी। ढोल थे सिर्फ तीन और हर एक के लिए वच्चे आपस में छीना-झपटी करते रहते थे। सबसे ज्यादा मुश्किल थी उनके शोर के कारण। मैंने समझ लिया कि छोटे-छोटे वच्चों से ढोलों को धीरे बजाने के लिए कहना चैकार था। इसलिए एक दिन वे ढोल रहस्यपूरण ढग से वार्ड से छूपन्तर हो गये।

प्रतिदिन वार्ड में आते ही मैं पहले वह बड़ी चाबी लेने जाया करती थी और पांच-छः वच्चे जो चल-फिर सकते थे मुझे घेर लिया करते थे। मुझे उनकी नमस्ते और उनका घोर मचाकर वह कहना कि “वहनजी आयी हैं, वहनजी

आयी है !” बड़ा अच्छा लगता था। वे इमका पूरा खाल रखते थे कि मैं रोजाना आते ही सबसे पहले खिलौनों की अलमारी खोलूँ ।

मैं प्रत्येक शैयाग्रस्त बच्चे के लिए एक-एक खिलौना ले जाती थी; उनसे ‘नमस्ते’ करती थी और जुरा देर उनसे बातें करती थी। कभी-कभी कोई बच्चा कहानी सुनने की इच्छा प्रकट करता था। तब मैं यह इन्तजाम करके कि मझे बच्चों के पास कोई-न-कोई खिलौना पहुँच गया है, उसके पलग के पास आकर उसे तथा उसके पास जमा हो जानेवाले बच्चों को कहानी पढ़ कर सुनाया करती थी।

अधिकाश बच्चे सिफं हिन्दुस्तानी जानते थे। शुरू के कुछ हफ्तो में मैं उनसे ज्यादा नहीं बोल पाती थी; किन्तु मैं हिन्दी पढ़ लेती थी। मैंने देवनागरी त्रणमाला स्कूल में सीखी थी और यद्यपि जो कुछ मैं पढ़नी थी उसे हमेशा ही नहीं समझ पाती थी। लेकिन बच्चे तो उसे समझ ही लेते थे और मेरे पढ़ने में उन्हें आनन्द आता था। उनकी पसन्द की एक कहानी थी ‘लाल मुर्गी’ जिससे बहुत-से अमरीकी बच्चे भी परिचित हैं।

किन्तु, दिन-प्रति-दिन हिन्दुस्तानी का मेरा गव्व-ज्ञान बढ़ता गया। रोजाना बातचीत के दौरान में मैं दो या तीन गव्व ऐसे चुन लेती थी जो मुझे नहीं बाते थे ताकि घर आकर मैं गूँगा से उनका अर्थ पूछ नहूँ। जब मैंने अन्यताल छोड़ा उस समय मेरी हिन्दुस्तानी बच्चों जैसी थी; किया की गनतियों और गंवारू प्रयोगों से भरपूर, किन्तु वह मेरे और बच्चों के बीच पुल का काम देती थी और यही सब से महत्त्व की बात थी।

मुझे भाषा की गडबडी की एक बात अच्छी तरह याद है। एक दस साल के बच्चे के पैर की हड्डी टूट गयी थी, इसलिए वह पलग से हिलडुल भी नहीं सकता था। वह हमेशा चाहता था कि मैं उसके पास बैठूँ, बातें कहूँ और कभी-कभी उसके साथ खेलूँ। एक दिन बादल ढाये हुए थे और मौसम बड़ा उदास था। मैंने उसे कुछ रग और चित्रकारी की एक किताब लाकर दी।

“बहश है ?” उसने मुझसे पूछा।

“नहीं”, मैंने कहा—“वारिश नहीं हो रही है; लेकिन किती भी धारा हो सकती है।”

वह बोला—“नहीं वहन जी, वरश, वर्षा; बापके पास वरश है ?” और

तब मेरी समझ में आया कि वह अंग्रेजी में मुझसे 'ब्रेग' माँग रहा था, जो मैं अलमारी में छोड़ आयी थी और उसे देना भूल गयी थी !

वह वडे दुःख का समय होता था, जब मैं वहाँ से रवाना होती थी और मुझे वच्चों से खिलाने ले लेने पड़ते थे। वह समय प्रायः मुलाकातियों के आने के ठीक पहले पड़ता था। वच्चे जानते थे कि उनके माता-पिता जल्दी ही आने वाले होंगे; इसलिए इस बात से ही मैं उन्हें बहलाती थी। अधिकांश माता-पिता और मित्र, जो मुलाकात के समय आते थे, गरीब होते थे और अस्पताल के इलाज के पैसे देना उनके बूते के बाहर होता था। परन्तु वे वच्चों को प्यार करते थे और उनके लिए मिठाई, फल-फूल और तरह-तरह के छोटे-छोटे खिलाने लाया करते थे। बहुत-से माता-पिता अस्पताल से दूर रहते थे और निस्सन्देह उनके यहाँ और वच्चे भी होते ही होंगे। किर भी हर रोज लगभग सभी वच्चों से कोई-न-कोई तो मिलने आता ही था।

अधिकांश वच्चे कम-से-कम एक सप्ताह अस्पताल में रहते थे। एक-दो दिन में मैं नये आये हुए वच्चे का नाम जान जाती थी और वच्चा यह जान जाता था कि मैं वहनजी हूँ, जो रोजाना वच्चों की मदद करने और उनके साथ चलने आती हैं। किर हम अच्छे-ज्ञासे दोस्त बन जाते थे और यदि किसी वच्चे का आपरेशन होने को होता, तो उसे विश्वास होता था कि जब वह आपरेशन के बाद बांद में लौटेगा तो मैं, उसकी मित्र, उसे वही मौजूद मिलूँगी।

चलने-फिरने लायक वच्चे तो बरारत का घर ही होते थे। मुझे उन्हें शान्त और प्रसन्न रखने से ही फुर्सत नहीं मिलती थी। जो वच्चे एक हफ्ते से ज्यादा अस्पताल में रहते थे, उनसे मुझे सचमुच ममता हो जाती थी और यद्यपि उनके स्थान पर हमेशा ढूँसरे वच्चे आते रहते थे; किर भी जो कोई वच्चा घर चला जाता था, मुझे उसकी याद आया करती थी।

बांद में जो थोड़ी-सी नसें थीं, वे प्रायः व्यस्त रहती थीं और हर पन्द्रहवें दिन बदल जाया करती थीं, इसलिए उनमें से किसी से भी मेरी अच्छी तरह जान-पहचान नहीं हो सकी। मुझे ऐसा लगा कि वे नसें तो हो गयी थीं, किन्तु समाज-सेवा की भावना से नहीं, बल्कि जबतक उनकी जादी नहीं हो जाती, तब तक के लिए भरणा-पोषण करने के उद्देश्य से। उनमें से सभी वच्चों के प्रति सहानुभूतिपूर्ण नहीं थीं। लगभग सभी नसों और बहुत-से डाकटगे की शिक्षा

दिल्ली में ही हुई थी। कई डाक्टरों ने इंग्लैण्ड में और कुछ ने अमरीका में शिक्षा पायी थी।

मुझे कुछ वच्चों की बच्ची तरह याद है। एक थी कस्तूरी, जिसने खोलता हुआ पानी अपने ऊपर गिरा लिया था जिससे उसका कमर से नीचे का हिस्सा बुरी तरह जल गया था। वह अस्पताल के नजदीक ही छोटे-से कच्चे घर में रहती थी। यह घर उस सड़क पर था, जो उस स्थान तक जाती थी—जहाँ जांधीजी की अस्थियाँ का समाधि-स्थल है। इस स्थान को सारे भारत में बड़ी श्रद्धा से देखा जाता है। कस्तूरी ने बताया कि उसके पिता और चाचा पड़ोन में बननेवाली बहुत-सी इमारतों में से किसी एक में मजबूरी करते हैं। कस्तूरी से मिलने को मैं हमेशा उत्सुक रहती थी।

एक और छोटा लड़का था, जिसके पैर में रोग था। नसों ने उसका नाम ‘चुप्पा’ रख द्योडा था। अविकांश बच्चों की तरह उसमें और किसी भी अमरीकी बच्चे में कोई अन्तर नहीं था।

वह बच्चों में सब से ज्यादा मोहब्बती था और जब कभी मैं उसके विस्तर के पास से गुज़रती थी, वह अपनी दोनों बाहें फैलाकर मुझने ढठ लेने का आग्रह करता था। वह न मेरे साथ खेलता था, न दूसरे बच्चों के साथ। वह केवल यह चाहता था कि मैं जहाँ भी जाऊँ, उसे ढठाकर अपने साथ ले जाऊँ। नसों का कहना था कि वह बोल नहीं सकता। वास्तव में मैंने भी उसे बोलते कभी नहीं सुना था; सिवाय उम एक दिन के, जिस दिन गर्मी बढ़ी तेज थी और मैंने किसी बच्चे के लिए बफं का पानी ले जाते बबत बफं का एक टुकड़ा उसके पैर पर मल दिया था। वह मुस्कराकर (वैसे वह कभी ही मुस्कराता था) बोल पड़ा—‘ठंडा’। उसके बाद मैं समझ गयी कि वह बोलना जानता है और मैंने सोचा कि शायद अपरिचित स्थान और अपरिचित लोगों के दीच में होने के कारण ही वह बोलने से डरता है।

मुझे मोहन की याद है जिसकी हँसली हूट गयी थी। उसे पौठ के दल पड़ा रहना पड़ता था। उसकी गद्दन पर प्लास्टर किया गया था। मेरी गड़बड़ हिन्दुस्तानी को लेकर वह मुझे चिटाया करता था और दूसरे दर्द बच्चों की तरह मेरे मुँह के घब्बों को लेकर मुझे देखा करता था।

जो बच्चा मुझे सबसे ज्यादा याद है, वह है लैगडे पैत्ताला छोटाना

रामचन्द्र । यह मजेदार वारह साल का लड़का गर्भियों में कम-से-कम एक महीने अस्पताल में रहा था । तीन महीने बाद वह फिर अस्पताल आया था । सब बच्चों में सब से ज्यादा समय तक उसे जानने का मुझे भौका मिला । दूसरे बच्चे आते और चले जाते थे लेकिन वह बना ही रहता था । वह सभी अर्द्धलियों, डाक्टरों और नर्सों को पहचानता था और लंगड़ाते-लंगड़ाते बाईं में घूमकर सभी बच्चों से परिचित हो गया था । वह शारारती था लेकिन दुष्ट नहीं ।

मेरे अस्पताल छोड़ने से पहले के सप्ताह में उसका आपरेशन हुआ और जब मैं तीसरे पहर अस्पताल आयी, वह चुपचाप वीमारी की हालत में पलंग पर लेटा हुआ था । उसके पैर पर भारी प्लास्टर चढ़ा हुआ था । वह मुझे देखकर मुस्कराया और उसने मुझ से जरा देर अपने पास बैठने और बातें करने के लिए कहा । जब मैं हमेशा के लिए अस्पताल से विदा हुई उस समय भी वह शैयाग्रस्त था । गंभीर, वीर और एकाकी ! उसके माता-पिता दिल्ली के बाहर एक छोटे-से गाँव में रहते थे और कभी-कभी ही उससे मिलने और उसे देखने आ पाते थे ।

कालेज में दो महीने पढ़ने के बाद, मैं एक महीने के लिए अस्पताल वापस आयी । बच्चों का बाईं नयी इमारत में चला गया था । वह बाईं ज्यादा हवादार और खुशनुभा था । दीवारों पर सुन्दर रंग किये हुए थे, रोशनी सौम्य किन्तु चमकदार थी; और प्रत्येक बच्चे के लिए एक छोटी अलमारी थी, जिसमें वह अपनी चीजें रख सकता था ।

वह बाईं सड़क के नज़दीक था और खोन्चे बाले अक्सर बरामदे के नीचे तक आ जाते थे, जहाँ बच्चे उन्हे देख सकते थे । तब से मेरे लिए एक काम और बढ़ गया । बच्चे मुझे एक-दो आने देकर नीचे से अपने लिए चीजें खरीद लाने के लिए कहते । प्रायः वे खाने की ही चीजें होती थीं—जैसे आलू या फल । कभी-कभी गुब्बारेवाला आ जाता था और तब हर छोटा बच्चा गुब्बारा मेंगता था ।

मैंने तमाम वसन्त और गर्मी में जुलाई के अन्त तक यानी कालेज जाते समय तक तथा उसके बाद छुट्टियों के महीने अक्तूबर में अस्पताल में काम किया ।

मैं हर रोज़ दोपहर में अस्पताल जाने का समय होने की प्रतीक्षा किया करती थी। वह समय मेरे लिए दिन का सबसे महत्वपूर्ण समय होता था; जब मैं अपने को भूल कर दूसरों के लिए चिन्ता और विचार कर सकती थी, अस्पताल के ऐसे साधारण लोगों के लिए—जिनकी समस्याएँ मेरी सभी समस्याओं ने कही ज्यादा बढ़-चढ़ कर थीं।

आठ

राह पर

मैं प्रतिदिन वाइसिकल पर अस्पताल आती-जाती थी। रास्ता चार मील

से कुछ ज्यादा था। वरसात में या देर हो जाने पर मैं यह रास्ता बाघ घंटे से भी कम बड़त में तय कर लेती थी। किन्तु सामान्यतया इसमें ज्यादा बड़त लगता था—अक्सर पैतालिस मिनट; क्योंकि लगभग नीर लोगों की तरह मुझे जलदी नहीं होती थी।

वसन्त और गर्मी के महीनों में जब तापमान अक्सर ११५ डिग्री तक पहुँचता था, मैं दोपहर के भोजन के बाद ही अस्पताल के लिए रवाना हो जाती थी। दोपहर की धूप और गर्मी में मेरे बाहर जाने को मेरे कुछ मिश्र मेरी मूख्यता समझते थे। इसके विपरीत मैं यह कभी नहीं समझ सकी कि कोई घर की चहार-दीवारी में क्रैंद रह कर कैसे चैन पा सकता है? यदि मैंने गर्मी के दिनों में बगना काम जारी न रखा होता तो, उनकी तरह मेरा दिमाग भी निरन्तर गर्मी और उसके कारण अपनी परेशानी में ही पड़ा रहता।

खुली हवा में मजे-मजे वाइसिकल चलाने में मुझे दिसी कदर ताजगी मिलती थी और मैं इसी निर्णय पर पहुँचती कि काम में लगे हुए व्यक्ति को अपनी असुविधा की ओर ध्यान देने का मौका मुँजिकल ने ही मिलता है। जब तक मैं व्यस्त रहती थी तब तक दिल्ली की गर्मी ने मुझे कोई परेशानी नहीं होती थी।

घर से निकलकर मैं वृक्षों की कत्तारोवाली सेंकड़ी रैटेन्डन रोड पकटती

थी। मेरे दाये और अनेक प्लैटोवाली नदी दुमंजिली इमारतों की एक वस्ती पड़ती थी। मेरे बायें और सड़क पर उच्च श्रेणी के बड़े इकमज्जिने घर थे।

रैटेन्डन रोड के आखिरी सिरे पर एक दयालु बूढ़ा व्यक्ति, जिसकी दाढ़ी वर्फ़ जैसी सफेद थी, खुले में दुकान लगाकर फल बेचा करता था—खरबूज, तरबूज, सेब, स्वादिष्ट लीचियाँ, आम, केले अथवा सीताफल; जैसा भी मौसम होता। नज़दीक ही दो छोटे लड़के वाइसिकल ठीक करने का सामान सड़क के एक ओर, पेड़ के नीचे फैला कर बैठते थे। जब मेरे उधर से निकलती, वे हमेशा वहाँ मौजूद मिलते थे—कभी सोते हुए तो कभी खेलते हुए और कभी-कभी कोई वाइसिकल सुधारते हुए।

रैटेन्डन रोड के अन्त में मेरे बायी ओरवाली छोटी गली में मुड़ जाती थी, जो चौड़ी-सी सड़क—पृथ्वीराज रोड पर जाकर खत्म होती थी। पृथ्वीराज रोड के किनारे-किनारे सीमेण्ट के प्लास्टर की बनी नीची इमारतें थीं, जहाँ भारत सरकार के कार्यालय थे। दफ्तर बन्द होने के समय उस पर वाइसिकलों की बैसी ही भरमार रहती थी जैसी कि कनेक्टीकट में गर्मियों में रविवार को तीसरे पहर रुट १ पर मोटरों की रहती है।

पृथ्वीराज रोड एडवर्ड अष्टम के पुतले को केन्द्र बनाकर गोलाकार घेरा बनाती है। मेरे घेरे का चक्कर काटती हुई हाडिंज रोड पर आ जाती थी, जो योड़ी हूँ दूर जाकर मधुरा रोड से मिलती है। मधुरा रोड पुरानी और नयी दिल्ली के बीच की बड़ी सड़क है। वहाँ से अस्पताल लगभग दो मील रह जाता था। गर्मियों की ऐन दोपहर की तपन में ये सड़कें लगभग निर्जन होती थी। किन्तु शाम को जब मेरे घर सौटती तब वहाँ बड़ी चहल-पहल रहती थी। कुछ लोग पैदल होते थे, संकड़ों साइकिलों पर चलते थे, दर्जनों घोड़ों के तगि होते थे, क़रीब के गांव से आयी हुई बैलगाड़ियाँ होती थी, कभी-कभी धीरे-धीरे चलनेवाले ऊँट की गाड़ी भी मिल जाती थी और इनके अलावा कुछ लास्ट्रियाँ, जैसे और मोटरों होती थी। वाइसिकलों की संख्या इतनी अधिक रहती थी कि हमें मोटरों के ड्राइवरों की तरह हाथ में सिगरेट देने पड़ते थे।

जब मेरे अपनी वाइमिकल पर होती, तब मुझमें एक प्रकार की आत्मादी और उमग की भावना था जाती थी। घर आते बूँद मधुरा रोड पर एक

दाल पड़ता था और सभी वाइसिकलवाले इस पर पूरी रफ्तार से नीचे चलते थे। बच्चों की तरह हम तेजी से एक दूसरे से और धीरे-धीरे चलनेवाली गाड़ियों से आगे निकल जाते थे। उस समय हमें उन कारों का ज़रा भी ध्यान नहीं रहता था जो हमसे भी आगे निकलती थीं।

जब मैं १९५१ में शुरू-शुरू में मथुरा रोड की ओर गयी थी, तब उसके दोनों तरफ बहुत-सी खुली जगह पड़ी थी। १९५३ में जब मैं रवाना हुई तब सब जगह इमारतें बन रही थीं। मथुरा रोड के पुरानी दिल्ली वाले सिरे पर दाहिनी तरफ एक बहुत बड़ा स्टेडियम है, जहाँ क्रिकेट और हाकी के मैच होते हैं; वायी ओर जेल की तरफ से जब मैं गुजरती तो अक्सर मुझे कैदियों के झुण्ड सड़क पर जाते हुए मिलते थे, जिनके पैरों में बैड़ियाँ पड़ी होती थीं और वे कुदाली और फावड़े लिए हुए होते थे। दो या तीन खाकी वर्दीधारी पुलिसमैन उनकी निगरानी के लिए साथ रहते थे।

जैन धर्मशाला और स्टेडियम से आगे चल कर एक बहुत बड़ा चौराहा पड़ता है, जहाँ मथुरा रोड दिल्लीगढ़ होकर पुरानी दिल्ली में चली जाती है। वायी ओर अस्पताल है, जो सर्वरूलर रोड पर लगभग चौथाई मील तक फैला हुआ है।

मैं अस्पताल के अहाते में साइकिल रखने के स्थान पर अपनी वाइसिकल खड़ी कर देती थी। साइकिलों की निगरानी रखनेवाले दोनों व्यक्ति जल्दी ही मेरे अच्छे खासे दोस्त हो गये। उनमें से एक बहुत ही शर्मिला किन्तु देखने-सुनने में बड़ा अच्छा था। वह सिर्फ हिन्दुस्तानी बोल सकता था और मैं अस्पताल में जो काम करती थी उसमें उसकी बहुत दिलचस्पी थी। हम दोनों, अपने काम के बारे में और कभी-कभी अमरीका के बारे में, बातें किया करते थे।

दूसरे आदमी ने, जो बड़ी उम्र का था—मेरी हिन्दुस्तानी सुधारने का जिम्मा लिया। उसकी अपनी भाषा हिन्दुस्तानी और अंग्रेजी की अजीब खिचड़ी थी। बातचीत में जब वह किसी ऐसे शब्द पर अटक जाता जिसकी कि अंग्रेजी उसे नहीं आती थी, तब उस शब्द को वह हिन्दुस्तानी में ही बोल देता था। वह मुझे बैद्यी कहता था।

मैं इन लोगों को दो आने रोज़ दिया करती थी जैसा कि वहाँ साइकिल

रखनेवाला हर शब्द किया करता था। अक्सर मैं पैसे लाना भूल भी जाती थी। तब वह बड़ी उम्रवाला व्यक्ति मुस्करा कर कहता—“परेशान होने की कोई बात नहीं है, वेवो ! कल दे देना !” साइकिल के पंक्चर दुरुस्त करवाने के लिए मैंने कई बार उससे उधार पसे लिये थे।

दूसरे मैं पंक्चर होकर हवा निकल जाना मेरे लिए लगभग रोज़ की बात थी; खास तौर से गर्मियों में जब सड़क के गरम-गरम तारकोल और सीमेण्ट से रवड़ कमजोर पड़ जाता था। मैं मई के महीने तक किराये की साइकिल पर जाया करती थी और मुझे हमेशा यह दिक्कत उठानी पड़ती थी। पहिये की हवा निकलती रहती थी और जंजीर अक्सर उतर जाती थी। दिन के समय तो साइकिल ठीक करनेवाला नजदीक ही मिल जाता था; क्योंकि पूरी सड़क पर आधे-आधे मील पर उनकी छोटी-छोटी दुकानें थीं, किन्तु रात को भारय कम ही साथ देता था।

जब किसी खास जगह पर बधा मंद हो जाता तो, वाइसिकिल ठीक करनेवाला अपना सामान समेट कर दुकान वहाँ से बढ़ा देता था। जहाँ कही भी उसे अच्छी जगह मिल जाती, वही वह सड़क के किनारे किसी छायादार पेड़ के नीचे अपना सामान फैलाकर फिर बैठ जाता था। उस दिन के लिए वही उसकी दुकान बन जाती थी।

इन वाइसिकिल मरम्मत करनेवालों में से अधिकांश मुझे साधारण साइकिल चलानेवालों की श्रेणी का ही मानते थे और ऐसी अमरीकी नहीं, जिसे कि ज्यादा पैसे वसूल किये जा सकते थे। प्रत्येक पंक्चर ठीक करने के दो आने लगते थे और हवा भरने का बाधा आना या भुफ्त। हमारे घर के नजदीक का साइकिलवाला मेरे टायरों को ठीक कर दिया करता था; भले ही मेरे पास पैसे हो या न हों, क्योंकि वह जानता था कि एक-दो दिन बाद जब भी मैं उधर से गुज़रूँगी, उसके पैसे चुका दूँगी।

एक दिन अस्पताल जाते समय रास्ते में एक मामूली टक्कर हो जाने से मेरी साइकिल का अगला पहिया बुरी तरह टेढ़ा हो गया। मैं उसे मवाने नज़दीक की साइकिल की दुकान पर ले गयी और नाइकिलवाले मेरे लिए अहा कि मेरे पास देने को अभी पूरे पैसे नहीं हैं, किन्तु जो भी रकम होगी वह मैं दूसरे दिन आकर चुका दूँगी। वचपि ठीक करने में उसे कोई बीन मिनट मेहनद

करनी पड़ी, फिर भी उसने मुझसे कहा कि पैसों के लिए चिन्ता मत करो। अगले दिन जब मैं उसे पैसे देने पहुँची तो उसका कही पता न था।

मैंने पहियों की हवा निकल जाने की वास्तव में कभी पर्वाह नहीं की; सिवाय इसके कि उनपर खर्च होता था। किन्तु साइकिल चलाने के सम्बन्ध में एक बात ऐसी थी, जो मुझे बुरी तरह खलती थी और जिसके कारण कभी-कभी मुझे घर से निकलने में भय भी लगता था। २० जून को मैंने इस बात से उकता कर अपनी ढायरी में लिखा, “मिश्रतापूरण, मिश्रतापूरण भारत! किन्तु मैं धूरनेवालों से तग आ गयी हूँ।”

अपनी ओर धूरती हुई आँखों की में कभी अस्थित नहीं हो सकी। ज्यो-ज्यो महीने गुजरते गये, त्यों-त्यों लोगों का धूरना कम होता गया; क्योंकि लोग मुझे देखने के आदी हो गये थे और वह वक्त भी आ गया, जब वह वाइ-सिकिल की मरम्मत करनेवाला, फल वेचनेवाला बूढ़ा, पुलिसवाले, रोज़मर्रा दिखनेवाले दूसरे लोग, मेरे गुजरने पर शायद ही कभी निगाह उठाकर मुझे देखते थे। किन्तु सैकड़ों पैदल चलनेवालों तथा वाइमिकिल पर चढ़नेवाले दूसरे लोगों के लिए एक लड़की का, खास तौर से एक ऐसी विदेशी लड़की का, जो भारतीय पोशाक में हो, दिखाई देना विचित्र दात थी और वे मुझे ऊपर से नीचे तक देखते थे।

आज तो दिल्ली की सड़कों पर दस साल पहले की अपेक्षा कही ज्यादा युवतियाँ नजर आती हैं। किन्तु साइकिल चलानेवाली लड़कियाँ जब भी बहुत नहीं दीखती और अधेरा पड़ने के बाद तो मुस्किल मे ही दिखाई देती हैं। मुझे विश्वास है कि बहुत-से लोग मुझे दुश्चरित्र ममकरे होंगे। मुझे याद है कि एक घृणित-सी दीखनेवाली लड़कता ने, जब मैं उसके पान से निकली, तब मेरी साइकिल के आगे थूक दिया था।

शायद यह भी एक कारण है कि भारत में नन्हे के घरे को, पूरी तरह मे, जब भी बादर की दृष्टि मे नहीं देखा जाता। नसें, विप्रेषतया जनन्वास्थ्य से सम्बन्धित नसें, अक्सर अकेली ही नाइकिलों ने नोगों के घर जाती हैं बार रास्ते पर चलनेवालों की बे फ़लियों का शिकार बनती है। यह देखकर बहुत-से पुराने विचार के नोगों की यह धारणा है कि आमतौर से नमें दुश्चरित्र होती हैं। इसलिए बगर नसिंग की

अपेक्षा ज्यादातर महिलाएँ डाक्टरी का पेगा अपनाती हैं; वयोंकि इस पेशे की इज्जत है, तो इसमें क्या ताज्जुब !

फिर भी साइकिल चलाने की अच्छाइयाँ, उस धूरनेवाली बुराई से—जिसे मैं वेहद नापसन्द करती थी, कही बढ़कर थी। सबसे बढ़कर तो वह आजादी की भावना थी कि चाहे जहाँ जाना हो मुझे यह आसरा देखने की ज़रूरत नहीं थी कि कोई मुझे वहाँ ले जाये। वाइसिकल अपनी थी, दिन का वक्त अपना था। मैं अपनी मर्जी के मुताबिक आ-जा सकती थी।

साथ ही, जब कभी मैं साइकिल पर सवार होकर जाती थी, मैं अपने को भारतीय सड़कों के मन्दगामी जीवन का एक अंग महसूस करती थी; न कि उससे पृथक्, जैसा कि मुझे कार में बैठकर लगता था। मैं सब प्रकार के लोगों, वस्तुओं और घटनाओं को देखती थी। उस गर्मी में जिस समय पहिला पानी पड़ा, मैं अस्पताल से घर लौट रही थी। जब तक घर पहुँचूँ-पहुँचूँ तब तक मैं बुरी तरह भीग गयी थी। वह भीगना कितना अच्छा लगा था। कई महीनों के बाद पहिली बार वरसात हुई थी। मैं तथा हर चीज तपन से परेशान हो चुकी थी। यह बात अजीव चाहे लगती हो किन्तु उस दिन वरसात से बचने के लिए भाग-दौड़ बहुत ही कम साइकिल-वालों ने की।

एक दिन, जिस समय मैं मधुरा रोड होकर अस्पताल से घर लौट रही थी, मैंने पीछे से किसी के पुकारने की आवाज सुनी, “वहन जी !” मैं रुक गयी और एक सुन्दर-सी ग्रामीण युवती घेरदार लहँगा पहने मेरे पास आकर पूछने लगी कि मैं कहाँ जा रही हूँ। उसने बताया कि वह बहुत थक गयी है। फिर उसने मुझसे पूछा कि क्या मैं उसे कुछ दूर तक पहुँचा दूँगी ? मैंने मजूर कर लिया और जो सड़क वायी तरफ मुड़कर उसके गांव को जाती थी, वहाँ उसे छोड़ दिया। फिर भी उसे एक या दो मील रास्ता तय करना चाही था।

अस्पताल में मेरे काम शुरू करने के कुछ दिनों बाद ही, अप्रैल के आरम्भ में दिल्ली में रामनवमी मनायी गयी। दिल्ली दरवाजे और स्टेडियम के निकट मधुरा रोड पर एक बहुत बड़ा मेला लगा। उस दिन अस्पताल जाते हुए मैंने देखा कि आजपास के गांवों से बैलगाड़ियों के पीछे बैलगाड़ियाँ चली आ

रही थी। हर गाढ़ी हँसते और गाते हुए ग्रामीणजनों से भरी हुई थी। बौख्ते खूब चमकीले केसरिया, लाल और पीले रंग की साड़ियाँ पहने हुए थीं, जिसे स्त्रीच कर उन्होंने अपने सिर टैक लिये थे। मर्द कुछ नम्बीर ढंग के सफ़ेद कपड़े पहने हुए थे।

सड़क के किनारे छोटी-छोटी, जल्दी में तैयार की गयी, किन्तु खूब सजी-धजी दुकानें लगी हुई थीं, जिनमें मिठाई, फल, आइसक्रीम और चाट आने-जानेवालों का मन ललचाने के लिए खूब आकर्षक ढंग से रखी हुई थी। बहन-सी दुकानों पर खिलीनों और देवी-देवताओं की मिट्टी की बनी रंगीन मूर्तियों के ढेर लगे हुए थे। खोन्चेवाले, मेले की भीड़ में आवाजें लगा-लगा कर अपना सामान बेच रहे थे।

एक लाउड स्पीकर पर नवीनतम लोकप्रिय गाने बज रहे थे, जिसके मुकाबिले में चक्करदार झूले का संगीत फौका पड़ रहा था। बच्चे नंगे पैर दुकानों के बीच इवर-उधर एक-दूसरे का पीछा कर रहे थे या चुपचाप सड़े भुट्टे चबा रहे थे या शान्ति से अपने बढ़े भाई-बहनों के साथ ट्रॉने में बैठे हुए थे।

आखिर में जब मैं अस्पताल पहुँची तब मैंने ध्वनि से मेले का जिक्र किया। वे अपने बाढ़े से लाउड स्पीकर की आवाज़ मुन रहे थे। अगर वे बीमार न होते तो जो आनन्द वे मेले में लेते, उसकी बाते उन्होंने बड़ी नालना ने की।

अक्सर अस्पताल आते-जाते में आँधी में फँस जाया करती थी। मर्द और जून के खुश्क और गर्म दिनों में ये आँधियाँ प्रायः आया करती थीं और जिस तेज़ी से आती थी उसी तेज़ी से निकल' जाती थीं। किन्तु जितनी देर आँधी चलती थी उतनी देर वह कोई मामूली चीज़ नहीं होती थी। नाधारणतया आँधी के साथ इतनी तेज़ हवा चलती थी कि मेरे लिए भाइयिल चलाना बहुत कठिन हो जाता था। ज्यादातर मैं हार मानकर उत्तर जाया करती थीः किन्तु कभी-कभी सिर्फ़ आनन्द लेने के लिए जिद पर चढ़ जाया करती थी और मुँह चुन्नी से ढैंक कर साइकिल चलाये जाती थी।

एक-दो मामलों में मेरी चुन्नी मेरे लिए परेशानी का कारण भी बनी। प्रायः मैं उसे इस प्रकार बोढ़ती थी कि वह मेरी पीठ पर दोनों तरफ़ लटकती रहती थी। मुझे यह खयाल ही नहीं आया कि वह इतनी नम्बी भी होती है

कि कभी साइकिल के पहिये में फँस जाय। एक दिन यही हुआ। न जाने कैसे वह जंजीर के पुँजे में फँसती चली गयी। मुझे पता था कि किसी लड़की का आम रास्ते पर बगैर चुन्नी के निकलना बहुत ही अनुचित माना जाता है। इसलिए वड़ी घबड़ाहट से मैं साइकिल को उठाकर सड़क के एक किनारे ले गयी और अपनी चुन्नी को जो तेल से तर हो गयी थी और बुरी तरह फट गयी थी, जंजीर से छुड़ाने की कोशिश करने लगी। मैं उस नौजवान की बहुत कृतज्ञ हूँ जिसने आकर चुन्नी को छुड़ाया।

इस बात से मुझे हमेशा विस्मय होता था कि एक बाइसिकल आखिर कितना ज्यादा बोझा ढो सकती थी। कई परिवारों में सवारी का एकमात्र सावन पिता की साइकिल होती थी। रविवार को या और किसी छुट्टी के दिन बीसियों साइकिलें ज्यादा-से-ज्यादा सवारियों से लदी हुई निकलती थीं। पिता सीट पर बैठता, हैण्डल में टंगी हुई टोकरी में एक छोटा बच्चा हाता, माँ पीछे कैरियर पर और एक बच्चा उसकी गोद में होता। एक बार मैंने एक ही साइकिल पर माता-पिता और तीन बच्चों को बैठे हुए देखा। तीसरा बच्चा सीट के आगेवाले ढंडे पर बैठा था।

गांवों से आनेवाले दूधवाले दूध के बड़े-बड़े दो हण्डे साइकिल पर लादकर लाते थे। फल और सब्ज़ी बेचनेवाले, साइकिल के दोनों ओर भारी-भारी टोकरियाँ लटकाकर लाते थे। मोढ़े बेचनेवालों के चेहरे मुश्किल से ही दिखाई देने थे। उनकी साइकिलों पर ये मोढ़े विचित्र ढंग से एक के ऊपर एक इस तरह रखे होते थे कि फेरीवाले उनके पीछे करीब-करीब छिप जाते थे। जरा सावधानी के नाथ तो लोग अपनी चारपाई भी साइकिल के पीछे बाँध कर ले जाते थे।

यद्यपि मैं रोजाना अस्पताल आती और जाती थी फिर भी नाइकिल की सवारी ने मेरा मन कभी नहीं ऊंचा। हमेशा नयी-नयी चीजें देखने को निरन्तरी थीं। नये-नये लोगों ने मिलना होता था और नयी-नयी बातें नीखने को मिलती थीं। इन शोक की मुझे एक ही कीमत चुकानी पड़नी थी और वह थी लोगों ना मुझे दूरना, जिससे मुझे बहुत परेवानी होती थी।

नाँ

दिल्ली में सप्ताहान्त

जब मैं स्कूल में थी तब वहाँ दिल्ली के सप्ताहान्त के बारे ने नगरभग उमी प्रकार की भावना थी जैसी अमरीका में। सोम, मगल, बुध, मुख्यार और शुक्रवार व्यस्तता के दिन होते थे। बच्चे स्कूल जाते, पुरुष अपने काम पर; दुकानें खुली रहती और उनपर खूब चहन-पहल रहती। बाजारों में भीड़-भाड़ और ओरगुल रहता और उद्यान शाम के नमय को छोड़ कर निर्जन रहते।

शनिवार आता और चहल-पहल घट जाती। बच्चे घर पर रहते। अधिकाश लोग सिर्फ़ सदेरे काम पर जाते। बहुत-भी दुकानें तीसरे पहर बन्द हो जाती और ठंडक होते ही उद्यान लोगों से भर जाते। रविवार के दिन सब काम-काज बन्द हो जाता। सारा परिवार मिल कर बैठता। पिननिके होती, लोग मिलने-जुलने जाते, पाटियाँ करते या दोपहर को किनी उद्यान में नीम के बड़े-से बृक्ष के तले ढाया में बैठ कर या चारपाई पर नों कर बिताते। बाजार में अवसर चहल-पहल रहती। शुक्रवार मुग्लमानों के लिए अवकाश और इवादत का दिन होता है, किन्तु अधिकाश नगर में उनके प्रति रविवार जैसी भावना रहती।

यद्यपि मैं अस्पताल में प्रतिदिन काम करती थी; शनिवार और रविवार को भी उसी तरह जिस तरह कि सप्ताह के बारे दिन। फिर भी नसाहान्त मेरे लिए भी कुछ और तरह का होता था। शनिवार को मुबह में जपने घर के निकट के एक दवाखाने में काम करती थी।

यह दवाखाना दिल्ली के अमरीकी महिला-घरब की महायता में भारतीय महिलाओं के एक दल द्वारा चलाया जाता था। नयी दिल्ली और पुरानी दिल्ली में ऐसे और भी दवाखाने थे। नगर के बन्य चिकित्सालयों को, जो अधिकतर प्रसूतिशुग्रह और बाल-कल्याण-केन्द्र थे, सरकार चलाती थी। जिस दवाखाने में मैं काम करती थी, वहाँ आनेदालों में प्रमुख रूप से मर्टिनार्ड

और वच्चे होते थे, जो अधिकांश पड़ोस में ही रहते थे।

वहाँ एक डाक्टर था, दो महिलाएँ थीं, जो नुस्खों के मुताबिक दवाइयाँ देती थीं और दो औरते परिचर्या-कल में काम करती थीं। ये सब स्वयंसेवक और स्वयंसेविकाएँ थीं। दवाइयाँ क्लब खरीद कर देता था और वच्चों के लिए दूध का चूर्ण यू. एन. आई. सी. ई. एफ. से भेट के रूप में मिलता था।

जब कोई रोगी पहली बार दवाखाने में आता तब उससे दो आने लिये जाते थे, बीमारी उसे चाहे कुछ भी हो। इससे दवाखाने के खर्च में कुछ भद्द तो मिलती ही थी, लेकिन मेरे ख्याल से उसके अलावा दुअन्नी देने से रोगी के मन में यह भाव उत्पन्न नहीं होता था कि उसे दवा यूँही थमा दी गयी है। उल्टे इससे उसके मन में यह भाव जगता था कि उससे आगा की जाती थी कि वह अपनी तनुरस्ती को अपनी खुद की जिम्मेवारी के रूप में स्वीकार करे।

डाक्टर उस छोटी-सी इमारत के बरामदे में मेज लगा कर बैठता था। रोगी पहले उसके पास आकर अपनी गिकायत बताता। डाक्टर निदान करके लिखता था कि रोगी को किस दवा या चिकित्सा की जरूरत है और उसे उस दिन फिर याने को कहता जिस दिन दवाखाना खुलता था; क्योंकि दवाखाना हफ्ते में तीन दिन खुलता था।

यदि रोगी को दवा की जरूरत होती थी, तो वह डाक्टर के पास से, उस खिड़की पर जाता था, जहाँ दवा दी जाती थी। यहाँ वह स्वयंसेविका को अपना नुस्खा और एक शीशी सौंप देता था। शीशी में उसे दवा मिल जाती थी और साथ ही दवा के उपयोग की विधि उसे अच्छी तरह समझा दी जाती थी। अगर उसे कोई धाव, फोड़ा, किसी प्रकार का पकाव या गले की मूजन, आंख की पीड़ा या जलने की गिकायत होती तो वह दवा की खिड़की से परिचर्या-कल में जाता था, जहाँ उसकी चिकित्सा की जाती थी।

मुझे परिचर्या-कल में काम करने में बानन्द आता था, जहाँ में रोगियों से जान-पहचान कर सकती थी, उनकी वास्तविक देखभाल कर सकती थी और रोग-निवारण में उनकी भहायता कर सकती थी। कुछ ही समय में भै आंखों में दवा डालने, गने में दवा लगाने और पट्टी बांधने में कुशल हो गयी।

फिर भी नले में दवा लगाने का काम मुझे रुचिकर नहीं था। शुल्शुल में

एक बार मुझे जब यह काम करना पड़ा, तब मैंने फुरेरी पर रह्ये काझी कस कर नहीं लपेटी थी। नतीजा यह हुआ कि रह्ये और दवा दोनों ही बैचारी बच्ची के पेट जा पहुँची। मैं दुरी तरह घबड़ा गयी और मुझे उस नहीं लड़की के लिए अफसोस हुआ। उसका गला बन्द हो गया और उसने तूरत्त एक गिलास पानी पीना भी स्वीकार कर लिया। छुड़ी की बात थी कि वहाँ के लोग सहानुभूति-पूर्ण थे और वह लड़की जल्दी ही ठीक हो गयी। किन्तु मुझे विवास था कि पेट की किसी गम्भीर खराबी की शिकायत लेकर वह कुछ ही दिनों में फिर आयेगी। सांभाग्य से वह बापस आयी नहीं।

प्रायः मैं आपव-विभाग में काम करती थी, जहाँ मैं शीघ्र ही गोलियों के छिप्पों और शीशियों से—जो खानों में पक्षिवद्ध रखी रहती थी तथा तरल दवा की उन बड़ी बोतलों से, जो हमारे काम करने की मेज़ के अधिकांश भाग को घेरे रहती थीं—परिचित हो गयी। एक दवा हम अक्सर दिया करते थे, वह लाल रंग की पिपरमिन्ट जैसी थी, जिसका नाम डाक्टर ने गुस्त रूप से ‘मनोवैज्ञानिक’ दवा रख छोड़ा था।

उस छोटे-से दवाखाने में हम साधारणतया एक बक्तु भी कम-से-कम ५० रोगियों की परिचर्या करते थे। अक्सर यह संख्या अधिक रहती थी। यह दवाखाना अस्पताल से इस दृष्टि से मिल था कि मैं चिकित्सा के मामले में रोगी की सीधी मदद कर सकती थी। मेरे ख्याल में शनिवार की सुबह बिताने का यह बहुत ही आनन्ददायक तरीका था।

शनिवार को तीसरे पहर मैं सदा की भाँति अस्पताल में काम करती थी। परन्तु दवाखाने और अस्पताल जाने के बीच मैं इतना समय रहता था कि मैं अपने मिश्रों के साथ भोजन कर सकती थी या बाद में सौर-सपाटे, सिनेमा देखने या शाम को किसी मित्र के घर जा सकती थी। फिर भी अक्सर मैं वह बक्तु घर पर ही; पढ़ने-लिखने या घर के कामों में विताती थी।

मेरा कमरा छोटा या बड़ा घर के उस भाग में था, जिवर सड़क थी। मैं **प्रायः** मेज पर छुली लिड़की के सामने बैठती थी, जहाँ रैटेन्डन रोड तथा हूर-बर्ती सड़कों की आवाजें सुनाई देती थी—जो मेरे काम के लिए पृष्ठभूमि तैयार करती थीं। तागे की घण्टियों की मधुर टन-टन, बैलगाही की नियमित चरंगर, उधर से गुजरनेवाले बुनियों के कमान की टक्कर, छोटे बच्चों की चुहलभरी

बातें, एक आदमी का दूसरे आदमी को चीख कर पुकारना, गुजरते हुए साइकिल-वालों के गीत या सीटी, सैपरे की बीन का करण-स्वर, हारमोनिका के आह्लाद-दायक स्वर, चिड़ियों की चहचहाहट, कुत्तों का भौंकना और रात के बक्त हमारे घर के पीछे के उद्यान में गीदड़ों की डरावनी आवाजें तथा दूसरे प्रकार की बहुतेरी आवाज मुनाई देती थी, जिन्हें मैं पहचानती थी और जो मुझे बहुत प्रिय थी ।

रविवार का दिन बहुत व्यस्तता का होता था । सबेरे तड़के हम कभी-कभी वक्षियों के निरीक्षण को निकल जाते थे, तो दोपहर के या अपराह्न के भोजन के लिए हम पिकनिक पर जाते थे; और तीसरे पहर भी कुछ-न-कुछ होता ही था । एक बार खेलकूद हुए, कभी चुनाव की मीटिंग हुई, तो कभी सिनेमा देखा । दिल्ली-प्रवास के शुरू के महीने दर्शनीय स्थानों को देखने में बीते थे ।

चूंकि मुझे अपने देश में ही तरह-तरह की चिड़ियों को पहचानने का शीक था, इसलिए दिल्ली में पक्षियों के निरीक्षण के अभियानों में मुझे बड़ा मज्जा धाता था । हम एक दल बनाकर जाया करते थे, जिसमें दिल्ली में रहनेवाले कई धंगेज़, अमरीकी और भारतीय शामिल रहते थे । हम प्रायः नगर में बाहर चालाव या नदी के निकट किसी निर्जन स्थान पर जाते थे या फिर जगल में ।

पहिले रविवार को हम जमुना नदी के किनारे एक मुरम्य स्थान पर गये, जो लम्बे-लम्बे गल्लों के खेत के समीप था । बक्त तड़के का था । आसमान साफ था, हरियाली सूब थी । वहाँ अनेक पक्षी थे—जल और थल दोनों के । हमने इहाँ आमतौर से मिलनेवाले पक्षी देखे—जैसे भैना, बड़ा-सा काला बदग़ल कौञ्जा, ऊँची उड़नेवाली धूर्त और नीच मनोवृत्ति की चील । इनके अलावा लम्बी पूँछ का मूरे और सफेद रंगवाला नीलकण्ठ, मटियाने रंग का घमण्डी तीतर, बुलबुल की जाति के अनेक पक्षी, व्याम छ्वेत दहगल, अनेक रंगोवाली चिड़िया, काले सिर और पीले रंग का सुन्दर हरदुआ, चटकीने नीले और नारंगी रंग की शमचिरैया, कलंगीवाला हुद्दुद और थोर करनेवाले नुग्गे ।

एक और दिन हम पुल से जमुना नदी पार करके उस स्थान पर गये, जो नगर की दूसरी दिशा में था । पुल पर यातायात ठप हो गया था । स्टेंब और मुझे पुल पार करने की बारी आने की प्रतीक्षा में आदा छण्टा छहरना पटा । उन दर्मियान हम यह देखने रहे कि भारतीय सड़कों पर चलनेवाली असंख्य

सवारियाँ इस अस्तव्यस्तता से कैसे बच कर निकलती हैं। वहाँ पैदल चलनेवाले लोग, सैकड़ों साइकिलें, धोड़ों के तागे, बैलगाड़ियाँ, हाथ के ठेले—जिनमें अक्सर कोयला लदा होता था, मोटरें, लारियाँ जिनमें कुछ खाली थी, जो दिल्ली से पंजाब जा रही थी और कुछ माल से लदी हुई दिल्ली आ रही थी; वसें, भेड़ों के रेवड़, भैसें, बकरियाँ और मवेशी, यहाँ तक कि ऊंटों की कतार भी थी, जो देज के इस भाग में यदा-कदा ही दिखाई देती थी।

पुल के नीचे, नदी के तट पर, घोबी शहरवालों के कपड़े घो रहे थे। नदी के किनारे की धास—तुरन्त के धोये हुए कपड़ों से जो धूप में मूख रहे थे, ढौंकी हुई थी।

घोबी का काम मशक्कत का और थका देने वाला होता है। हर घोबी का एक-एक सैकरा पत्थर का पाट था जो आधा पानी में फूवा हुआ था। उस पद वह कपड़े पछाड़ता था। घोने वाले वस्त्र को सिर से भी ऊँचा ढां कर वह बार-बार पत्थर पर पटकता था।

उस दिन पक्षियों का निरीक्षण मुझे उतना रोचक नहीं लगा, जितनी की जमुना पुलवाली धका-पेल; क्योंकि चिड़ियों के बारे में मुझे उस दिन की एक भी चीज़ याद नहीं है।

अक्सर दोपहर या तीसरे पहर के भोजन के लिए भेरा परिवार या मेरे मित्र पिकनिक पर जाते थे। ठीक हमारे मकान के पीछे ही लोदी पार्क था, जो पिकनिक के लिए सबसे नज़दीक जगह थी और हम अक्सर वहाँ जाया करते थे। मुझे वहाँ की ठंडक, छायादार हरियाली और शाति पसन्द थी। पार्क के दरवाजे दिन और रात खुले रहते थे और लगभग हमेशा ही वहाँ लोग बने रहते थे। कहीं परिवार सैर करते होते, तो कहीं पिता अपने पुत्र-पुत्रियों के साथ खेलते दिखाई देते, औरतें धास पर बैठी बातें करती रहती तो विद्यार्थी पढ़ते या विद्यार्थी करते रहते। कोई श्रमिक मध्याह्न की निद्रा ले रहा होता, बच्चे खेलते होते।

मुझे एक रविवार की याद है जब हम साइकिल से हौज़ कीज़ गये थे, जो लोदी पार्क जैसा ही पिकनिक का एक और स्थान था और शहर से बाहर चार-पाँच मील दूर था। यह स्थान बड़ा रमणीक था—दूब और छाया में भरपूर! रविवार के सैर-मपाटे के लिए आये हुए लोगों से भरा हुआ। बड़े परिवार—दादियाँ, दादा, माएं, पिता, चाचियाँ, चाचा और बनेक बच्चे—पेड़ों की छाया

में विद्याये हुए कम्बलों पर बठे थे। बड़े लड़के बालीबाल खेल रहे थे। विद्यार्थियों के दल बैठ कर गपघप कर रहे थे या रेडियो बजा रहे थे। कोई अपना हारमोनियम लाया था और एक व्यक्ति अपना सितार। वहाँ का बातावरण प्रसन्नता और मस्ती का था।

रात के समय हौज की ओर भी ज्यादा खूबसूरत लगता था। कभी-कभी रविवार की रात को हम वहाँ पिकनिक करते थे। उस समय वह स्थान विलकुल जान्त निर्जन होता था, जिसे इवेत चार्दिनी आलोकित करती थी।

लगभग हर रविवार की अपराह्न को ऐसी बात हो जाती थी जिससे मैं अस्पताल जाने के पहले या बाद में बहुत व्यस्त हो जाती थी। एक दिन हमने भारतीय टीम और जापान की टीम का हॉकी मैच देखा। भारतीय टीम बहुत अच्छी थी और वड़ी फुर्नी तथा कौशल से खेलती थी। हम चिह्ना-चिह्ना कर उसे बढ़ावा देते रहे और वह जीती भी।

एक दिन मैं गर्ल गाइड के समारोह में सम्मिलित हुई, जो मिस क्रो के सम्मान में मनाया गया था। मिस क्रो अमरीका की थी और 'स्काउट बल्ड फेलोशिप' की ओर से विच्च के कई भागों का दौरा कर रही थी। मैंने अपनी नीली 'मैरिनर' की वर्दी पहनी थी। भारतीय लड़कियाँ भारत के स्काउटों की वर्दी में थी—सफेद सलवार, कमीज और नीला ढुपड़ा।

१९५२ की जनवरी में भारत में प्रथम राष्ट्रीय चुनाव हुए। दिल्ली में छुत्स और सार्वजनिक सभाएँ रोजमर्रा की त्रातें हो गयी और इदितहार तथा पोस्टरों द्वारा विभिन्न दलों और उम्मीदवारों का प्रचार जोरो-शोरो से हुआ। महीने के मध्य में एक रविवार को स्टेव और मैं पुरानी दिल्ली में काश्रेस दल की ओर से आयोजित चुनाव-सभा में गये। जब हम वहाँ पहुँचे तब तक नेहरूजी, जो भाषण करनेवाले थे, आये नहीं थे। पार्क में हजारों लोगों की भीड़ जमा थी जिसमें ल्ली-पुरुष, बच्चे सभी थे। खोन्चेवाले खाने की बढ़िया-बढ़िया चीजें बेच रहे थे। हम भी भीड़ में मिल कर मंच के जितना भी सम्भव हो सका उत्तना निकट पहुँच गये।

प्रत्याशित समय के लगभग ही नेहरूजी की मोटर आ पहुँची। भीड़ में एक लहर दौड़ गयी। परन्तु तालियों की गड़गड़ाहट या खुशी के जोरदार नारे नहीं लगे। लोगों ने एक महान् व्यक्ति के आगमन का केवल मूकभाव से सम्मान

किया। नेहरूजी हिन्दुस्तानी में बोले; धीरे-धीरे और विलक्षण स्पष्ट। दुर्भाग्य से, उस समय तक हम उस भाषा को इतना नहीं सीख पाये थे कि जो उन्होंने कहा, वह सब समझ लेते।

चूँकि मैं नेहरूजी के भाषण को समझ नहीं पा रही थी, इसलिए भीड़ के लोगों ने और भीड़ के व्यवहार ने मुझे ज्यादा आकर्षित किया। जो व्यक्ति जमा थे वे विभिन्न सामाजिक और आर्थिक वर्गों, विभिन्न घर्मों और सच पूछा जाय तो विभिन्न जातियों के थे।

नेहरूजी या पडितजी के प्रति जैसा कि आमतौर से लोग उन्हे पुकारते हैं, उन सबकी समान-भावना ने उन्हे एक कर दिया था। मैंने बनुभव किया कि नगर की जनता जाति-र्पाति को अधिक महत्व नहीं देती।

दवाखाने और अस्पताल के काम, सैर-सपाटे, खेल-कूद के मैच, मित्रों ने मिलना-जुलना—व्यस्तता के इतने सामान होते हुए भी दिल्ली में खाली बैठ कर सताहान्त विताना मेरे लिए बहुत मुश्किल था। स्कूल के दिनों में मैं जरूर इन दो दिनों की उसी उत्कण्ठा से प्रतीक्षा करती थी जैसी आंज ओवलिन कालेज में करती हूँ।

दस

गाँव में एक सप्ताह

नृसिंग के प्रति मेरी दिलचस्पी ने मुझमें यह जानने की उत्सुकता जाग्रत

कर दी कि गाँवों में नृसिंग और जन-स्वास्थ्य का कैसा कार्य होता है। इसी उत्सुकता के कारण मैंने नृसिंग कालेज से दरियापृत किया कि वहाँ मैं लगभग एक सप्ताह चावला गाँव में, जो दिल्ली से २० मील पश्चिम की ओर है, जाकर कार्य कर सकती हूँ? मैंने सुन रखा था कि कालेज की छात्राएँ इस गाँव में रहकर काम करती हैं। स्वीकृति मिल जाने पर मुझे बड़ी खुशी हुई।

छून की गर्मी में एक दिन मध्याह्न के भोजन के समय जब मैं चावला पहुँची, तब तक नसें गाँव के घरों का दैनिक निरीक्षण करके लौटी नहीं थीं।

कुमारी क्रोग ने, जो कालेज से मेरी सहेली थी, घूम-फिर कर मुझे नसों के रहने के अहाते को दिखाया। गाँव के सिरे पर एक या दो कमरेवाले छोटे-छोटे चार पूर्व-निर्मित मकान बने हुए थे—जिसमें से एक पकाने, खाने और मनोरंजन के लिए, एक कर्मचारियों के लिए और दो छात्राओं के लिए।

उस समय गाँव में आठ नसें थी—छः छात्राएँ, एक ग्रेजुएट जो गाँव के आहार-तत्त्व सम्बन्धी शोधकार्य कर रही थी; और एक युवती सुपरखाइजर। गाँव का स्वास्थ्य सम्बन्धी यह कार्य छात्राओं के नर्सिंग के प्रशिक्षण का ही एक भाग था।

उनमें से अधिकांश उत्तर भारत से आयी थीं—पंजाब, दिल्ली, उत्तर प्रदेश या विहार से और दो बंगाल से और एक लंका से। इन लड़कियों के साथ, जो भारत के विभिन्न भागों की प्रतिनिधि थीं, एक प्रकार का बैसा ही नया और उपयोगी अनुभव हुआ, जैसा कि गाँव में रहने और काम करने का हुआ था।

लड़कियों के गाँव से लौटने पर हमने दही की लस्ती पी। यह पेय बड़ा अच्छा, शीतल और सस्ता होता है। मुझे मालूम हुआ कि गाँववाले यह पेय बहुत पीते हैं। थोड़ी देर बाद हमने भारतीय ढंग से भोजन किया—चावल, चपाती और साग। लड़कियों ने अपनी डैगलियों से बड़ी होशियारी से उसी ढंग से भोजन किया, जो मैंने सुमन के यहाँ और सेवाग्राम में सीखा था।

भोजन के बाद चार बजे तक, यानी जब गर्मी ज्यादा-से-ज्यादा थी, लड़कियों ने आराम किया या वे सोयी जैसा कि भारत में गर्मी के दिनों में अधिकतर लोग करते हैं। तीसरे पहर के बाद हमने चाय और दूध लिया और तब से ऑंघेरा पड़ने तक लड़कियों ने गाँव में काम किया या अहाते में ठहर कर स्वास्थ्य-सम्बन्धी पोस्टर तैयार किये अथवा रिपोर्ट लिखीं।

चावला में अपने आवास के पहिले दिन में तीसरे पहर के बाद दो छात्राओं के साथ गाँव में गयी। गाँव के लोग नस को पहिचानते थे और जब हम लोग उधर से गुजरे तब उन्होंने बड़े प्रेम से नमस्ते की और वहुतों ने हमें थोड़ी देर बैठने और बातचीत करने के लिए आमंत्रित किया।

मव से पहले हम जिस बच्चे को देखने गये उसे बुखार था और उसकी हालत अजीब थी। वह बच्ची सिर्फ चार दिन की थी और जैसा कि प्रायः

होता है कि लड़की होने के नाते अनच्छेती भी थी। रिवाज के अनुसार उसकी आदी के समय उसके पिता को द्वेष जुटाना पड़ता। वैसे ही पैसे की उसके पास कमी थी। बच्ची को न तो उचित खुराक मिल रही थी, न उसकी उचित देख-भाल हो रही थी। नसों ने उसे स्नान कराया और थोड़ा-ना पानी पिलाया; इससे ज्यादा वे कुछ कर नहीं सकती थीं। उन्होंने उसकी माँ से उसकी ठीक देख-रेख करने और उसे अधिक बार दूध पिलाने के लिए समझाया। बच्ची बीमार थी और कमज़ोर भी। सम्भावना यह थी कि अगर माँ ने नसों की सलाह के अनुसार आचरण न किया तो वह मर जायगी।

दूसरा मामला एक छोटे लड़के का था जिसे मोतीभरा हो गया था। भारत में यह बीमारी आम है, जो प्रायः भोजन, पानी और दूध के दूषित होने से होती है। गांव में एक और व्यक्ति इस रोग से पीड़ित था।

वह लड़का एक छोटे-से घर की अन्धेरी कोठरी में एक चारपाई पर सो रहा था। उसकी छोटी वहन उसके पास बैठी पखा फल रही थी। नसों की देख-रेख में उसकी अच्छी देखभाल हो रही थी और उसे अच्छी दबाई व चिकित्सा मिल रही थी। अन्यथा नसों के आने से पहले गांव में जैसे और कई लोग मर गये, वैसे ही वह भी ज्ञायद मर गया होता।

मैं सोचने लगी कि इस प्रकार की छुआछूत की बीमारीवाले रोगियों को सबसे अलग कैसे रखा जाता है? मुझे मालूम हुआ कि अनेक हिन्दुओं का आज भी ऐसा विश्वास है कि इस प्रकार की ज्ञातरनाक बीमारियाँ—ज्ञात तौर से चेचक, देवी के कोप के कारण होती हैं। वहुत-से मामले में यह छायाल किया जाता है कि रोगी को भ्रूत-पिण्डाच लगा हुआ है, और लोग प्रायः उसके नजदीक आने से कतराते हैं।

इन रोगियों को देखने के बाद हम जहाँ-तहाँ कुछ औरतों से बातें करने को लहरते हुए गांव में घूमे। कई औरतें सूत कात रही थीं, कुछ बच्चों की देख-रेख कर रही थीं। सबकी-सब यी बड़ी मिलनसार और जिस हद तक उन्होंने नसों को अपनाया था, वह भी एक आच्चर्य की बात थी।

नसें बाहर की थीं, गांववालों के लिए अजनबी। गांव की औरतों के आम घेरदार घाघरों के बदले वे सफेद-बुराक साड़ियाँ पहनती थीं। गांव के मर्दों के सामने उनका आचरण “निलंज्जता” का होता था; क्योंकि वे न तो

धूंधट निकालती थी, न सर ढैकती थी। और तो और उनमें से अधिकांश अविवाहित थी, फिर भी पुरुषों की नज़रों से बचकर रहने की कोशिश नहीं करती थी। उनमें से बहुतों को गाँव की बोली बहुत कम आती थी और आपस में वे जिस भाषा में बातें करती थीं, वह गाँववालों की समझ में नहीं आती थीं।

इसके अलावा ये नसें गाँव के लोगों को ऐसा काम करने की सलाह देती थीं—जो गाँव के इतिहास में पहले कभी किये नहीं गये थे; और ऐसे-ऐसे काम करने से मना करती थी, जिन्हे वे और उनके पुरखे सदियों से करते चले आ रहे थे। उदाहरण के लिए; प्रत्येक व्यक्ति को हमेशा से मालूम था कि बच्चे को एक महीने का होने से पहले पानी पिलाने से उसका पेट फूल जाता है और जरा सोचिये कि धाव पर ठंडी पट्टी के बजाय किसी बदबूदार पीले पदार्थ में भीगा हुआ सफेद कपड़ा रखा जावे! और भी देखिये; कुछ लोगों का कहना था कि यदि बच्चे को धातु की उस विचित्र वस्तु में, जिसे नसें तराजू कहती हैं, रखा गया तो उसके ऐंठन होने लगेगी और वह मर जायगा।

जब नसें पहले-पहल गाँव में आयी तो उन्हें ऐसी और इसी प्रकार की कई दूसरी धारणाओं का सामना करना पड़ा। ऐसे अन्यविश्वासों को अभी पूर्णतया समाप्त नहीं किया जा सका है; किन्तु उनका प्रभाव धीरे-धीरे घट रहा है।

गाँव की गलियों से गुजरती हुई नसें उन औरतों में, जो अपने घरों के दरवाजे पर बैठी थीं, हँसती-बोलती जाती थीं। वे उनके पहनावे व बच्चों की बड़ाई करती जाती थीं। यदि किसी औरत को कुछ तकलीफ होती और वह नमों से उसकी चर्चा करती तो वे वैर्यपूर्वक उसकी बात सुनती और सहानुभूति-पूर्वक उत्तर देती थीं।

इन तरीके से उन्होंने पहले गाँववालों का विवास प्राप्त किया। सब किसी साहसी औरत ने अपने बच्चे को पानी पिलाया होगा और देखा होगा कि उसका पेट फूना बयवा नहीं, या उसने बड़ी सावधानी से अपने बच्चे को तराजू पर रखने दिया होगा कि उमेर किसी प्रकार की ऐंठन नहीं हुई, और जब नसें उने तोलने एक महीने बाद फिर आयी होगी, तो उसकी माँ ने अपनी आँखों से देखा होगा कि उसके बच्चे का वजन घट गया था।

नसों का काम कठिन और प्रायः उत्साह-भंग तरनेवाला था। परन्तु दैनिक सफलताओं ने—चाहे वे छोटी-मोटी ही थी—उन्हें अपना काम करते जाने की हिम्मत दिलाई।

चावला करीब १५०० लोगों का गाँव है, जो एक छोटेसे क्षेत्र में बसा हुआ है। यह गाँव भारत के अधिकांश गाँवों से बड़ा है। औसत गाँव ७०० की आबादी का होता है। आमतौर से घर गारे में भूसा मिला कर बनाये जाते हैं और मिट्टी से लीपे जाते हैं। ये घर एक दूसरे से सटे हुए होते हैं। किन्तु-किन्तु अधिक सम्पन्न लोगों के मकान लकड़ी और इंट के पक्के बने हुए होते हैं। औसत घर छोटा होता है जिसमें दो या तीन बच्चानी अंधेरी कोठरियाँ और एक खुला सहन होता है। घर के सारे काम इस सहन में होते हैं। परिवार के अनेक सदस्य सहन में ही खाते, काम करते और सोते हैं; और कई बार गाय या भैंस भी वही बैंधती है। एक कोने में चूल्हा रहता है। प्रायः एक या दो चारपाईयाँ पड़ी रहती हैं, जिन पर औरतें काम से निवट कर आराम कर सकती हैं, बैठ कर बातें कर सकती हैं। वही शाम को पुरुषों की बैठक जमती है और हुक्का पीते हुए, वे अपने गाँव, अपने देश और कभी अन्तर्राष्ट्रीय घटनाओं पर चर्चा करते हैं।

सहन के पासवाली दो या तीन छोटी-छोटी कोठरियों में खेती-बाड़ी का सामान, पशुओं का चारा और परिवार की चीजें रखी जाती हैं। खिड़कियाँ कहीं-कहीं ही होती हैं और कोठरियों में अंधेरा रहता है। घर आमतौर पर बहुत साफ रहते हैं। मिट्टी के कडे फर्श पर प्रतिदिन भाङ्ह लगायी जाती है और पकाने-खाने के पीतल के बर्तन प्रायः खूब चमका कर रखे जाते हैं।

लेकिन गाँववालों की सफाई की भावना उनके घर के दरवाजे से बाहे शायद ही कभी बढ़ती है। वे अपने सहन के फर्श पर धूकना गवारा नहीं करते, किन्तु वडी सावधानी से दरवाजे तक जा कर गली में धूक लाते हैं। इसका वे पूरा इन्तजाम करते हैं कि घर का गन्दा पानी बाहर निकल जाय—भले गली में बहता रहे। ऐसे ग्रामीणों में सामूहिक उत्तरदायित्व की भावना—सामाजिक चितना—जाग्रत करना नसों के लिए एक बड़ी समस्या थी।

भारत के अधिकांश गाँवों की तरह चावला में भी विभिन्न जातियाँ रहती हैं और प्रत्येक का गाँव में अपना खण्ड है। विभिन्न जातियों के लोगों का आपस-

में निस्संकोच मैत्रीपूरण सम्बन्ध है, परन्तु एक साथ खाने-धीने और आपस में विवाह करने पर आज भी प्रतिबन्ध है।

चावला में पहिली सुवह को बैलों की घंटियों की आवाज ने मुझे जगाया। उस समय बैलों को खेतों पर काम करने के लिए ले जाया जा रहा था। अभी छः बजे थे और मुझे नीद आ रही थी। मुझे मालूम हुआ कि किसान सबेरा होते ही खेतों की जुताई में जुट जाते थे, गृहिणियाँ कुओं से पानी भरने और घर के अन्य कामों में लग गयी थी और उनके बच्चे खेलने में। गाँव के लोग सूर्योदय के साथ जाग जाते हैं और सबेरे की ठडक में काम करते हैं। वर्षा से पहले खेतों की जुताई करने का वक्त था इसलिए मर्दों तथा लड़कों को फुर्सत जरा भी नहीं थी।

हम बाहर सोये थे, जहाँ ठडक थी। मेरी सहेलियाँ उठ चुकी थीं और अपने विस्तरे उठा रही थीं या स्नान कर रही थीं। गाँव में न तो विजली थी, न पानी के नल। पानी ढोलों और पीतल तथा मिट्टी के बड़े-बड़े घड़ों में भर कर हमारे अहते में और गाँव के घरों में गाँव के बाहर के कुओं से आता था, जो कभी-कभी तो आधे मील से भी ज्यादा दूर होते थे।

कुओं से पानी प्रायः औरतें लाती हैं। ढंके हुए सर पर पानी से लवालव भरा हुआ मिट्टी का घड़ा, उसका लहराता और सरसराता हुआ घेरदार घाघरा, खनकते हुए गहने और नाचती हुई कजरारी आँखें—भारतीय गाँव की यह नारी ऐसी लगती है जैसे किसी पुस्तक में से बाहर निकल कर आयी हो—हृष्ट-पुष्ट, प्रफुल्ल और मुन्दर ! उसका टखनों के ठीक ऊपर तक पहुँचनेवाला घाघरा कमर पर खूब कसा हुआ, भरावदार और शानदार होता है जो चटकीले रंग की छीट का बनता है। घाघरे के अलावा वह ढीली, लम्झी क़मीज़ पहनती है और चटकीले रंग की ओढ़नी ओढ़ती है, जो उसके सर को और कभी-कभी उसके सारे चेहरे को ढौंक लेती है।

लड़की को उसकी शादी के समय खूब सारे गहने दिये जाते हैं—चूड़ियाँ, बाजूबंद, पायजेव, नथ, वालियाँ, बालों के आभूषण और गले के हार—जिनमें ने अधिकतर भारी, मुन्दर और चांदी के तथा नक्काशी के काम के होते हैं। ये गहने उसके परिवारवाले काफ़ी खर्च करके खरीदते हैं। यही चीज़ ग्रामीण के उस कर्ज़ का मुख्य कारण है जिसका बोझ लादे हुए वह जीता और मरता है।

७ बजे तक हमने परोंठा, उबले हुए मसालेदार आलू और दूध या चाय का नाश्ता किया और लड़कियां अपने रोजमर्रा के काम के लिए तैयार हो गयीं। वे सहन की एक इमारत में ही एक महिला डाक्टर की मदद से दवाखाना भी चलाती थीं। यह डाक्टर नज़दीक के कस्बे-नजफगढ़ से सताह में एक बार आती थी। उस दिन सुबह में भी उनके दवाखाने गयी और चिकित्सा-चिनाग के काम में भैंने उनका हाथ बैठाया।

नर्सिंग कालेज के घन से चलनेवाली यहाँ की स्वास्थ्य-सेवा चावला गाँव के प्रत्येक व्यक्ति को उपलब्ध है। चावला के पांच वर्ष की उम्र के अधिकादा बालकों का पूरा विवरण-पत्र मौजूद था। यह विवरण यथासम्भव बालक के जन्म से ही रखा जाता है, जिस पर उसके स्वास्थ्य का पूरा व्यौरा रहता है। घर में और दवाखाने में उसका जो भी डलाज हुआ हो, उसका और उसके माहवारी वज़न की वृद्धि का भी विवरण अकित रहता है।

जब कोई औरत गर्भवती होती है तो एक नया विवरण-पत्र शुरू किया जाता है, जिस पर मासिक परीक्षण के परिणाम लिखे जाते हैं। इन विवरण-पत्रों पर पहिले की सन्तानों के नाम और स्वास्थ्य की स्थिति या मृत्यु का कारण भी लिखा रहता है। उदाहरण के लिए—

नाम : शान्तिदेवी

पहिले के वच्चे :

नाम	जाति	जन्मतिथि	स्वास्थ्य	मृत्यु का कारण	मृत्यु के समय आयु
उषा	स्त्री०	१९४४	अच्छा	—	—
रामलाल	पु०	१९४५	—	मोतीझरा	४ वर्ष
हरिराम	पु०	१९४७	—	न्यूमोनिया	६ मास
पुष्पा	स्त्री०	१९४९	ज्वर	—	—
मोहिन्दर	पु०	१९५१	अच्छा	—	—

जून ५, १९५२—२० सताह की गर्भवती

निश्चय ही स्वास्थ्य-सेवा ने जन्मकाल की और वचपन की मृत्यु-सत्या को कम कर दिया है। फिर भी शिशुओं और वच्चों की मृत्यु होती है। सारे भारत में ५० प्रतिशत वच्चे १२ वर्ष के होने से पहिले और चौथाई अपने जीवन के

प्रथम वर्ष में मर जाते हैं। एक मुश्किल यह है कि गाँववालों को उचित प्रकार का पर्याप्त भोजन उपलब्ध नहीं होता। उनमें से कुछ अपने बच्चों के प्रति बड़ी लापरवाही वर्तते हैं और सफाई की महत्ता बहुत ही कम लोग समझते हैं।

मैं नहीं समझती कि आमतौर से उन्हें भोजन की कमी है। विशेषतः नव, जब कि गत कुछ वर्षों में भारत के खाद्य-उत्पादन में वृद्धि हुई है; परन्तु उनके आहार में वहुवा शाक, फल और ज्यादा प्रोटीनवाले खाद्य-पदार्थों की कमी रहती है। उनके भोजन में धान और चर्बीले पदार्थों जैसे भारी खाद्यों की अधिकता रहती है। चावला के लोग हिन्दू हैं; और प्रायः सभी कट्टर शाकाहारी, जो न तो मांस खते हैं, न अण्डे।

एक अनाज की दुकान के अतिरिक्त चावला में कोई ऐसी जगह नहीं है, जहाँ गाँववाले खाद्य-पदार्थ खरीद सके। साग-भाजी बैचनेवाला कभी-कभी गाँव से होकर गुज़रता है। परन्तु नियमित रूप से उसके आने का कोई भरोसा नहीं होता। नज़फगढ़ का क़स्ता तीन मील दूर है और चावला तथा आस-पास के गाँवों के लोग प्रायः वहाँ के बाजार में साग-भाजी और फल खरीदने के लिए पदल, साइकिल से या अपनी बैलगाड़ियों में बैठ कर जाते हैं।

एक दिन मैं तीन नसों के साथ गाँववालों की तरह बाजार में खरीदारी करने और एक अन्य दवाखाने की मदद करने के लिए साइकिलों पर बैठ कर नज़फगढ़ गयी। नज़फगढ़ में इस दवाखाने के अलावा एक नया अस्पताल है, जो आस पास के २८ गाँवों की सेवा कर रहा है और भविष्य में जिले भरकी सेवा करने के लिए उसका विस्तार कर दिया जायगा।

दवाखाने में कुछ धण्टे काम करने के बाद हम भीड़-भाड़ वाले बाजार से साग और फल खरीदकर लाये। अमरीका के स्तर की तुलना में कीमतें आश्चर्यजनक रूप से कम थीं। उदाहरणार्थ—हम तीन खरबूजे पाँच आने यानी छः सेट में खरीदकर लाये। बाजार की दुकानों में अनेक प्रकार के साग थे—टमाटर, आलू, खीरा, लौकी, भिण्डी, फलियाँ और प्याज तथा फल भी—केले, नारियल, खरबूजे, बेर, आम, आदू, लीची। खोन्वेवाले महीन की हुई वर्ष के गोले, शर्वत छिड़ककर बैच रहे थे। यह चीज़ बच्चों को खास तौर से पसन्द थी।

मैंने चावला में जितने दिन बिताये उनमें से अधिकांग दिन मैं किसी न सं

के साथ गाँव के घरों के नियमित दीरे पर निकलती थी। हम उस बनचहेती छोटी लड़की को लगभग रोज ही देखने जाते थे। एक सप्ताह में उसकी हालत कुछ सुधरी। नर्स हैंकी वहुधा वच्ची को नहलाती-बुलाती और उसे कुछ पानी और दवाई पिलाती थी। हमें पता चला कि वच्ची की माँ का मृंह उसके पति ने डेढ़ महीने तक नहीं देखा; लड़की पैदा हुई यह दोप उसी का तो था!

एक दिन हम उस परिवार के घर पहुँचे, जिसने आहार-तत्त्व सम्बन्धी खोज करनेवाली छात्रा को, अपने छोटे वच्चे का जन्म से ही साताहिक वजन लेने की अनुमति दे दी थी। यह परिवार समाज के अधिक प्रगतिशील परिवारों में से था। परिवार की ओरते वहूत ही स्वस्थ और मिलनसार थी और विना किसी हीले-हवाले के बे नसों की सलाह मानती थी।

एक दिन सुबह ठंडक में जब मैं गहरी नीद में सोयी हुई थी, किसी की आवाज सुन कर जाग पड़ी। उम बत्त करीब ४॥ बजे थे और प्रकाश फूट रहा था। आवाज थी “मिस साहिव”, “मिस साहिवा जी !” (युवा औरतों के लिए आदरसूचक शब्द।) हम सब बाहर पास-पास सोयी हुई थीं, अतः इस आवाज को औरों ने भी सुना।

“क्या हो गया ?” मैंने एक नर्स को कहते सुना। और फिर सुना—“हैंकी जल्दा उठो ! लक्ष्मी का मामला है।” लक्ष्मी गर्भवती थी। हैंकी और मैं पिछले दिन ही उसे देख कर आयी थी। जून के प्रथम सप्ताह में उसके वच्चा होने वाला था। उसी का एक सम्बन्धी हमें बताने आया था कि लक्ष्मी के वच्चा हो रहा है। हैंकी और सुपरवाइजर नर्स तुरन्त ही चल पड़ी।

थोड़ी देर बाद वे लौटी। लक्ष्मी के पौने दस बजे एक हृष्ट-पुष्ट लड़का हुआ था, जिसका वजन साढ़े सात पौंड था।

कुछ देर बाद हम उस नवजात वच्चे के घर गये। मुझे ताज्जुब हो रहा था कि लोगों से भरे हुए छोटे-से मकान में प्रसव एकान्त में किस प्रकार होता होगा। एक छोटी-सी कोठरी के एक कोने में, एक चारपाई डाल कर उसके आगे आड़ कर दी गयी थी। मेरी सहेली ने मुझे बताया कि इस पर भी एकान्त नाममात्र का होता है और गाँव के वच्चे तक इन बातों के बारे में बहुत कुछ जानते हैं।

लक्ष्मी लेटी थी और उसकी बगल में उसका सात घटे का पुत्र सो रहा था।

मैंने उसे उठाया और हैकी ने उसे थोड़ा पानी दिया। अगले दिन जब हम फिर उसे देखने गयी तो हैकी ने मुझे शिशुओं को स्नान कराना सिखाया और मैंने उस बालक को नहलाया। पड़ोस की औरतें और वच्चे दरवाजे के बाहर खुशियाँ मना रहे थे। यदि लड़का न हो कर लड़की हुई होती तो शायद इस प्रकार की खुशियाँ न मनायी जाती।

एक रात भोजन करने के पश्चात्, एक नर्स और मैं गाँव की एक लड़की के घर जा पहुँची, जिसकी उसी समय शादी हुई थी। सुबह करीब ७ बजे उसका बर आया था। हमने उसे अपने अहाते के पास से गुजरते देखा था। वह पास के गाँव का था। (अधिकांश शादियाँ पर-गाँव में ही होती हैं।) बैलगाड़ियों का, जिनमें उसके मित्र और सम्बन्धी बैठे थे, एक छोटा-सा जुलूस उसके साथ था।

जुलूस के आगे-आगे एक बैण्ड था, जो शायद रास्ते भर बजता रहा था। ऐसे जुलूस को, जिसके साथ बर वधू के घर आता है, बारात कहते हैं। मैं पहले भी दिल्ली में सुभन के साथ बारात देख चुकी थी, किन्तु इस गाँव के बर के पास पीली मोटर नहीं थी।

जुलूस गाँव की सीमा पर आकर रुक गया था। जब वधू के परिवार के एक व्यक्ति ने आकर बर का और उसके परिवारवालों का हाथ जोड़ कर और “जय राम” कह कर अभिवादन तथा स्वागत किया, तब बारात वधू के घर की ओर बढ़ी। वधू के यहाँ पहुँच कर सारे दिन धार्मिक-संस्कार और खान-पान होता रहा।

शाम को जब हम वधू से मिलने गयी, उस समय तक बर और बर पक्ष-वाले भोजन करके जा चुके थे। हमें घर के अन्दर बुला लिया गया और हमने देखा कि वधू अपनी माँ और अन्य दो औरतों के साथ आँगन के एक कोने में बैठी थी। उसके बालों की कई छोटी-छोटी चोटियाँ गूँथी जा रही थी। वह करीब सोलह साल की लगती थी और बहुत सुन्दर थी। चूँकि वह गाँव की बेटी थी और उसका पति और मेहमान जा चुके थे, इसलिए उसका मुँह खुला हुआ था। उसने यह सब बातें हमें यह कह कर बतायी कि जो लोग बाहर बैठे बातें कर रहे थे, वे जब तो उसके “भाई” हुए; इसलिए उसे मुँह ढंकने की जरूरत नहीं थी।

उसका पति अगले दिन आकर शाम को उसे अपने गाँव ले जानेवाला था। उसे तीन दिन समुराल में रहना था। वहाँ भी वही खान-पान और पूजा-सत्कार होनेवाले थे। और तीन दिन के बाद ६ या ८ महीने के लिए उसे बकेले अपने गाँव लौट आना था। उसके बाद वह अपने पति के घर स्थायी रूप से रहने जायगी। वहाँ वह गाँव की बेटी नहीं होगी और पुरुषों के सामने उसका मुँह ढँका रहेगा।

शादी के बाद लड़की अपने घर कितने दिन रहे यह लड़की की आयु पर निर्भर करता है। उदाहरणार्थ—हम एक दूसरी लड़की से मिले, जिसकी शादी जब वह नीं साल की थी तभी हो गयी थी और अब वह अठारह साल की थी। अभी वह चावला में ही रहती थी—अपने पति से दूर। मेरा ख्याल है कि वह अब बल्दी ही समुराल चली जायगी।

अधिकाश लड़कियों की शादियाँ ८ से १५ साल की उम्र में हो जाती हैं। यही बात हम अमरीका में सुनते हैं और उसकी वजह से हम बाल-विवाह को ले कर भारतीयों की आलोचना करते हैं। परन्तु जन-स्वास्थ्य की सुपरवाइजर ने जैसा हमें बताया—“अन्ततः बात वही है। इस इलाके में वहु प्रायः अपने पति के साथ उस समय तक नहीं रहती, जब तक कि वह सत्रह या अठारह साल की नहीं हो जाती, और सत्रह वर्ष की होने के पूर्व किसी-किसी लड़की के ही बच्चा होता है। आम तौर से वह इससे एक या दो साल बड़ी ही होती है।”

हाल ही में एक कानून पास हुआ है जिसके अनुसार पन्द्रह वर्ष की होने के पूर्व लड़की का विवाह नहीं किया जा सकता। लड़के की उम्र कम-न्ते कम १८ वर्ष की होनी चाहिये।

मुझे चावला सुन्दर लगा। वहाँ का जीवन अनिवार्यतः सादगीपूर्ण था। वर्तमान समाज के जटिल और बहुधा अनावश्यक प्रभाव वहाँ अभी तक नहीं आये थे। मैंने किसी तरह अनुभव किया कि उसके फलस्वरूप वहाँ के लोग अपने प्रियजनों और प्रकृति के अधिक निकट थे। वे लोग अन्य लोगों की अपेक्षा पृथ्वी, वर्षा और पशुओं पर अधिक निर्भर रहते थे। मुझे यह बात-वरण सुखी लगा।

गाँव की ऊबड़-खावड़ वरती के रंग से मिलते-जुलते घर, पक्की हुई मिट्टी

के मटके, लकड़ी का हल, घरं के कते सूत के कपड़े, सब विलकुल सादे थे और उस प्रकृति के ही अंग थे, जिनसे उनका निर्माण हुआ था। इसी कारण वे मुझे सुन्दर लगे।

वहाँ की शान्ति विस्मयजनक थी। उसे पूर्ण नीरता नहीं कह सकते। पशुओं की घण्टियों की टनटनाहट, कुत्तों का भाँकना, चिड़ियों के गीत, बाँसुरी की स्वर-लहरी जैसी अनेक मधुर आवाजें उस शान्ति में रह-रह कर गूंज उठती थी। नजफगढ़ जानेवाली कोई ट्रक कभी-कभी गाँव के पास की बहुधा शान्त रहनेवाली सड़क से गुजर जाती थी। मशीनों की आवाज़ कभी-कभी सुनायी दे जाती थी।

परदेशी होने के नाते मुझे चावला में सुन्दरता, मिलनसारी और शान्ति के दर्शन हुए। परन्तु यदि मेरा जन्म उस गाँव में हुआ होता, यदि मैं निरक्षर रहती और जब कभी आगा के विपरीत पैदावार काफी न होने से मुझे भूखा रहना पड़ता तथा युवा होने पर मैं गाँव से बाहर निकलती और दूसरों के ऐशा-आराम देखती, तब सम्भवतः गाँव की ज़िन्दगी के प्रति मुझ में धृणा का भाव ही उत्पन्न होता।

उस समय मुझे यहाँ—जहाँ लोग, अभावग्रस्त और अनावश्यक रूप से हुँखी रहते हैं, यही सुन्दरता देखने को नहीं मिलती। और तब या तो मैं गाँव से चली जाती और शहर में बस जाती, जो मुझे अधिक आकर्षक लगता; क्योंकि वहाँ मुझे वे सब सुख-सुविधाएँ मिलती, जिनकी मैंने गाँव में कभी कल्पना भी न की होती। या फिर मैं अपने लोगों की सहायता करने के लिए बापस आ जाती।

अनावश्यक रोग और खराब स्वास्थ्य कुरुपता है; भूख कुरुपता है। अशिक्षा और अज्ञान कुरुपता है। सम्भवतः मुझ परदेसिन को इन कुरुपताओं का कभी अनुभव नहीं हुआ था और मैं यह भी जानती हूँ कि लोग इन कुरुपताओं को दूर करने के लिए अथक प्रयत्न कर रहे थे, इसीलिए शायद मैं गाँव में सुन्दरता के दर्शन कर सकी।

ग्यारह

कालेज का जीवन

दिल्ली प्राविक स्कूल मई में गर्मियों की छुट्टियों के लिए बन्द हो गया।

मैंने बड़ी प्रसन्नता से उससे विदा ली और इस निश्चय के साथ कि अगस्त में जब वह फिर खुलेगा, मैं लौट कर उसमें नहीं आऊँगी। उस वर्ष मैं वया करूँगी, इसका मैंने निश्चय नहीं किया था। कभी भी कुछ समय तक लगातार मेरे दिल्ली से, जिसे मैं अपना घर मानने लगी थी, बाहर कहीं “नहीं रही थी—इसलिए वाकी देश से मैं अपरिचित थी। प्रश्न यह भी था कि मैं अपनी स्कूली पढ़ाई को यों कब तक रोके रहूँ।

मैंने पश्चिम बंगाल के एक विश्वविद्यालय के बारे में सुन रखा था, जहाँ भारतीय संस्कृति के अध्ययन पर जोर दिया जाता है। यह विश्वविद्यालय कलकत्ते से सौ मील उत्तर में स्थित है। जब वहाँ मुझे एक विशेष छात्रा के रूप में प्रवेश मिल गया, तब मुझे बड़ी खुशी हुई।

इस विश्वविद्यालय की, जिसका नाम है शान्तिनिकेतन, स्वापना महान कवि, लेखक, कलाकार और संगीतज्ञ रवीन्द्रनाथ टैगोर ने की थी। १९४१ में अपनी मृत्यु होने तक टैगोर स्वयं इसका संचालन करते रहे। अपनी आत्मकथा के “मेरी पाठशाला” शीर्षक अश में टैगोर ने लिखा है:—

विकासशील भृत्यज्ञ में यह विचार बोया जाना चाहिए कि वह एक मानवीय संभार में उत्पन्न हुआ है, जिसका उसके चारों ओर के संसार से समन्वय है। हमारे नियमित ढंग के स्कूल श्रेष्ठ शिक्षा का कठोर और अवहेलनापूर्ण रूप अपनाकर इसी सत्य की उपेक्षा करते हैं’.....

हम इस संसार में आये हैं इसे अपनाने के लिए, इने जानने मात्र के लिए नहीं। हम शिक्षा से राक्षि चाहे प्राप्त कर लें, परन्तु परिपूर्णता सहानुभूति से ही प्राप्त कर सकते हैं। महत्तम शिक्षा वह है, जो हमें सूचना का भण्डार ही नहीं बनाती, बरन् हमारे जीवन और स्थिति को एकलयता प्रदान करती है। परन्तु हम देखते हैं कि स्कूलों में सहानुभूति की शिक्षा की व्यवस्थित रूप से उपेक्षा ही नहीं की जाती, अपितु उसका कठोरता के साथ दमन किया जाता है।

.....हम भूगोल की शिक्षा देने के लिए वालक को मिट्टी से दूर हटाते हैं; व्यावस्था सिराने के लिए उसकी भाषा उससे छीनते हैं.....

.....वालक का स्वभाव अपनी पीड़ा की समस्त शक्ति से इस अत्याचार का विरोध करता है और अन्त में दण्ड के भय से चुप हो जाता है।

तथापि १९४१ मे टैगोर की मृत्यु होने के बाद और शान्तिनिकेतन के सरकार द्वारा समर्थित विश्वविद्यालय बन जाने के बाद उसका कालेज बहुत-कुछ भारत के अंग्रेजी ढंग के कालेजों के समान कर दिया गया है। मेरा विचार है कि यह बात दुर्भाग्य की हुई। फिर भी टैगोर की भावना अब भी वहाँ व्याप्त है और इसी कारण तथा वहाँ के कला और संगीत-स्कूलों का लाभ पाने की इच्छा से मैंने शान्तिनिकेतन जाने का निश्चय कर लिया।

शान्तिनिकेतन मे स्कूल का साल जुलाई के मध्य में शुरू होता था। परन्तु चूँकि कोई भी समय की पावन्दी की परवाह नहीं करता था और न उस पर जोर देता था, और चूँकि मुझे दिल्ली छोड़ने की जल्दी न थी इसलिए मैं कुछ दिन देर करके पहुँची।

दिल्ली छोड़ना कुछ अजीब लगा। शहर की बहुत-सी चीजें मुझे नापसन्द थीं, जैसे उसका पाइचात्य गैली का तथा कृत्रिम वातावरण। जब मैं अपरिचित लोगों के बीच से गुज़रती तो लोग मुझे धूरा करते और मैं सबसे अलग दिखाई देती थी। ये बातें भी मुझे पसन्द नहीं थीं।

परन्तु दिल्ली मेरा घर बन चुकी थी और उसकी कुछ बातों को मैं प्यार करने लगी थी—जैसे उसके भीड़-भरे बाज़ार, मेरे अस्पताल के बच्चे, सुमन, शकर और दूसरे नौकर, जो मेरे अच्छे मित्र बन गये थे। उनसे और वपने परिवार से भी विदा होने में मुझे बड़ा दुख हुआ। इन सबको छोड़ कर बोलपुर की, जो शान्तिनिकेतन का सबसे नज़दीक का स्टेशन है, छव्वीस घंटे की रेल-यात्रा करना आसान न था।

स्टेच गाड़ी में मेरे साथ थी। हमने छँ सीट के दूसरे दर्जे के छिक्के में दो सीटें रिजर्व करा ली थीं। कलकत्ते की ओर आगे बढ़ते हुए मैंने अपने साथ सफ़र करनेवाले लोगों पर गौर करना शुरू किया। (मेरा ख्याल है कि रेल के छिक्के में सभी एक दूसरे पर गौर करते हैं।) छिक्के में दो भारतीय किगोरियाँ थीं—बड़ी हँसमुख और मैत्रीपूर्ण, जो लखनऊ के एक लड़कियों के

कालेज में पढ़ने जा रही थी। उन्होंने सादी सफेद सूती साड़ियाँ पहन रखी थी। दोनों ने अपने काले, सुन्दर बालों की दो-दो चोटियाँ बना रखी थी।

तीसरी सीट शुष्क, उग्र स्वभाववाली अघेड़ आयु की एक अँग्रेज महिला की थी। वह कानपुर जा रही थी। उसने हमें बताया—“मैं लगभग चाय के बक्त उत्तर जाऊँगी।”

दो यात्री और थे। एक मोटी, अधपके बालोवाली पजाबी महिला और उसकी दुबली-पतली सुन्दर पोती। वे शायद पजाव की विस्थापित थीं, जो दिल्ली में आ कर बसी थीं। वे बहुत कम बोली और बाकी मुसाफिरों की तरह अधिक समय सोती रहीं।

अँग्रेज महिला के कहने के अनुसार ही गाड़ी चाय के समय कानपुर चुहूची। वह महिला और दोनों छात्राएं वहाँ उत्तर गयीं। अँखेरा पढ़ने के बाद हम इलाहाबाद पहुँचे जो बनारस के पास है। दोनों पंजाबी महिलाएं वहाँ उत्तर गयीं। अब रात भर के लिए छिक्के में मैं और स्टेब ही रह गयीं।

सबेरे हम एक नयी भूमि में पहुँच गये—वंगाल की चावल उपजानेवाली हरी और तर भूमि में। कही खेतों में लोग ऐड़ी-ऐड़ी भर पानी में हल चला रहे थे और कही लोग हरेन्हरे पौधों को एक स्थान से हटा कर दूसरे स्थान पर लगा रहे थे। जिस भूमि को हम छोड़ कर आये थे, वह इसकी तुलना में भूरी और सूखी थी।

स्टेशन पर हमने देखा कि भाषा और लिपि दिल्ली से भिन्न थी। जगह-जगह कोलगेट ट्रूथपेस्ट, अँग्रेजी विस्किटों, भारतीय सीमेंट तथा दूसरी वस्तुओं के बगला भाषा के विज्ञापन लगे हुए थे। यह भाषा हिन्दी की एक वहन है। लोगों की बाणी बीमी और संगीतमय थी।

पहानावा भी उससे भिन्न था, जिसको देखने के हम दिल्ली में आदी हो गये थे। पुरुष अपने शरीर के चारों ओर लपेट कर धोती बाँधते थे। स्त्रियाँ मेरी तरह सलवार-कमीज के बजाय साड़ियाँ पहनती थीं।

वंगाल में वर्दवान स्टेशन पर दोपहर होने से पहले, हमने गाढ़ी बदली। छिक्का फिर भर गया। परन्तु मुझे नीद आ रही थी, इसलिए मैंने साथ के मुसाफिरों पर गौर नहीं किया। दो तो मुझे भारतीय व्यापारी मालूम हुए। एक नवविवाहित दम्पति भी थे। वधु आभूपणों से लदी थी और चटकानी लाल रंग की साड़ी में शर्माई जा रही थी।

दोपहर के भोजन से पहले ही हम बोलपुर और शान्तिनिकेतन पहुँच गये। स्टेव कुछ देर बाद लौट गयी और मुझे अपने कमरे में पहुँचा दिया गया। मेरा कमरा लड़कियों के निवास के उस हिस्से में था, जिसमें कला की छात्राएँ रहती थीं। लगभग तीस छात्राएँ उसमें थीं। अधिकांश कमरों में दो-दो लड़कियाँ साथ रहती थीं और कुछ में अकेली। मेरा कमरा दो लड़कियों के रहने के लिए था, परन्तु मेरे साथ दूसरी लड़की अगस्त में आयी। दूसरी मंजिल का यह कमरा छोटा था। दीवारे सादी और सफेद पुती हुई थीं; पत्थर का फर्श नंगा था। उसमें दो तख्त जैसी नीची चारपाईयाँ पड़ी थीं जिन पर पतले गहे विछाये जाते थे। दो मेजें और एक स्हूल भी था। कमरे में चार खिड़कियाँ थीं—दो बाहर खुलती थीं और दो अन्दर हाल में। इनसे कमरे में काफी रोशनी और हवा आती थी। विजली की एक मढ़म बत्ती भी थी जिसके प्रकाश में रात को पढ़ा नहीं जा सकता था। कमरा सादा और सुख-मय था।

मैंने अपना सामान खोला; तस्वीरें, कितावें और दूसरी छोटी-मोटी चीजें अल्मारियों में जमायीं। विस्तर एक चारपाई पर विछाया और उस पर एक रंगीन चादर विछाई; अपने कपड़े एक छोटे-से बक्स में जमाये। अब कमरा मुझे अपना ही लगने लगा। मुझे विश्वास हो गया कि इस कमरे में मैं खुश रहूँगी।

अपने आगमन के दो दिन बाद मैं अपने कमरे में बैठी पढ़ रही थी कि मुझे छत पर किसी के भागने की घप-घप की आवाज़ मुनायी दी। मेरी खिड़की के ऊपर वह आवाज रुक गयी और मैंने देखा कि एक काला हाथ नीचे उतरा और उसके पीछे-पीछे एक बन्दर का बड़ा-सा, बालदार भूरा शरीर। वह मेरी खिड़की में आकर बैठ गया और कुछ देर मुझे तथा मेरे कमरे को देखता रहा। फिर, जिस फुर्ती से वह आया था उसी फुर्ती से चला गया। मैं समझ गयी कि वह “कमरा निरीक्षक” था; क्योंकि मुझे मालूम था कि वह इसी तरह और लड़कियों का भी निरीक्षण कर आया था। मैंने महसूस किया कि मैं उसकी परीक्षा में उत्तीर्ण हो गयी हूँ और वह मुझे अपनी चर्चाओं का विषय न बनायेगा।

और भी जीव-जन्तु मेरे कमरे के चक्कर लगाया करते थे; जैसे चिड़ियाँ, छिपकलियाँ, कुत्ते और हर तरह के कीड़े-मकीड़े। एक चिड़िया ने दीवार के

एक कोने में घोसला बना लिया था और वह अक्सर आकर उसमें बैठा करती थी। मुझे मालूम है कि मेरी गैरहाजिरी में कौए खाने की तलाश में आया करते थे। छोटी और बड़ी सभी तरह की छिपकलियाँ रात को निकलती और दीवारों पर दौड़-दौड़ कर कीड़े-मकोड़े पकड़ती थीं। मैं इनसे और वे मुझसे दूर ही रहती थीं।

आवारा कुत्ते, जो रसोई से भोजन चुरा-चुरा करके अपना पेट फूँस लिया करते थे, इच्छानुसार छात्रावास में घूमते थे। बाहर मेरी खिड़की के नीचे, घास में दो गायें बैंधी रहती थीं और मुर्गियों के बच्चे आजादी से इधर-उधर घूमा करते थे।

मैंने जल्दी ही अपने को शान्तिनिकेतन के जीवन में ढाल लिया। रोज़ सबेरे पाँच बजे से कुछ पहले ही मैं अपनी होस्टल की साथिनों की बोल-चाल और गाने से जाग जाती थी। उस समय सूर्य की किरणे फूट ही रही होती थीं और काफी ठंडक होती थीं।

लगभग छ बजे हम बड़े-से भोजन-कक्ष में नाश्ता करते थे। नीची-नीची लकड़ी की मेजों के सामने हम सँकरी बैंचों पर बैठते थे। नाश्ते में कोको के साथ ताजा मक्खन लगी हुई रोटियाँ, जिन पर शक्कर मुरक्की होती थी या पूरियाँ और एक हरी सब्जी मिलती थीं।

रोज़ नाश्ते के बाद एक छोटी-सी गायन-प्रार्थना-सभा होती थी। विद्यार्थियों के अलग-अलग दल एक-एक हप्ते उसका नेतृत्व किया करते थे। प्रार्थना चुपचाप होती थी और टैंगोर के लिखे गीत हमारे अमरीकी लोकगीतों से काफी मिलते-जुलते थे।

सुबह प्रायः मेरी दो-तीन फ़ास्तें लगती थीं। लगभग साढ़े ब्यारह बजे हम भोजन करते थे। भोजन के समय भोजन-कक्ष के चार विभाग हो जाते थे। लड़के और लड़कियाँ अलग-अलग बैठते थे तथा निरामिष भोजी और आमिष भोजी भी अलग-अलग। अधिकाश तो आमिष भोजी ही थे, इनमें भी ज्यादा बगाली थे। बगाली निरामिष भोजी बहुत कम होते हैं और मद्दली खूब खाते हैं।

मैं हमेशा निरामिष भोजन करती थी। ऐसेक्स में हमारा छोटा-सा फार्म था। एक गाय थी, कुछ सुअर थे और मुर्गियाँ थीं। मैं उन जानवरों की

देखभाल में हिस्सा लिया करती थी, इसलिए स्वाभाविकतया उनमे मुझे ममत्व हो गया था। मुझे इस बात का बड़ा दुःख था कि हमारे भोजन में माँस बहुत खरबी था। मेरा खयाल है कि ऐसी जगह में, जहाँ मेरे चारों ओर सब लोग आमिष भोजी ही थे मैं माँस खाना बन्द नहीं कर सकती थी, परन्तु भारत में जहाँ निरामिष भोजन इतना प्रचलित है, मुझे अपनी आदत बदलने में बहुत आसानी हुई।

यह हमारी इच्छा पर था कि हम चपातियाँ लें या चावल। पंजाबी हूसरे उत्तर भारतीय और मैं चपातियाँ लेते थे। चावल बंगालियों और दक्षिण भारतीयों का मुख्य भोजन है। इनके साथ आलू का एक शाक, साधारणतया एक हरी सब्जी, दाल और दही का शक्कर मिली चीजें मिलती थीं। दही की इन मीठी चीजों को खाते तो मैं अधाती नहीं थी। साल के कुछ मौसमों में जब कि बाजार में कोई एक शाक बहुत और सस्ता मिलता था, तब रोज़-रोज़ वही शाक बनता था, और कुछ हफ्तों बाद वह लगभग गायब हो जाता था। गोभी, पालक, बैंगन, भिड़ी, टमाटर, प्याज, लौकी और सदासुहागन आलू हमें खाने को मिलते। यद्यपि बहुत-सी लड़कियाँ कहती थीं कि उनके घर के खाने की तुलना में यहाँ का खाना बहुत खराब होता था, तथापि मुझे यह बहुत अच्छा लगता था।

भोजन के बाद दोनों घण्टे आराम और पढ़ने का समय होता था और बहुत-सी लड़कियों की तरह मैं इस समय सोती थी और किसी-न-किसी तरह तीसरे पहर की अपनी क्लास के लिए उठ जाती थी। मेरी क्लासें काफ़ी दैर तक चला करती थीं।

क्लासों के बाद दो घण्टे खेल होते थे। कुछ लड़कियाँ खेल खेला करती थीं, कुछ दुकानों पर जाती, कुछ टहलने निकल जातीं या आवास की चीजियों पर बैठ कर दाते किया करती।

मुझे दिन के इस भुहाने समय में, जबकि बाट्टल-विहीन नीला आसमान पश्चिम में नारंगी रंग में खिल उठता था, अपनी सहेलियों के साथ धूमना बहुत अच्छा लगता था। खेलों में भी आनन्द आता था। हम लोग बास्केट-बाल से मिलता-जुलता एक खेल, “नेट-बाल” खेला करते थे, जो मैंने दिल्ली पञ्चिक स्कूल में नीका था। इसके अलावा “रिंगटॉन” और “थो-वॉल” भी, जो

“वालीवाँल” जैसा होता था, खेला करते थे ।

उ वजे हमें हाजिरी के लिए छात्रा-नास पहुँचना पड़ता था । उसके बाद हम पढ़ते थे या नृत्य और वाद्य-वादन का अभ्यास करते थे या सेक्चर, सभा, नाटक आदि देखने जाते थे । लगभग ८-३० वजे भोजन होता था । गाना, वातें और हो-हल्ला ये चीजें—जो मेरे खयाल से लड़कियों के सभी भावासाँ में पायी जाती हैं, स्वत्म होने पर हम जल्दी-से-जल्दी सो जाते थे ।

बुधवार को शान्तिनिकेतन में सासाहिक छुट्टी रहती थी । विद्यार्थियों को उस रोज अपनी इच्छा के लगभग सभी काम करने की छूट रहती थी । न जाने क्यों शान्तिनिकेतन के बुधवार मुझे वह सुहाने, गर्म और सिली हुई धूपवाले दिनों के ही स्पष्ट में याद हैं जिनमें कि मैं पूरी तरह निश्चन्त हो कर चमकती हुई धूप का आनन्द लिया करती थी । मुझे याद हैं मुझ पर कपड़े धोने का पागलपन-सा सवार था । धुलने के बाद भी उन कपड़ों की सफाई और ताजगी की खुशबू मुझे बड़ी प्यारी लगती थी; और उस बड़े-से घास के मैदान में कपड़े डालते वक्त जो धूप की गर्मी में अपनी पीठ पर महसूस करती थी, वह भी उतनी ही प्यारी लगती थी ।

उस दिन मुझे वे सब काम करने का मौका मिलता था जिनकी कि तप्ताह भर उपेक्षा होती रहती थी । अपने कोर्स की किताबें पढ़ने के अलावा मैं वाहरी किताबें पढ़ लेती थी । कभी-कभी मैं अपनी सहेली विजया से बैंगला भी सीखती थी या वह मुझे अपने साथ शान्तिनिकेतन की ही किसी पिकनिक पर ले जाती थी । और अगर मेरा जी कोई काम करने को न चाहता, तो मैं अपनी नींद की ही कमी पूरी कर लेती थी—वास्तव में मेरा यह काम ससाह भर में जबसे ज्यादा पिछड़ जाता था ।

हर बुधवार को सुबह मन्दिर में सभी धर्मों की मिली-जुली प्रार्थना होती थी, जिसमें सभी विद्यार्थियों ने उपस्थित होने की बाधा की जाती थी । मन्दिर की इमारत छोटी और चौकोर थी जिसके कुछ हिन्में सुले हुए थे और कुछ में रगीन शीजों की खिड़कियाँ थीं । अक्सर मेरे पहुँचने तक इमारत विद्यार्थियों से खचाखच भर तुकी होती थी और कुछ लड़के-लड़कियाँ बाहर सीढ़ियों पर बैठे होते थे । प्रार्थना में गायन होता था; फिर प्रार्थना और अन्त में एक पुजारी जी बैंगला में भाषण करते थे ।

मुझे इतनी बँगला कभी आयी ही नहीं जो मैं प्रार्थना को पूरी तरह समझ पाती। इसलिए मैं कोशिश करके बाहर सीढ़ियों पर अपने बैठने का स्थान चनाती थी। मैं वहाँ बैठकर शान्तिनिकेतन का डाकखाना, उसके पेड़ और मैदान तथा स्कूल के सामने से पास के गाँव को जानेवाली सड़क की कभी-कभास की चहल-पहल देखती थी और अपने विचारों की लगामें ढीली कर देती थी।

अक्सर शान्तिनिकेतन की इमारतों को देखते हुए मैं सोचती थी कि वास्तव में शान्तिनिकेतन सुन्दर नहीं है। शायद विश्वविद्यालय की इमारतें उसे सुन्दर नहीं दीखने देती। वे लगभग सब-की-सब पुरानी कक्षीय और इंट की बनी एक-या दो-मजिली थीं, जिनमें स्थापत्य-कला का ज़रा भी सौन्दर्य न था। रहने के मकान, कार्यालय, पुस्तकालय, सग्रहालय, दुकानें, थियेटर और विश्व-विद्यालय के विभिन्न स्कूल, कला भवन, संगीत भवन, कालेज (जिसकी हँसाएं बाहर खुले में लगती थीं), चीनी अध्ययन-भवन, हिन्दी अध्ययन-भवन और स्नातकोत्तर भवन—इन इमारतों में थे।

परन्तु उम्म जगह अद्भुत शान्ति का बातावरण था। मैदान खूब लम्बे-चौड़े थे। हरियाली खूब थी, दिल्ली के मुकाबले में बहुत ही ज्यादा। शान्ति-निकेतन एक चावल उत्पादक क्षेत्र में बसा हुआ है और आप टहलते हुए कुछ ही देर में इस विद्या के सागर से निकल चावलों के खेतों और छोटे-छोटे गाँवों की उर्वर भूमि में पहुंच जाते हैं।

कभी-कभी शाम को किसी मित्र के साथ मैं किसी गाँव तक और खेतों के बीच की मेड़ पर टहलने निकल जाती थी। कहीं-कहीं चावल के खेत मीलों तक चले गये हैं जिनको देखकर असीम विस्तार की भावना पैदा होती है। मुझे वहाँ सौन्दर्य का अनुभव होता था।

टैगोर ने अपने इस प्रिय स्थान के विषय में लिखा है:—

निरवरोध, निर्विग्न बातावरण है—इस शान्तिनिकेनन आश्रम के चारों ओर। कहीं-कहीं झाड़ियाँ निकल आयीं हैं, जिनके बीच में उन्नत ताड़ के वृक्ष, काले जामुन के विटप, नन्हे पौधे और चींडियों के घरौदे दिखाई देते हैं। इन एकाकी खेतों के बीच से एक लाल पतली पगड़एड़ी नितिज के आचल में बसे गाँव की ओर बलखाती चली गयी है; और इस मार्ग के पथिक हैं बोलपूर के बाजार को जानेवाले ग्रामीण। वास

का गढ़न उठाये संधाल युक्तियों कमी-कमी उबर से निकल जाती हैः नार के तदी दैलगाड़ियों, जिनके कराहते पहिए दोपहर की वृप में घूल का एक बाटत छोड़ देते हैं। बहुत दूर ते देखा जा सकता है—इस प्रशान्त स्थली के नष्ट निवृत्र सत् वृजों का हुँच, जिसके जीवन पर्चों के बातावन से किसी पथिक जो मंटिर के बन्दर और नदन के दृग के अप्रभाव की न्हींकी निल सज्जती है। इस आनन्दगतन कुंख में, साल और नदुर के शाँचल में बसा है—हनारा शान्तिनिकेतन आश्रम ।

टैगोर की कानना के अनुसार वहाँ प्रछाति से तो हनारा निकट का सम्पर्क था, परन्तु ज्यों-ज्यों शान्तिनिकेतन के जीवन से भेरा परिचय दड़ता गया, त्योन्यों मुझे अनुभव होने लगा कि जैसा संसार के और किसी भी विश्वविद्यालय में होता है, वैसे ही विद्यार्थियों और लासपास के गाँवों व नगरवासियों के बीच सम्पर्क का यहाँ भी अभाव था ।

मुझे शान्तिनिकेतन ऐसा स्वर्ग मालूम हुआ जिसमें सभी के लिए पर्याप्त भोजन उपलब्ध था; रहने के लिए साफ़-नुयरा स्थान था। किसी को कठिन परिश्रम करने की आवश्यकता नहीं थी और न इस बात की चिन्ता थी कि अगले वर्ष भोजन कहाँ से आयगा? मुझे शान्तिनिकेतन में पूर्ण सुरक्षा का अनुभव हुआ। मैं वहाँ रह सकी इसे मैं अपना सौभाग्य मानती थी। लेकिन हमारे चारों ओर ऐसे लोग रहते थे जिनका जीवन हनसे बहुत भिन्न था, जिन्हें कहीं मैंहनत करनी पड़ती थी, जो हममें से कुछ विद्यार्थियों की तरह याली का आवा जाना फैक नहीं सकते थे ।

इस बातवरण में मुझे कुछ वैचानी का अनुभव होता था। लपने चारों तरफ के लोगों को भूलकर इस स्वर्ग के सुख का उपनोग करता आसान न था, जिसमें वे लोग हमारे साथ भाग नहीं ले सकते थे ।

वारह

कढ़ाई, संगीत और कला-कौशल

ये विचार—जो मन्दिर में या शाम को धूमते समय मेरे मन में उठते थे,

मेरी शिक्षा का एक अंग थे और महत्वपूर्ण अंग थे । परन्तु मेरी शिक्षा का एक और पहलू था जो शायद अधिक महत्वपूर्ण था । मेरा मतलब कालेज तथा संगीत और कला-भवनों की मेरी शिक्षा से है । चूँकि मुझे एक विशेष छात्रा के रूप में प्रवेश मिला था, मैंने ऐसा पाठ्यक्रम चुना था जिसमें कालेज की शिक्षा के साथ कला और संगीत की भी कुछ शिक्षा सम्मिलित थी ।

कला-भवन के पाठ्यक्रम में मेरि सिर्फ़ काढने-पिरोने की कक्षा में दाखिल हुई । इस विभाग में और भी कई कला-कौशल सिखाये जाते थे—जैसे बुनाई, चमड़े का काम और वाटिक । वाटिक कपड़े पर एक तरह की छपाई का काम होता है । कला-भवन में मुख्यतया भारतीय चित्रकारी, नमूनों और शिल्प पर विशेष ध्यान दिया जाता है ।-

कढ़ाई सीखने में मुझे विशेष आनन्द आता था । सप्ताह में दो बार दो-दो घण्टे के लिए इसकी कक्षा लगती थी । इसमें पाँच-छः लड़कियां और थी—सब मेरी जैसी नयी । कला-भवन की इमारत के एक फर्नीचर-रहित कमरे में हम फर्श पर बैठती थी । खुली हुई लिड़कियों से आनेवाली हवा कमरे को ठंडा रखती थी और अपने आरामदेह काम में हमें चैन मिलता था ।

हम सबके पास सूती कपड़े का एक-एक बड़ा-सा चौकोर टुकड़ा था । अपने शिक्षक की सहायता से हमने कई महीनों में उसे एक रंगीन नमूने का रूप दिया । आन्तिनिकेतन से विदा होते समय तक मैं बनाऊजो, मेजपोशी और दस्तरखानों पर नमूने काढना तथा अपनी सीखी हुई कढ़ाई दूसरों को सिखाना अच्छी तरह जान गयी थी ।

संगीत-भवन की दो कक्षाओं में मैंने प्रवेश किया था—एन तबला-वादन की और दूसरी क्यकली नृत्य की । तबले की जोड़ी हमेशा एक साथ बजाई जाती है । एक का स्वर ऊँचा होता है; इसे दायें हाथ से बजाते हैं । दूसरे का

स्वर गंभीर होता है ; इसे बाये हाथ से बजाते हैं । तबला कभी-कभी स्वतंत्र बाद्य के रूप में भी बजाया जाता है, परन्तु अधिकतर उस पर दूसरे बाद्यों के या गायन के साथ संगत की जाती है ।

मैंने तबला-बादन सीखना क्यों पसन्द किया ? इसके शायद दो कारण थे; एक तो मुझे ढोल की लय और आवाज पसन्द थी और दूसरे भारतीय बाद्यों में मुझे यह सबसे सहज लगा । यद्यपि शीघ्र ही मुझे पता चल गया कि तबला-बादन में कुशलता प्राप्त करने के लिए मुझे बहुत कठिन अन्यास करना पड़ेगा । फिर भी मुझे खुशी थी कि मैंने संगीत-शिक्षा में यह बाद छुना ।

हमारे गिरजाक बंगाली थे । क्रद के लम्बे और रूप के सुन्दर । उनकी लम्बी, पतली और मजबूत उँगलियाँ ठीक बैसी ही थीं जैसी कि तबला बजाने के लिए चाहिए । मैं कोई कलाविद् तो नहीं हूँ, लेकिन मेरा ख़्याल है कि वे तबला बहुत अच्छा बजाते थे ।

जब हमें बताते-बताते वे अपने तबला बजाने में तल्लीन हो कर उसे बजाते ही जाते थे तो मुझे बहुत आनन्द लाता था । आँखें बद करके वे अपना सर इवर-उधर मटकाते जाते थे और अपने नंगे पैर को तबले की ताल पर झटकते रहते थे । मैं उनका तबला-बादन सुनते या देखते कभी घुस्ती ही नहीं थी ।

हमारी तबले की कक्षा सप्ताह में तीन बार एक घण्टे के लिए लगती थी । कक्षा में चार-पाँच लड़के और दो-तीन दूसरी लड़कियाँ थीं, इसके लिए भी हम संगीत भवन के एक कमरे में फर्ण पर बैठते थे ।

संगीत भवन के दूसरे कमरे में हमारी कथकली नृत्य की कक्षा लगती थी । भारत के शास्त्रीय नृत्य की शैलियों में से केवल दो की शिक्षा शान्तिनिकेतन में दी जाती है । कथकली और मणिपुरी की । कथकली दक्षिणभारत का तीव्र-गति का, प्रवल, लयदार और अत्यंत अभिव्यंजनात्मक नृत्य-नाटक है । मणिपुरी, जिसका उद्भव उत्तर-पूर्वी भारत के मणिपुर में हुआ, प्रवल तो कम है, किन्तु कोमल अधिक है । नृत्य की ये दोनों शैलियाँ हाथ और मुख के परिचालन पर आधारित हैं ।

लका के प्रसिद्ध कथकली नर्तक प्रेमकुमार, जो मेरी जहापाठी छात्रा के पति हैं—कहते थे कि “शरीर के परिचालन के द्वारा आन्तरिक भावनाओं की बाह्य अभिव्यंजना” का नाम नृत्य है । वे कहते थे कि अभिव्यंजना के दो मुख्य

माध्यम है—एक अभिनय अर्थात् मुख पर भाव-प्रदर्शन और दूसरा मुद्राएँ अर्थात् हाथों और उंगलियों का परिचालन; जिसके बिना नृत्य में न कोई अर्थ रहता है, न सौन्दर्य।

तथापि विभिन्न मुद्राओं और उनके तात्पर्य को सभके बिना भी भारतीय नृत्य खासकर कथकली को देखने में आनन्द आता था। मैं अपने अभ्यास के समय भी संर्गीत भवन की खिड़कियों से नृत्य की विभिन्न कक्षाओं को देखती रहती थी।

कथकली की प्रवलता और लय के कारण मैंने उसे सीखना पसन्द किया। हमारे अध्यापक दक्षिण भारतीय थे, जो बड़ी कुशलता और सुन्दरता के साथ नृत्य किया करते थे। वे परिपूर्णतावादी थे और जल्दी ही मुझसे परेज्ञान हो गये; क्योंकि मैं रोज कई घण्टे अभ्यास नहीं कर पाती थी।

कक्षा में तीन लड़कियाँ और थीं। हमारे गिलक ने पूजा नामक एक सुन्दर नृत्य से हमारी शिक्षा प्रारम्भ की। हम एक बड़े-से, बीच में उभरे हुए और दोनों सिरों पर बजनेवाले एक बाद्य मूर्दंग की ताल पर नृत्य करते थे, जिससे बड़ी गम्भीर आवाज निकलती थी। वह बिलकुल नृत्य के अनुसार बजाया जाता था और उसकी ताल से नृत्य के पदसंचालन का संकेत मिलता था। तबले की ही तरह इसकी हर घंटि का नाम होता है—जैसे “ते,” “रे,” “की”। नृत्य के “बोल” हमने ज़्यानी याद किये।

लगभग एक महीने बाद हमने विभिन्न मुद्राएँ सीखनी शुरू की। कुल मुद्राएँ चौबीस होती हैं और हर एक के दो से तीस तक या इससे भी अधिक अर्थ होते हैं। उदाहरण के लिए, पहली मुद्रा “पताका” कहलाती है। इस “पताका” मुद्रा के विभिन्न रूपों से वेर, राजा, सूर्य, हाथी आदि का दोब कराया जाता है। इन्हे याद करना आसान न था। जैसे-जैसे मैं आगे की मुद्राएँ सीखती बैसे-बैसे पहले की सीखी हुई भूलती जाती—किन्तु अच्छे कथकली नर्तक को ऐसी सैकड़ों मुद्राएँ याद रहती हैं।

मेरी अन्य कक्षाएँ कालेज में होती थीं। मैंने भारतीय इतिहास, राजनीति-शाहित्य (टैगोर की कविताओं, नाटकों और दर्शन का अध्ययन), नागरिक-शास्त्र तथा वन्यजीवशास्त्र चुने थे और कुछ समय के लिए भारतीय कला का इतिहास एवं वेंगला भी।

इनमें मेरी सबसे अधिक रुचि भारतीय इतिहास के प्रति थी। हमारे अध्यापक इस विषय के महान विद्वान थे और इस बात के लिए वडे चिन्तित रहते थे कि उनके छात्र जितना अधिक हो सके उतना अधिक ज्ञान प्राप्त करें। कक्षा के बाद जब लड़के उनसे प्रश्न करते थे, तब उन्हे उनका पूरा-पूरा उत्तर देने में कुछ दूसरे अध्यापकों की प्रवृत्ति के विपरीत बहुत आनन्द आता था।

उन्होंने विषय का आरम्भ एक काफी लम्बी परन्तु ज्ञानवर्द्धक भूमिका से किया, जिसमें भारतीय इतिहास के अभाव, उसके स्रोतों, भारत के भूगोल आदि पर खूब प्रकाश डाला गया था। फिर हमने इसा के २५०० वर्ष पूर्व से प्रारम्भ होनेवाले भारतीय राजनीतिक और सास्कृतिक इतिहास का अध्ययन किया। विश्वास किया जाता है कि मोहन-जो-दड़ो की, जो अब पश्चिम पाकिस्तान में है, सम्यता का यही चरम युग था।

भारतीय इतिहास के प्रार्थ्यापक कालेज के अन्य विषयों की तरह इतिहास पर भी भाषण देते थे। दिल्ली पब्लिक स्कूल की क्लासों की तरह यहाँ विचार-विमर्श नहीं होता था और कक्षा में प्रश्न करने के अवसर कम मिलते थे। हम नोट ले लेते थे। ज्यादा जानकारी के लिए हमें पुस्तकालय से पुस्तकें लाकर पढ़ने की सलाह दी जाती थी।

भारतीय इतिहास तथा नागरिक शास्त्र की दो गाखाओ—अर्थ शास्त्र और राजनीति, जो मैंने लिये थे—की कक्षाएँ पेड़ों की छाया में लगती थीं। हम विद्यार्थी फर्श पर छोटी-छोटी चटाइयों पर अद्वचन्द्राकार बना कर बैठते थे और अध्यापक हमारे सामने बैठते थे। गर्मियों की सुबह की तपन में हवा सुहावनी लगती थी। सदियों की ठंड में सूरज की गर्मी मुहावनी लगती थी; बीर पेड़ों का कोमल मर्मर और पक्षियों का कलरव अत्यत आनन्ददायक होता था।

भारतीय इतिहास के बाद मुझे टैगोर का साहित्य और दर्शन सबसे अधिक पसन्द था। इस कक्षा में मुख्यतया गैर-वंगाली छात्र होते थे। हमारे अध्यापक, जो टैगोर-साहित्य के पढ़ित माने जाते थे, जोर देते थे कि जूँकि टैगोर की कूल पांच प्रतिशत रचनाएँ ही अग्रेजी में अनुदित हुई हैं या लिखी गयी हैं, इसलिए जो लोग सचमूच टैगोर-साहित्य का अध्ययन करना चाहते हैं, उन्हे बैंगला सीरा कर मूल बैंगला में उसका अध्ययन करना चाहिए। मैंने जब शान्तिनिकेतन छोड़ा, तब तक मैं इतनी ही बैंगला सीख पायी थी कि बैंगला भाषा की सरल

कविताएँ पढ़ और समझ सकूँ ।

अपने अध्यापक के मुख से वैगला कविताओं के पाठ को मुनने में बड़ा आनन्द आता था । वे संगीतमय होती थी—लय से पूर्ण, कोमल और प्रवाहमय । मेरा ख्याल है कि टैगोर की कविताओं का अधिकांश अप्रेज़ी अनुवाद भी सुन्दर है । (यद्यपि आमतौर पर मैं कविताओं की भक्त नहीं हूँ) अपनी पसन्द की एक कविता मैं यहाँ प्रस्तुत करती हूँ ।

चैत्र की दाढ़ारिन वन-वन विचरण करती हुई,

कोने-कोने से पत्तियों और फूजों में अपनी आभा प्रकट करती है ।

आकाश रंगों से उमड़ा पड़ता है,

पदन संगीत से उन्मत्त है ।

भंकावात से भक्तोरी हुई वनस्थली की राखाएँ

हमारे रक्त में भी अपनी हलचल का संचार करती हैं ।

हवा हप्सोल्लास से दिग्ब्रान्त है

और समीर शीघ्रता से एक फूल से दूसरे फूल के पास जाकर

उसका नाम पूछा रहा है ।

रवीन्द्र साहित्य की कक्षा में थोड़े-से ही छात्र थे—एक पंजाबी लड़की, एक अमरीकी लड़का, एक लंका का छात्र, एक दक्षिण भारत का, केनिया का ओकेलो और मैं । अपराह्न में कक्षा लगती थी और हमें से अधिकांश के लिए दिन की अन्तिम कक्षा होती थी । इसलिए अक्सर हम लोग बैठ कर घण्टों बातें करते और कभी-कभी इन बातों में विषय तो कही-का-कहीं छूट जाता । इस कक्षा में और मत्र कक्षाओं से अधिक विनिष्टता रहती थी । हम में से हर एक बारी-बारी से पढ़ता था । फिर प्रश्न पूछे जाते थे और विचार-विनिष्ट होता था ।

कक्षा एक इमारत की बरसाती में लगती थी, जिसके पास कालेज के दफ्तर और पास के होस्टल में रहनेवाले छात्रों के अव्ययन-कक्ष थे । उसके इतनी निकट एक चाय की दुकान थी कि चायबाजे को पुकारा जा सकता था । कक्षा के बाद रोज़ विचार-विनिष्ट के दौरान में हम आपस में सबके लिए चाय मंगा लेते थे; फिर शायद भवय के साथ उसके दौर भी बढ़ते रहते थे ।

हमारे अध्यापक अशोक दा एक विभूति थे—दण और सौख्य की प्रतिमूर्ति । पुरस्त के समय गद्य या पद्य समझने में वे मेरी सहायता करते थे । मेरे विज्ञ-विद्यालय छोड़ने पर जब उन्होंने तथा कक्षा के दूसरे छात्रों ने टैगोर की तीन पुस्तकें—दो बँगला और एक अंग्रेजी भाषा की, मुझे भेट की तो मुझे अपार हर्ष हुआ ।

मेरे अन्य विषय—वनस्पतिशास्त्र और नागरिक शास्त्र, मेरे ख्याल से वैसे ही थे जैसे दुनिया के किसी भी हिस्से में ये होते हैं । वनस्पति शास्त्र की कक्षा एक सुसज्जित प्रयोगशाला में सप्ताह में चार-पाँच बार लगती थी । कक्षा में लगभग वीस लड्डे-लड्डियाँ प्रथम वर्ष के छात्र थे । उनमें से अधिकांश को अंग्रेजी मासूली ही आती थी । इनलिए अन्दर वनस्पति शास्त्र के अध्यापक बँगला भाषा में शिक्षा दिया करते थे । नागरिक शास्त्र के दोनों अनुविषय—अर्थ-शास्त्र और राजनीति में भी भाषा की यही समस्या थी । किन्तु हमारी पाठ्य-पुस्तकें अंग्रेजी में थीं ; क्योंकि अब तक बँगला या दूसरी भारतीय भाषाओं में ये पुस्तकें बहुत कम छपी हैं ।

मेरे अर्थशास्त्र के अध्यापक, जिनमें मेरा बहुत मतभेद रहता था, अमरीका को पूँजीवादी देश कहते थे और फिर पूँजीवाद के लक्षण इन निम्न-लिखित पूर्वाग्रह-पूर्ण शब्दों में व्याख्या करते थे :—

- (१) वहाँ निजी सम्पत्ति होती है ।
- (२) उत्पादन मुनाफे के उद्देश्य से होता है ।
- (३) कोई गांव आत्म-निर्भर नहीं होता ।
- (४) बाय में भागी विषमता रहती है; धनी बहुत कम और निर्धन बहुत अधिक होते हैं ।
- (५) यह पूँजी के मालिकों की इच्छा पर निर्भर करता है कि क्व, कैमे और किस चीज़ का उत्पादन करें ।

हमारी अर्थ-शास्त्र की पुस्तकों में लिखा था :—

पूँजीवाद की युराइशियों के कारण स्त्रोतियर इन में उल्जा झल्त हुआ । दहाँ अर्थ मञ्चदूर वर्ग का गास्त है, जिसने उत्पादन भी समाजवादी चक्रवर्त्या जायम की है । समाजवाद के अन्तर्गत एक पूँजीपति मञ्चदूरों को नैनकर नहीं रखता वल्कि उनको राज्य काम देता है, जो उत्पादन के सारे साधनों का स्वामी होता है और एक सुनियोजित दोलन-

के अन्तुसार उनका संचालन करता है। उत्तादन से होनेवाली प्राप्ति..... समाजता के आधार पर लोगों को बोटी जाती है।

एक रात हमारे अर्थ-शास्त्र के अध्यापक ने अमरीका की अर्थ-व्यवस्था के विषय में विश्वविद्यालय के छात्रों के सामने भाषण दिया। सौभाग्य से भाषण के बाद प्रश्नों के लिए समय रखा गया था। उसमें दो अमरीकी लड़कों में से एक ने उन गलतफहमियों को दूर किया, जो मेरे अध्यापक ने पैदा कर दी थीं।

मुझे शान्तिनिकेतन में ऐसी अमरीका विरोधी भावना बहुत कम देखने को मिली, परन्तु भारत के विभिन्न भागों में भारतीय विज्ञविद्यालयों के छात्रों के साथ अपने सम्पर्क से मेरे पिता को मालूम हुआ कि बहुत-से छात्र अमरीका की अर्थ-व्यवस्था और अमरीकी सरकार की विदेश-नीति को सन्देह की हृष्टि से देखते हैं। पश्चिमी उपनिवेशवाद के उनके लम्बे और कड़वे अनुभव को देखते हुए उनका यह सन्देह उचित ही है और अकारण नहीं कहा जा सकता। फिर भी, मेरे पिता ने अनुभव किया कि अधिकांश मामलों में गलतफहमी और अपूर्ण ज्ञान ने उनके विचारों पर रंग चढ़ा दिया था तथा वे सच्ची जानकारी हासिल करने को उत्सुक थे। मेरे पिता ने उन्हें असली जानकारी करायी।

किन्तु शान्तिनिकेतन में लड़कियां अधिकतर इन विषयों की चर्चा नहीं करती थीं और जायद इन पर विचार भी नहीं करती थीं। मेरा ख्याल है कि अगर लड़कों से मेरी ज्यादा जान-पहचान होती, तो उनके विचार कुछ भिन्न ही निकलते।

अमरीका के विषय में उनके विचार कुछ भी हो, उसके विषय में जो कुछ भी उन्हें ज्ञात था, उसे वे पसन्द करते हों या नापसन्द; लेकिन, मैं समझती हूँ कि इन बातों ने मेरे प्रति उन छात्रों के रुख़ को किसी तरह प्रभावित नहीं किया। नलिनी शान्तिनिकेतन की मेरी सबसे धनिष्ठ सहेली थी। अमरीकी सरकार की नीतियों की ईमानदारी के प्रति अपना सन्देह और अमरीकी जनता के प्रति अपने साधारण अविद्यास को उसने मुझसे प्रकट किया।

चूँकि नलिनी ने अपनी धारणा शान्तिनिकेतन आनेवाले उन थोड़े-से अमरीकी लोगों को देखकर बनायी थी, जिन्हे उसने भी माना कि, हमेशा अमरीका का सच्चा प्रतिनिधि नहीं माना जा सकता। इसलिए मैंने उससे अमरीका-

विरोधी न बनने का आग्रह किया। मेरा विचार है कि उसे अपने देशवानियों पर, विशेषकर अर्थगाम्भीर्य के हमारे अमरीका-विरोधी अव्यापक के समान देशवासियों पर—गहरा विच्वास था। उन पर सन्देह करना उसके लिए सहज न था। विदेशियों पर सन्देह करना फिर भी आसान था।

१९५२ के सितम्बर में नलिनी ने मुझसे कहा कि अमरीका में भारत के प्रति जो सद्भावना का सागर उमड़ पड़ा है, उस पर उन्हें सन्देह है। उसकी समझ में नहीं आता था कि अमरीकी सरकार इतनी सहायता क्यों दे रही है? उसका ख्याल था कि सद्भावना के अतिरिक्त इसका कोई गुप्त कारण होना चाहिए। उसे सन्देह था कि वास्तव में अमरीका चाहता है कि अगर तीसरा महायुद्ध हो तो उसमें भारत उसका साथ दे। नलिनी का मत या कि अगर यही वह अतिरिक्त कारण था, तो अमरीका स्पष्ट रूप से उसे स्वीकार क्यों नहीं करता?

एक बार उसने हमारे देश की हृषी-विरोधी भावना की चर्चा की। उसने कहा—“वहाँ पिछले बर्पं सीं से अधिक मारपीट की घटनाएँ हुईं।” वह मेरी इस बात पर विच्वास करने को तैयार नहीं थी कि ऐसी घटनाएँ तेजी से अतीत की बातें बनती जा रही हैं। कम्यूनिस्ट भी तो एशियाई द्वादशों में ऐसी झूठी बातें फैलाने में कोई कसर नहीं रखते।

तेरह

नयी सहेलियाँ

शान्ति-निकेतन में मेरा दूसरा महीना गुजरते-गुजरते मुझे जान पढ़ने

लगा कि मेरा दत्साह घट रहा है। मैंने आदा की थी कि शान्ति-निकेतन में लड़कियाँ (बोर नहीं तो केवल इसी कारण कि वे शान्ति के निकेतन में रहती हैं) शान्त, सीधी-सादी और परिश्रमी होंगी। परन्तु मुझे शीघ्र ही पता चल गया कि लड़कियाँ जहाँ भी जमा होती हैं, चाहे अमरीका में हो चाहे भारत में, साधारणतया वे एक जैसी ही होती हैं। शान्ति-निकेतन ने इस मामले

में ऐसा निरालापन नहीं दिखाया, जिसकी कि मैंने आशा की थी ।

तथापि यह निराशा, जो कला-भवन के छात्रावास की लड़कियों की निश्चलता और बाचालता से पैदा हुई थी, अधिक नहीं टिकी । शान्ति-निकेतन की वहुत-सी स्मृतियाँ मेरे मस्तिष्क में हैं—अपनी अनेक सहेलियों की और उनके साथ गुजरे हुए अपने आनन्दमय समय की । इन स्मृतियों की तुलना में यह निराशा नगण्य ही है ।

कला-भवन के छात्रावास में भारत के लगभग सभी प्रान्तों की लड़कियाँ थीं । कम-से-कम एक-तिहाई तो कलकत्ते और पश्चिम बगाल के दूसरे हिस्सों की थीं । फिर काश्मीर की लड़कियाँ थीं; पंजाब की थीं, दिल्ली, उत्तर-प्रदेश, मध्यभारत, वर्माई, हैदराबाद और आसाम की थो । दो लड़कियाँ लका की थीं । समीरा इराक की थीं; और एडना, जो सगीत और नृत्य सीखती थी, अमरीका की थी ।

आमतौर पर वहाँ बैंगला भाषा सुनने को मिलती थी । फिर भी मेरे-जैसे गुरु-बंगाली, जिनसे बैंगला सीखने का आग्रह भी किया जाता था, बैंगला बहुत कम जानते थे । वे आपस में तो हिन्दी या अंग्रेजी में बातें करते थे और बंगालियों के साथ अंग्रेजी में ।

लड़कियाँ आमतौर से बड़ी आकर्षक थीं । उनके सुडौल नाक-नक्शा, स्तिर्घ त्वचा, काली गहरी आँखें, स्वच्छ दन्तावलि और सुन्दर सघन काले वाल, जो तेल से चमकते और चोटियों में गुथे हुए होते थे । अधिकांश लड़कियाँ छरहरे शरीर की और सुन्दर थीं ।

उनका पहनावा—साधारण सूती साड़ी और ब्लाउज—विल्कुल सादा होता था, परन्तु गौरवपूर्ण । साड़ियाँ सफेद या हल्के हरे, नीले, गुलाबी, पीले या बैंगनी रंग की होती थीं, जो उनके गेहूंए रंग पर फवती थीं । कुछ लड़कियाँ सादी चप्पलें पहनती थीं—अधिकांश नगे पैर धूमती थीं ।

भारतीय युवती का शुंगार बहुत थ्रम-साध्य होता है । बालों में तेल डालना, कंधी करना और चोटी गूँथना ही बहुत कठिन होता है । कई लड़कियाँ आँखों का सौन्दर्य निखारने के लिए काजल् लगाती थीं । कुछ माये पर लाल विन्दी लगाती थीं और दिवाहित बगाली लड़कियाँ माँग में सिन्दूर भरती थीं । यह सुच है कि दर्पण देखने में भारतीय लड़की उतना ही समय लगाती है, जितना

कोई अमरीकी लड़की। परन्तु भारतीय युवतियों में एक ताजगी और सादगी के दर्शन होते हैं। कारण चाहे जो भी हो, आपको भान होता है कि जो सौन्दर्य उसमें दिखायी देता है वह पूर्णतया उनका अपना है।

थोड़े ही समय में छात्रावास ने मुझे अपने परिवार का अंग बना लिया और मैं अपरिचित व नयी न रही। पहिली भेट में कई लड़कियाँ मुझसे जरा भी नहीं खुली। लेकिन कुछ ने तुरन्त ही मुझसे ग्रेम और मित्रता का सम्बन्ध बना लिया।

इनमें एक थी विजया। मुझे शान्तिनिकेतन की दिनचर्या को अनुकूल बनाने में विजया ने मेरी बड़ी सहायता की। हम दोनों सोलह वरम की और छात्रावास में सबसे कम उम्र की थी। चार वर्ष के कला के पाठ्यक्रम में उसका पहला वर्ष था।

विजया का घर कलकत्ते में था और उसकी मातृभाषा बँगला थी। वह अंग्रेजी और हिन्दी भी बोलती थी। अपने शुरू के दिनों में एक दिन सच्चा को मैं विजया के साथ काफ़ी लम्बी दूर, कलकत्ता उत्तर-पूर्वी विहार रेलवे लाइन तक धूमने गयी। यह लाइन विश्वविद्यालय की पूर्वी सीमा थी। उस समय विजया ने मुझे बँगला का पहला पाठ पढ़ाया। हम रेल की पटरी से परे पुक्ते पर बैठे थे। तब उसने मुझे बताया कि बँगला हिन्दी तथा अन्य द्वं-सात भारतीय भाषाओं से कुछ मिलती-जुलती है। यदोकि सस्कृत ही इन सब भाषाओं की जननी है। सस्कृत भारतीय-नूरोपीय भाषाओं के परिवार की है और अब भारत में बोली नहीं जाती।

पुक्ते पर बैठना बड़ा भला लग रहा था। हल्की-हल्की हवा चल रही थी और मौसम ठड़ा था। जब हम वहाँ बैठे थे तब एक रेलगाड़ी उधर में गुज़री जिसके डिव्हे मुसाफिरों से पटे पटे नहे थे। जब वह फक-फक करती हुई चढ़ाई पर चढ़ रही थी तब हमने अपने हाथ ढ़िलाये।

बरसात का मौसम कभी ख़रम नहीं हुआ था। सुबह तड़के पानी पड़ चुका था। लेकिन अपराह्न में बादल फट नये थे और नीले लालमान में नूरज चमकने लगा था। हम जब लैटे तब नूर दूब रहा था।

उसके बाद ऐसी अनेक सध्याएँ मैंने विजया के साथ धूमने में दितायी। वह बड़ी मस्त थी। उसमें उत्साह भी बिपार था। बबर उसके बालों में एक सुन्दर फूल लगा रहता था।

कला-भवन के आवास की हर लड़की किसी-न-किसी कारण से मुझे पसन्द थी। विजया को मैं उसके अच्छे स्वभाव और उत्साह के कारण पसन्द करती थी। एक और लड़की थी सोमा, जो मुझे वेहद अच्छी लगती थी, परन्तु उससे मेरी कभी घनिष्ठता न हो सकी। सोमा लंका की थी। उस में वह आवास की ज्यादातर लड़कियों से बड़ी थी और कथकली के प्रसिद्ध नर्तक प्रेमकुमार की, जिनका मैं पहले उल्लेख कर चुकी हूँ, पत्ती थी। वह बहुत सुन्दर थी—छरहरा बदन और लम्बा क़द। उसका स्वभाव शांत, मैत्रीपूर्ण और उदार था। मैंने उसे कभी क्रोधित होते हुए नहीं देखा।

परन्तु मेरी सच्ची सहेलियाँ शिक्षा-भवन (कालेज) में थीं। इनमें नलिनी मुझे सबसे अच्छी लगती थी। नलिनी पंजाबी थी—भारी आवाज, हृष्ट-पृष्ठ और आकर्षक। अन्य अनेक लड़कियों के विपरीत वह बड़ी स्वतन्त्र प्रकृति की थी और धूमने-फिरने की शौकीन थी। विभाजन के पहले वह अन्ने परिवार के साथ पश्चिम पंजाब में रहती थी, जो अब पाकिस्तान में है। १९४७ में वे लोग भागकर भारत आये थे और दिल्ली में बस गये थे। नलिनी की मातृ-भापा पंजाबी थी। इसके अतिरिक्त वह अग्रेजी और हिन्दुस्तानी बोलती थी और कुछ बँगला भी, जो उसने गान्तिनिकेतन आने के बाद सीखी थी।

शान्ति-निकेतन में तो यह उसका पहला ही वर्ष था, परन्तु वह तृतीय वर्ष (वी. ए.) की छान्ता थी। मेरी और उसकी कक्षाएँ इकट्ठी होती थी। गाँवों तथा गाँवों के लोगों के प्रति उसे भी वैसी ही दिलचस्पी थी, जसी मुझे। शान्ति-निकेतन के हमारे जीवन तथा पास के गाँवों और नगर के जीवन के बीच सम्पर्क का अभाव उसे भी वैसा ही खटकता था, जैसा मुझे।

शान्ति-निकेतन आने के कुछ ही समय बाद एक दिन मैं, नलिनी और विजया—हम तीनों छान्त्रावास से पश्चिम की ओर धूमने गयी। श्रीनिकेतन जाने वाली कच्ची सड़क पर हम चल पड़ी। श्रीनिकेतन शान्तिनिकेतन से लगभग तीन मील दूर, ग्राम-विकास-केन्द्र है। हम एक छिद्रली झील, पानी से भरे घान के खेतों और विश्वविद्यालय के कुछ भवनों के पास से गुजरे। कोई एक माल दूर हमारी बायी तरफ एक छोटा-सा गाँव पड़ा, जिसमें आठ-दस छोटी-छोटी फूस के छप्परों से छायी हुई कच्ची भोजड़ियाँ थीं। घान के खेतों के नीचे, एक ऊँचे-से टीले पर वे स्थित थीं। बरसात का मौसम था। हम गाँव के अंदर

उसकी एकमात्र गली में चली जा रही थी कि पानी पड़ने लगा। हमने एक ठिगने कद और साँवले रंग की ओरत से उसके आँगन के छप्पर में शरण लेने की अनुमति माँगी। “अवश्य” उसने कहा और हम उस छोटी-सी कोठरी में बैठकर पानी के रुकने की वाट देखने लगी।

छप्पर साफ और सूखा था। कोने में एक नांद थी जिस पर एक बछड़ा घास खा रहा था। कच्चे फर्ग पर लकड़ी का एक हल तथा कई दूसरे बौजार रखे थे। दीवारों पर और छत के लट्टू से मूँज की बड़ी-बड़ी टोकरियाँ लटक रही थीं। हमने लगभग आधे घण्टे का समय वहाँ गा कर और बातें करके विताया और बारिश रुकने पर हम छात्रावास को लौटी।

शान्तिनिकेतन के पास के गाँवों में या तो वंगाली लोग रहते हैं या सथाल। हम सथाल गाँव में पहुँचे थे। यह प्रश्न विवादग्रस्त है कि ठिगने कद और गहरे रगवाले सथाल लोगों के पूर्वज द्रविड़ थे या उम आदिवासी दल के थे, जिसके विषय में अनुमान लगाया जाता है कि वह द्रविड़ों से भी पहले भारत में बसा हुआ था। जो भी हो, यह तो जात हो चुका है कि सथाल भारत के आदिवासियों में से थे, जिन्हें ईसा के २५०० वर्ष पूर्व आर्यों ने आक्रमण करके विहार, पश्चिम वंगाल और भारत के मध्य भाग में खदेड़ दिया था।

इस तरह बाहरी दुनिया से विलकुल अलग जगल में रहने के कारण उनका रहन-सहन और उनके कुछ रीति-रिवाज अब तक लगभग ज्यो-केन्यो चले आ रहे हैं। आज वे भारत की सबसे असम्प्रजातियों की गिनती में आते हैं। यह सही है कि शान्तिनिकेतन के आस-पास के सथालों का कुछ समय से वंगाली गाँववालों के साथ निकट समर्पक है और श्रीनिकेतन ने जो काम किया है, उससे भी वे प्रभावित हुए हैं। फिर भी उनका एक अलग वर्ग है।

शान्तिनिकेतन छोड़ने के कुछ पहले एक छुट्टी के दिन मैं और नलिनी दोपहर में एक सथाल गाँव में गयी। उसकी सकड़ी गली और छोटे-छोटे घर लगभग पूरी तरह सूने पड़े थे। कुछ बच्चे घूल में खेल रहे थे और एक घर के चबूतरे पर दो लड़कियाँ धान कूट रही थीं। वे लजाने लगीं, फिर भी उनमें स्नेह था। हम एक दूसरे की भाषा तो समझ नहीं सकती थीं, इसलिए इशारों में हमने उन्हें समझाया कि हम उनकी सहायता करना चाहती हैं।

वे धान से भूसी अलग कर रही थी। उनका तरीका अजीब था। चबूतरे की कच्ची जमीन में प्याले की शक्ल का एक छोटा-सा गड्ढा था। उसमे मुट्ठी भर धान डाला जाता था। लकड़ी का एक भारी तख्ता वहाँ लगा था जिसके एक सिरे पर एक ऐसी चीज़ बनी हुई थी जो गड्ढे में ठीक बैठ जाती थी। यह लकड़ी का तख्ता एक ओर से ऊपर उठता था तो दूसरी तरफ से नीचे जाता था। जब पास के सिरे को नीचे दवाया जाता था तो गड्ढे में बैठने-वाला सिरा ऊपर उठ आता था। छोड़ देने पर वह सिरा घम्म से गड्ढे में गिर जाता था और धान का छिलका टूट जाता था। काम बहुत मेहनत का था।

जेप घर बन्द थे और उनमें ताले पड़े थे। जो थोड़े-से खुले थे उनमें से एक में हमने एक अघेड़ औरत को आँगन में धान पीसते देखा। उसका नन्हा नाती पास ही खेल रहा था। हमने बँगला भाषा में उससे पीने को पानी भाँगा और जब उसने उसी भाषा में उत्तर दिया तो हम चकित हो गयी। वह बोली कि उसने अपने घर के मर्दों से मामूली बँगला सीखी थी। घर के कुछ मर्द धान के खेतों में काम न रहने पर बंगालियों और विहारियों के साथ मज़दूरी किया करते हैं।

उसका घर साफ और ठंडा था। उसमें खिड़कियाँ न थीं इसलिए अंदर अंधेरा था। वह पीने का पानी मिट्ठी के एक घड़े में रखती थी। घड़े पर चित्रकारी की गयी थी।

हमने पूछा कि गाँव के सब लोग कहाँ गये? उसने बताया कि अविकाश लोग बोलपुर के बाजार गये हैं। कुछ जो मज़दूरी करते थे, काम पर गये थे। उसका स्वभाव बड़ा मधुर था और हमारा साथ पा कर वह बहुत खुश हुई। परन्तु थोड़ी ही देर में हम चल दी और सुर्ख तथा धूप से तपे खेतों में होकर धीरे-धीरे अपने रास्ते लौटी।

शान्तिनिकेतन में मेरी एक और घनिष्ठ सहेली थी—मनजीत। वह भी पंजाब की विस्थापित थी। मनजीत का घर पंजाब के उत्तर-पूर्वी कोने में था; भाखड़ा-नगल नहर के पास जहाँ उसके पिता ओवरसीयर थे।

मनजीत बड़ी गान्त और निष्कपट लड़की थी। वह हाथ की कत्ती-तुनी खादी के कपड़े पहनती थी, जैसे कि सेवाग्राम के लोग पहना करते थे। अपने

घने और रुखे बालों की वह एक लम्बी-सी चोटी बाँधा करती थी।

नलिनी की तरह मनजीत भी देश की सेवा करना चाहती थी। जब मैं नगियों में उसके घर गयी, मैंने उसकी माँ को बहुत समझदार पाया। लेकिन कट्टर भी वह पूरी थी। नौ सौ मील की अकेले यात्रा करके स्कूल जाने का विचार उसके लिए स्वाभाविकता नया और कुछ भय पैदा करनेवाला था। और मनजीत जैसे ख़्यालों की लड़की का होना तो और भी अनहोनी बात थी।

मनजीत गाँवों में सामाजिक कार्य करना चाहती थी। वह थी भी इसके उपर्युक्त। किन्तु अपनी माँ के विरोध के कारण उसे विश्वास था कि अन्त में उसके जीवन की भी वही गति होगी, जो शान्तिनिकेतन की उसकी सहेलियों की होनी थी—बी. ए. पास करो, शादी करो और फिर घरवार बसा कर अपनी गृहस्थी में लीन हो जाओ।

सदियों में कुछ महीने हमने दौड़ने-भागने का अभ्यास किया। आखिरी कक्षा छत्तम होने के बाद अंधेरा होने तक अभ्यास चलता था। हमें आगा थी कि जनवरी में हमें शायद अखिल भारत विश्वविद्यालय खेल-कूद प्रतियोगिता में हिस्सा लेने के लिए मद्रास जाने को मिलेगा। इसका मतलब था—दोनों तरफ की चौबीस घण्टों से भी ज्ञादा समय की यात्रा और दो-तीन रातें मद्रास में रहना। हम इसकी बड़ी उत्सुकता से प्रतीक्षा कर रही थीं—एक नये अनुभव और किताबों तथा अव्ययन से छुटकारे के रूप में।

मैं तश्तरी फैक्ने का अभ्यास करती थी। (दिल्ली सेकंडरी स्कूल ओल-म्पिक में मैं प्रथम आयी थी।) कुछ लड़कियाँ दौड़ने का, कुछ भाला फेकने और कुछ बल्ली फैक्ने का अभ्यास करती थी। दुर्माय से हमारे प्रबन्धकों को हमारे अभ्यास से दिलचस्पी नहीं थी; यद्यपि हममें और हमारे सिखानेवाले में उत्साह कूट-कूट कर भरा था। और जब मद्रास जाने का समय आया तो हमारे इतने कडे परिश्रम के उपरान्त भी हममें कहा गया कि हम जाने नहीं पाएंगी।

भागने का अभ्यास करनेवाली हूँरी दो लड़कियों में एक थी दीपाली, जिसके में बहुत निकट आयी। हम दोनों रोज़ साथ अभ्यास करती थी। फिर जब मैं तश्तरी फैक्ने का अभ्यास करती, तब वह दौड़ दूँह करने का। एक लड़के से अपने भागने का समय नोट करवाती और उसके उसके अभ्यास में शहायता देती।

दीपाली कालज में दूसरे वर्ष की छात्रा थी और उसका साथ बड़ा आनन्द-दायक होता था। मद्रास का कार्यक्रम स्थगित होनेपर हम दोनों को बहुत निराशा हुई। परन्तु जो चार लड़के जा रहे थे, उन्हें हम बोलपुर स्टेशन पर पहुंचाने गयी। हमने उनको फूलों के हार पहनाये और उनके लिए विजय की शुभकामनाएँ प्रकट की। प्रतियोगिता समाप्त होते ही उन्होंने तार से हमें सूचना दी कि उनमें से किसी ने खेल-कूदों में तो कोई नाम नहीं किया लेकिन वे वहाँ आनन्द जरूर मना रहे थे।

हमारे गिडक मुवोध बड़े फुर्तीले और आकर्पक व्यक्ति थे। अपनी सामर्थ्य-भर हमे अच्छी-से-अच्छी गिक्षा देने की उन्हें लगन रहती थी। उन्होंने मुझे और दीपाली को ऐसी प्रेरणा दी कि कुछ समय के लिए हम रोज सुबह चार-साढ़े-चार बजे उठने और छात्रावास की छत पर जा कर व्यायाम करने लगी। वह समय बड़ा मुहावरा होता था। जब हम उठतीं तब थोड़े लगते होता था और नाश्ते के बत्त तक दिन निकल आता था। लेकिन इतनी जल्दी उठने के कारण दोपहर के भोजन के समय तक हम बुरी तरह थक जाती थी। इसलिए कुछ समय के बाद मैंने और दीपाली ने यह क्रम बन्द कर दिया।

कुछ छोटी-छोटी लड़कियाँ हमारी प्रशंसक भी थीं, जो अक्सर हमसे कोई-न-कोई मदद माँगा करती थीं। इनमें एक थी मिष्टुनी, जो ज्यादा छोटी तो नहीं, तेरह वरस की थी और माध्यमिक स्कूल में पढ़ती थी। उसके पिता विश्वविद्यालय के सहायक रजिस्ट्रार थे और गान्तिनिकेतन में ही उनका घर था। मिष्टुनी की माँ उमा दी फुरसत के समय दस्तकारी किया करती थी और उनका छोटा-सा घर हाथ के बुने कपड़ों, कदाई के काम और वाटिक के नमूनों से सजा हुआ था।

मैं वाटिक सीखने को बहुत उत्सुक थी। उमा दी ने मुझे सिखाने का भार लिया। इसलिए कोई एक महीने तक मैं लगभग रोज ही अपराह्न में या शाम को मिष्टुनी के घर जाती। फ़र्गं पर बैठ कर हम साथ-साथ वाटिक का काम और वातें करती। (चूंकि मिष्टुनी अंग्रेजी कम जानती थी और मुझे बँगला अधिक नहीं आती थी इसलिए हमारी वातें सीमित ही हुआ करती थी।)

मिष्टुनी ने दो रुमाल बनाये और मैंने एक बड़ा-सा मेजपोश और कुछ छोटे-छोटे दस्तरखान बनाये। उमा दी ने तरीका सिखा देने के बाद मुझे किसी

भी समय उनके घर आकर वाटिक का काम करने की अनुमति दे दी। इसलिए कुछ समय के लिए मैं उनके परिवार की एक स्थायी सदस्या की तरह बन गयी।

वाटिक के काम के लिए हम हल्के रंग के सादे कपड़े पर पहिले कोई नमूना बना लेती थी। नमूना दो या तीन रंग का होता था। जैसे, मैंने जो मेजपोश बनाया उसमे सफेद, पीला और नीला रंग लगा था। जो हिस्सा सफेद छोड़ना था उस पर पहिले मैंने मोम लगा दिया। फिर मोम छुटाये बिना कपड़ा पीला रंग लिया। कपड़ा जब सूख गया तब मैंने उन हिस्सों पर भी मोम लगा दिया, जिन्हें पीला रखना था। अब सारे कपड़े को नीला रंग कर मोम छुटा दिया। इस काम को करने में बड़ा आनन्द आता था और काम बहुत सुन्दर होता था।

मिष्टुनी की तीन बहनें थीं। एक जो उन दिनों बहाँ नहीं थीं दूसरी मधुश्री, बड़ी सुन्दर और गम्भीर थी, जो कालेज में पढ़ती थी। तीसरी दुकु जो बहुत छोटी थी और ऐसी प्यारी तथा खिलाड़िन, जैसी कि लाड़-प्यार में पलनेवाली छोटी बहनें हुआ करती हैं।

मिष्टुनी और मधुश्री से विलकुल जुदा किस्म का एक लड़का था—रामप्रवेश। वह इस्पात के नगर, जमशेदपुर का रहनेवाला विहारी था। मेरा खयाल है कि वह अपने देश के भविष्य के प्रति अनावश्यक रूप से और अत्यधिक निराशावादी था।

उसने एक बार मुझसे कहा—“इतने सारे बनी जमीदारों के उच्च सरकारी पदों पर होते हुए भूमि-सुधार का काम बहुत ही मन्द गति से चलेगा। पूर्ण भूमि-सुधार के बिना भारत कभी पूर्ण विकास को प्राप्त नहीं होगा।”

यह सच है कि भारत में भूमि-सुधार की गति धीमी थी। परन्तु प्रवेश के अत्यधिक निराशावाद से मैं किसी भी तरह सहमत नहीं थी। महत्व की बात तो यह थी कि भूमि-सुधार के कार्यक्रम आगे बढ़ रहे थे। अब गति भी धीरे-धीरे बढ़ रही है।

यद्यपि उसकी अधिकांश बातों से मैं असहमत थी; फिर भी शायद इसीलिए प्रवेश मुझे पसन्द था कि उसे अपने देश के भविष्य के प्रस्ति चिन्ता थी और इस विषय में वह विचार करता था। जमशेदपुर के इस्पात के कारखाने में वह

भजदूर रह चुका था। भारत के लिए यह बात अजीव थी, क्योंकि वहाँ अधिकांश छात्र जारीरिक श्रम से बचते हैं।

यद्यपि मेरे समय में ज्ञान्तिनिकेतन में अधिकांश छात्र वैगाली थे, तथापि वहाँ भारत के लगभग सभी भागों के गैर-वैगाली थे। इसके अलावा कई छात्र लंका, नेपाल, बर्मा, चीन, इण्डोनेशिया, जर्मनी, तुर्की, इराक, मिस्र और केनिया (अफ्रीका) के भी थे। अधिकांश विदेशी छात्र उत्तर-स्नातक कक्षाओं के थे या अनुसन्धान-विभाग के और हम कालेजवालों की उनसे भेट बहुत कम होती थी।

अफ्रीका के केनिया का छात्र टामस ओकेलो कालेज में पढ़ता था और मैं उसे बखूबी जान गयी। लम्बा और हृष्ट-युवक था वह। चेहरा आकर्पक और वाणी कोमल तथा मधुर। उसने अपने देश के विषय में मुझे कुछ जानकारी करायी। वह जानकारी इतनी काफी थी कि मैं उस दिन के लिए अबीर हो गयी जब कि मुझे उसके देश जाने का अवसर मिलेगा।

मेरा ख्याल है कि विजया, नलिनी, मनजीत, दीपाली, सुवीध, मिष्टुनी, प्रवेश और ओकेलो मेरे सबसे घनिष्ठ मित्र थे। परन्तु ज्ञान्तिनिकेतन में और भी कई लोग थे, जिनके काफी निकट में आयी और अब उनसे मीलों दूर चैठकर, मैं उन सबको अक्सर याद किया करती हूँ।

चौदह

कक्षा के बाहर

उपने मित्रों के साथ ज्ञान्तिनिकेतन के जीवन में परिव्रम-ही-परिव्रम हो

और आनन्द न हो ऐसी बात नहीं। वास्तव में मेरा और मेरे साथ के लड़के-लड़कियों का बहुन-सा समय मिल-जुन कर आनन्द मनाने में बीतता था। लगभग प्रतिदिन रात को नाटक, संगीत और नृत्य, विद्वानों के भाषण या स्नेह-सम्मेलन जैसा क्लोइंन-क्लोइं आयोजन हुआ करता था। कभी-कभी पिकनिक हो जाती थी।

मैं सभी भवनों की छात्रा थी, डस्टिए मेरे साथ की लड़कियाँ मुझसे हर भवन के समारोह में भाग लेने का बाग्रह करती थीं। अतः आयोजन चाहे वकृता के हो चाहे मनोरंजन कार्यक्रम के, चाहे कला के छात्रों के लिए हो, चाहे संगीत के या कालेज के छात्रों के लिए, मैं सबमें शामिल रहती थीं।

महीने में कम-से-कम दो-तीन बार पिकनिक हुआ करती थीं। पिकनिक-दिन भर की भी होती थी और चाँदनी रातों में भी; अपराह्न में चाय पार्टी-होती और सुबह तड़के भी। सबसे बड़ी और बहिया पिकनिक का आयोजन एक रोज़ सितम्बर में कालेज और फैकल्टी के छात्रों के लिए हुआ था। बड़ी गर्मी थी उम दिन।

हम लगभग सौ विद्यार्थी सुबह नाश्ता करके शान्तिनिकेतन के पास से गुजरनेवाली कच्ची सड़क पर चल पड़े। यह सड़क गोलपुर से गोलपुर के गाँव तक जाती थी। हमें गोलपुर जाना था। सड़क पिछली बरसात में जीरण हो चुकी थी। चूँ-चर्च, चूँ-चर्च करती हुई बैलगाड़ियों को, जो हमारे पास से निकली, चलने में कठिनाई हो रही थी। सड़क के दोनों तरफ दूर-दूर तक धान के हरे-हरे खेत दिखे हुए थे, जिनके बीच में कहीं-कहीं नाड़ के पेड़ या दो-एक छोटे-छोटे गाँव दीखते थे।

गोलपुर एक छोटा-सा बगाली कस्बा है—स्वच्छ और मुन्द्र। हमने अपनी पिकनिक के लिए स्थल उसकी नीमा पर ही चुना था। एक कुंज में हमने डेरा ढाला। पास ही एक छिद्रली और गन्दी-सी झाड़ी थी। मवेदी उसमें पानी पी रहे थे और भैंसें व गाँव के लटके उसमें नहा रहे थे।

पहले भोजन बनानेवालों की व्यवस्था हुई। भरे-पूरे रसोईधर में भी भारतीय हंग का खाना पकाना कोई सहज काम नहीं है; लेकिन हमारे “पाक-शालियो” ने बहिया-मे-बहिया भोजन तैयार करने का फैसला किया था। एक छायाचार जगह में आलू और प्याज के ढेर लगा दिये गये थे। कुछ लड़कियाँ उन्हें छीलने वैष्ठी। कुछ ने चावल घोये और माँस व दाल तैयार करने लगी। लड़कों ने आग चुलगायी। खाने का सामान बांर बर्तन स्कूल के रसोईधर में एक बैलगाड़ी में आये थे। उसी गाड़ी में कुछ लड़के कुएँ से पानी लाने गाँव गये।

एक तरफ ये तंयारियाँ हो रही थीं, दूसरी तरफ कृद्य लड़के-लड़कियाँ दल बना कर गाने-बजाने और खेल-कूद में लगे। मैं जब तक लपने हित्से के प्याज

छील कर निपटी तब तक रिगटास, क्रिकेट और गाना-वजाना आदि जोर पकड़ चुके थे। एक दल ताब खेल रहा था। कुछ लड़कियाँ नाच-गा रही थीं। एक तरफ कुछ लड़के-लड़कियाँ गा रही थीं और कुछ लड़के-लड़कियाँ उनके गाने का आनन्द ले रही थीं। और कुछ लड़के खाड़ी में तंर रहे थे।

एक लड़की ने जब आखिर पीतल के बड़े-से वर्तन पर कलछी वजा-वजाकर खाना पक जाने की सूचना दी, तब हम सबको जोर की भूख लग गयी थी। हम पंक्तियों में घास पर पालथी मार कर बैठ गये। सबके सामने बड़ी-बड़ी पत्तलें रखी थीं और तुरन्त ही उन पर गरम-गरम चावल, दाल, प्याज़ और दालू परोस दिये गये। सामिप-भोजियों को मांस भी परोसा गया। फिर आयी बँगला मिठाई—“मिष्टी।” खाने के बाद हमने पत्तलें उठा कर फेंक दी। कोई और बैल उन पर टूट पड़े। हम आराम करने लगे।

अपराह्न में कुछ लड़कों ने वही एक हास्य का कार्यक्रम पेश कर ढाला—“जिसमें नाच, गान, भाषण और अभिनय सभी कुछ था। हुआ तो सब कुछ बँगला में, लेकिन उसमें इतनी बैसिर-पैर की बातें थीं कि बँगलियों और गैर-बँगलियों सभी को उसमें बहुत मज़ा आया। दोपहर का ज्यादा बक्त इसी में बीता।

दिन की आखिरी घड़ियों में फिर रिगटास और क्रिकेट हुई। लौटने से जरा देर पहले जब सूर्य पश्चिम को रोशन करने के लिए जा रहा था, हमने चाय पी और गाते-बजाते, खुणी-खुणी हम लोगों का जुलूस स्कूल को लौटा। आयोजन हमारे स्कूल के गीत—“आमदेर जान्तिनिकेतन” (हमारा शान्ति-निकेतन) के गायन से समाप्त हुआ। जान्तिनिकेतन में पिक्निको से ज्यादा समारोह होते थे। समारोह में कुछ भी हो सकता था—नाटक, कोई संस्कार या संगीत या नृत्य। मुझे जो समारोह सब से अधिक पसन्द आया, वह था लोक-नृत्यों और लोक-गीतों का।

जिस भवन में संगीत की सभाएँ लगा करती थीं उसके बीच में एक आँगन है। इमारत की एक बाजू पूरी-की-पूरी आँगन की तरफ खुली है। यह हिस्सा बड़ा भारी रंगमंच बन जाता है और आँगन में दर्शक बैठते हैं। तारों भरे खुले आकाश के नीचे घास पर हम बैठे। गर्मी की रात थी इसलिए ठड़ी-ठड़ी हवा बड़ी सुहावनी लग रही थी।

कार्यक्रम में अधिकतर लोक-नृत्य प्रस्तुत किये गये। इनमें भी अधिकांश डडियों के नाच थे, जिसमें वीस या बीस से ज्यादा लड़के-लड़कियाँ भाग लेते हैं। लड़कियों ने लाल, पीली और नीली रेशमी साड़ियाँ स्कर्ट की तरह बाँध रखी थी, हल्के रंगों की चोलियाँ पहन रखी थी, कंधों पर शाल पढ़ी थी। उनके काले-काले चमकदार बालों में बड़े-बड़े लाल और पीले फूल शोभा पा रहे थे। गलों में सुन्दर-सुन्दर फूलों के हार पड़े थे। बीच-बीच में लड़के भी थे, जो सादे और सफेद वस्त्र पहने थे। सिर पर वे नारंगी रंग के साफे बांधे थे और उसी रंग के कमरवन्द लपेटे थे।

हर नर्तकी और नर्तकी के पास दो-दो डडियाँ थी। संगीत की ताल पर वे या तो अपनी ही डडियों को एक-दूसरे पर मारते थे या आपस में एक-दूसरे की डडियों पर। आरम्भ में तो नाच की गति धीमी थी—लेकिन अन्त तक वहुत झूत तथा उत्तेजनापूर्ण हो गयी। डडियों के नाच के भी कई रूप थे। एक कुछ-कुछ हमारे, एक अमरीकी नृत्य जैसा या जिसमें लड़के कतार बना कर एक ओर धूम जाते थे और लड़कियाँ दूसरी ओर, और उनकी क़तारें आपस में एक-दूसरे को बीच-बीच में काटती हुई गुज़रती थी।

एक आकेस्ट्रा का भी कार्यक्रम हुआ जिसमें पठिंचमी भारत के पहाड़ी लोगों की एक धुन वजायी गयी। भारतीय शास्त्रीय-संगीत में विभिन्न साजों की सगत नहीं होती, लेकिन यह धुन कई साजों की सगत में उपस्थित की गयी थी। एक सितार था, दो इसराज थे, हार्मोनियम था, बाँमुरी थी, तवला या और ढोलक भी थी।

एक रात को स्नातकोत्तर और अ-भारतीय छात्रों का स्नेह-सम्मेलन हुआ। आस्ट्रेलिया के सिवा सभी महाद्वीपों के छात्र उसमें उपस्थित थे और संसार का कोई भी कोना सभवतः ही छूटा होगा, जिसके गीत तथा कविता हमें उस दिन सुनने को नहीं मिली।

सब से पहले दर्शनशाला की एक स्नातकोत्तर बैंगली छात्रा का शास्त्रीय चंगला गायन हुआ। गीत उसने मुद्द स्वर में गाया परन्तु शब्द पूर्ण स्पष्ट थे। फिर अफ्रीकी लोक-गीतों की वारी आयी। ये गीत हमें ओकेनो ने सुनाये, जो केनिया का था और कालेज में पढ़ता था। उसके गीतों में बड़ी कोमलता थी, माधुर्य और जीवन था। ये गीत उसने अपने कबीले की भाषा, "बुओ" में गाये।

तुर्की के एक छात्र—गुवान ने एक तुर्की गीत गाया। वाली के एक लम्बे खूबसूरत स्नातकोत्तर विद्यार्थी, मन्त्र ने एक इडोनेशियाई गाना सुनाया। फिर कुछ और भारतीय गीत हुए। फ्रांसीसी, जर्मन, स्सूक्त और वैंगला कविताओं के पाठ के बाद अन्त में एक अमरीकी छात्र ने गिटार पर एक वैंगला गीत गाया। उसके भारतीय मित्रों ने उसमें बड़ा रस लिया।

सात अगस्त को टैगोर का जन्मदिवस बड़ी गम्भीरता से मनाया जाता है और उस दिन शान्तिनिकेतन में अतिथियों की भीड़ लग जाती है। छः अगस्त को रात के भोजन के बाद बहुत रात गये तक कलाभवन की लड़कियाँ छोटे-छोटे सफेद और पीले फूलों के, जो वे दिन में ही चुन लायी थीं, हार गूँथती रहीं।

समारोहों के लिए सजावट करने का काम हमेशा ही कला के छात्रों को दिया जाता है। इस काम में उन्हें बहुत आनन्द आता था और मुझे उनकी सहायता करने में।

हम छः-सात लड़कियाँ किसी लड़की के कमरे में फर्श पर और विस्तर पर बैठ जातीं। काम भी होता जाता और साथ-साथ गाना और बातें भी। कभी हम फूल उठाकर अपने बालों में खोस लेतीं और कभी हारों को अपने गले में डाल कर देखतीं।

शान्तिनिकेतन के चन्द्रालोकित प्रागण में हमारी प्रभात-फेरी ने साढ़े चार बजे प्रस्थान किया। टैगोर-रचित एक गीत-मालिका को हम लोग गुनगुनाते चल रहे थे और उधर निद्रालस प्राची में तद्रिल सूर्य निकल रहा था। प्रत्येक पूर्णिमा की ज्योत्स्नापूर्ण रात्रि मे ऐसी सगीत-मंडली का आयोजन होता था।

तत्पश्चात् दिन के समय मदिर में संवत्सरी की पूजा हुई। तीसरे पहर दृक्षारोपण का आयोजन हुआ, जिसमें अतिथियों की उपस्थिति असाधारण थी। शान्तिनिकेतन का इस प्रकार जनाकीर्ण तथा कोलाहलपूर्ण हो जाना अप्राकृतिक था।

सुनिश्चित समय पर मेरे होस्टल की सहेलियों और सहपाठियों की एक लम्बी क़तार निकली और जुलूस बना कर भीड़ के बीचो-बीच दस सुरक्षित स्थान पर जा पहुँची, जहाँ पीढ़े लगाने का संस्कार होने वाला था। ये लड़कियाँ चटकीले पीले रंग की साड़ियाँ और सफेद व्लाउज पहने थीं। सबके हाथ में

छोटे-छोटे पौधे या फूलों के गुच्छे थे ।

इस जगह के बीचो-बीच कला के छात्रों ने अल्पना (रंगोली) बनायी थी । अल्पना सुन्दर रेखाकृतियों का चित्र होता है, जो पक्के फर्श पर चावल के आटे और पानी के रंगों से बनाया जाता है । अधिकतर वह श्वेत रंग का होता है किन्तु हमारी अल्पना में लाल और पीले रंग भी थे ।

पूजा-स्स्कार बँगला में कराया गया इसलिए उसे पूरा तो मैं नहीं समझ सकी । परन्तु जितना कुछ भी समझी उसकी सरलता बड़ी आकर्षक और सुन्दर लगी ।

भारत के सबसे बड़े नगर कलकत्ते में, जो शान्तिनिकेतन के पास ही है—मैंने जो चार दिन छुट्टी मनायी वह इस शान्त और गम्भीर जीवन से सर्वथा भिन्न थी । जनवरी के अन्त में छुट्टी हुआ करती थी । उसमें मैंने और एक अमरीकी लड़की ने कलकत्ते जाने का निश्चय किया । वह लड़की एटिओक कालेज की छात्रा थी और कुछ हफ्तों के लिए शान्तिनिकेतन आयी थी ।

शान्तिनिकेतन में जीवन अविश्वसनीय सरल है । ज्योही हम उसके द्वारा से बाहर निकली, कई कठिनाइयाँ खड़ी हो गयी । लेकिन इनका मुकाबिला करना, बाहर निकल कर दुनिया देखना भी अच्छा लगा ।

हमें बोलपुर से रेलगाड़ी में सवार होना था । लेकिन स्कूल से स्टेशन कैसे पहुँचें ? एक रिक्षावाले ने हमें होस्टल के बाहर अपने विस्तर और सूटकेत उठाये देख लिया था । अपनी तीन पहियों की साइकिल लिए वह हमारे इन्तजार में तैयार खड़ा था ।

हम दोनों ने प्रतिज्ञा कर रखी थी कि जो रिक्षा मनुष्य खीचते हैं, उनका हम कभी उपयोग नहीं करेंगे । किसी भी मनुष्य में बोझा ढोनेवाले पशु का काम नहीं लेंगे । लेकिन उस समय कंई चारा न था । समय तो काफी था किन्तु रास्ता लम्बा था और सामान भारी ।

मेहनती और हिन्दी-भाषी विहारी रिक्षावाले के लिए हमारे भाड़े का मतलब था—ग्राम के समय परिवार के लिए कुछ अधिक भोजन की व्यवस्था । हम सामान के साथ रिक्षा में सवार हो गयी ।

एक बजा था । दोपहर तप रही थी । घूल भरा रास्ता तय करते हुए जो

योड़े-से लोग पक्की धूलभरी सड़क पर हमें दिखायी दिये वे सब आराम कर रहे थे ।

कुछ ही देर में हम बोलपुर के छोटे-से भोड़-भाड़वाले स्टेशन पर पहुँच गये । रिक्षावाले को भाड़ा दिया बड़ी मेहनत की कमाई थी उसकी—और कलकत्ते के तीसरे दर्जे के टिकट खरीद कर हम चाय और मिठाई की दुकान पर बैठ कर गाड़ी की राह देखने लगी ।

भारत में रेलगाड़ियों में बहुत ज्यादा लोग, खास कर विद्यार्थी, तीसरे दर्जे में ही यात्रा करते हैं । कलकत्ते की सौ मील की यात्रा के लिए हमें तीन रुपये या साठ सेंट से भी कुछ कम खर्च करना पड़ा ।

लगभग एक घण्टे में गाड़ी उदास और धुआं उड़ाती हुई आ गयी, मानो उत्तर के पहाड़ी इलाके के सफर से थक गयी हो । हम एक डिव्वे में सवार हुए जो पहले से ही खूब भरा हुआ था । उसमें सोलह मुसाफिरों के बैठने की जगह थी; लेकिन बैठनेवालों की संख्या उससे कही अधिक थी । उनमें विद्यार्थी थे, व्यापारी थे, वच्चे और औरतें थी, और एक सिपाही भी था । वहाँ से चल कर गाड़ी रुकती है सिर्फ वर्द्वान में । यहाँ चोरी-चोरी चावल ले जानेवाले कुछ लोग हमारे डिव्वे में सवार हुए । वे डरे हुए थे ।

पुलिस उनकी तलाश में थी । उनका हमारे डिव्वे में आना किसी को अच्छा नहीं लगा । वे शहर को चावल ले जा रहे थे, जहाँ उसे ऊँचे भाव पर बेचेंगे । कलकत्ते पहुँचते-पहुँचते गाड़ी जैसे ही धीमी हुई, वे कूद पड़े और लोगों की नजर बचाकर गायब हो गये ।

मेरी सहेली जरा बातूनी थी इसलिए हम संसार की समस्याओं पर चर्चा करने लगीं । कलकत्ते के तीन विद्यार्थी, जो दिन भर के लिए शान्तिनिकेतन गये थे, इस चर्चा में शामिल थे । उनमें एक लड़का पंजाब का था और क्रान्तुन पढ़ रहा था । वाकी दोनों डाक्टरी पढ़ रहे थे । इनमें भी एक पंजाबी था और क्रान्तुन के छात्र जैसा ही लम्बा और गोरा था । उस तरफ के लोग अक्सर ऐसे ही होते हैं । तीसरा छात्र नेपाल का था । कूद उसका दोनों से छोटा था लेकिन रंग ज्यादा साफ था ।

अंधेरा पड़ने ही लगा था कि दूर कलकत्ते की जगमगाती हुई वत्तियाँ दिखायी देने लगीं और हम हुगली नदी का पुल पार करके सियालदा पहुँच गये ।

भारत का विभाजन हुए तो पाँच वर्ष बीत गये थे फिर भी पूर्वी पाकिस्तान में साम्प्रदायिक संघर्ष जारी था और उस समय हिन्दू विस्थापित बहुत बड़ी संख्या में पश्चिम बंगाल चले आ रहे थे। भारत पहुंचने पर उनमें से बहुतों के लिए पहले सियालदा स्टेशन ही धर का काम देता था। अपने परिवारों को लिये हुए वे तबतक वही फर्श पर पड़े रहते थे, जबतक कि सरकार उन्हें शरणार्थी शिविरों या वस्तियों में जगह नहीं दे देती थी। हम उनके बीच से गुजरते हुए रात की ठड़क में स्टेशन के बाहर आये।

मैं हैरान रह गयी। मुझे लगा जैसे हम न्यूयार्क पहुंच गये हो। गाड़ियाँ, बसें और टैक्सीयाँ पों-पो करती हुई भागी जा रही थीं, और निओन बत्तियों के साइन-बोर्ड जगमगा रहे थे। बड़ी सड़कों पर शानदार चायघरों और शोबनशूहों की कतारें लगी थीं। इस नगर की विशालता ने मेरी जबान में ताला डाल दिया। शान्त और सरल शान्तिनिकेतन एक दूर की चीज़ लगने लगा।

उन तीन छात्रों को बत्त काटने के अलावा कुछ करना नहीं था सो, वे एक टैक्सी करके हमें साल्वेशन आर्मी के होस्टल तक छोड़ने आये। हमने सुना था कि यहाँ रहने और खाने का इन्तजाम सस्ते में हो जाता है। व्यवस्था भी भी सस्ती—खाने और रहने के सिर्फ तीन रुपये रोज। कुछ बूढ़ी ऐंग्लो-इन्डियन औरतें, कुछ नौकरी-पेशा ऐंग्लो-इन्डियन और चीनी औरतें वहाँ रहती थीं। मेरी सहेली जिस कमरे में ठहरी उसमें एक पंजाबी मास्टरनी और एक भारतीय नर्स रहती थी। मेरे कमरे में सिर्फ एक औरत थी। ऐंग्लो-इन्डियन, बूढ़ी और गरीब।

होस्टल में ठहरनेवाली ऐंग्लो-इन्डियन औरतों को—उन अधिकाश ऐंग्लो-इन्डियनों की तरह, जिनसे मैं दिल्ली में मिल चुकी थी—अपने अग्रेजीपन पर अजीब घमड था और अग्रेज बनने के लिए वे अपनी शक्तिभर सभी कुछ किया करती थीं। अगर वे भारतीय कपड़े पहनती तो भारतीय ही लगती और भारतीय समाज उनका स्वागत करता, लेकिन लगता था कि यह उन्हे पसन्द नहीं है। वे ज्यादातर पश्चिमी ढंग के कपड़े पहनती थीं, और बात करती थीं—सिर्फ अग्रेजी में। नवे भारत का अग दनने में उन्हे संकोच होता था।

वे तीनों छात्र यह बाद करके लौट गये कि वे लौटकर हमें शाम का

भोजन कराने ले जायेंगे। कुछ देर में वे आ गये और हमें खाना खाने कड़े ठाठ की जगह ले गये। मैं सादे सूती कपड़े और घिसे-विसाये जूते पहने थी, जिससे मुझे उस जगह प्रवेश करने में ज़रा लज्जा का अनुभव हुआ। यह भोजन-गृह गिकागो के जानवार कालीनों से ढौके फ़र्जवाले आवृत्तिक भोजन-गृहों से भिन्न था तो केवल इस बात में कि इसके बेटर साफ़े वाँचे हुए थे और खाने की कुछ चीज़ें और ढंग की थीं।

हमारा छोटा-सा तिमंजिला होस्टल कलकत्ते की एक बड़ी भीड़-भाड़ वाली सड़क पर था। दिन में हमारी खिड़कियों के नीचे, पैदल चलने की पटरियों पर मर्दों और औरतों की भीड़ लगी रहती थी। लोग या तो चिल्ला-चिल्लाकर छोटी-छोटी दुकानों पर मोल-भाव किया करते थे या जल्दी-जल्दी कदम बढ़ाते हुए और अपने साथियों के साथ शान्ति से दुनिया की हालत पर चर्चा करते हुए अपने काम पर जाते थे।

छोटी-छोटी अधेरी दुकानों में सुई और कपड़े से लेकर खाना बनाने के बर्तन-सभी कुछ मिलता था। पटरियों पर खुले हुए खोन्चे लगा कर कुछ लोग खाने की तली हुई स्वादिष्ट चीज़े, वंगाली मिठाइयाँ, फल और मलाई की बर्फ़ बेचा करते थे।

कभी-कभी कोई बैलगाड़ी अपनी धीमी चाल से गुजर जाती थी। भारी भीड़ में अपना रास्ता बनाने के लिए घटियाँ बजाती हुई खड़खड़ करती गाहियाँ आती-जाती रहती थी। थके-हारे रिक्षावाले, मुसाफ़िरों की टोह में इवर-उवर निगाह दौड़ाते हुए धीमे-धीमे अपनी साइकिले चलाते जाते थे। मोटरों को हमेशा जल्दी रहती थी और उनके हार्न बन्द नहीं होते थे।

यहाँ, शान्त शान्तिनिकेतन से कितनी भिन्नता थी। यद्यपि मुझे शान्ति-निकेतन के मन्द गति और नीरव जीवन की याद आती थी; किर भी जो थोड़े-न्मे दिन कलकत्ते में बीते, जहाँ ज्यादातर लोग शहरी लोगों की तरह जल्दी में ही रहते हैं, उनसे एक तरह से ताजगी ही मिली।

नहीं; यह बात नहीं है कि शान्तिनिकेतन के जीवन में पन्थम-ही-परिश्रम हो। आनंद भी उतना ही है। मुझे सूब याद है कि १९५३ की फरवरी के अन्त में जिस दिन मे अपने साथियों और सहेलियों से विदा लेकर दिल्ली को रवाना

हुई, मुझे कितना दुःख हो रहा था ।

मुझे तब मालूम हुआ कि मुझे शान्तिनिकेतन के अपने आनन्द-भरे दिन तो याद आयेगी ही, परन्तु रोजमर्रा की छोटी-छोटी बातें, कलास में जाना, पुस्तकालय की शान्ति में किसी किताब की अल्मारी के पीछे द्वितीय पढ़ना, सीमेंट के स्नानागार में बाल्टी में कपड़े धोना और कपड़ों को धूप में सूखने डालना भी याद आयेगा । वरावर नगे पैर धूमने की स्वतन्त्रता की अजीव-सी अनुभूति भी याद आयेगी—जड़कियों की हँसी-बुशी, उनकी सद्भावना और शायद उनका शोर-गुल भी ।

पन्द्रह

प्रगति-पथ के गाँव

फूर्खरी के अन्त में शान्तिनिकेतन से मैं अपने घर दिल्ली को लौटी ।

स्टेव, चेट, सैली और सैम स्वदेश जाने के लिए भार्च में भारत से रवाना होने वाले थे । मेरी बड़ी इच्छा थी कि अभी कुछ महीने और भारत में रहकर धूमूँ-फिरूँ तथा गाँवों के जीवन की ओर जानकारी हासिल करूँ । मेरे भाता-पिता ने मुझे इसकी इजाजत दे दी ।

मुझे जुनाई में भारत छोड़ना था । इस तरह मेरे परिवार के प्रस्थान के बाद मुझे तीन महीने से द्वादश समय मिला । इस अवधि के लिए मुझे मिश्रो से अनेक हार्दिक आमत्रण मिल चुके थे । दिल्ली में भी यूनाइटेड स्टेट्स इन्कमेन्शन सर्किस में हमारी एक अमरीकी मिश्र—जीन जायस् काम करती थी । उन्होंने और दिल्ली राज्य की स्वास्थ्य-मंत्रिणी डा० मुजीला नायर ने, जो स्टेव की मिश्र थी, मेरी देखभाल की जिम्मेदारी अपने ऊपर ले ली ।

भार्च १९५३ के अन्त से जरा पहले, उत्तर भारत का गर्मी का मौसम शुरू होने के बाद ही मेरा परिवार दिल्ली से रवाना हो गया । प्रगान्त सागर के पार, दूर स्वदेश की यात्रा के लिए उन्हें विदा देने को बहुत-से लोग हवाई-स्थल पर आये थे । जहाज घरघराता हुआ जमीन से उठा और आकाश की

ऊँचाइयों को छूता हुआ दूर, बहुत दूर उड़ता चला गया। जब तक वह दृष्टि से ओझल नहीं हो गया तब तक हमारी आँखें उस पर गड़ी रहीं।

मैं अकेली रह गयी। नेकिन मित्रों का साथ था और मैं ऐसे देश में थी, जो संसार के अन्यतम मैत्रीपूर्ण देशों में से है। मैं बहुत खुश थी कि मुझे इस देश में, और उन लोगों के साथ, जिन्हे मैं इतना प्यार करने लगी थी, रहने का यह मौका मिला। यह तीन महीने का समय मेरे लिए प्रवास का आनन्दसमय समय रहा। मुझे कई भारतीय परिवारों के बीच रहना था—ऐसे परिवारों के बीच जिनका आर्थिक स्तर और धर्म जुदा-जुदा था।

कुछ दिन मुझे पुरानी दिल्ली में अपनी “अस्थाई अभिभावक” सुशीला नायर और उनके परिवार के साथ रहना था। सुशीला वहन गांधीजी की निकटतम गिज्या हैं और बहुत समय तक उनके साथ सेवाग्राम में रह चुकी हैं। भारत के प्रमुख चिकित्सकों में उनकी गिनती है और कई वर्षों तक वे गांधीजी की निजी चिकित्सक भी रह चुकी हैं। मंत्रिणी बनने से पहले कुछ समय के लिए वे दिल्ली के पास एक बड़ी विस्थापित वस्ती में प्रमुख चिकित्सा-अधिकारी रही थीं।

नयी भारतीय-सरकार के अधिकारियों की तरह सुशीला वहन ने भी विदेश में शिक्षा पायी थी। लगभग दो वर्ष अमरीका में रह कर उन्होंने जॉन्स हापिकन्स विश्वविद्यालय से जन-स्वास्थ्य की मास्टर और डॉक्टर की उपाधियाँ पायी थीं।

सुशीला वहन दिन में बहुत व्यस्त रहती थी; इसलिए उनके साथ रहने के दिनों में, मैं अपना ज्यादा बक्त अपनी सखी-भैलियों से मिलने-जुलने, नयी दिल्ली में दवाखाने में काम करने तथा बाजार में ढुकानों की भजावट देखने में विताती थी। काम बहुत था और परिवार की याद करने को मेरे पास समय ही नहीं था। सुशीला वहन ने ममतामयी माँ की तरह मुझे रखा। १७, रैटेन्डन रोड का गक्कूर भी मेरा बहुत ध्यान रखना था। दवाखाने का काम पूरा करके मैं करीब-करीब रोज उसमें और उसके बहाते में रहनेवाले दूसरे लोगों से मिलने जाती थी।

माचं खत्म होने तक मैं सुशीला वहन के साथ रही। अब मुझे उत्तर प्रदेश के छोटे-से कस्बे में अमरीकी मिशनरी दम्पति श्री वाइजर और उनकी पत्नी

के यहाँ जाना था।

शान्तिनिकेतन से लौट कर मैंने अपनी एक अमरीकी दोस्त से इसकी चर्चा की थी। गांवों के प्रति मेरा आकर्षण देख कर उन्होंने मुझे सलाह दी कि मैं कुछ समय वाइज़र दम्पति और उनके सहयोगियों के साथ रहूँ, जो भारतीय ग्राम-सेवा का सचालन करते हैं।

मेरी मित्र ने मुझसे कहा—“वाइज़र-दम्पति दिल्ली से कोई सौ मील दक्षिण-पूर्व, उत्तर प्रदेश के एक छोटे-से कस्बे मढ़ेरा में रहते हैं। तुम्हे अपने यहाँ रखने में उन्हे बड़ी खुशी होगी।” उसने बताया कि मार्च के आखिर में वह खुद मढ़ेरा जानेवाली है और मुझे अपने साथ ले जायगी। उसने कहा, “इसके अलावा उनका एक साथी लखनऊ के पास एक गांव में अकेला काम कर रहा है। उसे सप्ताह भर के लिए कोई साथी और सहायक मिलने से हरपं होगा। तुम मढ़ेरा से वहाँ चली जाना।”

मैंने इस आमत्रण को उत्सुकता से स्वीकार कर लिया था। क्योंकि अपने गांवों के विकास के लिए भारत तेज़ी से जो प्रयत्न कर रहा है, उसका कुछ भाग मुझे मढ़ेरा में और लखनऊ के पास उस दूसरे गांव में अपनी आँखों से देखने को मिला। भारतीय ग्राम-सेवा गैर-सरकारी संस्था है; लेकिन वह काम बैसा ही कर रही है, जैसा सारे देश में सरकारी और दूसरे गैर-सरकारी दल कर रहे हैं।

सब बातें हमारी योजना के मुताबिक होती गयी। कुछ ही घण्टों में हम मोटर से मढ़ेरा पहुँच गये। रास्ते के अधिक भाग में दोनों ओर उत्तर प्रदेश के पश्चिमी मैदान के नाज और दालों के हरे-हरे खेत गर्व से लहलहा रहे थे। कटाई शुल्क हो चुकी थी इनलिए कुछ खेत खाली पड़े थे। हर जगह गांवों के लोग फसल काटने और नाज साफ करने में लगे थे।

श्रीमती वाइज़र ने तपाक से हमारा स्वागत किया। उन्होंने और श्री वाइज़र ने मुझसे कहा कि इने अपना ही घर समझो और जो चाहो, करो।

मढ़ेरा उत्तर भारत के कस्बे जना ही है, जिसे न बठा गांव कहा जा सकता है, न छोटा शहर। वह दोनों के बीच की बस्ती है। १९४७ में भारत का विभाजन होने से पहले यहाँ ज्यादातर बस्ती मुसलमानों की थी; लेकिन विभाजन के समय अधिकान मुनस्लमान डर कर पाकिस्तान भाग गये। उस बत्त हिन्दुओं

और मुसलमानों को एक दूसरे के विश्व भड़काया जा रहा था और एक अजीव पागलपन के बालम में हिन्दू अपने मुसलमान पढ़ोसियों और मुसलमान अपने हिन्दू दोस्तों को मीत के घाट उतार रहे थे।

मुसलमानों को डर अपनी जान का ही नहीं था, वे अपने भवित्व के लिए भी भयभीत थे, किन्तु यह भय आगे चल कर ग़लत निकला। वहुतों को डर था कि भारत ऐसा राज्य बन जायगा जिसमें हिन्दुओं का जोर रहेगा और दूसरे धर्मों के लोगों के साथ अन्याय होगा।

मुझे मालूम हुआ कि वास्तव में मढ़ेरा में और उसके आस-पास कोई दगा-फ्रसाद नहीं हुआ। लेकिन जैसा पाकिस्तान में हुआ, उसी प्रकार अधिकांश उत्तर भारत में हजारों लोग मारे गये। आज आश्चर्यजनक रूप से हिन्दू, मुसलमान और सिक्ख भारत में मिल-जुन कर और अधिकांश में, शान्ति के साथ रहते हैं। इस आश्चर्य का बहुत कुछ श्रेय प्रधान मंत्री नेहरू को मिलता है, जिन्होंने सभी धर्मावलम्बियों में मेल-जोल पैदा करने के लिए अयक परिश्रम किया है। आज भारत के साढ़े चार करोड़ मुसलमान श्री नेहरू के अन्यतम-समर्थकों में से हैं।

मढ़ेरा की गलियों में इंट के जर्जर मकानों के ऊचे-ऊचे मेहरावदार दरवाजे उन दिनों की कहानी सुनाते हैं, जब कम-से-कम एक वर्ग के नोग तो खुशहाल थे ही। श्रीमती वाड्जर की पहचान की एक छोटी ने, जो मढ़ेरा की ही थी, मुझे बताया कि उसके बचपन में एक ऐसा जमाना था, जब उच्च वर्ग की लियाँ अपने अंगन से बाहर की जगीन पर कदम नहीं रखती थी। जहाँ भी उन्हे जाना होता, चार कहार उन्हे अच्छी तरह पर्दों से ढंकी हुई पालकियों में बिठा कर ले जाते थे।

ज्यादातर लोगों के चले जाने से मढ़ेरा उजाड़ हो गया है। इंटों से पटी हुई तंग गलियाँ ज्यादा बक्क मुनमान रहती हैं। सुबह कुछ बच्चे स्कूल को और मर्द काम पर चले जाते हुए दिखाई देते हैं। और सुबह-गाम अजान होने पर कुछ मर्द नमाज के लिए मसजिद में जाते हुए दिखाई देते हैं। मकानों के दरवाजों पर खुश और मुस्कराता हुआ चेहरा शायद ही कभी दिखायी देता है। इन इंट की बनी इमारतों से कस्बे में बीरानेपन और वर्दादी की द्याया पड़ गयी है।

हाट का दिन ज़रूर अलग होता है। हर गुलबार को दस्तकार, किसान और खरीदार मीलों दूर से आकर कस्बे के बाहर ही जमा होते हैं। खरीद-फरोख्त के बाद वे तुरन्त ही अपने घरों को नहीं लौटते। कुछ देर दोस्तों के साथ मिल-वैठ कर हँसने-बोलने का उन्हें यह अच्छा मौका मिलता है।

वाइजर दम्पति मुसलमानों के एक पुराने मकान में रहते थे। उनमें पीछे की तरफ आँगन था जो तीन तरफ कमरे से घिरा हुआ था और चौथी तरफ पड़ोस के मकान की दीवार से। पिछली तरफ के जो दो कमरे आँगन में खुलते थे उनमें से एक मुझे मिला था। मैं आँगन में सोती थी। मकान के आगे के हिस्से में सबके उठने-वैठने का कमरा था। पोर्च, वाइजर-दम्पति के सोने का कमरा और रसोईधर भी उसी हिस्से में था। स्नानागार एक तरफ लगा हुआ था।

मकान सादा था और वाइजर दम्पति ने उसे बैसा ही रहने दिया था। दीवारें जर्जर डंटों की थीं। पिछवाड़े के कमरों के फर्श कच्चे थे। सोने के लिए एक चारपाई मेरे कमरे में पड़ी थी। मैं सोचती थी कि विभाजन से पहले जब कोई मुसलमान परिवार यहाँ रहता था, तब हालत क्या रही होगी? शायद घर की ओरतें अपना ज्यादा बत्त पिछवाड़े के इन दो कमरों और आँगन में ही गुजारती होगी; क्योंकि इस इलाके की मुसलमान ओरतें सत्त पर्दा करती हैं। पराये मर्द उनका मुँह न देख पाये इसके लिए वे बिना बुर्का ओटे घर से बाहर कदम नहीं निकालती। बुर्का सब कपड़ों के ऊपर ओटा जाता है। सारा बदन और मुँह उसमें ढैंक जाता है।

पड़ोस में रहनेवाली दो मुसलमान वहनों से मेरी बटी जल्दी दोस्ती हो गयी। एक मेरी उम्र की थी और दूसरी ज़रा बड़ी। एक दिन मैं उनके आँगन में बैठी उनसे बातें कर रही थी कि भिरनी का लटका पास के कुएं से मशक भर कर लाया। जब वह मिट्टी के घड़ों में पानी भरने लगा, उन्हें आँखों को ढैंक लिया ताकि घर की लड़कियों और उनकी माँ पर उसकी नज़र न पड़े।

इन लड़कियों और उनके भाई को अकेलापन बढ़ा बज़रता था। उनके ज्यादातर दोस्त पाकिस्तान चले गये थे। घर में या बाहर ऐसी कोई चीज़ न थी जो गृहस्थी के बंधे-बंधाये कामों से परे बोई नयापन पैदा करती। मैंने लड़कियों को बताया कि मैं भद्रों के आसपास के गाँवों में काम करने जाती हूँ। मैंने उनमें कहा कि वे भी अपना कुछ बत्त इस तरह के काम में बद्यों नहीं बिताती।

मैंने इस बात पर जोर दिया कि मैं औरतों और वच्चों के बीच भी काम करती हूँ। एक शर्मायी हुई मुस्कान उनके मुख पर छायी और उन्होंने मुझे सीधा-सा उत्तर दिया कि उनके यहाँ ऐसा रिवाज नहीं है।

मढ़ेरा में दो स्कूल हैं—एक प्राथमिक, लड़के और लड़कियों के लिए; दूसरा माध्यमिक केवल लड़कों के लिए। एक छोटा-सा अस्पताल भी है जिसमें सामान पूरा नहीं है।

एक दिन डाक्टर की पत्नी ने अपने अस्पताल के पिछवाड़े वाले मकान में श्रीमती वाइजर को और मुझे दोपहर की चाय पर बुलाया। चाय पार्टी थी औरतों की। पोस्टमास्टर की पत्नी, स्कूल के अध्यापक की पत्नी और कस्ते की कुछ और मामूली पढ़ी-लिखी औरतें उसमें आयी थीं। बातचीत थी तो उद्दृ में लेकिन थी वैसी ही, जैसी अमरीका में औरतों की किसी भी पार्टी में आप सुन सकते हैं—किसके यहाँ वच्चा पैदा हुआ है? किसका देहान्त हो गया है? किसकी शादी हुई है? वाजार में सब्जी के क्या भाव हैं? वगैरह-वगैरह।

मढ़ेरा में रह कर मैं एक भारतीय जन-स्वास्थ्य कार्यक्रमों वायलेट के साथ आस-पास के गाँवों में काम करती थी। भारतीय ग्राम-सेवा की सात-आठ सहयोगिनियाँ थीं। उन्हीं में से एक वायलेट थी। हम सुबह जल्दी नाश्ता करके अपनी साइकिलों पर निकल जाती और पाँच गाँवों में से किसी एक में जाकर काम करती और एक बजे तक लौट आती।

जहाँ हमें ज़रूरत और कुछ सीखने की लगत दिखायी देती, वहाँ हम मदद करती। अगर किसी वच्चे की आँखे दुखती होती तो हम उसे आँखों का इलाज करना चाहती। अगर कोई लड़की अपने सादे से डुपट्टे पर कढ़ाई करते की इच्छा प्रकट करती तो हम उसे और उसकी सहेलियों को काढ़ना सिखाती। अगर गाँव में कोई घर्त्ता हाल में—मान लीजिये—मियादी बुज्जार से मर गया होता तो हम उसकी किसी भावहीन रोक-थाम के लिए नाफ़—सफाई के क्या कदम उठाने चाहिए? इसी तरह के कई काम हम किया करती थीं।

यद्यपि भारतीय ग्राम-सेवा को अमरीका का प्रेसविटेरियन चर्च चलाता है, लेकिन दक्षिण भारत के मिशनरी दलों की कार्यवाहियों की तरह, उनकी कार्यवाहियों का इसाई धर्म से सम्बन्ध इतना ही है कि वे पूर्णतया ईमाई सिद्धांतों पर आवारित हैं। सहयोगी सब-के-सब इनाई हैं। लेकिन इसा की चर्चा वे गाँव

चालों द्वारा जिज्ञासा प्रकट किये जाने पर ही करते हैं, या तब करते हैं जब कि किसी विशेष परिस्थिति को बाइविल के किसी आस्थान से द्वूत्र अच्छी तरह समझाया जा सकता हो ।

इस संगठन का मुख्य उद्देश्य है—उनकी अपनी, और उनके गाँवों की अधिक-से-अधिक उन्नति के लिए गाँववालों की सहायता करना ।

अपने जीवन को बाइविल के 'दस आदेशों' के सांचे में ढाल कर और ईसाई सिद्धांतों के अनुसार सहायता देकर तथा काम करके इस संगठन के सदस्य ईसाई धर्म के लिए आदर की जितनी भावना पैदा करते हैं, उन्हीं कोई भी भिशनरी सिर्फ़ धर्म-परिवर्तन पर जोर देकर नहीं कर सकता ।

देश भर में जिस तरह ग्राम-विस्तार के कार्यकर्ता काम कर रहे हैं, उसी तरह भारतीय ग्राम-सेवा के कार्यकर्ताओं ने भी पहले गाँववालों का विश्वास पाने के प्रयत्न किये । फिर उनके खेती के औजारों और तरीकों में छोटे-छोटे सुधार करने के प्रयत्न किये और फिर गाँववालों की ही सहायता से सहकारी संस्थाओं, स्वास्थ्य-सेवाओं और स्कूलों की स्वापना के ये अतिम प्रयत्न तभी किये गये, जब गाँववाले इन सगठनों को सफलतापूर्वक चला सकने के लिए तैयार हो गये ।

भारतीय ग्राम-सेवा के गाँवों में बहुत प्रगति हो चुकी थी । वायलेट ने गर्व के साथ मुझे गाँवों में नये सीमेन्ट के कुएँ दिखाये, और गाँवों के बाहर एक दृश्यव बेल (नल-कूप) दिखाया—इस गहरे कुएँ में विजली का पम्प लगा रहता है, जिसमें चार सौ एकड़ जमीन की सिचाई हो सकती है । उसने मुझे शैहूं का एक खेत भी दिखाया जिसमें साधारण बीज पुराने तरीके से बोया गया था । उसी से लगा हुआ था दूसरा खेत—जिसमें पीढ़े ज्यादा जैव भी थे और वह भरा हुआ भी ज्यादा था । इसमें ग्राम कार्यकर्ताओं का लाया हुआ बढ़िया किस्म का बीज बोया गया था । नुघरी हुई किस्म के बीज के इस्तेमाल से इन्कार करनेवालों की संदेश अगली फसल बोने के समय तक नहीं के बराबर रह गयी थी ।

कार्यकर्ता धीरे-धीरे काम करने के लिए मजबूर थे । कटाई, दुलाई और चुताई के लिए उम्मा मशीनें नहीं थीं । छोटे-भोटे सुधार उन्होंने किये । बैलगाड़ी

का पहिया ज्यादा मजबूत हो और ज्यादा चले, इसके लिए उमर्में फ़ौलाद का उपयोग किया गया और गाँव के लोहार को यह भाग बनाना सिखाया गया। कटाई के हँसिये का हत्या इस तरह का बनाया गया कि उसमे नाज के पीछे भूमि के अधिक-से-अधिक निकट तक काटे जा सकें और काटने वाले की उँगलियाँ भी धायल न हों।

गाँव में ऐसे हल बनवाये गये थे, जो बजन में हल्के थे और घरती को ज्यादा गहराई तक खोद सकते थे। गोवर पहले इंधन की तरह काम में लाया जाता था। अब गड्ढों में भर कर गोवर की खाद बनायी जाने लगी थी।

यों कहिए कि मेरी मित्र वायलेट तथा वाकी सहयोगियों का काम यह था कि लोगों को उनके काम करने में सहायता दें और जिन गाँवों में भी वे काम करते हों उनकी ज़रूरतों को पूरा करें। वायलेट के काम में हाथ बैठाना मेरे जीवन का एक अद्भुत अनुभव था।

मेरे मढ़ेरा आने के लगभग डेढ़ सप्ताह बाद, अप्रैल के दूसरे सप्ताह में एक दिन श्रीमती वाइज़र ने सब मे नज़दीक के रेलवे स्टेशन मे, जो मढ़ेरा से कोई दस मील दूर था, सुबह तड़के की गाड़ी में मुझे लखनऊ रवाना कर दिया। बरेली में मैंने गाड़ी बदली और संच्या पड़ने से पहले ही मैं लखनऊ पहुँच गयी।

नये बने हुए आधुनिक छांग के स्टेशन से ताँगा करके मैं इमारेना थोवर्न कॉलेज गयी। लड़कियों का यह ईसाई मिशनरी कॉलेज नगर के दूसरे छोर पर है। यहाँ मुझे भारतीय ग्राम-सेवा की वह सहयोगिनी मिली, जो लखनऊ के पास फ़तहपुर नामक गाँव में काम करती थी। हमने जो योजना बनायी थी, उसके मुताविक मुझे एक हफ्ते उम्रके साथ रहना था।

हम तुरन्त ही गाँव को चल दिये। गाँव दो मील दूर था। वही सड़क पर कोई एक मील चलने के बाद हम सड़क से हटकर कुछ दूर तक रेल की पटरियों के सहारे-सहारे चले। फिर पेड़ों में होकर कुछ दूर एक पगड़ी पर चलने के बाद हम फतहपुर गाँव की गली में आ पहुँचे। सामने मिठी के छोटे-छोटे कच्चे मकान दीख रहे थे; हरे खीरों की एक बाड़ी थी और दोनों ओर एक-एक हौकली-बाला कुआँ था। गली में एक बच्चा खेल रहा था। उसने तुरन्त मव जगह छवर कर दी कि वहनजी लौट आयी है। खेतों में काम करनेवाले आदमियों ने

बड़े चाव से उनका अभिवादन किया । छोटे-छोटे बच्चे उन्हें बहुत प्यार करते थे और उन्होंने उन्हें देखते ही खूब खुश होकर चिल्लाना शुरू किया कि “वहनजी आयी हैं, वहनजी आयी हैं !”

वहनजी का घर गाँव के भिरे पर था; जहाँ कि नगर से आनेवाली गली गाँव में प्रवेश करती थी । उनका घर गोदर और मिट्टी का बना हुआ था और पूर्म से उसे छाया गया था । गाँवों में सभी घर ऐसे हीते हैं । यह घर शायद कुछ छोटा था । दो छोटे-छोटे कमरे थे—एक में दो चारपाईयाँ पढ़ी थीं—उन्हीं में वहनजी अपनी कितावें और करड़े रखती थीं, खाने के सामान की आलमारी भी; दूसरे खुने हुए कमरे में हम खाना बनाती और खाती थीं ।

छोटी-भी वरसाती गाँव के पुस्तकालय का काम देती थी । वहनजी के पास जो छोटी-छोटी कितावें और पत्रिकाएँ आती थीं, उन्हें पढ़ने के लिए गाँव वाले किसी भी समय वहाँ आ सकते थे । वहनजी तो यही चान्ती थी कि वे उन्हें पढँँ । वरमाती का एक कोना ईंट की एक दीवार बनाकर अलग कर दिया था । उसमें गुमलखाने का काम लिया जाता था । गाँव यद्यपि शहर के बहुत पास था फिर भी उसमें विजली नहीं थी । रात को अंधेरे में लोग मिल-जुनकर बैठते थे और बातें करते थे । कभी-कभी गाना-बजाना भी चलता था । मिट्टी का तेल महंगा था, इसलिए लोग अपनी लालटैन कम ही जलाते थे ।

दूसरे दिन तड़के ही वहनजी ने अपना काम शुरू कर दिया । हम पहने ही जिन घरों में गये, उनमें से किसी में कोई औरत बीमार थी । वहनजी ने उसे अस्पताल जाने की सलाह दी, और यह समझ कर कि शायद वह अस्पताल न जाय, उसके लिए नुम्खा भी लिख दिया, जिसको दवा उस औरत का लड़का शहर में खरीद कर ला सकता था । अगले घर में वहनजी ने एक औरत दो उसके नये बच्चे के कपड़े काटने और सीने में मदद दी । एक घर में उन्होंने एक लड़की को कुछ पढ़ाया । सारे गाँव में वे ऐसे ही काम करती रही । इस भाईचारे के सम्पर्क के कारण गाँववालों को उनपर भरोसा हो गया था । अब वे जान गये थे कि वे वहनजी पर विश्वास और भरोसा कर सकते हैं और इसलिए बार-बार उनकी सलाह लेने उनके पास आते थे ।

साक्षरता के लिए उन्होंने गाँव में जो काम किया वह बहुत सराहनीय है । गाँव में उन्होंने जिस आदमी को पहले-पहल पढ़ना सिखाया, वह बद गाँव के

स्कूल में अध्यापक है और छोटे-छोटे लड़के और लड़कियों को लिखना-पढ़ना और गणित के आसान सवाल सिखाता है। वडे लड़के लखनऊ शहर में पढ़ने जाते हैं और वडी लड़कियाँ, जिन्हें घर के काम-काज से फुर्सत कम मिलती हैं, अपने खाली वक्त में वहनजी के पास आती हैं।

वहनजी ने इन्हें शिक्षित बनाने के लिए अनेक उपाय अपनाये थे। उनमें से एक यह भी था कि उन्होंने पढ़े-लिखे गाँववालों से सादी और अपनी ही बोल-चाल की भाषा में अपनी कहानियाँ लिखने का आग्रह किया ताकि नये पढ़ना सीखनेवाले उन्हे पढ़ सके। बहुत-से लोग पढ़ना सीख गये हैं, लेकिन उनके पास पढ़ने के लिए कितावें नहीं हैं। अब अगर उन्हे ऐसी कितावें न मिलें, जो सरल और आनन्ददायक हो; तो जो कुछ उन्होंने सीखा है, उसे वे भूल जाएंगे।

वहनजी ने सोचा कि अगर गाँव वाले अपनी ही कहानियाँ प्रकाशित करा सके, तो उन्हे अपनी पढ़ाई-लिखाई पर गर्व भी होगा और दूसरों को लिखना-पढ़ना सीखने के लिए बढ़ावा मिलेगा। इसके अतिरिक्त गाँववालों की अपनी भाषा में उनकी पसन्द के ही विषयों की और उनकी समझ में आनेवाली बहुत-सी कितावें तैयार हो जाएंगी।

हर रोज़ वहनजी और मैं लगभग १२ वजे खाना खाने के लिए लौट आती थी। दोपहर की गर्मी में हम आराम करती थीं। उस समय अक्सर कुछ औरतें और लड़कियाँ वहनजी से पढ़ने या कपड़े सीने या वातें ही करने के लिए आ जाती थीं। दोपहर ढल जाने पर हम फिर गाँव के घरों में जाकर औरतों से वातें करती और उन्हें पढ़ाती थीं। बैंधेरा पढ़ने पर फिर भोजन करने के लिए आ जाती थीं। इसके बाद अक्सर गाँव के कुछ आदमी वहनजी का रेडियो सुनने आ जाते थे या बच्चे घर के सामने की गली में खेलने लगते थे। रात का स्कूल भी इसी समय लगता था।

गाँव के कुछ लोगों की तो अपनी जमीन है। लेकिन अधिकांश लोग दूसरों की जमीन पर काम करते हैं। गाँव के योड़े-से लोग शहर में काम करने जाते हैं। जिन दिनों में वहाँ थी, तब गेहूँ और दालों की फ़सल कट चुकी थी। खीरे, लौकियाँ, काशीफल और टमाटर की लहलहाती हुई फ़सल बाजार के लिए तैयार थीं।

एक दिन मेरी एक नयी सहेली राजकुमारी ने मुझने कढ़ाई सिखाने को कहा । हम दोनों उसके पिता के बाग के छोर पर सिंचाई के पानी की छोटी-न्सी नाली के किनारे जाकर बैठ गये । उसे बार-बार उठकर उन विद्यों को उड़ाना पड़ता था, जो पके हुए फलों को कुतरने आ जाती थी ।

फतहपुर की औरतों को मैंने कढ़ाई सिखाई और उन्होंने मुझे टोकरियाँ बुनना । उनका यह काम इतना सुन्दर होता है जैसा कि मैंने और कही नहीं देखा । वे सस्ते रंग खरीद कर पुआल को हरा, पीला और लाल रंग लेती हैं । उन्हें वे मुन्दर-सुन्दर नमूने में बुनती हैं । इन टोकरियों को वे घर में भी इस्तेमाल करती हैं और शादी-विवाह पर या दूसरे समारोहों पर बपने मित्रों तथा सम्बन्धियों को उपहार में भी देती हैं ।

बहनजी में सच्ची लगन थी । वे बहुत मेहनती थीं ; उनका हृदय प्रेम से परिपूर्ण था । इसाई धर्म की सच्ची भावना जितनी मैंने उनमें देखी, उतनी अपनी पहचान के और किसी व्यक्ति में नहीं पायी । मैं चाहती हूँ कि जो भावना उन्होंने फतहपुर में पैदा की, वैनी ही भावना भारत के हर नाँव में फैन जाय । यह भावना जीवन के प्रति वह नया हृषिकोण है, जिसका निर्माण आगे बढ़ने की इच्छा पर हुआ है ।

सीलह .

कुएँ का पानी

उत्तर प्रदेश के रायबरेली जिले में, लखनऊ से दक्षिण-पूर्व सौ घरों का

एक छोटा-सा गाँव है, वरखुरदारपुर। यहाँ न कभी कोई सामाजिक कार्यकर्ता रहा है, न कोई कृषि-विशेषज्ञ। यह गाँव किसी ग्राम-विकास कार्यक्रम के क्षेत्र में भी नहीं है। यही वह गाँव है, जिसमें शकूर पैदा हुआ और बड़ा हुआ। यहाँ उसका परिवार रहता है।

जब शकूर की पत्नी और उसके चार बच्चे मेरे शान्तिनिकेतन जाने से पहले गाँव से दिल्ली आये थे तब मैं उनसे मिली थी। शकूर की सबसे बड़ी लड़की सबरा बहुत बीमार थी। डॉक्टर से उसका इलाज कराने ये लोग शहर आये थे।

सबरा ठीक हो गयी थी और ये सब लोग सर्दियों भर हमारे मकान के पिछवाड़े शकूर के छोटे-से बवाटीर में रहे थे। अप्रैल के शुरू में सब अपने गाँव लौट गये; क्योंकि कटाई के काम में सबरा और उसकी माँ की भी जरूरत थी। लेकिन सबरा, उसकी माँ, उसके दो भाइयों और उसकी बहन के दिल्ली से लौटने तक तो हमारी अच्छी दोस्ती हो चुकी थी और उन्होंने बड़े प्रेम के साथ मुझे न्योता दिया था कि मैं कुछ दिन वरखुरदारपुर जा कर उनके साथ रहूँ।

फ़तहपुर से—बहनजी के छोटे-से घर से—मैं तांगा करके लखनऊ स्टेशन पहुँची। वहाँ से मैं जायस जाने के लिए गाड़ी पर सवार हुई। जायस एक बहुत छोटा स्टेशन है। शकूर के गाँव के सबसे निकट यही स्टेशन है। मैं हमेशा की तरह तीसरे इर्जे के जनाने डिव्वे में बैठी।

डिव्वा भरा हुआ था। ज्यादातर औरतें मुसलमान थीं। उत्तर प्रदेश में बहुत-से लोग शकूर और उसके परिवार की तरह मुसलमान हैं। मुसलमान औरतों का रंग अक्सर साफ होता है और वे अक्सर मुन्द्र होती हैं जैसे कि भारतीय होते हैं। अपनी हिन्दू वहनों से वे पर्दे के सिलसिले में बहुत भिन्न

होती हैं; वे बड़ा सस्त पर्दा करती हैं। अपना बुक्का वे या तो अपने घर के अन्दर उतारती हैं या सिर्फ ऐसी जगहो में जहाँ औरतें ही बोरते हों, जैसे कि उस बक्त छिन्ने में।

लखनऊ से जायस की दूरी सी मील से भी कम है, लेकिन गाड़ी बार-बार रुकती थी और इम यात्रा में लगभग तीन घटे लग गये। मैंने सबरा को, जो मुझसे कुछ ही छोटी थी, अपने आने का खत लिख दिया था। वह अपने ताल और अपनी छोटी बहन कनीज के साथ मुझे लेने स्टेशन आयी थी। गाड़ी के स्टेशन में घुसने से पहले ही मैंने उसकी लाल चुन्नी से उसे पहचान लिया। दिल्ली में वह यह चुन्नी बहुत ओढ़ा करती थी।

हम एक छोटी-सी दो पहियो वाली घोड़ा-गाड़ी में सवार हुए। धूलभरी कच्ची सुनसान सड़क पर कोई तीन मील जाने के बाद, गाड़ी एक सूखे लेकिन हरे-हरे आम्रकुंज में होकर मुड़ी और गाँव जानेवाले वैलगाड़ियों के रास्ते पर चल पड़ी। गाँव लगभग एक भील रह गया था। सूखे खेत हाल में बढ़ाई हो जाने के कारण खाली पड़े थे। लगता था कि वे बहुत प्यामे हैं और जीवन-दायिनी वर्षा का इन्तजार कर रहे हैं, जिसमें जमी दो महीने की देर थी।

सबरा का घर गाँव के परले सिरे पर था। मेरा सथान है कि वह ईट का मकान उसके दादा ने अपनी जवानी में बनाया था। जब हम लोग वहाँ पहुँचे, तब सबरा की माँ अपने खुने हुए दरवाजे के सामने बुध काम कर रही थी। उसने और उसके मवसे बड़े लड़के उमताज ने, जो छ. वरस का था, उमग से मेरी अगवानी की। सबसे छोटा लड़का, चार वरस का मुमताज सो रहा था। उसे जल्दी से जगाया गया। उससे उसका मिजाज इतना बिगड गया कि उसने उस बत्त मुझसे बात करना भी पसन्द नहीं किया। बुध देर बाद जब उसकी नीद बिलकुल उड़ गयी, तब उसने मुझसे बात की।

परिवार में एक सदस्य और था। वे थे सबरा के धूड़े दादा; लम्बा कद, कोमल स्वभाव, मुँह पर बड़प्पन की छाप और लहराती हुई सफेद दाढ़ी। सबसे बड़े को छोड़कर उनके सब लड़के शकूर की तरह बलग-प्रलग शहरों में, मिलों में, कारखानों में या घरों में नौकर थे। उनके बीची-बच्चे उनके साप रहते थे। सिर्फ बबरा के ताज, जो मुझे लेने स्टेशन आये थे, अपने पिता की जमीन पर खेती-बारी करते थे।

सवरा के दादा थोड़ी-सी जमीन के मालिक हैं—खेती के लायक तीन एकड़ के टुकड़े के। वैसे इतनी-सी जमीन कम ही है; लेकिन इस क्षेत्र के अधिकांश लोगों के पास इतनी जमीन भी नहीं है। ज्यादातर लोग भूमिहीन मज़दूर हैं और उनकी मेहनत का मुआवजा उन्हें कटी हुई फ़सल के छोटे-से भाग के रूप में मिलता है।

सवरा के दादा के पास जमीन है। इसका यह मतलब नहीं कि वे रईस हैं। लेकिन अपनी जमीन और अपने दो बैल ले कर वे निश्चिन्त हैं। साधारण परिस्थितियों में उनका और उनके जैसे दूसरे जमीन-मालिकों का रझन-सहन गाँव के भूमिहीन किसानों के रहन-सहन से बहुत भिन्न नहीं होता। लेकिन मूर्खों के दिनों में या फमले खराब होने के जमाने में उन्हें कम मुसीबत भेलनी पड़ती है।

सवरा के घर का बहुत बड़ा भाग खुले आँगन ने रोक रखा था। रात को हम उसी में सोते थे। मुवह और गाम को ठंडक के समय उसमें बैठते थे। सवरा की माँ नाज और फलों को सुवह की धूप में उस आँगन में सुखाती थी। आँगन के ही एक कोने में मिट्टी का चूल्हा था। उसमें लकड़ी जला कर सवरा की माँ खाना पकाती थी।

आँगन के चारों ओर छोटे-छोटे कमरे थे, जिनमें अनाज भरकर रखा जाता था। खेती के जो कुछ भी थोड़े-बहुत औजार उनके पास थे, वे भी इन कमरों में ही रखे जाते थे। एक कमरा सवरा का था; उसे उस पर नाज था। उसमें एक चारपाई पड़ी थी। उसमें उसके, उसकी बहन के और उसके भाइयों के छोटे-छोटे बक्स रखे थे।

आँगन के एक कोने में नाली थी, जो बाहर गली में निकलती थी। इस नाली पर ही नहाना-धोना हो सकता था। गन्दा पानी उसी में डाला जाता था। फतहपुर की तरह यहाँ भी न पाखाना था, न विजली, न पानी का नल। आस-पास के खेत पाखाने का काम देते थे और पास का कुआँ नहाने के लिए पानी के नल का। निकट भविष्य में ही विजली के आ जाने की आशा है। उम्मीद है कि उत्तर की ओर पंजाब में लगभग १९५८ में भाखरा वाँव के पूरा हो जाने पर पंजाब, दिल्ली, राजस्थान और उत्तर-प्रदेश के हजारों गाँवों को उसकी जल-

विद्युत शक्ति और सिचाई के पानी से लाभ होगा ।

हमें विजली के या और किसी तरह के प्रकाश को जरूरत ही भूले-भटके पढ़ती थी । सोते हुए गाँवों को जगाना उपा के मद्दिम, कोमल प्रकाश का काम है । जब तक नूरज क्षितिज से निकले-निकले तब तक हम नहा-धोकर, विस्तर और चारपाईयाँ चठा कर तैयार हो जाते थे तथा सबरा घर की सफाई करने लग जाती थी ।

वह रोज़ कच्चे फर्ज को साफ़ करती थी । आँगन में टोकरी के नीचे दबे रहनेवाले मुर्गी के बच्चों को दाना डालती थी । रात के झूठे और रसोई के बर्तनों को साफ़ करती थी और कुएँ ने पानी लाती थी । इन सबको वह अपना रोज़भरा का काम समझती थी । उसे इस पर कभी कोई गिजायत नहीं होती थी ।

छोटे बच्चे हमसे ज्यादा देर तक सोते रहते थे । मैं और सबरा जब काम में लगे रहते थे, तब वे हाथ-मुँह धोकर नाश्ता करते थे । उनकी माँ रात के बचे हुए खाने से उनका नाश्ता तैयार कर देती थी । घर के दोनों मर्द बच्चों के साथ नाश्ता करते थे; उनके बाद सबरा और मैं । सबरा की माँ भवके बाद बैठती और जो भी बचता उनमें ने अपनी पसन्द की चीज़ से लेती । फिर कर्नीज और उमताज़ स्कूल चले जाते और मर्द कटाई के बाद का काम करने ।

सबरा, उसकी माँ और मैं दूनरे कामों में लग जाती । अङ्गमर अनाज साफ़ करके उसे भारी-सी हाथ की चक्की में पीसना होता था । कभी-कभी मैं और सबरा कपड़े धोती या सिलाई करती थी । और बग्र कभी काम नहीं होता था तो बैठ कर बातें करती ।

अक्षर पड़ोनिने बा जाती थी, खास कर यह सबर फैन जाने के बाद कि सबरा के घर एक अमरीकी लड़की आयी हुई है । ज्यादातर तो मुझे देखने वाली थी और युर्न-युर्न में उनका भाव भी मिश्रता ना नहीं रहता था । मेरा रंग बुद्ध और था, मेरे बाल हल्के रंग के और वटे हुए थे । बग्नुरदारपुर के अधिवासी लोगों ने ऐसी लड़की इसके पहले शायद ही कभी देखी होगी; इसलिए न्यामाविक ही था कि दृष्टि को मैं एक लज्जावा लगती थी । ऐसी इन्द्रिय नहीं, जिससे कि दुआ-सलाम हो सके या बातें की जा सकें ।

गाँव के कुछ लोग विशेषतया सबरा और मेरी उम्र की लड़कियाँ मुझसे मित्रतापूर्वक मिलती थीं। जिस दिन में आयी उस दिन सब पड़ोसिनों का, जो मुझे देखने आंगन में जमा हुई थीं, जब मैं अभिवादन कर चुकी और उनसे मित्रता की दो बातें कर चुकी, तब सबरा ने मेरे कोहनी गडाकर धीरे से मुझसे कहा कि हम दोनों उसकी कुछ सहेलियों को लेकर ऊपर छत पर बने छोटे-से कोठार में चलें।

लड़कियों को भी कौतुक हो रहा था; लेकिन उनमें दोस्ती की भावना थी। उन्होंने मुझसे कई सवाल किये। मैं कहाँ से आयी हूँ? भारत क्यों आयी हूँ? मेरे भाई-बहन हैं या नहीं; मेरी शादी हो चुकी हैं या नहीं और ऐसी ही बहुत-सी बातें।

सबने—सबरा ने भी—अपनी नाक में नथ पहन रखी थी। मुझे याद आया कि जब सबरा दिल्ली आयी थी, तब उसकी नाक में नथ नहीं थी। तब मैंने पूछा कि नथ पहनने का क्या कोई खास मतलब होता है? उन्होंने मुझे बताया कि लड़कियाँ नथ तभी पहनती हैं, जब शादी के लायक हो जायें—यही कोई चौदह-पन्द्रह वरस की उम्र में।

इसके बाद वे गाँव की एक लड़की के बारे में बातें करने लगी, जिसकी जल्दी ही शादी होने वाली थी। फिर एक और लड़की की चर्चा छिड़ गयी जो हाल में समुराल से लौटी थी। उसने अपनी सहेलियों को बताया था कि जब वह खाना ठीक से नहीं बना पाती थी या घर का कोई काम ठीक तरह से नहीं कर पाती थी, तब उसकी सास उस पर बिगड़ती थी और कभी-कभी उसे मारती भी थी। सबरा और उसकी सहेलियों ने फैसला किया कि उन्हें सासों के पल्ले पड़ने से पहले ही अच्छी तरह खाना बनाना सीख लेना चाहिए।

ये लड़कियाँ और उनकी माताएँ यद्यपि मुमलमान थीं, फिर भी गाँव में बुक्का नहीं ओढ़ती थीं। वे बस अपना खिर चुन्नी से ढौंक लेती थीं; जैसा कि लगभग सभी वर्गों की भारतीय औरतों का रिवाज है, जिसे भैंसे कभी का अपना लिया था।

सबरा, उसके परिवार और मेरे बीच होनेवाली बातचीत दिल्ली में बोली जानेवाली हिन्दुस्तानी में होती थी। वरद्धुरदारपुर के लोगों की हिन्दुस्तानी में

चर्दू कुछ ज्यादा रहती थी, जिसके कारण मेरे लिए उसे समझना कभी-कभी कठिन हो जाता था। मैं वातचीत का साधारण तारतम्य ही समझ पाती थी।

सबरा की माँ दोपहर का खाना मुझ्हे बना लेती थी। वच्चे स्कूल से लगभग साढ़े दम बजे आते थे और हम खाना दोपहर होने तक खाते थे। भोजन में मुख्य चीज़ रोटी या चपाती होती थी। रोटी के साथ खूब मसालेदार आलू या अण्डा रहता था; कभी-कभी सब्ज़ी भी होती थी। छोटे बच्चों को दूध मिलता था। चावल कभी-कभी खाया जाता था।

फ्रतहपुर में शाक बहुत होता था। लेकिन वरखुरदारपुर में उनके दर्शन भी दुर्लभ थे। कभी कोई बैचने वाला शायद किसी दूर के गाँव से आ जाता था तो वह दाम इतने अधिक बोलता था, जो अधिकांश गाँववालों के बूते के बाहर होते थे। सब्ज़ियों और फलों की तो बहुत कमी थी। इसको छोड़ कर भोजन सन्तोषप्रद जान पड़ता था। खाने की आमग्री काफ़ी मिलती थी। जो खाना हम वरखुरदारपुर में खाते थे, उसमें यद्यपि विभिन्नता नहीं रहती थी—फिर भी मैं उसकी गिनती उन बढ़िया-से-बढ़िया खानों में करती हूँ, जो मैंने भारत के किसी भी कोने में खाये थे।

खाने के बाद हम दो-तीन घंटे आराम करते थे। पांच बजे सबरा हिन्दी लिखना-पढ़ना सीखने के लिए एक पढ़ोत्ती के यहाँ जाती थी। एक दिन सबरा की शिक्षिका ने गाँव में डाक्टर और बड़े बच्चों के लिए स्कूल की कमी की शिक्षायत की। उसने मुझमे कहा—“वहन जब तुम अपनी पढाई पूरी कर लो, तब यहाँ आकर एक स्कूल और एक अस्पताल दोल देना।”

जब उसने मुझे बताया कि उसका बेटा बम्बई में डाक्टरी पढ़ रहा है, तब मैंने समझा कि वह अपेक्षाकृत नमृद्ध है। उसके पान पैना या और सबरा को वह पढ़ाती ही थी। इसलिए उसमें स्कूल दोलने की भी बोलता थी। मैंने उससे पूछा कि वह खुद यो नहीं स्कूल खोलती? उसका उनके पान कोई उचित उत्तर न था। वह अन्यस्त थी इन बात की कि ऐसे काम दाहरखाने करें।

मुझे नदें है कि उसका बेटा डाक्टर बन कर गाँव में अपना पेशा शुरू करेगा। वह शहर की तेज जगमगाती नीबोन की बत्तियाँ देख चुका है। गाँव के टिमटिमाते हुए मिट्टी के तेल के दीपक उसे बच्चे नहीं लगाने। यह भावना

स्वाभाविक है और ससार भर के युवक-डाक्टरों के मन में वसी हुई है। लेकिन आज ज़रूरत है कि भारत के नवयुवकों में स्वार्थ-त्याग की भावना पैदा हो। और उस भावी डाक्टर में अगर यह भावना नहीं जागी तो वह भी नगरों के पैसा कमानेवाले डाक्टरों की श्रेणी में सम्मिलित हो कर रह जायगा। उसका गाँव जहाँ-का तहाँ दुख फेलता रहेगा।

सबरा की पढ़ाई के बाद हम घूमने या मिलने चले जाते थे। सबरा के मकान के सामने और पिछवाड़े आम के पेड़ थे, जिन पर हरी-हरी कच्ची अम्बियाँ लगी थीं। उन्हें तोड़ने के लिए उमताज, मुमताज और दूसरे छोटे बच्चे वरावर ढेले और लकड़ियाँ फेंकते रहते थे। कच्ची अम्बियों के कसैलेपन में भी एक स्वाद होता है, जैसा हरे सेव में होता है। जो गिरी हुई अम्बियाँ खाने से बच जाती थीं उनकी हम बड़ी स्वादिष्ट चटनी बनाते थे।

मकान के पीछे-दूर तक एक तरफ को खाली खेत पड़े थे; दूसरी तरफ पेड़ों के नीचे जगह साफ करके सबरा के दादा और दूसरे ज़मीन-मालिकों की फसल का अनाज भूमे से अलग किया जा रहा था।

सूरज हृत जाने के बाद हम लोग भोजन करते थे; अंगन में चारपाइयों पर विस्तर लगाते थे, और कुछ देर में दरवाजे पर कुण्डी चढ़ा कर सो जाते थे। सबरा के ताऊ बाहर अनाज के पास सोते थे और दादा मुमताज के साथ छत पर।

मैं क्या बताऊं कि उस ग्रामीण परिवार में रहने और उसके काम में हाथ बंटाने में मुझे कितना आनन्द आया! दुख यही है कि मैं वहाँ और ज्यादा न ठहर सकी; मुझे चौथे दिन ही आँख का दर्दनाक रोग 'ट्रॉमा' हो गया। फतहपुर में मैं जिन बहुत-सी दुखनी आँखों को "सेलाइन वाटर" से धोने में मदद की उम्मेसे शायद कोई ट्रॉमा से पीड़ित रही होगी। और उसी से मुझे यह रोग लगा होगा।

गाँव की दो एक घरेलू दवाइयाँ आजमाने के बाद पौने तीन मील दूर जायस के छोटे-से सरकारी अस्पताल के डॉक्टर को अपनी आँख दिखाने का फैसला किया। मैंने मँगनी की एक साइकिल और मँगनी का ही धूप का चश्मा लिया और सबरा के ताऊ की मदद से मैं अस्पताल पहुँची। वहाँ के

व्यस्त डाक्टर ने और रोगियों की तरह मेरा भी मुफ्त इलाज किया।

मुझे कहना ही पड़ेगा कि सबरा और उसके परिवार के साथ मेरे अन्तिम तीन दिन इतने आनन्द से नहीं बीते जितने कि पहले चार दिन। घूप में मेरी आँखें खुलती ही नहीं थीं। इसलिए मैं सबरा के कमरे के बाहर क़दम भी नहीं रख सकती थीं। सब से ज्यादा दुखदायी बात यह थी कि मैं घर के भी किसी काम में सहायता नहीं कर पाती थीं।

मैंने वरखुरदारपुर के अपने घर और अपने नवीनतम परिवार से विदा ली। मैं इस एक सताह को भारत में अपने आवास के अत्यन्त नुज़द दिनों के हृष में याद करती हूँ।

वरखुरदारपुर खेती और साफ-सफाई के आधुनिक विचारों से विलकुल अनभिज्ञ था। वहाँ न नल-कूप थे, न खाद बनाने के गढ़े; न मल-मूथ बहाने की आधुनिक नालियाँ ही। हर रोज़ सुबह जिस कुएं से मैं बौर सबरा पानी भरती थी, वह खुला हुआ था और उसका मुँह नाममात्र को भी जमीन में कॉचा न था। कूड़ा-करकट और पत्थर-लकड़ी सभी कुछ उम में जाता था। घरों का नन्दा पानी वह कर गली में पहुँचता था। सबरा के ताऊ का हल चलाने, बीज डालने और कटाई करने का तरीका वही था, जो उनके पुरनों के जुमाने से—सदियों ने चला आ रहा था। फ़सल का भविष्य बहुत हृद तक बरसात की दया पर निर्भर करता था।

मैंने मल-मूथ बहाने की आधुनिक सीमेंट की नालियों और गहरे गड्ढो की व्यवस्था सबरा के ताऊ को नमकायी और बताया कि भारतीय ग्राम-नेवा के गाँवों में कई परिवारों ने यह व्यवस्था कर डाली है। वे बोले, “ठीक है बहनजी, लेकिन इसमें पैसा खर्च होगा और समय लगेगा। इतना सब करने लायक नहीं है यह काम।”

इस व्यक्ति में इस चौंज का अभाव है, जिसे भारत नरकार के पञ्चवर्षीय योजना ने ‘प्रगतिशील दृष्टिकोण’ की सज्जा दी है। यह दृष्टिकोण, जो भारत में वैसी सामाजिक क्रान्ति की सफलता के लिए अत्यन्त आवश्यक है, जैसी हि मैंने सेवाग्राम और भारतीय ग्राम-नेवा के गाँवों में देखी थी। सेवाग्राम में,

मढेगा के बासपास के गाँवों में और फतहपुर में मैंने यह प्रगतिशील हृष्टिकोण देखा। परन्तु वरखुरदारपुर में इसका अस्तित्व तक नहीं था।

वहनजी के फतहपुर जाने से पहले फतहपुर में भी इसका अस्तित्व नहीं था। जिन गाँवों में मैं और वायलेट गये थे उनमें भी कुछ ऐसे थे जिनमें इसका अभाव था। गाँव की औरतों को मिर्झ इस बात में दिलचस्पी थी कि मैं कौन हूँ और चिवाहित हूँ या अविवाहित। बच्चों तक मैं “कोई नयी बात न सीखने की” भावना घर किये हुए थी।

वरखुरदारपुर में ग्राम-कार्यकर्ता को उन्हीं समस्याओं का सामना करना होगा, जिनका भारतीय ग्राम-सेवा के कार्यकर्ता और ग्राम-विस्तार-सेवाओं के कार्यकर्ता सारे भारत में सफलता के साथ कर रहे हैं। मूल रूप में समस्या यह है कि लोगों में किसी क़दर नयी बातों को और काम करने के बेहतर तरीकों (कम-से-कम कार्यकर्ता तो यही मानते हैं) को ग्रहण करने की इच्छा नहीं है, उत्साह नहीं है।

इस उत्साहीनता को देख कर कुछ लोग अधीर हो कर कह देते हैं—“कोई फायदा नहीं है। गाँवों के लोग सीखना ही नहीं चाहते। उन्हें कुछ भी सिखाने की कोशिश करना समय नष्ट करने के बराबर है। अगर वे अज्ञान और ग़रीबी में ही जीना और मरना चाहते हैं, तो यही होने दो।”

वहनजी, वायलेट और भारतीय-ग्रामसेवा की दूसरी सहयोगिनियों का हृष्टिकोण अलग है। इसकी कैसे आशा की जा सकती है कि जिम शास्त्र के दादा-परदादा बीज ब्रिक्षेत्र कर दोते आ रहे हैं, वह कतारों में बीज दोने को तैयार हो जायगा? एक नियमित व्यवस्था से बीज दोने में किमान को कोई लाभ नहीं दीखता और समय इतना बुरा है कि नये और अपरीक्षित उपायों के प्रयोगों का खतरा उठाना उसे उचित नहीं लगता।

जिस व्यक्ति ने जीवन में केवल इतना मुना हो कि कोई बीमार अस्पताल गया था और वहाँ से जीवित नहीं लौटा; इससे अधिक उसे अस्पताल का कोई अनुभव न हो। अगर वह व्यक्ति गम्भीर से गम्भीर रोग में फँस कर भी अस्पताल न जाये तो यह स्वाभाविक ही है। लोग किसी भी राष्ट्र के हों अगर उन्हें यह ज्ञान नहीं है कि अस्पताल उनकी कितनी ज्यादा सेवा कर

सकता है, तो उन्हें अस्पताल की महत्ता का विश्वास करा देना अत्यन्त कठिन कार्य है।

जिस व्यक्ति ने रोगाणुओं का नाम नहीं सुना है, उसके लिए जो पानी आँख से साफ़ दिखाई दे वह विलकुन साफ़ है। यदि आप अमरीका जैसी रोगाणुओं से परिचित सम्यता में नहीं पले हैं तो आपके लिए यह विश्वास करना कितना कठिन होगा कि ऐसी छोटी-छोटी चीजें भी हैं, जो आँख में दिखाई नहीं देतीं और जो आपको बीमार बना सकती हैं। और कितना बासान होगा यह विश्वास कर लेना कि आपकी बीमारी देवी-देवताओं का प्रबोध है, जैसा कि चावला के लोगों ने बच्चे के मियादी बुखार से पीड़िन हो जाने पर माना था।

वहनजी और वायनेट आपसे पूछ मरती हैं कि क्या आपने कभी कल्पना की है कि आप लम्बे-चौड़े जंगलों से घिरे हुए एक छोटें-गाँव में रह रहे हैं। आपकी दुनिया गाँव की सीमाओं में घिरी हुई है। आप कभी उस धंप से बाहर नहीं निकले हैं। आपने रहन-नहन के बरने ढंग के मिवाय बोई और ढंग नहीं देखा है। आपके बड़े दादा जो गाँव के बुजुर्ग हैं, और वाकी बड़े-बूढ़े सब एक ही तरीके से खेती करते हैं। आपके दादा का तरीका ही एक मात्र तरीका है। आपको शायद कभी गुमान तक नहीं होगा कि कोई और तरीका भी हो सकता है।

तब क्या आपको आसानी से विश्वास हो जायगा कि मिर्झ और तरीके ही नहीं हैं, वर्तिक आपके तरीके से रुही द्यादा बच्चे तरीके भी हैं? यदि कोई बाहरवाला आपसे आकर कहे कि अपनी खेती के बौजारों आंर तरीकों में अमुक परिवर्तन कर डालो, तो क्या उसके सुझावों पर आप मन्देह नहीं करेंगे? आप सुझावों पर ही नहीं; उस व्यक्ति पर भी सन्देह करेंगे और उसके कट्टर विरोधी भी हो जायेंगे।

भारत के गाँव सदियों से सो रहे हैं। अब देश के बाजाद हो जाने के बाद ही सोग करबट लेने लगे हैं। जो कुछ उनके साधे-मादे गाँवों से उन्हें मिलता है, उससे द्यादा पाने वी इच्छा करने लगे हैं; जम्मरत समझने लगे हैं।

यह करबट बड़ी अद्भुत है। दूनरो पचवर्षीय योजना के अनुमार १६६१ तक कृषि, जन-स्वास्थ्य और शिक्षा-विस्तार-भ्यवस्था भारत के एक-एक गाँव में पहुँच जायेंगी। सामूहिक योजनाएं गाँवों के विकास के कार्यक्रम की जान हैं।

लगभग एक लाख गांवों में सात करोड़ जनता के लिए भारत में सामूहिक योजनाओं का काम शुरू भी हो चुका है।

सिंचाई और विजली के लिए अनेक वाँधों का निर्माण करवाना पांच सालाना आयोजन में शामिल है। यह काम ग्राम-विकास कार्यक्रम का बहुत महत्वपूर्ण भाग है। इन वाँधों की योजनाओं में सबसे बड़ी है उत्तर-पूर्वी पंजाब की भाखरा-नंगल योजना। शान्तिनिकेतन की मेरी सहेली, मनजीत के पिता इस योजना में ओवरसीयर थे। मनजीत ने मुझे एक सप्ताह के लिए अपने घर बुलाया।

मेरा ट्रूकोमा जल्दी ही ठीक हो गया और मैंने उसका आमंत्रण स्वीकार कर लिया।

दस साल पहले पूर्व पंजाब के उत्तर होशियारपुर जिले में मनजीत के घर के चारों ओर हिमालय की निचली सूखी पहाड़ियों का क्षेत्र बीरान पड़ा था। दूर-दूर पर कुछ छोटे-छोटे गाँव ही बसे हुए थे। नंगल अब तो एक प्रगतिशील वस्ती है, उसमें कई स्कूल हैं, अस्पताल हैं, मन्दिर-मस्जिद हैं; लेकिन तब इस योजना के पहले वहाँ नंगल का नाम तक नहीं था।

१९४७ में विभाजन होने के बाद हजारों हिन्दू और सिख पाकिस्तान से पूर्व पंजाब में आये और उस बजर भूमि से अपना जीवनयापन करने के लिए होशियारपुर जिले तक पहुंचे। आज अधिकांश विस्थापित विशालकाय भाखरा-नंगल योजना पर इंजीनियरों, ओवरसीयरों, ड्राइवरों, मैकेनिकों और मजदूरों की हैसियत से काम कर रहे हैं। नंगल क्षेत्र मरीनों की आवाज से गूंज रहा है।

जिन दिनों में वहाँ थी, तब इस विशाल योजना के पहले दौर का काम पूरा होने के करीब था। जब वाँध, विजलीधर और नहरों का जाल बिल-कुल पूरा हो जायेगा, तब पंजाब की चप्पा-चप्पा सूखी जमीन की सिंचाई होने लगेगी और उत्तरी राज्यों के हजारों गांवों को जगमगा देने के लिए काफ़ी विजली पैदा होने लगेगी। यह संसार की सबसे बड़ी सिंचाई-योजना है। इसका वाँध सबसे बड़ा है। इसकी ऊंचाई सिर्फ हमारे हूबर वाँध से नीची रहेगी।

फिर से इस सारे-के-सारे विशाल क्षेत्र का स्पष्ट बदल जायगा। जमीन को

पानी मिलेगा। वह लहलहाने लगेगी—उन लोगों की मेहनत से, जो किर से अपना जीवन बना रहे हैं।

मनजीत और उसका परिवार भी अपना समृद्ध घरबार और निश्चित जीवन छोड़ कर विस्थापितों की बाढ़ के साथ आये थे। उसके पिता को सरकारी नौकरी प्राप्त करने में सफलता मिली और वहूत-से लोगों की तरह वे नंगल नहर पर ओवरसीयर नियुक्त हो गये।

वे अपने परिवार के साथ अपने काम की जगह पर ही रहते हैं। यह जगह नंगल से दस मील दक्षिण नहर के किनारे है। बुलडोज़र और ट्रकें वहाँ रात-दिन काम में लगी रहती थीं और कभी-कभी उनके शोर से रात को नींद दूट जाती थी। उस समय उत्साह का अनुभव होता था।

जहाँ-जहाँ काम चल रहा है, वहाँ-वहाँ सुविधाजनक जगहों पर नहर के कर्मचारियों के लिए अस्थायी मकान बनवा दिये गये हैं। कर्मचारियों को विजली मुफ्त दी जाती है। वडे परिवार के लिए मकान छोटे हैं। मनजीत के घर में दो छोटे कमरे, एक भंडार, एक छोटा-न्ता रसोईघर और आँगन है। उनकी गाय और बछड़ा भी आँगन में ही बैंधे रहते हैं। जगह बड़ी नूनी है। बुद्ध धोड़े-ने परिवार ही वहाँ रहते हैं। सबसे नजदीक का घहर नौ मील दूर है और सठक कच्ची तथा धूल भरी है।

मैं एक सप्ताह मनजीत के साथ रही। उसकी गर्भियों को छुट्टियाँ थीं। हमारा ज्यादा समय घर के अदर पढ़ने-लिखने, सीने-पिरोने और बातें करने में गुजरता। एक दिन सुबह हम नगल की वस्ती में गये जो नजदीक ही है। जोरों से काम चल रहा था। योजना के लगभग सभी कर्मचारी उस वस्ती में रहते हैं। वे पहली बार इंजीनियरिंग की इतनी बड़ी योजना के काम में लगे हैं। बुद्ध अमरीकी टेक्निशियन भी वस्ती में रहते हैं। वे भारतीय इंजीनियरों की सहायता करने के लिए आये हुए हैं। एक रोज हम वांध का प्रारम्भिक काम देखने भाग्यरा गये।

बड़ी हँसी-खुशी में एक सप्ताह बीता और मैंने मनजीत तथा उमरे परिवार से विदा ली। एक लम्बा-चौड़ा सित्र विस्थापित ढाइवर नीमेंट दी गान्नी बोन्डिंग शहर से जा रहा था, उमरे अपनी ट्रक से मुझे स्टेशन पर छोड़ दिया। शाम को मैं दिल्ली पहुँच गयी।

सत्रह

महीनों बाद बैकार

द्युग्धरदारपुर से दिल्ली लौटने के लगभग तीन सप्ताह बाद में मनजीत के

यहाँ गयी थी। यह समय मैंने दिल्ली में विताया; इसीमें अपनी आँखों का इलाज भी कराया। ये तीन सप्ताह में अपनी अमरीकी 'अभिभावक' जीन जायस के साथ रही। वे दिल्ली में काम करनेवाले कुछ अमरीकियों के साथ पुरानी दिल्ली के एक छोटे-से फ्लैट में रहती थी।

दिन को वे काम पर जाती थी। इसलिए मेरा अधिकांश समय १७, रैटेन्डन रोड में शकूर व दूसरे नौकरों से, जो हमारे पुराने घर के पिछवाडे अहाते में रहते थे, मिलने-जुलने में वीतता था। मैं अक्सर सुबह उनके यहाँ चली जाती थीं; दिन भर वही रहती और लगभग गोधूलि के समय डाक्टर के पास जाती। भर्द लगभग आधी छुट्टी पर थे। वे भारत में नये अमरीकी राजदूत, श्री जार्ज एलेन के आगमन की तैयारियों में लगे थे।

अहाता भरा हुआ था। छोटे-छोटे मकानों में, जो शायद पन्द्रह फुट लम्बे और आठ फुट चौड़े रहे होंगे, नी परिवार रहते थे। अँगन और पाखाना सबके लिए एक था। इतनी भीड़ होने और घर्मं तथा भाया के अन्तर के उपरान्त भी वे सब खूब हिल-मिल कर रहते थे।

शकूर मुसलमान था। वह आजकल अकेला था। उसका परिवार गाँव लौट गया था। उसकी जबान उद्धृ थी। किशोरलाल नवयुवक हिन्दू था। वह स्वभाव का बहुत अच्छा था और अपने परिवार के साथ रहता था। उसके चार बच्चे थे। उसकी पत्नी हमेशा हँसती रहती थी।

सुशेन रसोइये का नाम था। वह और उसकी पत्नी बीदू थे और पूर्व बंगाल के रहनेवाले थे। सुशेन की पत्नी को मैं दीदी कहा करती थी। उसकी मातृभापा बंगला में 'दीदी' बड़ी वहन को कहते हैं। वह बहुत आकर्षक औरत

थी । बालों को वह तेल ढाल कर और कंधी करके विलकुल साफ़ रखती थी और हमेशा उसका जूड़ा वाँधे रहती थी ।

ड्राइवर जीवन और उसकी पत्नी लिख थे । उनकी उम्र कुछ ज्यादा थी । उनका गाँव पंजाब में एक सामूहिक योजना के क्षेत्र में था । उनकी मातृभाषा पंजाबी थी । जीवन की पत्नी वड़े कोमल स्वभाव की दयालु स्वा थी । मुझसे वह हमेशा माँ की तरह अवहार करती थी । एक दिन उसने मुझे कहा, “जैमी मेरी बेटी, बेसी तुम ।” वह पंजाबी ढंग की पायजामे जैसी सलवार और कमीज पहना करती थी ।

दो माली थे । दोनों हिन्दू थे और दोनों के परिवार उत्तर प्रदेश के गाँवों में रहते थे । जिसकी उम्र अधिक थी उसकी पत्नी वड़ी हँसमुख और साहसी थी । गमियों का ज्यादा समय वह अहाते में ही विताती थी । वह मोटो-मोटी साडियाँ और गाँव की ओरतों जैसे भारी-भारी चाँदी के जेवर पहनती थी । जब वह चलती थी तो उसके पाँवों की भारी-भारी पायने झनकती रहती थी । उसके पैरों में पायलों की रगड़ से घड़ी-घटी सह्त लज्जीरें पड़ गयी थीं जो उसने मुझे और किशोरलाल की लड़की शान्ति को दिखायी थीं ।

मदन भणी (माडू-वाला) था । उसका युवक वेटा और उसकी पत्नी उसके साथ रहते थे । मालियों की तरह वह भी गाँव की हिन्दूस्तानी बोला करता था । मदन हिन्दू हरिजन था । घर का सारा गंदा काम उसके जिम्मे था—पठां धांना, गदगी फेंकना, वरसाती में खाड़ लगाना इत्यादि । अहाते के लोग उसमें चुरा बर्तावी तो नहीं करते थे ; परन्तु केवल सयोगवश नीची जाति में जन्म लेने के कारण उसे नीचा समझा जाता था ।

उसी समय जबकि मैंने समझा था कि मैंने और मेरे परिवारवालों ने यह स्पष्ट कर दिया है कि हम उन नदियों वरावर समझते हैं ; कुछ वन्नों ने मुझसे कहा कि मैं कभी मदन के घर का न पानी पिंज़, न खाना माऊँ । जो थोड़ा-सा समय हमने भारत में विताया उसमें हमने नौजरों के बीच वरावनी की बहुत कुछ भावना पैदा की । लेकिन जो उसकार बचपन ने घर बिये हुए है, उन्हें दो वर्ष में हरिज नहीं मिटाया जा सकता ।

चौकीदार नियार, शहूर की तरह मुन्नमान था । शहूर की ही नद़ उसका गाँव भी उत्तर प्रदेश में था । उनकी पत्नी और तीन बच्चे कुछ समय के लिए

उसके पास आकर रहे। उसका कद लम्बा था। उसके चेहरे पर दाढ़ी थी और जीतला के दाग बुरी तरह छाये हुए थे।

धोबी का नाम बद्रीप्रसाद था। वह हिन्दू था। उसकी पत्नी और छोटे-छोटे तीन लड़के उसके साथ रहते थे। वे ताजमहल के नगर आगरे के रहनेवाले थे। वह पड़ोस के दो-तीन परिवारों का भी काम करता था। अहाते के एक कोने में उसकी सीमेंट की बड़ी-सी टंकी थी जिसमें वह कपड़े धोया करता था। गर्मियों के दिनों में वच्चे उसमें तैरा करते थे। उसकी पत्नी कपड़ों पर इस्त्री किया करती थी। उसकी इस्त्री बहुत बड़ी और भारी थी जिसमें दहकते हुए कोयले भरे जाते थे।

अहाते के वच्चे स्वभावतया मेरे खास दोस्त हो गये। किशोरलाल की सबसे बड़ी तेरह वरस की लड़की सुन्दर और हृष्टपुष्ट थी। अपने छोटे भाई को सेंभालने और सफाई तथा खाना पकाने का बहुत-सा काम उसके जिम्मे था। उसके लम्बे, धने और खूब काले बाल बहुत ही सुन्दर थे। बालों में रोज कंधी करना और उनकी एक खूबसूरत छोटी गूँथना भी उसका नित्य-प्रति का काम था।

शान्ति का भाई—प्यारेलाल दस वर्ष का था। रोज सुबह वह मुझे बड़ी होशियारी के साथ सफेद क़मीज और निकर पहने स्कूल जाने को तैयार मिलता था। दोपहर में घर लौट कर अपने स्कूल के कपड़े वह हिफाज़त से घर में टाँग कर, धोबी के दोनों लड़कों के साथ खेलने के लिए पिछवाड़े की गली में निकल जाता था।

शान्ति की छोटी बहन लीला की आयु ६ साल की थी। वे वचपन के आनन्द के दिन थे। इस उम्र में वच्चे लगभग वही करते हैं, जो उनके जी में आता है। लाज-शर्म का कोई खयाल नहीं होता, इसलिए कपड़े भी चाहे जैसे पहनते हैं। लीला इस जमाने का पूरा आनन्द ले रही थी और उसके जीवन में उतनी ही बेफिक्री थी, जितनी शान्ति के जीवन में जिम्मेदारियाँ। तपती धूप में वह सिर्फ़ एक निकर पहने खेलती-फिरती थी, जिससे उसके शरीर का रंग और पक्का हो गया था। किशोरलाल का सबसे छोटा लड़का—अशोक कुमार छ महीने का था; गोल-भटोल, हँसमुख और स्वस्थ।

धोबी का लड़का भगवानदास शान्ति के बराबर लगभग तेरह वर्ष का

या और शान्ति की ही तरह उस पर भी कई जिम्मेदारियाँ थीं। बुलाई में अपने पिता की और इस्त्री करने में अपनी माता का हाथ बंटाने की। व्यारेलाल की तरह वह स्कूल जाता था और हर रोज़ गवे के साथ पाठ पढ़कर मुनाता था। उसका कोई ग्यारह वर्ष का भाई वावूलाल बैसा ही था, जैसे कि छोटे भाई होते हैं, जिन पर वड़े भाई रोब गाँठ करते हैं।

परिवार में सबसे छोटा था दो वरस का रामदास। वह बोमार और कमजोर होते हुए भी बड़ा प्यारा था। मुझे उससे विशेष लगाव था। मेरी माँ ने बार-बार कोशिश की थी कि उसका नियमित रूप से इलाज हो। दुर्माण्य से उसके माता-पिता आने-जाने की कठिनाई के मारे और अस्पताल के प्रति अपने अविश्वास के कारण इलाज जारी रखने को तैयार नहीं हुए। इसलिए बच्चा बेचारा कमजोर ही रहा और उसकी बाड़ भी दब गयी।

कभी-कभी मेरी इच्छा होती थी कि काश, बच्चे कभी बड़े होते ही नहीं और उन्हें वयस्क आयु के उत्तरदायित्व का भार उठाना ही न पड़ता। वे मुझे अपनी बड़ा बहन की तरह मानते थे और उनके माता-पिता बेटी या बहन की तरह। शकूर ने एक दिन मुझसे कहा—“मैं तुम्हें अपनी छोटी बहन समझता हूँ।”

इन लोगों का आतिथ्य-प्रेम असीम था। हमेशा एक परिवार मुझसे अपने साथ भोजन करने का आग्रह करता था और दूसरा दोपहर में अपने साथ आराम करने का। शान्ति के साथ मैं कई बार रात को भी रही।

उनका यत्किञ्चित् बदला चुकाने के लिए मैं बच्चों के बास्ते मिठाई और फल लाती थी। अपनी साइकिल को टैकनी बनाकर उन्हें कभी दुश्मान, कभी स्कूल और कभी इधर-उधर घुमाने ले जाती थी। जब औरतें खाना बनातीं, तब मैं उनके पास बैठकर देखा करती और उनकी सहायता करती। सेविन दुनिया भर के उपहार देकर भी मैं उनसे उक्खण नहीं हो सकती। जो कुछ भैंने उनसे पाया था, उसका बदला मैं अपने प्रेम और सद्भावना से ही दे सकती थी।

अहाते की भीड़-भाड़ वाली व्यस्तता में जैसे ये दिन बीते, उसके बिलकुल विपरीत एक भसाह भैंने नर्मियों में काश्मीर के एक बड़ने घर में गुजारा। सुरोला बहन के कुछ नित्रों ने, जो हर नाल नर्मियाँ दिताने के लिए

पहाड़ जाया करते थे, मुझे अपने साथ ले जाने का प्रस्ताव पेश किया ।

हम रेल द्वारा दिल्ली से पठानकोट को रवाना हुए । पठानकोट भारत के उत्तरी भाग में अतिम रेलवे स्टेशन है । दूसरे दिन सुबह ही हम वहाँ पहुँच गये और मोटर से २६५ मील दूर श्रीनगर को चले । मोटर पहाड़ों में ऊपर-ही-ऊपर चढ़ती हुई नी हजार फुट ऊँचे बनिहाल दर्ते पर पहुँची और वहाँ से धीरे-धीरे श्रीनगर की घाटी में उतरी ।

शाम को हम श्रीनगर पहुँचे । मौसम ठंडा था और हल्की-हल्की बूँदें पड़ रही थीं । मकान शहर से बाहर सड़क के किनारे एक पहाड़ी पर था । पहाड़ी पेड़ों से भरी हुई थी । मकान बहुत बड़ा था, लेकिन उसकी सजावट साधारण थी । उसे देखकर मुझे अपने देश के मेन नगर के गर्मियाँ विताने के घर याद आ गये ।

मैं पंजाबी परिवार के साथ थी, जो काफी समृद्ध था । विभाजन से पहले वे लोग पंजाब के उस हिस्से में रहते थे, जो अब पाकिस्तान में है । निस्सन्देह दादाजी परिवार के मुखिया थे आर यहाँ वे छुट्टी मनाने आये थे । लेकिन अपने काम में यहाँ भी व्यस्त रहते थे ।

परिवार के छोटे सदस्य दादा और दादी का बहुत सम्मान करते थे । डाक्टर साहब के सामने सब औरतें सिर ढंके रहती थीं और सुबह उठकर पहले जाकर उन्हें प्रणाम करती थीं । छोटे बच्चे उनके पर छूते थे । वह ज़ोर से जायद ही कभी बोलते थे, लेकिन उनकी आवाज रोबदार थी और यह बात तथ्य थी कि उनकी आज्ञा-पालन करने के लिए ही होती थी ।

दादी धार्मिक प्रवृत्ति की कोमल स्वभाववाली, ठिगनी-सी महिला थीं । उनके बाल पकने लगे थे । वे सस्कृत की एम. ए. थीं । यह सफलता वडे मान की बात थी ।

उन दिनों परिवार में दो वहुएँ और उनके बच्चे भी थे । एक बड़ा लड़का था, जो डाक्टरी के दूसरे बर्पे में पढ़ रहा था । सोलह और सत्रह बर्प की तीन लड़कियाँ थीं, जो दिल्ली में हाईस्कूल में पढ़ती थीं और दो लड़के छोटे थे—एक छः साल का और दूसरा चार साल का ।

यह परिवार कट्टर हिन्दुओं का था । कट्टर परिवार रोज सुबह जल्दी

प्रार्थना किया करते हैं। अब यह नित्य-कर्म दादा-दादी ही किया करते थे। दादा-जी ने मुझसे कहा, "नयी पीढ़ी अपना धर्म-कर्म भूलती जा रही है।" रोज़ सुबह वे मुझे उसमें भाग लेने को बुलाया करते थे।

होमकुड़ के पास बैठ कर दादा-जी हिन्दुओं के प्राचीन ग्रन्थ-वेदों से भगवान् की स्तुति के श्लोकों का पाठ किया करते थे। वीच-वीच में निश्चित स्थलों पर वे, दादा-जी और मैं घी, पानी और हवन-सामग्री अग्नि में डालते थे। यह क्रिया हवा, पानी और भोजन की युद्धि की प्रतीक थी। अक्सर दिन में अनेक बार मैं दादा-जी को प्रार्थना में लीन देखती थी।

काश्मीर "भारत का स्विट्जरलैंड" है। सैकड़ों समृद्ध भारतीय और अगणित विदेशी भ्रमणार्थी यहाँ गमियाँ विताने आते हैं। दुर्भाग्य से मैं काश्मीर में चार दिन ही रही और चारों दिन बरसात होती रही। इत्तिए श्रीनगर शहर को छोड़कर वहाँ के दशानीय स्थल देखने का मुझे अवमर ही नहीं मिला। पठानकोट से श्रीनगर तक के रास्ते का दृश्य ही मैंने देखा। लेइन जो कुछ भैने देखा उससे मुझे निराशा ही हुई। वहाँ से पजाव के गर्म प्रदेश में लौटने का मुझे दुख नहीं हुआ।

काश्मीर के लोगों की दस्तकारी खामकर कढाई मग्हूर है। जिन पर्सिवार के साथ मैं छहरी थी, उसकी ओरतें पोतियों के साथ अक्षर नगर में कपड़े की छोटी-छोटी दुकानों पर खरीदारी करने जाती थी। एक कमरे के सामने से खुली हुई तग दुकानों में बड़ी बारीक कढाई की साड़ियाँ, शान, ब्लाउज और कोट इस तरह टौरे रहते थे कि खरीदार की लाई उन पर पड़े विना न रहे। मर्द पालथी मारे फर्शं या लकड़ी की बैंच पर बैठे हुए मिलाई रखते रहते थे ताकि गमियों में, बाहर से आने वाले ग्राहकों की माँगों को पूरा कर सके। जब मेरी साथवालियाँ चीजें पमल्द करने या दुकानदार से मोल-भाव करने में लगी होती थीं; तब मैं दस्तकारी की उट्टी हुई सुध्यों पर नजर नहा कर उनकी कढाई के टाँके सीखने की कोशिश करती थीं।

अपने इन नये पर्सिवार के साथ मैंने चार दिन बैचनी भरे ब्लास्ट और आराम में विताये। सारा काम नौकर करते थे। बच्चों के लिए तो बैठ कर बातें करने और बैकार दिन काटने का ही एकमात्र काम रह गया था।

इस वातावरण में मैं खुश नहीं रह सकती थी। सबरा की मेहनत जिसकी उसे कोई गिकायत नहीं थी, और उसके गाँव के घर की ठेठ सादगी, वाइज़र दम्पति, वायलेट, फ्रतहपुर की मेरी वहनजी और भारतीय ग्राम-सेवा की अन्य सहयोगिनों का अथक कार्य, तथा १७, रैटेन्डन रोड के अहाते की भीड़-भाड़ की हँसी-खुशी इन सबकी भीठी याद अभी मेरे मन से चरा भी नहीं उतरी थी। खाली बैठकर समय गैंवाने में मुझ शर्म आती थी।

अठारह

पंजाब में स्वागत

वायलेट और मेरी फ्रतहपुर की वहनजी इसाई थी। गूँह का परिवार

मुसलमान था। काश्मीर मे छुट्टी मनानेवाला परिवार हिन्दुओं का था। मनजीत और उसके सम्बन्धी सिख थे। दिल्ली मे मेरी पहचान हुई थी एक और लड़की, कवल से। वह और उसका परिवार भी सिख था। एक सत्ताह मे उसके साथ उसके घर अमृतसर में रही, जहाँ मैंने सिख वर्म की ओर जानकारी हासिल की।

कवल से मिले मुझे एक वर्ष हो गया था। तब वह दिल्ली मे पढ़ा करती थी। चूँकि मेरी कभी उससे धनिष्ठता नहीं हुई थी इसलिए मुझे कुछ संकोच हुआ कि उसके घर वास्तव में मेरा कैसा स्वागत होगा। परन्तु मुझे याद है कि उसका आमन्त्रण कितना प्रेम भरा था और मुझे चिन्ता करने की कोई आवश्यकता न थी। मेरे परिवार के भारत से प्रस्थान करने के थोड़े समय बाद ही उसने मुझे लिखा था:—

यदि तुम अनृतसर आओ तो बड़ा आनन्द रहेगा। तुम जर्स्ट आओ और हमारे साथ ठहरो। मैं विलक्षुल सच कहती हूँ और इसमें जरा भी अतिशयोक्ति नहीं है कि यह हमारे लिए बहुत ही हर्ष की बात होगी। मैं तुम्हारे आने का इंतजार करूँगी।

हम तुम्हारे आवास को सफल बनाने के लिए कोई कसर वाकी न रखेंगे और मैं हृदय से चाहती हूँ कि तुम जितना अधिक समय निकाल सको, उतने अधिक समय तक हमारे साथ रहो। मेरे मांसा मेरे अभिभावक हैं; वे तुम्हारे भी अभिभावक रहेंगे। मुझे विश्वास है कि तुम उन्हें पसन्द करोगी।

श्रीनगर से दो घण्टे की उड़ान में मैं अमृतसर पहुँच गयी । कबल और उसके भौसा पांच मील दूर हवाई स्थलपर मुझे लेने आये थे । कबल के चाचा की छोटी-न्सी मोटर से हम उनके इंट के पुराने दंग के साडे मकान में पहुँचे, जो शहर के एक किनारे, छावनी की एक शाल गली में बना हुआ था । वह एक-मजिला मकान कुछ कुछ सवरा के मकान जैसा था—केवल वह उसमें कुछ बढ़ा था । सवरा के घर में विजली नहीं थी; इसमें विजली थी जैसे कि शहर के लगभग सभी घरों में होती है ।

कबल ने अपने बड़े और अत्यन्त ही आश्चर्यजनक परिवार के सब सदस्यों से मेरा परिचय कराया—लेकिन एक साथ नहीं । वह मुझे अपना घर दिखाने ले चली और जहाँ जो मिलता गया, वहाँ उसीसे मेरा परिचय कराती गयी । प्रत्येक व्यक्ति के मन में मेरे प्रति मैंत्री और स्वागत की भावना उमड़ी पढ़ रही थी ।

कबल की परनानी—उसकी माँ की दादी—परिवार में सबसे बड़ी थी । नाना, नानी और नाना को वहन बुजुगों में शामिल थे । वे भी परिवार के लगभग स्थायी सदस्य थे ।

जिन दिनों में अमृतसर में थी, उन दिनों नयी पीढ़ी के सदस्यों में थे कबल की भौसी और भौसा (जो मुझे लेने आये थे ।) और उसके मामा और मामी तथा उनकी छोटी लड़की ।

कबल अमृतसर में अपने भौसा की निगरानी में हाईस्कूल में पढ़नी थी । कबल का अपना परिवार दिल्ली में रहता था ।

कबल ने बताया कि उसका अमृतसर का परिवार अधिकार नंतुक्त परिवार से भिन्न है । आमतौर से दादा ही परिवार के मुखिया हुआ करते हैं; लेकिन यहाँ यह पद नाना को प्राप्त था । रिवाज के मुताबिक उसकी भौनी को विवाह के बाद अपने घर जाना चाहिए था; किन्तु उसके भौसा अपनी समुत्तराल में आ कर बस गये थे ।

यह परिवार डाक्टरों का है । नाना अमृतसर के प्रतिष्ठित डाक्टर है । उनकी काफी उम्र है । लेकिन वे निरंतर काम करने रहते हैं और पैसा उन्हीं रोगियों ने लेते हैं, जिनकी हैसियत पैसा खर्च करने की होती है । कबन के नामा झाँजों के डाक्टर हैं और नवयुवती तथा सुन्दर मामी व्हियों की डाक्टर हैं ।

कवल के मौसा डाक्टर हैं और अमृतमर के एक लड़कों के कॉलेज में लेवचर भी। उनकी पत्नी लड़कियों के हाईस्कूल की प्रिंसिपल हैं। उसी स्कूल में कवल डाक्टरी के कॉलेज में भर्ती होने के लिए आवश्यक शिक्षा ग्रहण कर रही थी। कवल की मौसी और मौसा के साथ मेरी सब से अधिक घनिष्ठना हो गयी।

मौसा की आयु पचपन वर्ष से अधिक है। वे बड़े सज्जन और सुन्दर हैं। उनके लम्बे-लम्बे वाल सफेद होने लगे हैं, जिनपर वे पगड़ी बाँधते हैं। कवल और उनमें बहुत समानता है। दोनों ही वर्तमान सामाजिक परिस्थितियों के प्रति जागरूक हैं और उन्हे सुधारना चाहते हैं। अपने धर्म के प्रति दोनों को गहरी आस्था है, साथ ही वे और सब वर्मों का आदर करते हैं। बहुत सीधे-सादे, दिखावे से दूर, स्पष्ट-भाषी और ईमानदार हैं ये लोग। मुझे उनसे मिलकर बहुत खुशी हुई।

कवल से मैं अक्सर खूब बातें किया करती थी। मेरे विचारों से जितने उसके विचार मिलते थे, उतने शायद और कसी के नहीं। कवल अधिकांश पंजाबियों की तरह लम्बी, देखने में आकर्पक और हृष्ट-पुष्ट है, उतनी ही गोरी, जितनी कि मै। उसके बाल गहरे भूरे रंग के हैं, मेरे बालों में जरा गहरे। कवल ने कभी अपने बाल नहीं काटे और उनकी दो लम्बी-लम्बी चोटियाँ उसकी कमर तक झूना करती हैं। वह साढ़ी सूती सलवार और कमीज पहनती है और उसकी दाहिनी कलाई में सिखों का कड़ा हमेशा पड़ा रहता है।

कवल उत्तर प्रदेश के अमरीकी बुड़म्टाक स्कूल में पढ़ चुकी थी। वहाँ वह फाक पहना करती थी। वही उसने अमरीकी बोलचाल के बद्द भी सीखे थे। जब दिल्ली में मेरी उसने भेंट हुई थी, तब वह बैफिक्र पश्चिमी रंग की किशोरी थी। उसने अमृतसर में पढ़ने के लिए दिल्ली पक्लिक स्कूल मुझसे पहले ही छोड़ दिया था। अमृतसर ठेठ भारतीय नगर है। उसने आसानी से यहाँ के सादगी भरे जीवन को अपना लिया और उसे ही पसन्द करने लगी।

जब मैं कवल के यहाँ थी, तब वह डाक्टरी पढ़ने के लिए आवश्यक प्राथमिक शिक्षा ग्रहण कर रही थी। उसने हाल में मुझे लिखा है:—

मैं समाज मेना के माध्य राजिस्ट्रीशुल नर्स की हैनियन में प्रशिक्षा लेने की तैयारी कर रही हूँ। मेरे परिवारवाले अब भी चाहते हैं कि मैं डाक्टरी पढँ। लैम्बिन मेरा ख्याल है कि जब नर अच्छे परिवारों की लड़कियों नसिंग का पेशा नहीं अपनायेंगी, तब तक इस देश में यह पेशा ऊपर नहीं ठठ सकेगा।

एक और पत्र में उसने लिखा है:—

.... भारत को पूर्ण उन्नति करने के लिए इतना काम करना है कि वह विगाल-कार्य पूर्णनया असम्भव नान पड़ता है। फिर भी हम धोरे-धोरे मिन्तु निश्चन्पूर्वक प्रगति कर रहे हैं। मेरी बड़ी कामना है कि एक दिन मैं भारत की जनता की, अपनी जनता की, हमारी जनता की ज्यादा से ज्यादा सेवा कर सकूँ।

कबल की सादगी-भरी दिनचर्या सूरज की पहली किरण फूटने के साथ ५ बजे के पहले ही शुरू हो जाती थी। लगभग साढ़े सात बजे या कुछ पहले हम पराठे और दूध का नाश्ता करते थे। आठ बजे कबल स्कूल चौंकी जाती थी और उसके मामा-मामी और मासा-मासी काम पर चले जाते थे। दोपहर का खाना लगभग डेढ़ बजे सभी के घर लौट आने पर होता था। वह खाना बड़ा पौष्टिक होता था और शायद इसी भोजन ने पजावियों की निती भारत के सबसे स्वस्थ व्यक्तियों में करवायी है।

खाने में हमेशा बहुत सारे फल, नव्वियाँ, दूध, दही और नेहं की एक विशेष प्रकार की सफेद रोटी रहती थी। मैंने और परिवार वानों के साथ चपातियाँ, पराठे और पूडियाँ खायी थी। यह रोटी इन सबमें बड़ी होती थी और पकाई भी दूनरे ढांग में जाती थी। खाना बड़ा स्वादिष्ट होता था और मैं बिना किसी हिचक के भरपेट भाजन करती थी।

भोजन के बाद कबल और मैं दोपहर ढलने तक सोते थे या बातें करते थे। फिर दूध, विस्कुट या मिठाई का नाश्ता करके हम या तो डाक्टरी के स्कूल के मन्दिर को चल देते थे या कोई पैच देखने या निर्क धूमने-फिरने। रात को नी बजे खाना स्थाने के समय तक हम लौट आते थे। फिर कबल अपनी पढाई करती थी और मैं भी कुछ पढ़ने बैठ जाती थी। कभी हम बिलाई करती या बातें भी करती थीं और लगभग ग्यारह बजे सो जाती थीं। हम दून पर लोटीं, जहाँ नीद खूब अच्छी आती थीं।

बमृनसर में मैं ज्यादा न ठहर सकी। फिर भी मैंने उन पुराने और भीट-भाड़वाले नगर का कुछ हिस्सा देखा; विश्वविद्यालय और प्राइवेट कालेज देखे, और सिसो का दरवार साहब देखा जिन पर सिसो को गवं है। इसके गुम्बज पर सोना चढ़ा हुआ है, इसलिए इसे 'स्वर्ण-मन्दिर' भी कहते हैं।

मेरे भारत से चले जाने के बाद कबल ने मुझे बपने नगर के बारे में लिखा—

अमृतसर अधिकांश नगरों से भिन्न है। नृत्यों और रात गये तक के आमोद-प्रमोद आदि का कृत्रिम सामाजिक जीवन यहाँ नहीं है। यहाँ के सारे वातावरण में और विशेषतया दरवार साहब के वातावरण में शान्ति और सौम्यता है। अमृतसर के लोग वडे धार्मिक हैं, प्रारन्तु धार्मिक पागलपन उनमें नहीं है। और तुम जानती ही हो, जहाँ विश्वास रहता है, वहीं प्रेम और सुख का निवास होता है। ऐसे हैं हम लोग, सिन्धिया, यहाँ ! और शायद सारे भारत में। मेरा ख्याल है कि जब तक हम लोग पश्चिमी देशों की नकल नहीं करते तब तक ऐसे ही रहेंगे।

अमृतसर पंजाब प्रान्त के उस उत्तर-पश्चिमी भाग में है, जिसे अब पूर्वी पंजाब कहते हैं; और वह पाकिस्तान की हृद से दूर नहीं है। अब अधिकांश सिख यहाँ पूर्वी पंजाब में वस गये हैं। उनके दस गुरुओं में से नौ गुरुओं ने यहाँ और पश्चिमी पंजाब में, जो अब पाकिस्तान में है, जन्म लिया और अपने धर्म का उपदेश दिया।

सिख-धर्म के अनुयायियों की संख्या साठ लाख है। यह धर्म उत्तर भारत में ज्यादा फैला हुआ है, खास कर पंजाब और दिल्ली में। वास्तव में यह हिन्दू धर्म की शाखा है और इस्लाम तथा ईसाई धर्म से कुछ मिलता-जुलता है। कवल के शब्दों में, “सब धर्मों की जिन वातों को हम अच्छा मानते हैं, उन्हें हमने ग्रहण किया है।” सिखों के ग्रंथ साहब में अनेक धर्मों के गुरुओं और सन्तों की वाणी में भगवान् की स्तुति की गयी है।

गुरु नानक ने, जिनका जीवन-काल सन् १५०० के लगभग का है—भारत में हिन्दुओं और मुसलमानों के उस समय के रीति-रिवाजों के विरुद्ध यह धर्म चलाया था। उन्होंने किसी नये धर्म का उपदेश नहीं दिया, केवल विभिन्न धर्मों के लोगों में भाईचारे के लिए आग्रह किया। उन्होंने कहा—“प्रत्येक धर्म के सन्तों से प्रेम करो; सिर मुड़ाकर नहीं, लम्बी-लम्बी प्रार्थनाओं से नहीं, भजनों और शारीरिक कष्टों से नहीं, सन्यासियों के मार्ग से नहीं, किन्तु संसार के आकर्षणों के बीच अच्छाई और पवित्रता के जीवन से।”

उन्होंने हिन्दुओं की वर्ण-व्यवस्था का विरोध किया—“जात-पांत निरर्यंक है। ईश्वर मनुष्य से उसका जन्म नहीं पूछेगा; वह उससे पूछेगा, उसने क्या कर्म किये।” उनकी वाणी उनके एक ईश्वरवादी होने का प्रमाण देती है—“ईश्वर एक है, जिसका नाम सत है। वही ज्ञाप्त है; भय और राग-द्वेष से रहित, अजर-अमर, अजन्मा, स्वयंसिद्ध, विराट और कृपालु है।”

गुरु नानक के विश्वास जब नये धर्म के आधार के रूप में स्थापित हो गये तो बाद में वही आडम्बर, जिसका उन्होंने जोरो से विरोध किया था, उसमें घुस आया। बाज कट्टर निख के लिए उहरी है कि वह वेश न कटाये, बहा धारण करे, कृपण रखे (जले ही वह नाममात्र को इच्च भर की हो ।), कपा लगाये (यह भी भले हो नन्हा-ज्ञा-बालों में होना चाहिए) और कच्छा पहने। घर के बाहर और पूजा की जगहों में अपने सिर को ढोके रखना उसके लिए आवश्यक है। सिख अपने लम्बे बालों में कंधी करते हैं और उनपर नाङ्गा बाँधते हैं जैसा कि कबल के मौसा और मामा करते थे।

एक दिन में, कबल, उसके मौसा और मौमी के नाय रात को दरवार साहब गयी। दरवार साहब सिखों का और बहुत-ने गुर-निखों का भी तीर्थयान है। सिख धर्म पहले-पहल इमी के चारों ओर पनपा और कला-फूला।

मन्दिर का भवन बहुत बड़ा है और पाली से भरे एउ तालाब के दीको-नीच स्थित है। लेकिन मुझे उनकी विशालता ने प्रभावित नहीं किया। मैं प्रभावित हुई उन भक्तों के श्रद्धापूर्ण भावों ने, जो देवी को धेरे हुए थे। निर टैक कर हम एक द्वज्जे के फर्न पर बैठ गये और वाणियाँ सुनते रहे। द्वज्जे ने देवी साझ दिखायी देती थी। पूजा करनेवाले आते थे और चले जाते थे। उनका तांता नगा था। मन्दिर में आ कर निख धूत टेक कर फर्न पर मत्या टेकते हैं। देवी पर ग्रंथ साहब का पाठ होता रहता है और भक्त देवी की परिकल्पा करते हैं; दूसरा हो तो रुक कर वाणियाँ भी सुनते हैं।

हम बहुत देर बैठे रहे। किन्तु नमय कैसे बीत गया, उनका दत्ता ही नहीं चला। मेरी कभी-कभी इच्छा होती है कि काम में इस नमय अमृतनर में होनी ताकि हर रोज रात को जाकर मन्दिर में बैठ पाती।

मैं मन्दिरों में पहले भी गयी थी, लेकिन उनमें ने निमी-निमी में ही सेने शान्ति और भक्ति के ऐसे बातावरण का अनुभव किया था। उनक्ते में मुझे ऐसी ही, जिन्तु कुछ कम अग की, पावन भावना का अनुभव हुआ था। उस मन्दिर में वही भीड़ थी और गदगी भी। भगवती जाली की उसमें पूजा होती थी। हिन्दुओं का एक नम्रदाय काली को पूजता है। भक्त देवी को दूर्नि पर फूल और पैंच चाटते थे। कुछ लोग उनके नामने बैठ कर भजन बरने दे जौर बुद्ध मानो समाधिस्थ हो जाते थे। पूजा करने वाले अपनी इच्छा ने अनुग्रह

जाते-जाते और पूजा करते थे ।

कलकत्ते का एक और मन्दिर भी हमने देखा । वह विलकुल साफ-सुधरा और सुन्दर मन्दिर जैनों का था । जैन छोटा-सा सम्प्रदाय है । परन्तु अपनी धर्म-परायणता के लिए भारत मे प्रभिष्ठ हैं । ये लोग पूर्ण अर्हिसा और अपरिग्रह में विश्वास करते हैं । छोटे-से-छोटे जीव की हत्या करना भी पाप समझते हैं । कुछ कहुर जैन अपनी नाक और मुँह को कपड़े से ढौके रहते हैं ताकि सांस लेने से कीटाणुओं की हत्या न हो । उनके मन्दिर की दीवारें, फर्ग और छत कटे हुए शीशे और संगमरमर से बड़ित थीं । मन्दिर बड़ा नहीं था, लेकिन सुन्दरता में भी ऐसी पूजा का कोई स्थल उसके जैसा नहीं देखा ।

अपनी नेपाल-यात्रा में हमने हिन्दुओं और बौद्धों के अनेक मन्दिर देखे । शुहू में इस पहाड़ी देश के लोग हिन्दू थे । ईसा-पूर्व तीसरी शताब्दी में भारत के एक महान् राजा सम्राट अशोक ने अपने देश से पहाड़ों के पार यहाँ बौद्ध धर्म का प्रचार किया । कुछ ही समय में नेपाल की अधिकांश जनता बौद्ध हो गयी । अब यद्यपि दोनों धर्मों हिन्दू और बौद्ध का बहुत-कुछ सम्मिश्रण हो गया है, फिर भी ज्यादातर लोगों ने फिर से हिन्दू धर्म अपना लिया है ।

एक रोज सुबह हम लोग मोटर से स्वयम्भूनाथ के मन्दिर की तलहटी तक गये और लगभग छः सौ सीढ़ियाँ चढ़ कर मन्दिर में पहुँचे । नेपाल में यह बौद्धों का सबसे प्रसिद्ध मन्दिर है । इस मन्दिर में तिव्वतवासियों का एक मठ है । तिव्वत से लोग इसकी यात्रा करने आते हैं । हमें इसमें प्रवेश करने दिया गया ।

छोटे-से मुख्य प्रार्थनागृह में काफी अधेरा था । लगभग बारह भिक्षु फर्श पर दो पक्कियों में बैठे थे । उनके सामने बड़ी-बड़ी खुने हुए पन्नों की पवित्र पुस्तकें रखी थीं जिनमें से वे पाठ कर रहे थे । भिन्न-भिन्न उनार-चढ़ाव की बारह छवनियाँ मरुरे तो नह थीं, परन्तु आनन्ददायिनी अवश्य थीं ।

नेपाल और भारत के दूसरे मन्दिरों की तरह इस मन्दिर में भी एक छोटा-सा कक्ष था, जिसकी दीवारों पर बुद्ध की जीवनी के कुछ चित्र बने थे । (दूसरे मन्दिरों में ये चित्र उन देवताओं से सम्बन्धित थे जिनके किंवद्दन मन्दिर थे ।) मन्दिर के इस कक्ष में बुद्ध के चित्रों के अतिरिक्त एक और आश्चर्यजनक चित्र था—बुद्ध, क्रांस पर चढ़े हुए ईसा और गांधीजी का—जिस पर शीर्षक था “मानवता की सेवा” । सभी धर्मों के सम्बन्ध में संसार को यह एक शिक्षा थी ।

जून का एक सुहावना दिन था। जब मैंने कवल और अपने इन नये परिवार के हर सदस्य, नरनारी से लगा कर नौकर तक से अन्तिम घार "सत् श्री अकाल" कह कर विदा ली, तब मेरा गला भर आया। मेरे मन में उम वक्त यही कामना थी कि फिर शीघ्र ही हमारा मिलन हो। बाशीवार्द और उपदेन से भरे नानी के अन्तिम शब्द थे—“खूब पढ़ो। ज्यादा विद्या पाओ।”

उन्नीस

घर से विदा

जून का अन्त जल्दी—बहुत जल्दी आ गया। मेरा जहाज चुनाई के शुरू में रवाना होने वाला था। रवानगी की तारीख की सूचना अमेरिकन एक्सप्रेस कम्पनी से किनी भी दिन आने की थी।

शनिवार, २० जून को तीनरे पहर में अहते में बंधेजी पटा रही थी। रामदास मेरी गोद में बैठा था। तभी शूकर ने मुझे पर में बुनाया। मेरा टेनिफोन था, जो अमेरिकन एक्सप्रेस ने किया था। मेरा जहाज २ चुनाई तो मासेल्ज, फ्रान्स के लिए रवाना होनेवाला था। जिनोआ, इटली से दूनरा जहाज पकड़कर मेरा चुनाई के बाहिर में न्यूयॉर्क पहुँच सकनी पी।

अगले दिन सुबह अपने मिश्रो से बाहिरी दार विदा लेतर में बन्डई गाढ़ी में सवार हुई। दिल्ली मेरा घर था। उससे बार उसके लोगों से दिछुड़ने का मुझे बड़ा दुख हुआ।

बन्डई के रास्ते में मैंने एक दिन के लिए एक पारनी परिवार के साथ, जो मेरे काश्मीर के मंजुदान-नग्निवार का मिन था, ठहरने की योजना बनायी थी। उस परिवार का घर बन्डई राज्य के मराठी-भाषी उत्तर-गूर्दा भाग में, हैदराबाद की सीमा से लगे हुए नगर जलगांव में था।

दोपहर टलने के बाद दक्षिण-परिवार जानेवाली मेरी गाढ़ी ने यिन्द्यान्तर के बीरान इलाके में प्रवेश किया। अगले दिन सुबह भुज्युटे में हम जनाऊं पहुँचे। सगभग मेरी उम्र का एक सद्का और एक सड़की मुझे लेने स्टेशन आये।

दोनों मेरे मेज़वान के बच्चे थे ।

इस पारसी परिवार के साथ दिन वडे आनन्द से गुजरा । मेरे मेज़वान, जो कुदुम्ब के पिता थे, पहले शराब की दुकान चलाया करते थे । वर्म्बई राज्य में शराब-बन्दी लागू हो जाने से उनका व्यापार बन्द हो गया था । उनकी दुकान की इमारत को तब होटल का रूप दिया जा रहा था ।

परिवार के सभी सदस्य थोड़ी-बहुत अग्रेज़ी बोलते थे । उनकी भाषा मराठी थी, जो हिन्दी से मिलती-जुलती भाषा है । उनका धर्म पारसी था । पारसी पैगम्बर ज्ञरदुश्त के अनुयायी हैं । इसा से लगभग ६०० वर्ष पूर्व ज्ञरदुश्त ने ईरान में अपना मत चलाया था । उसी मत के ये लोग थे । अत्याचारों के कारण इन लोगों ने भागकर भारत के मैत्रीपूर्ण वातावरण में शरण ली और पारसी सम्प्रदाय स्थापित किया । आज यह छोटा सा सम्प्रदाय मुख्यतया वर्म्बई क्षेत्र में वसा हुआ है ।

अधिकांश पारसी खूब पढ़े-लिखे हैं और पश्चिमी ढंग अपना चुके हैं । अनेक सफल व्यापारी हैं । पारसी पुरुषों का पहनावा विलकुल अलग है । मैंने वर्म्बई में जो पारसी देखे —वे कोट, पतलून और एक खास तरह की गोल टोपी पहने और हाथ में छड़ी लिए एक खास शान के लोग दिखायी देते थे ।

वरसात का भौमि अभी दिल्ली में तो शुरू नहीं हुआ था, लेकिन वर्म्बई में जारी हो गया था । उत्तरी हैदराबाद की अनेक छोटी-छोटी नदियों में बाढ़ आ रही थी । मैं और मेरे मेज़वान साइकिलों पर जलगांव के बाहर आठ मील का रास्ता तय करके एक ऐसी ही नदी देखने गये । गाड़ियों के पार होने के लिए नदी के बीच, कुछ उठी सड़क-सी बनी थी । साधारण समय में इससे काम चल सकता था, लेकिन वरसात के दिनों में वहाँ तीन फुट तक पानी चढ़ आता था । जब हम वहाँ पहुँचे, तब चौबीस घंटे पड़े रहने के बाद कुछ लारियाँ और वसें पुल पार कर रही थीं; बहुत-सी अभी खड़ी ही थीं । पार आनेवाली गाड़ियाँ तेज़ बहाव में धीरे-धीरे आगे बढ़ रही थीं । उनके पहिये लगभग पानी में झूंके हुए थे ।

हमारी तरफ से दो किसानों ने लगभग आठ गायें और कुछ बछड़े पार ले जाने के लिए नदी में उतारे । उनमें आवे से ज्यादा पानी की धार में बह चले और थोड़ी देर बाद कुछ इस किनारे लगे, कुछ उस किनारे ।

मेरे मेज़वान ने मुझसे कहा—“तीन महीने की गर्भी के बाद वरसात का

उत्सुकता ने इन्तजार किया जाता है। किन्तु साधारणतया वरसतात् मूल्यी नदियों को तृफानी नदियाँ बना देती हैं और बम्बई नगर के पास के नीचाई वाले भू-भाग में बाढ़ ला देती है। यहाँ लगभग हर रोज़ पानी वरसता है और हेव महीने का वारिश का मौसम खत्म होने से पहले-पहले यह नदी तथा इन क्षेत्रों की ऐसी दूसरी नदियाँ पानी से लबरेज हो जायेंगी। फिर भी वसन्त में शायद मूख्य हो पड़ेगा।"

मेरे मेडवान की लड़की—पेरीन ने मुझे जलगांव छुआया। उसे बढ़े शहर की सभी भूविवाएँ इन नगर में हैं। औरतों और बच्चों का एक पार्क है; एक सिनेमाघर है और बाजारों में ज़रूरत की सभी चीज़ें मिलती हैं। नगर में कपड़े की दो मिलें हैं। इनमें से एक पेरीन के घर के नामने ही हैं।

पेरीन की छोटी बहन जलगांव की प्रायमिक यात्रा में पटनी थी। इन प्रायमिक यात्रा के अतिरिक्त नगर में एक माध्यमिक यात्रा है, एक सरकारी और एक गैर-सरकारी हाईस्कूल है और एक बृहि-विद्यालय है। तीन बजे के लगभग स्कूलों की छुट्टी होने से मड़कों पर बच्चों की भीट हो जाती थी। कहीं छोटे-छोटे बच्चे एक-दूसरे द्वारा हाथ धारे चले जाते थे। कहीं बच्चे भागते-दौड़ते, एक-दूसरे से छेड़-छाट गरते निकलते थे। नाफ़-मुखरी किनोस्थियों के हाथ में किताबों के मोटे-मोटे बस्ते रहने थे।

दोपहर का भोजन करके पेरीन और मेरे मड़क को भाड़-भाड देखने वे लिए मकान की दूसरी मजिल के छज्जे पर जा पहुँची। गुजरानेवाली में चमान लोग मराठी थे। नीनो गज की हड्डी, नाल, नीनी या बैगनी नाड़ियों गन्ना के माथ बांधे हुए कुछ जीर्णे पेरीन ने मुझे दिखायी। वहाँ आजादी के नाम वे चली जा रही थीं। उन्होंने जिन द्वारा मेरी नदियों बांध रखी थीं, वह दिनांक की ओरतों के द्वंग ने छुदा था, और उन्ना नुन्दर भी नहीं था।

कुछ गुजराती महिलाएँ भी थीं। उन्होंने दृःद्ध. गड़ की नाटियाँ एँ नीमरे ही तरीके से बांध रखी थीं। उत्तर मध्यभारत की भागवाही औरतें जबर्दस्ती धूप-पट निकाले हुए थीं और भूव लेपर पहने थीं। दर्तमान परिचय पाकिस्तान के दक्षिणतम भागों से आयी हुईं मियो महिलाओं ने पहाँ छोड़ दिया है, परन्तु उनकी दादियों को कठोर पद्म में रखना पड़ता था। ये नहिनाएँ पजावी औरतों की-नी बनवार व झमोज ने तुरन्त पहचान नी जानी थीं।

पुरुषों के पहनावे से उनके प्रान्त का ऐसा साफ़ पता नहीं चलता था। कभी-कभी कोई पारसी या कट्टर अंहिंसावादी जैन सम्प्रदाय का कोई सदस्य नंगे पैर गुजर जाता था।

रात के भोजन के कुछ देर बाद में वम्बई की गाड़ी में सवार हुई और सुबह तड़के ही वम्बई के एक उपनगर, दादर में पहुंच गयी।

अन्तर्राष्ट्रीय रहन-सहन के प्रयोग (एक्सप्रेसेण्ट इन इंटरनेशनल लिंगिंग) के द्वारा मैंने अपने जहाज के रवाना होने तक एक गुजराती दम्पति के यहाँ ठहरने का इन्तजाम कर लिया था। ये दम्पति दादर के पास वम्बई के एक और उपनगर माटुंगा में रहते थे। कई फ्लैटों वाली एक इमारत में तीन कमरों का एक प्लैट उनका घर था।

अपने इन नये मित्रों से मिलते ही मुझे इसमें तो कोई सन्देह नहीं रहा कि मुझे अपने यहाँ रखने में उन्हें बड़ी खुशी है। मालती वहन सुन्दर और हँसभुख महिला है। घर का कामकाज करने और रसोई बनाने के अलावा वह एम. ए. में अर्थ-शास्त्र की छात्रा है। उसके पति नवयुवक वकील हैं और वम्बई के उच्च-न्यायालय में वकालत करते हैं।

वम्बई में गर्मी के कारण काम और स्कूल का समय ग्यारह बजे सुबह से लगभग सात बजे शाम तक रहता है। इसलिए मालती और उसके पति की दिनचर्या उन अधिकांश परिवारों से भिन्न थी, जिनके साथ मैं अब तक रही थी। वे रोज़ सुबह छः बजे थोड़ा-सा दूध पीते या कुछ फल खाते। फिर मालती भोजन बनाती। उसके पति दस बजे काम पर जाते थे और हम लोग इसके पहले ही भोजन कर लेते। जिन दिनों में मालती के यहाँ थी, उन दिनों उसकी कलासें नहीं लग रही थीं। इसलिए भोजन करके हम अक्सर वम्बई के दर्शनीय स्थान देखने या मालती के मित्रों और सम्बन्धियों से मिलने-जुलने या खरीदारी करने निकल जाते थे। पाँच बजे हम जहाँ भी होते, वहाँ जरा डट कर चाय पीते और फिर घर लौट आते ताकि मालती खाना बना ले।

खाना बड़ा स्वादिष्ट होता था। मुझे जब भी मौका मिलता, मैं उसका खाना पकाना देखा करती थी और उससे मैंने कई बातें सीखी। वह और उसके पति पक्के शाकाहारी हैं। वे अडे भी नहीं खाते। मालती गुजराती हिन्दू है और उसके

पति कट्टर जैन परिवार के हैं। मालती ने मुझे बताया कि रमोईवर के तिसवर्द्दे (काक्रोच) मारने की अनुमति भी उसने अपने पति से काफ़ी बहन के बाद प्राप्त की।

क्षेत्रफल और आवादी के लिहाज ये वम्बई भारत का दूसरा बड़ा नगर है। किसी विशेष वर्ग के लोगों का क्षेत्रीय नगर यह नहीं है; बल्कि गुजराती-भाषी प्रदेश की दक्षिणी और वम्बई तथा हैदराबाद राज्यों के मराठी-भाषी प्रदेश की पश्चिमी ओर उत्तरी सीमा है। अधिकांश आवादी गुजराती और मराठी-भाषी लोगों की है। लेकिन वम्बई में कई दूसरी भाषाएँ बोलनेवाले, कई घरों वे और कई प्रान्तों के लोग रहते हैं।

विभाजन के बाद वम्बई ने विस्थापितों का हृदय से स्वागत किया और उनकी सड़कों की भोड़-भाड़ में भिन्नी, हिन्दू और सिद्ध-पंजाबी भी अपने दक्षिणी भाषियों के साथ कधा मिला कर चलते हैं। मध्य भारत से भारतवादियों और उत्तर प्रदेश के ग्रामीणों के, जो यहाँ काम की तलाश में आये, छोटे-छोटे समुदाय हैं।

वम्बई में पजावी आपको टूको और घरों को चलाते हुए तथा गंगेजों में मंकेनिको का काम करते हुए मिलेंगे। यहाँ का मजदूर-वर्ग, जिसका अधिकांश वम्बई की अनेक कपड़ा मिलों में नियुक्त है और वम्बई का दुर्दिनीबी वर्ग—लंखर, शिल्क और विद्वान्—मुख्यतया मराठी हैं। अधिकांश दुकानें और व्यापार गुजरातियों और पारसियों के हाथ में हैं।

विभाजन के समय भव्यकर दगे होने के बावजूद यहुत-में सुखलभान वम्बई में वसे हुए हैं। ज्यादातर पारसी यहीं रहते हैं। कुछ इनाई और भिन्न भी हैं, जैसे कि भारत के हर नगर में पाये जाते हैं।

नगर की भोड़-भाड़ वाली सड़कों पर भिन्न-भिन्न तरह के रीति-रिवाज और पहनावे वाले तथा भाषाएँ बोलने वाले इने लोग गुजरते हैं कि उनकी चहल-पहल देखते ही बनती है। लेकिन आपको यह पता नहीं लगेगा कि इन विशाल देश के किस भाग में आप आ गये हैं।

वम्बई में जनसाधारण की भाषा हिन्दुस्तानी है। राष्ट्रभाषा होने के बारम्बार इसने इन नगर में भी, जो हिन्दुस्तानी-भाषी क्षेत्र नहीं है—यह स्थान प्राप्त किया है। द्रामो और बढ़ी-बढ़ी दो-मण्डिलों वर्षों में, जिनमें माननी के भाग में

इधर-उधर आया-जाया करती थी—कण्डकटर किराया हिन्दुस्तानी में माँगते थे। ज्यादातर दुकानों में दुकानदार से मोल-तोल हिन्दुस्तानी में होता था। और उस भीड़-भाड़ वाले बाजार में, जहाँ से मालती रोज घर लौटते वक्त मंध्या के भोजन के लिए शाक-भाजी खरीदती थी, चीजों का भाव-ताव हिन्दुस्तानी के द्वारा ही होता था।

मालती और उसके पति ने मेरी बड़ी आवभगत की। मुझे नगर की दिल-चस्प चाजें दिखाने के लिए उन्होंने जो कष्ट किया, उसके लिए हमेशा मैं उनकी आभारी रहूँगी। हम लोगों का सयोग एक ससाह से ज़रा ही ज्यादा समय के लिए हुआ; फिर भी मुझे लगा कि भारत से विदा होने में शोक और हर्ष का जो मिला-जुला अनुभव मुझे हो रहा था, उसे वह अच्छी तरह समझ गयी। मुझे खुशी थी कि भारत में मेरा अन्तिम ससाह उनके साथ बीता।

मगलबार, २ जुलाई की सुबह बड़ी सुहावनी थी; ऐसी सुहावनी जिसकी कि मुझे वरसात के दिनों में हर्गिज आशा नहीं थी। मैंने सोचा मुझे भारत में सूर्योदय देखने का अवसर फिर कब मिलेगा?

दम वजे में बन्दरगाह पर पहुँच गयी ताकि एक वजे जहाज के रवाना होने तक मैं आम सरकारी कार्यवाहियों से छुट्टी पा जाऊँ। अपने पासपोर्ट की जांच कराने के लिए कतार में खड़े होकर मैं अपना दुख भूल गयी। अब सबमें ज्यादा मुझे उस अनिश्चित भविष्य के प्रति शका था। जहाज के सफर की लम्बी-लम्बी घड़ियों में मुझे बार-बार ख्याल आया कि इस शक की तह में भारत में विदा होने का मेरा गहन शोक छिपा था। उस देश में विदा होने का, जहाँ मैंने बहुत-कुछ सीखा था, और जिसके लोगों के प्रति मेरे हृदय में अपनत्व की भावना घर कर गयी थी। लेकिन विदाई के क्षणों में मैं न तो उमे स्पष्ट समझ मकी थी, न व्यक्त ही कर सकी थी।

दोपहर को, मैं उस विशाल निटिंग जलपोत में सवार हुई। एक वजने के थोड़ी देर बाद बन्दरगाह में रास्ता साफ हो गया और जहाज थीरे-थीरे बरव-सागर में चल पड़ा। मैं चुपचाप टकटकी लगाकर बम्बर्ड का किनारा तब तक देखती रही, जब तक कि वह आँखों से ओझल नहीं हो गया।

वीस

उपसंहार

मैं भारत को अपना दूसरा घर मानती हूँ। एसेक्स के अतिरिक्त केवल वही मुझे प्रबल रूप से अपनत्व का अनुभव हुआ। मुझे बाया है कि एक दिन कालेज की पढाई पूरी करके और जन-स्वास्थ्य परिचारिका की विशेष प्रगिक्षा प्राप्त कर मैं अपने दूसरे घर लौटूँगी।

एक दिन जब मैंने सुमन से भारत और भारत के लोगों के प्रति अपने स्नेह की बात कही, तो वह मुझमें दोली—“तुम अभी छोटी हो और इन उन्न में सब चाहते हैं कि कोई उन्हें प्यार करे; उन्हें लगे कि किनी को उनकी ज़खरत है, कोई उनकी क़द्र करता है। हमने तुम्हें अपना बनाया और तुम्हें प्यार किया। हमने अपने घरों में तुम्हारा स्वागत किया। इंदिन बस्ताल और परिचर्यांगृह में तुम्हारी आवश्यकता थी और तुम्हारी क़द्र की गयी। मैं पूछती हूँ कि तुम्हारा लगाव सचमुच भारत से है या प्यार और क़द्र की उन भावनाएँ, जो हमने तुम्हारे प्रति दिखायी।”

मैं समझती हूँ कि भारत के लिए मेरा प्रेम उन लोगों के प्रति ज्ञानार की भावना मात्र नहीं है, जिन्होंने मेरे प्रति आत्मीयन्मा व्यवहार किया।

मंभवतः मेरे इस आकर्षण का मुख्य कारण वह सरन जीवन है, जिसका मैंने दिल्ली, चावला, शान्तिनिकेतन, मढ़ेरा, फ़तहपुर, वरखुरदारपुर, नंगल और अमृतसर में अनुभव किया।

उसका कुछ भाग उस सीदर्यं और अनेकह्यपता ने छुड़ा है, जो मैंने अपने वासपास, खास कर गाँवों में देखी।

कुछ भाग उस प्रयंसा से छुड़ा है, जो मेरे मन में यह देस कर जानी जि यह देश अपने देनवासियों को एक सुन्दरतर जीवन की ओर ले जाने को कृत-संकल्प है।

परन्तु उसका मुख्य भाग छुड़ा है—सुमन, इक़बाल, मनिनी, कदम तथा ऐने अनेक दूनरे मित्रों से। इन मैत्रियों ने मैंने यह तो सीखा ही कि पूर्व बांदर

पश्चिम का मिलन संभव है। यह भी समझा कि भारत की लड़की और अमेरीका की लड़की में इतना अंतर नहीं होता जैसा कि अक्सर सोच लिया जाता है। मैंने अनुभव किया कि अपने अंतर की गहराइयों में मेरे मित्र और मैं वहुत-कुछ समान ही हैं।

क्या यह बात सभी लोगों के लिए सही नहीं है? मुझे तो लगता है कि लोगों के बीच अंतर केवल ऊपरी सतह का होता है। हमारा रंग, हमारी भाषा, हमारा भोजन, हमारा पहनावा आदि का अन्तर केवल बाहरी बातों में होता है।

सांस्कृतिक स्तर पर भी हममें अन्तर है। भारत और अमरीका में जीवन की शैली भिन्न-भिन्न है। उनके काम के तरीके अलग हैं, उनके खेल अलग हैं। स्वास्थ्य, शिक्षा और कृषि के अमरीकी माप फ़िलहाल भारत पर लागू नहीं हो सकते। यहाँ तक कि एक संस्कृति के आंतरिक सत्य—उसके भले और दुरे—के मापदण्ड दूसरी संस्कृति के मूल्यांकन में व्यवहृत नहीं हो सकते।

अक्सर ये बाहरी दिखावे के अन्तर, रहन-सहन और काम-काज के ही नहीं, सोचने-विचारने के भी विभिन्न तरीके और मापदण्ड आपसी सम्पर्क, समझ-बूझ और मैत्री के मार्ग में अपरिमेय बाधाओं का रूप धारण कर लेते हैं। किन्तु इस भौतिक तथ्य के अतिरिक्त कि हम सब मानव हैं, क्या कोई ऐसी अधिक महत्वपूर्ण चीज़ नहीं है, जिसमें दुनिया के सभी लोग अपनी-अपनी विभिन्न संस्कृतियों के उपरांत भी बराबरी के हिस्सेदार हैं? क्या कुछ सर्वव्यापी दृष्टिकोण और भाव-नाएँ ऐसी नहीं हैं, जो हम सबके लिए समान हैं? क्या एक ऐसी महान और मूलभूत समानता विद्यमान नहीं है, जो संसार के लोगों के भेदों से कही ज्यादा महत्वपूर्ण है?

मुझे लगता है कि वह अवश्य है, और मुझे विश्वास है कि उसी के आधार पर, सांस्कृतिक सीमाएँ पार करके सच्ची मैत्री की स्थापना की जा सकती है।

इस बात का ज्ञान और इसकी चेतना कि मानव जाति के अंतरस्थ स्वप्न लगभग समान ही हैं, विश्व में पारस्परिक समझ और सहानुभूति को प्रगाढ़ बनाने में बड़ी सहायक हो सकती है। एक दूसरे को समझने से मित्रता उपजती है, और मित्रता ही शान्ति की धार्त्री बनेगी—ऐसा हमारा अविचल विश्वास है।

